

#370503024P Carrera RC

Nintendo Mini Mario-Copter



- D** Montage- und Betriebsanleitung
- GB USA** Assembly and operating instructions
- F** Instructions de montage et d'utilisation
- E** Instrucciones de montaje y de servicio
- I** Istruzioni per il montaggio e l'uso
- NL** Montage- en gebruiksaanwijzing
- P** Instruções de montagem e modo de utilização
- S** Monterings- och bruksanvisning
- FIN** Asennus- ja käyttöohje
- PL** Instrukcja montażu i obsługi
- H** Szerelési és használati utasítás
- SLO** Navodila za montažo in uporabo
- CZ** Návod k montáži a obsluze
- SK** Návod na montáž a obsluhu
- N** Montajse- og bruksanvisning
- DK** Monterings- og driftsvejledning
- Arabic** إرشادات التركيب و الاستخدام



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
piles, batteries
et cordons se
recyclent



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

Manuel



Digitale Version
Digital version
Version numérique
Versión digital

RC
Power
carrera-rc.com

Carrera Toys GmbH · Rennbahn Allee 1 · 5412 Puch / Salzburg · Austria



Made in China · Fabriqué en Chine

V17-01

D Sehr geehrter Kunde

Wir begrüßen Sie zum Kauf Ihres Carrera RC-Modell-Quadrocopters, der nach dem heutigen Stand der Technik gefertigt wurde. Da wir stets um Weiterentwicklung und Verbesserung unserer Produkte bemüht sind, behalten wir uns eine Änderung in technischer Hinsicht und in Bezug auf Ausstattung, Materialien und Design jederzeit und ohne Ankündigung vor. Aus geringfügigen Abweichungen des Ihnen vorliegenden Produkts gegenüber Daten und Abbildungen dieser Anleitung können daher keinerlei Ansprüche abgeleitet werden. Diese Bedienungs- und Montageanleitung ist Bestandteil des Produkts. **Wichtig!** Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch und **behalten Sie sie für späteres Nachlesen** oder für den Fall, dass Sie das Produkt an eine Drittpartei weitergeben.

Die aktuellste Version dieser Bedienungsanleitung und Informationen zu erhältlichen Ersatzteilen finden Sie auf carrera-r.com im Servicebereich.

ACHTUNG! Vergewissern Sie sich vor dem Erst-Flug, ob in Ihrem Land für Flug-Modelle eine gesetzliche Versicherungspflicht für das von Ihnen erworbene Flug-Modell besteht.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an die Carrera RC Service Hotline:
+49 800 2277-372 (D) bzw. +43 662 88921-330 (AT) oder
besuchen Sie unsere Webseite carrera-r.com im Servicebereich.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Carrera Toys GmbH, dass sich dieses Modell einschließlich Controller in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen folgender EG-Richtlinien: EG Richtlinie 2009/48 und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU (RED) befindet. Die Original-Konformitätserklärung kann unter carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet angefordert werden.



Maximale Funkfrequenzleistung <10dBm · Frequenzbereich: 2400 – 2483,5 MHz

Warnhinweise!



ACHTUNG! Dieses Spielzeug ist nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren, wegen verschluckbarer Kleinteile.

ACHTUNG! Funktionsbedingte Klemmgefahr! Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und Befestigungsdrähte, bevor Sie dieses Spielzeug dem Kind übergeben. Für Informationen und etwaige Fragen, bewahren Sie bitte Verpackung und Adresse sowie die Gebrauchsanleitung für späteres Nachschlagen auf. Haben Sie diese Gebrauchsanweisung auf, um eventuell später daran nachlesen zu können. Hinweis für Erwachsene: Prüfen Sie, ob das Spielzeug wie angewiesen montiert ist. Die Montage muss unter der Aufsicht eines Erwachsenen erfolgen.

ACHTUNG! Nicht geeignet für Kinder unter 8 Jahren!

Dieses Produkt ist nicht für den Gebrauch durch Kinder ohne die Aufsicht eines Erziehungsberechtigten vorgesehen. Für das Steuern des Quadrocopters ist eine gewisse Übung erforderlich. Kinder müssen dies unter direkter Beaufsichtigung durch einen Erwachsenen erlernen. **Vor dem ersten Gebrauch: Lesen Sie diese Anleitung zusammen mit Ihrem Kind.**

Bei unsachgemäßer Verwendung kann es zu schweren Verletzungen und/oder Sachbeschädigungen kommen. Es muss mit Vorsicht und Umsicht gesteuert werden und erfordert einige mechanische und auch mentale Fähigkeiten. Die Anleitung enthält Sicherheitshinweise und Vorschriften sowie Hinweise für die Wartung und den Betrieb des Produktes. Es ist unabdingbar, diese Anleitung vor der ersten Inbetriebnahme komplett zu lesen und zu verstehen. Nur so können Unfälle mit Verletzungen und Beschädigungen vermieden werden. Hände, Haare und lose Kleidung, einschließlich anderer Gegenstände wie Stifte und Schraubendreher müssen vom Propeller (Rotor) ferngehalten werden. Den rotierenden Rotor nicht berühren. Achten Sie besonders darauf, dass Ihre Hände NICHT in die Nähe der Rotorblätter kommen!

ACHTUNG! Risiko von Augenverletzungen. Lassen Sie den Quadrocopter nicht in der Nähe Ihres Gesichtes fliegen, um Verletzungen zu vermeiden. Aus Sicherheitsgründen darf das Spielzeug nur in einem ausreichend großen Raum verwendet werden. Starten und fliegen nur in geeignetem Gelände (freie Fläche, keine Hindernisse) und nur innerhalb direktem Sichtkontakt. Sie als Nutzer dieses Produkts sind alleinverantwortlich für den sicheren Umgang, so dass weder Sie noch andere Personen oder deren Eigentum Schaden nehmen oder gefährdet werden.

- Verwenden Sie Ihr Modell nie mit schwachen Controller-Batterien.
- Vermeiden Sie Verkehrsreiche und belebte Bereiche. Achten Sie immer darauf, dass genügend Platz zur Verfügung steht.
- Lassen Sie Ihr Modell möglichst nicht auf offener Straße oder in öffentlichen Bereichen fliegen, um niemanden zu gefährden oder zu verletzen.
- **ACHTUNG: Starten Sie den Quadrocopter nicht, wenn sich Personen, Tiere oder andere Hindernisse im Flugbereich des Quadrocopters befinden.**
- Das Starten und Fliegen ist in der Nähe von Hochspannungsleitungen, Eisenbahnschienen, Straßen, Schwimmbädern oder offenem Wasser streng verboten.
- Nur bei guter Sicht und ruhigen Wetterbedingungen betreiben.
- Befolgen Sie genau die Anweisungen und Warnhinweise für dieses Produkt und für die mögliche Zusatz-ausrüstung (Ladegerät, Akku usw.), die Sie nutzen.
- **Sollte der Quadrocopter mit Lebewesen oder harten Gegenständen in Berührung kommen, bitte sofort den Gashebel in die Nullstellung bringen, d.h. der linke Joy-stick muss am unteren Anschlag sein!**
- Vermeiden Sie jegliche Feuchtigkeit, denn sie kann die Elektronik beschädigen.
- Es besteht die Gefahr von schweren Verletzungen bis hin zum Tod, wenn Sie Teile Ihres Modells in den Mund stecken oder an ihnen lecken.
- Führen Sie am Quadrocopter keinerlei Änderungen durch.

Wenn Sie diesen Bedienungsanleitung nicht zustimmen, geben Sie das vollständige Quadrocopter Modell sofort in neuem und unbenutztem Zustand an den Händler zurück.

Wichtige Informationen über Lithium Polymer Akkus

Lithium-Polymer (LiPo) Akkus sind wesentlich empfindlicher als herkömmliche Alkali-, oder NiMH-Akkus, die sonst bei Funkfernsteuerungen verwendet werden. Die Vorschriften und Warnhinweise müssen deshalb genauestens befolgt werden. Bei falscher Handhabung von LiPo Akkus besteht Brandgefahr. Beachten Sie immer die Herstellerangaben, wenn Sie LiPo Akkus entsorgen.

Entsorgungsbestimmungen für Elektro- und Elektronik-Altgeräte laut WEEE



Das hier abgebildete Symbol der durchgestrichenen Mülltonnen soll Sie darauf hinweisen, dass leere Batterien, Akkumotoren, Knopfzellen, Akkupacks, Gerätebatterien, elektrische Altgeräte etc. nicht in den Hausmüll gehören, da sie der Umwelt und Gesundheit schaden. Helfen Sie bitte mit, Umwelt und Gesundheit zu erhalten und sprechen Sie auch mit Ihren Kindern über die ordentliche Entsorgung

gebrauchter Batterien und elektrischer Altgeräte. Batterien und elektrische Altgeräte sollen bei den bekannten Sammelstellen abgegeben werden. So werden sie ordnungsgemäßem Recycling zugeführt. Ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden. Leere Batterien aus dem Spielzeug herausheften. Nicht aufladbare Batterien dürfen aufgrund des Explosionsrisikos nicht aufgeladen werden. Achten Sie auf die richtige Polarität. Verwenden Sie keine beschädigten Batterien. Entfernen Sie die Batterien, wenn diese leer sind oder das Produkt für eine längere Zeit nicht benutzt wird. Ersetzen Sie immer alle Batterien gleichzeitig und achten Sie darauf, nicht alte und neue Batterien oder Batterien unterschiedlicher Typen zu vermischen.

ACHTUNG! Akkus dürfen nur von Erwachsenen aufgeladen werden.

Aufladbare Batterien vor dem Laden aus dem Spielzeug nehmen. Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Es dürfen nur die empfohlenen Batterien oder die eines gleichwertigen Typs verwendet werden. **ACHTUNG: Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur das trennbare Ladegerät, das zusammen mit diesem Spielzeug geliefert wird.** Bei regelmäßigem Gebrauch des Ladegeräts, muss dieses am Kabel, Anschluss, Abdeckungen und anderen Teilen kontrolliert werden. Im Schadensfall darf das Ladegerät erst nach einer Reparatur wieder in Betrieb genommen werden. Das Spielzeug darf nur an Geräte der Schutzklasse II angeschlossen werden.



Richtlinien und Warnhinweise für die Benutzung des LiPo Akkus

- Sie müssen den beigefügten 3.7 V == 400 mAh / 1.59 Wh LiPo-Akku an einem sicheren Ort abseits entzündlicher Materialien aufladen.
- Lassen Sie den Akku beim Laden nie unbewacht.
- Zum Laden nach einem Flug muss sich der Akku zunächst auf die Umgebungstemperatur abgekühlt haben.
- Sie dürfen nur das dazugehörige LiPo-Ladegerät (USB Kabel/ Controller) verwenden. Bei Nichtbeachtung dieser Hinweise besteht Brandgefahr und damit Gesundheitsgefährdung und/oder Sachbeschädigung. Benutzen Sie NIEMALS ein anderes Ladegerät.
- Falls sich der Akku während des Entlade- oder Ladegangs auflädt oder verformt, beenden Sie sofort das Laden oder Entladen. Entnehmen Sie den Akku so schnell und vorsichtig wie möglich und legen Sie ihn an einen sicheren, offenen Bereich abseits brennbarer Materialien und beobachten Sie ihn mindestens 15 Minuten lang. Wenn Sie einen Akku, der sich bereits aufgelädt oder verformt hat, weiter laden oder entladen, besteht Brandgefahr! Selbst bei geringer Verformung oder Ballonbildung muss ein Akku aus dem Betrieb genommen werden.
- Lagern Sie den Akku bei Raumtemperatur an einem trockenen Ort.
- **Laden Sie den Akku unbedingt nach Gebrauch wieder auf um eine sog. Tiefentladung des Akkus zu vermeiden.** Der Akku muss nach Gebrauch mind. 20 Minuten abkühlen, bevor er wieder vollständig geladen werden darf. Laden Sie den Akku von Zeit zu Zeit (ca. alle 2-3 Monate) auf. Ladegeräte und Netzteile nicht kurzschließen. Eine Nichtbeachtung der o.g. Handhabung des Akkus kann zu einem Defekt führen. Lassen Sie den Akku beim Laden nie unbewacht.
- Für den Transport oder für eine übergangsweise Lagerung des Akkus sollte die Temperatur zwischen 5-50°C liegen. Lagern Sie den Akku oder das Modell, wenn möglich nicht im Auto oder unter direktem Sonneneinfluss. Wenn der Akku der Hitze im Auto ausgesetzt wird, kann er beschädigt werden oder Feuer fangen.

Hinweis: Bei geringer Batteriespannung/-leistung werden Sie feststellen, dass erhebliche Trimmung und/oder Steuerbewegungen erforderlich sind, damit der Quadrocopter nicht ins Trudeln gerät. Dies tritt in der Regel vor dem Erreichen von 3 V Akkuspannung auf und ist ein guter Zeitpunkt, um den Flug zu beenden.

Bedienungshinweise

Lieferumfang

- 1x Quadrocopter
- 1x Controller
- 1x USB-Ladekabel
- 1x Akku
- 2x 1.5 V Micro AAA Batterien (nicht wiederaufladbar)

Aufladen des LiPo-Akkus

Wiederaufladbare Batterien müssen aus dem Spielzeug entnommen werden, bevor sie aufgeladen werden. Achten Sie darauf, dass Sie den mitgelieferten LiPo-Akku nur mit dem mitgelieferten LiPo-Ladegerät (USB-Kabel bzw. Controller) laden. Wenn Sie versuchen den Akku mit einem anderen LiPo-Akku Ladegerät oder einem anderen Ladegerät zu laden, kann dies zu schweren Schäden führen. Bitte lesen Sie den vorangehenden Abschnitt mit den Warnhinweisen und Richtlinien zur Akku-Verwendung sorgfältig durch, bevor Sie fortfahren. Ladegeräte und Netzteile nicht kurzschließen. Sie können den im Quadrocopter verbauten Akku mit dem dazugehörigen USB-Ladekabel an einem USB Port laden:

Laden am Computer:

- **Entfernen Sie den Akku aus dem Modell bevor Sie diesen aufladen.**
- Verbinden Sie das USB-Ladekabel mit dem USB-Port eines Computers. Die LED am USB-Ladekabel leuchtet grün auf und zeigt an, dass die Ladeeinheit ordnungsgemäß mit dem Computer verbunden ist. Wenn Sie einen Quadrocopter mit leerem Akku anstecken leuchtet die LED am USB-Ladekabel nicht mehr auf und zeigt an, dass der Quadrocopter Akku geladen wird. Das USB-Ladekabel bzw. die Ladebuchse am Quadrocopter sind so hergestellt, dass verkürzte Potentiale ausgeschlossen ist.
- Es dauert ungefähr 60 Minuten, um einen entladenen Akku (nicht tiefentladenen) wieder aufzuladen. Wenn der Akku voll ist, leuchtet die LED-Anzeige am USB-Ladekabel wieder grün auf.

Hinweis: Bei der Aufladefolge ist der enthaltene LiPo-Akku teilgeladen. Daher könnte der erste Ladevergung etwas kürzer dauern.

Halten Sie die o.g. Anschlussreihenfolge unbedingt ein! Lösen Sie die am Quadrocopter befindliche Steckverbindung, wenn Sie den Quadrocopter nicht verwenden. Eine Nichtbeachtung kann zu Akkuschäden führen!

Einsetzen des Akkus in den Quadrocopter

- Öffnen Sie den Deckel des Akkutachs mit Hilfe eines Schraubenziehers. Legen Sie den Akku ein.
- Schließen Sie das Akkutach.
- Wenn die LED am Quadrocopter langsam blinkt, müssen Sie den Akku wechseln.

Einsetzen der Batterien in den Controller

- Öffnen Sie das Batteriefach mit einem Schraubendreher und setzen Sie die Batterien in den Controller ein. Achten Sie auf die richtige Polarität. Verwenden Sie nie neue und alte Batterien oder von unterschiedlichen Herstellern gemeinsam. Nach dem verschließen des Faches können Sie die Funkfunktionalität des Controllers mit Hilfe des Powerschalters auf der Vorderseite prüfen. Bei ON-Stellung des Powerschalters und ordnungsgemäßer Funktion sollte die LED oben in der Mitte des Controllers rot aufleuchten. Wenn die Kontroll LED schnell blinkt, müssen die Batterien im Controller gewechselt werden.

Bindung des Modells mit dem Controller

Der Carrera RC Quadrocopter und der Controller binden sich bei jeder Inbetriebnahme automatisch neu. Sollte es am Anfang Probleme bei der Kommunikation zwischen dem Carrera RC Quadrocopter und dem Controller geben, führen Sie bitte eine neue Bindung durch.

- Verbinden Sie den Akku im Modell.
- Schalten Sie das Modell am ON/OFF Schalter an.
- **ACHTUNG! Stellen Sie den Quadrocopter unbedingt direkt nach dem Einschalten auf eine gerade waagerechte Fläche. Das Gyrosystem richtet sich automatisch aus.**
- Die LED's am Quadrocopter blinken nun rhythmisch.
- Schieben Sie den Controller am Powerschalter ein.
- Schieben Sie den linken Joystick, also den Gashebel, ganz nach oben und wieder nach unten in die Nullstellung.
- Die Bindung ist erfolgreich abgeschlossen.
- Die LED am Controller leuchtet nun permanent.

Beschreibung des Quadrocopters

1. Rotorsystem
2. Rotor-Schutzkäfig
3. Akku-Kabel
4. Quadrocopter-Verbindungsstecker
5. Batteriefach
6. ON-OFF Schalter

Funktionsübersicht des Controllers

1. Power (ON / OFF)
2. Kontroll LED
3. Gas
Kreisdrehung
4. Vor-/Zurück
Rechts-/Links Neigung
5. Trim-Modus (einmal drücken, um Modus zu aktivieren – erneut drücken, um Modus zu beenden)
6. Headless-Modus (zwischen vorwärts/rückwärts wechseln)
7. Looping-Knopf
8. Knopf zum automatischen Landen (einmal drücken)
9. Not-Halt (für 3 Sekunden gedrückt halten)
10. Knopf zum automatischen Starten & auf 1m Höhe fliegen
11. Anfänger/Fortgeschritten-Knopf (30%/60%/100%)
Drücken Sie diesen Knopf, um den Schwierigkeitsgrad zu ändern.
30% - 1 Piepton
60% - 2 Pieptöne
100% - 3 Pieptöne
12. Rotor starten (einmal drücken)
13. Batteriefach

Auswahl des Fluggebietes

- 8 Wenn Sie für Ihren ersten Flug bereit sind, sollten Sie einen geschlossenen Raum wählen, der ohne Personen und ohne Hindernisse sowie möglichst groß ist. Aufgrund der Größe und Steuerbarkeit des Quadrocopters ist es für erfahrene Piloten möglich, auch in relativ kleinen geschlossenen Räumen zu fliegen. Für Ihre ersten Flüge empfehlen wir unbedingt eine Mindestraumgröße von 5 mal 5 Metern Grundfläche und 2,40 Meter Höhe. Nachdem Sie Ihren Quadrocopter ausgetrimmt haben und mit seiner Steuerung und seinen Fähigkeiten vertraut geworden sind, können Sie sich auch daran wagen, in kleineren und weniger freien Umgebungen zu fliegen.

Nur für den häuslichen Gebrauch (Haus und Garten). Zwischen dem Controller und dem Quadrocopter dürfen sich keine Gegenstände wie z.B. Säulen oder Personen befinden.

Checkliste für die Flugvorbereitung

- Diese Checkliste ist kein Ersatz für den Inhalt dieser Bedienungsanleitung. Obwohl Sie als Quick-Start-Guide verwendet werden kann, empfehlen wir Ihnen eindringlich zunächst diese Betriebsanleitung komplett zu lesen, bevor Sie fortfahren.
- Überprüfen Sie den Verpackungsinhalt.
 - Laden Sie den LiPo-Akku wie im Abschnitt „Aufladen des LiPo-Akkus“ beschrieben.
 - Setzen Sie 2 AAA Batterien in den Controller ein und achten Sie auf die richtige Polarität.
 - Suchen Sie eine geeignete Umgebung zum Fliegen.
 - Laden Sie den Akku wie in 25 beschrieben, in den Akkuschacht auf der Unterseite des Quadrocopters ein.
 - Verbinden Sie den Akku im Modell.
 - Schalten Sie das Modell am ON/OFF Schalter an.
 - **ACHTUNG! Stellen Sie den Quadrocopter unbedingt direkt nach dem Einschalten auf eine gerade waagerechte Fläche. Das Gyrosystem richtet sich automatisch aus.**
 - Die LEDs am Quadrocopter blinken.
 - Schalten Sie den Controller am ON/OFF Schalter ein. **Überprüfen Sie unbedingt den Beginner-Advanced Schalter (13a).** Schieben Sie den linken Joystick, also den Gashebel, ganz nach oben und wieder nach unten in die Nullstellung.
 - Geben Sie dem Quadrocopter einen Augenblick Zeit, bis das System korrekt initialisiert und betriebsbereit ist. Die LED's am Quadrocopter blinken nun permanent. Die LED am Controller leuchtet nun permanent.
 - Wiederholen Sie nun ggf. o.g. Punkte sollten Sie weitere Quadrocopter gleichzeitig fliegen wollen.
 - **Hinweis! Bitte führen Sie vor jedem Flug unbedingt das Auto-Trimmen 17 durch!**
 - Überprüfen Sie die Steuerung.
 - Machen Sie sich mit der Steuerung vertraut.
 - **Trimmen Sie den Quadrocopter ggf. wie unter 17/18 beschrieben, so dass sich der Quadrocopter im Schwebeflug nicht mehr ohne Steuerbewegungen von der Stelle bewegt.**
 - Der Quadrocopter ist jetzt einsatzbereit.
 - Sofern der Quadrocopter keine Funktion zeigen versuchen Sie den o.g. Bindevorgang erneut.
 - Fliegen Sie das Modell.
 - Landen Sie das Modell.
 - Schalten Sie das Modell am ON/OFF Schalter aus.
 - **Trennen Sie die Akku-Steckverbindung.**
 - Schalten Sie immer die Fernbedienung als letztes aus.

Fliegen des 4-Kanal Quadrocopters

HINWEIS!

Achten Sie besonders bei den ersten Flugversuchen darauf das Sie die Hebel am Controller sehr vorsichtig und nicht zu hastig zu betätigen. Es reichen meist sehr sehr geringe Bewegungen am jeweiligen Hebel aus um den jeweiligen Steuerbefehl auszuführen!

Sollten Sie merken, dass sich der Quadrocopter nach vorne oder zur Seite bewegt ohne dass Sie den jeweiligen Hebel betätigen, so trimmen Sie bitte den Quadrocopter wie in 17/18 beschrieben.

9 +/- Gas (Hoch/Runter)

Um zu starten oder höher zu Fliegen schieben die den Gashebel links vorsichtig nach vorn. Um zu

landen oder niedriger zu Fliegen schieben die den Gashebel links vorsichtig nach hinten.

- 10 Um den Quadrocopter auf der Stelle links oder rechts herum zu drehen bewegen Sie den linken Hebel vorsichtig nach links bzw. rechts.
- 11 Um den Quadrocopter nach links oder rechts zu fliegen bewegen Sie den rechten Hebel vorsichtig nach links bzw. rechts.
- 12 Um den Quadrocopter nach vorne oder hinten zu fliegen bewegen Sie den rechten Hebel vorsichtig nach vorn bzw. hinten.

Rotoren / Motoren Starten

- 13a Drücken Sie den Knopf „Start/Stop Rotors“ auf dem Controller, um die Motoren zu starten. Sie können, sobald die Rotoren laufen, mit dem Gashebel nach oben abheben.

Looping Funktion

ACHTUNG! NUR FÜR GEÜBTE PILOTEN!

- 13b Drücken Sie den „Looping Button“ so ertönt 5x ein Signalton. Bewegen Sie, solange der Signalton ertönt, den rechten Joystick nach oben, unten, rechts oder links. Der Quadrocopter führt dann den Looping bzw. Rolle in die jeweilige Richtung aus. Achten Sie darauf, dass Sie genügend Platz im Raum nach allen Seiten haben (ca. 2,5m).

Beginner-Advanced Schalter

ACHTUNG! 100% NUR FÜR GEÜBTE PILOTEN!

30% = Einsteiger Modus

Signalton beim Umschalten ertönt einmal.

60% = Medium Modus

Der Quadrocopter reagiert empfindlicher als im 30% Modus. Signalton beim Umschalten ertönt 2x.

100% = Advanced Modus -> 3D Modus

Der Quadrocopter reagiert sehr empfindlich auf Steuerbewegungen. Signalton beim Umschalten ertönt 3x.

Automatische Höhenkontrolle

- 14 Sobald Sie den linken Joystick im Flug loslassen, hält der Quadrocopter automatisch die aktuelle Flughöhe.

Auto Landing

- 15 Sie können jederzeit durch Drücken des Knopfes „Auto Landing“ die automatische Landefunktion auflösen. Dabei wird langsam die Rotorendrehzahl reduziert. Während des Landevorgangs haben Sie jederzeit die Möglichkeit, durch Bewegen des rechten Joysticks die Landeposition zu beeinflussen. Sobald der Quadrocopter am Boden ist, schalten sich die Motoren ab.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16 Drücken Sie den Knopf „Auto-Start & Fly to 1 m“ auf dem Controller, um die Motoren zu starten und automatisch auf ca. 1 m Höhe zu fliegen. Während des Startvorgangs haben Sie jederzeit die Möglichkeit, durch Bewegen des rechten Joysticks die Flugrichtung zu beeinflussen. Sobald die Höhe von ca. 1 m erreicht ist, hält der Quadrocopter automatisch die Höhe.

Trimmen des Quadrocopters

17 Auto-Trimmen

1. Platzieren Sie den Quadrocopter auf einer waagerechten Fläche.
2. Binden Sie den Quadrocopter mit dem Controller wie in „Bindung des Modells mit dem Controller“ beschrieben.
3. Schieben Sie gleichzeitig den Gashebel und den Hebel für Vor-/Zurück in die rechte untere Ecke. Die LED am Quadrocopter blinkt kurz auf und leuchtet dann durchgehend. Signalton ertönt 1x.
4. Die Neutralstellung ist abgeschlossen.

- 18 Wenn der Quadrocopter im Schwebeflug, ohne Bewegung eines Joysticks vorwärts/rückwärts/links/rechts fliegen Sie bitte wie folgt vor:
1. Knopf 6 drücken. Die Controller LED blinkt und der Modus ist aktiv.
2. Rechten Joystick einmal kurz nach vorwärts/rückwärts/links/rechts drücken. Der Quadrocopter korrigiert sich in die gewünschte Richtung.
Dieses Vorgehen wiederholen Sie in der gewünschten Richtung solange bis der Quadrocopter neutral gestellt ist.
3. Knopf 6 zum Verlassen des Modus drücken. Die Controller LED leuchtet dauerhaft.

Wechsel der Rotorblätter

- Verwenden Sie zum abziehen eines Rotorblatts ggf. einen schmalen glatten Gegenstand. Achten Sie darauf dass Sie das Rotorblatt vorsichtig senkrecht nach oben abziehen und dabei den Motor von unten stabilisierend festhalten.

20 ACHTUNG!

Achten Sie unbedingt auf die Markierung und Farbe, sowie den Neigungswinkel der Rotorblätter!

Vorne Links: rot – Markierung „A“

Vorne Rechts: rot – Markierung „B“

Hinten Rechts: schwarz – Markierung „A

Hinten Links: schwarz – Markierung „B“

Problemlösungen

Problem: Controller funktioniert nicht.

Ursache: Der ON/OFF-Powerschalter steht auf „OFF“.

Lösung: Den ON/OFF-Powerschalter auf „ON“ stellen.

Ursache: Die Batterien wurden falsch eingesteckt.

Lösung: Überprüfen Sie, ob die Batterien korrekt eingesteckt sind.

Ursache: Die Batterien haben nicht genug Energie.

Lösung: Neue Batterien einlegen

Problem: Der Quadrocopter lässt sich mit dem Controller nicht steuern.

Ursache: Der Powerschalter des Controller steht auf „OFF“.

Lösung: Zuerst den Powerschalter am Controller auf „ON“ stellen.

Ursache: Der Controller ist ggf. nicht richtig mit dem Empfänger im Quadrocopter gebunden.

Lösung: Bitte führen Sie den Bindevorgang wie unter „Checkliste für die Flugvorbereitung“ beschrieben durch.

Problem: Der Quadrocopter steigt nicht auf.

Ursache: Die Rotorblätter bewegen sich zu langsam.

Lösung: Den Gashebel nach oben schieben.

Ursache: Die Akku-Leistung reicht nicht aus.

Lösung: Den Akku aufladen (siehe Kapitel „Aufladen des Akkus“).

Problem: Der Quadrocopter verliert ohne ersichtlichen Grund während des Flugs an Geschwindigkeit und sinkt ab.

Ursache: Der Akku ist zu schwach.

Lösung: Den Akku aufladen (siehe Kap. „Aufladen des Akkus“).

Problem: Der Quadrocopter dreht sich nur noch im Kreis oder überschlägt sich beim Start.

Ursache: Falsch angeordnete oder beschädigte Rotorblätter

Lösung: Rotorblätter wie in **19 20** beschrieben anbringen/austauschen.

Irrtum und Änderungen vorbehalten - Farben/endlgültiges Design – Änderungen vorbehalten

Technische und designbedingte Änderungen vorbehalten - Piktogramme = Symbolfotos

GB USA Dear customer

Congratulations! You bought a Carrera RC Quadrocopter which has been manufactured according to today's state-of-the-art technology. As it is our constant endeavour to develop and improve our products, we reserve the right to make modifications, either of a technical nature or with respect to features, materials and design, at any time, and without prior notice. For this reason, no claims will be accepted for any slight deviations in your product from the data and illustrations contained in these instructions. These operating and assembly instructions are an integral part of the product. **Important!** Please read this manual carefully and **keep these instructions for future reference** and in the event that the product is passed on to a third party.

For the latest version of these operating instructions and information on replacement and spare parts available, please visit carrera-rc.com in the service area.

WARNING! Before you first fly the model, find out whether there is a legal requirement to insure model aeroplanes such as this in your country.

Declaration of conformity

Carrera Toys GmbH hereby declares that this model including the controller conforms with the fundamental requirements of the following EC directives: EC Directives 2009/48 and the other relevant regulations of Directive 2014/53/EU (RED).

The original declaration of conformity can be requested from carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Maximum radio-frequency power transmitted <10 dBm - Frequency range: 2400 – 2483.5 MHz

Warning!



WARNING! This toy contains small parts which can be swallowed and is therefore not suitable for children under 3 years of age.

WARNING! Danger of pinching during operation! Remove all packaging materials and wire fastenings before handing the toy over to the child. For information and to answer any questions, please retain packaging, address and instructions in a safe place for future reference. Keep the instructions for use for later reference. Note for adult supervisors: Check if the toy is assembled as instructed. The assembly shall be performed under the supervision of an adult.

WARNING! Not suitable for children under 8 years old!

This product is not intended for use by children without supervision of a parent. Flying the helicopter requires skill and children must be trained under the direct supervision of an adult. **Before first use: Read the user's information together with your child.** Inappropriate use may result in severe injuries and/or damage to property. It has to be operated with care and caution and requires both mechanical and mental skills. The operating instructions contain notes on safety and technical regulations as well as information on maintaining and operating the product. It is indispensable to read these instructions thoroughly before the first usage. Only this helps to avoid accidents with injuries and damage. Hands, hair and loose clothing, including other objects such as pens and screwdrivers must be kept away from the propeller (rotor). Do not touch the rotating rotor. Especially take care that your hands DO NOT get close to the rotor blades!

CAUTION: Risk of eye injuries. Do not fly near your face to avoid injuries. For safe use, the room where the toy is used must be sufficiently large. Start and fly only when the area is appropriate for the intended use (free area, no obstacles) and only within direct visual contact. As user of this product you are solely responsible for handling it safely in order to ensure that neither you nor other persons or their property suffer damages or are endangered.

- Never use your model with weak remote control batteries.
- Avoid busy areas. Always make sure that there is enough space.
- Preferably do not use your model on an open street or in public areas in order not to endanger or hurt anyone.
- **CAUTION: Do not start up and fly when persons, animals or any obstructions are within the flying range of the Quadrocopter.**
- Start and fly is strictly forbidden near high voltage poles, railway tracks, roads, swimming pools or open water.
- Only operate under good visibility and calm weather conditions.
- Exactly observe the instructions and warnings for this product and for any possible additional equipment (battery charger, rechargeable batteries etc.) being used by you.
- **Should the Quadrocopter come into contact with any living thing or solid object, immediately return the gas control to zero, in other words the left-hand joystick must be at the stop at the bottom of the slide!**
- Avoid any moisture as this might do damage to the electronics.
- There is a risk to suffer severe injury or even death if you put parts of your model into your mouth or lick them.
- Do not change or modify anything on the Quadrocopter.

If you do not agree to these terms please immediately return the complete Quadrocopter model in new and unused condition to the retailer.

Important information concerning Lithium Polymer rechargeable batteries

Lithium-Polymer (LiPo) rechargeable batteries are significantly more sensitive than traditional alkali- or NiMH-rechargeable batteries normally used with radio control units. Therefore the instructions and warnings have to be observed in detail. In case of improper use of LiPo rechargeable batteries there is a danger of fire. Always follow the manufacturers' instructions if you dispose of LiPo rechargeable batteries.

Regulations on disposal for waste electrical and electronic equipment (WEEE)

This symbol, showing refuse bins with a cross through them, denotes that empty batteries, rechargeable batteries, button cells, rechargeable battery packs, equipment batteries, disused electrical equipment, etc. should not be disposed of in domestic refuse, as they are harmful to the environment and health. Please help to preserve environment and health and talk to your children about the correct disposal of used

batteries and disused electrical equipment. Batteries and disused electrical equipment should be handed in to the usual collection points where they can be properly recycled. Do not mix dissimilar battery types or employ new and used batteries together. Empty batteries should be removed from the product. Do not recharge non-rechargeable batteries due to risk of explosion. Batteries are to be inserted with the correct polarity. Never use damaged batteries. Remove batteries if consumed or if product is to be left unused for a long time. Always replace the whole set of batteries at one time, taking care not to mix old and new ones, or batteries of different types.

WARNING! Rechargeable batteries are only to be charged by adults. Exhausted batteries are to be removed from the toy. Rechargeable batteries should be removed from the product before charging. Supply terminal are not to be short-circuited. Only use the batteries recommended or equivalent types. **WARNING: For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this toy.** Battery chargers used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until the damage has been repaired. The toy is only to be connected to Class II equipment bearing the following symbol.



FCC statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and

(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This product generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If the product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the product and receiver.
- Connect the product into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC statement

The device contain license-exempt transmitter(s)/ receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. The device must not cause interference;

2. The device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-003 (B)/NMB-003(B)

Guidelines and warnings for the use of LiPo rechargeable batteries

- You have to charge the attached 3.7 V $\approx$ 430 mAh / 1.59 Wh LiPo rechargeable battery in a safe place and at a safe distance to flammable material.
- Never leave the battery unattended while it is charging
- After a flight, the rechargeable battery has to cool down to the ambient air temperature before charging it.
- You must always use the corresponding LiPo charging unit (USB cable / remote control). In case of non-compliance with these directions there is a danger of fire resulting in a health risk and/or damage to property. NEVER use any other battery charger.
- Should the rechargeable battery swell or deform while discharging or recharging, you have to immediately stop charging or discharging the battery. Take the battery out as quickly and carefully as possible and place it in a safe and open area outside any inflammable material and watch it for at least 15 minutes. In case you continue charging or discharging a battery which has already started to swell or deform there is a danger of fire! Even in case of slight deforming or ballooning the rechargeable battery has to be taken out of operation.
- Store the rechargeable battery at ambient temperature in a dry place.
- **Always recharge the battery after use to prevent its becoming deep discharged. After use, the battery must be allowed to cool down for at least 20 minutes before it can be fully recharged. Recharge the battery occasionally (suggested every 2-3 months). Supply terminals are not to be short-circuited. Failure to treat the battery as described above can lead to its becoming defective. Never leave the battery unattended while it is being charged.**
- When transporting or temporarily storing the rechargeable battery the temperature should be between 5-50°C. If possible, do not store the battery or the model in a car and do not expose it to direct sunlight. In case the battery is broiled it can be damaged or catch fire.

Note: If the battery voltage/output is low you will recognise that a considerable trim and/or controlling is necessary to avoid that the Quadrocopter starts trundling. This usually occurs before reaching a battery voltage of 3 V and it is a good moment to end the flight.

Instruction Manual

Contents of package

- 1x Quadrocopter
- 1x Controller
- 1x USB charging cable
- 1x Rechargeable Battery
- 2x 1.5 V Micro AAA batteries (non-rechargeable)

Recharging the LiPo rechargeable battery

Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged. Make sure you only charge the LiPo rechargeable battery supplied with the LiPo charging unit also supplied (USB cable and remote control). In case you try to charge the rechargeable battery with a different LiPo battery charger or any other battery charger, this might cause serious damages. Please carefully read the previous chapter about warnings and guidelines on the usage of rechargeable batteries before proceeding. Supply terminals are not to be short-circuited. You can charge the rechargeable battery fitted in the Quadrocopter with its USB charging cable from a USB port on a computer:

Charging via computer:

- **rechargeable batteries are to be removed from the model before being charged.**

- Connect the USB charging cable with the USB port of a computer. The LED on the USB charging cable lights green indicating that the charger unit is correctly connected to the computer. If you plug in a Quadrocopter with a discharged battery, the LED on the USB charging cable no longer lights up, showing that the Quadrocopter battery is being charged. The USB charging cable and the charging socket on the Quadrocopter are designed to make incorrect connection impossible.
- It takes about 60 minutes to recharge a discharged battery (but NOT a deep-discharged one). When the battery is fully charged, the LED display on the USB charger cable lights up green again.

Note: when supplied, the lipo-battery is already partially charged. So the first charging cycle may

well take less time.

It is essential to follow the connection sequence given above!

Undo the plugged connection on the Quadcopter when you are not using the Quadcopter. Failure to observe this precaution may cause battery damage!

2b Insertion of the rechargeable batteries into the Quadcopter

- Open the cover of the battery compartment with the aid of a screwdriver. Insert the battery. Close the battery compartment.
- If the LED on the Quadcopter flashes slowly, you must change the battery.

Inserting the batteries in the remote control

- 3** Open the battery compartment with a screwdriver and insert the batteries in the remote control. Please keep in mind the correct polarity. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed. After having closed the compartment you can check all functions of the remote control with the help of the power-switch on the front. With the power switch turned ON and functioning correctly, the top centre LED on the remote control will light up red. When the control LED flashes rapidly, the batteries in the controller must be changed.

Frequency bind between model and remote control

- 4** The Carrera RC Quadcopter and the controller automatically link up renewed with every operational start-up. If initially there are any problems with communication between the Carrera RC Quadcopter and the remote control, please carry out a new frequency bind.

- Connect the battery in the model.
- Switch the model ON at the ON/OFF switch.
- **WARNING! Immediately after switching it on, place the Quadcopter on a flat and level surface. The gyro-system will then set itself automatically.**
- The LEDs on the quadcopter now flash rhythmically.
- Switch on the controller at the power switch.
- Slide the left joystick, thus the gas lever, completely up and down again into the zero position.
- The binding has now been successfully established.
- The LED on the controller now lights continuously.

Description of the Quadcopter

- 5** 1. Rotor system
2. Rotor protection cage
- 6** 3. Battery cable
4. Quadcopter connecting plug
5. Battery compartment
6. ON/OFF switch

Range of functions of the remote control

- 7** 1. Power (ON / OFF)
2. Control LED
3. Gas Circling
4. Forwards / backwards right / left banking
5. Trim mode (Press once to enter and press again to exit)
6. Headless Mode (Change forwards/backwards)
7. Looping Button
8. Auto-Landing button (Press once)
9. Emergency stop (Press for 3 seconds)
10. Auto-start & fly to 1m button
11. Beginner/Advanced switch (30%/60%/100%)
Press to change the level of difficulty.
30% - 1x beep sound
60% - 2x beep sound
100% - 3x beep sound
12. Start rotor (Push once)
13. Battery compartment

Choosing the flight area

- 8** When being prepared for the first flight you should choose a closed room which is as large as possible without any persons or obstacles. Due to its size and controllability, experienced pilots may be able to fly the Quadcopter in relatively small rooms. For your first flights we strongly recommend you choose a room with a minimum floor space of 5 x 5 metres and 2.40 metres in height. After having trimmed your Quadcopter for flight and made yourself familiar with the controller and its functions you may start flying in smaller and less open environments.

To be used in domestic area (house and garden) only. There must be no persons or objects such as pillars between the controller and the Quadcopter to obstruct direct connection.

Checklist for flight preparation

This checklist is not a substitute for the contents of the operating instructions. Although it can be used as a quick-start-guide, we strongly recommend you first to read the operating instructions in detail before you proceed.

- Check the contents of the package.
- Connect the charging unit to the source of power.
- Charge the lipo-battery as described in the section "Recharging the LiPo rechargeable battery".
- Fit 2 AAA batteries in the controller, making sure their polarity is correct.
- Look for a suitable environment for flying.
- Load the battery into the battery bay on the bottom of the Quadcopter. **2b**
- Connect the battery in the model.
- Switch the model ON at the ON/OFF switch.
- **WARNING! Immediately after switching it on, place the Quadcopter on a flat and level surface. The gyro-system will then set itself automatically.**
- The LEDs on the quadcopter flash.
- Switch on the controller at the ON/OFF switch. **Be sure to check the Beginner-Advanced switch (13b).** Push the left-hand joystick, i.e. the throttle lever, right to the top, then fully downwards into the zero position.
- Allow the Quadcopter a few moments until the system is correctly initialised and is ready for operation. The LED in the Quadcopter now lights continuously. The LED on the controller now lights continuously.
- Repeat the above points as required, if you wish to fly more Quadcopters at the same time.
- **Important note! Please perform the auto-trimming (17) before each flight without fail!**
- Check the control system.

- Make yourself familiar with the control system.

- **Trim the Quadcopter as necessary as described under 17 18, so that when hovering it no longer moves from the spot without a command from the controller.**

- The Quadcopter is now ready to be flown.
- If the Quadcopter displays no functions, retry the above binding procedure.
- Fly the model.
- Land the model.
- Switch the model off at the ON/OFF switch
- **Disconnect the battery plug connection.**
- Always switch off the remote control last.

Flying the 4-channel Quadcopter

NOTE! Take care particularly in the first few flights to move the lever on the controller very gently and not over-hurriedly. As a rule, only very small movements of the respective levers are necessary to carry out the desired control commands!

If you notice that the Quadcopter moves forwards or to the side without your touching the respective lever, please adjust the trim of the Quadcopter as described in **17 18**.

- 9** +/- Gas (up / down)
To start or to fly higher, push the gas lever on the left cautiously forwards. To land or fly lower, push the gas lever on the left cautiously backwards.
- 10** To make the Quadcopter circle to the left or the right on the spot, move the lever on the left cautiously to the left or the right.
- 11** To fly the Quadcopter to the left or the right, push the lever on the right cautiously to the left or the right.
- 12** To fly the Quadcopter forwards or backwards, push the lever on the right cautiously forwards or backwards.

Start the rotors and motors

- 13a** Press the 'Start rotors' button on the controller, in order to start the motors. You can lift the throttle control upwards as soon as the rotors are running.

Looping function

WARNING! ONLY FOR EXPERIENCED PILOTS!

- 13b** If you press the "Looping Button", then an acoustic signal sounds 5x times. As long as the acoustic signal sounds, slide the right-hand joystick up, down, to the right or to the left. The Quadcopter then carries out the loop or roll in the respective direction. Before you do this, make sure you have ample room on all sides (about 2.5 m – 8').

Beginner/Advanced switch

WARNING! 100 % IS ONLY FOR EXPERIENCED PILOTS!

- 13c** 30% = beginner mode
Signal sounds once on switching over.
- 60% = medium mode
The quadcopter reacts more sensitively than in 30 % mode. Signal sounds twice on switching over.
- 100% = Advanced Modus -> 3D Modus
The Quadcopter reacts very sensitively to joystick movements. Signal sounds three times on switching over.

Automatic control of altitude

- 14** The Quadcopter will maintain the current flying altitude automatically as soon as you release the left-hand joystick during the flight.

Auto Landing

- 15** You can trigger the automatic landing function at any time by means of pressing the 'Auto landing' button. The speed of the rotors will reduce gradually as a result. You are able to influence the landing position at any time during the landing procedure by means of moving the right-hand joystick. The motor will switch itself off as soon as the Quadcopter is on the ground.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Press the 'Auto-start & fly to 1 m' button on the controller, in order to start the motors and automatically fly up to the altitude of about 1 m. You are able to influence the direction of flight at any time during the starting operation by means of moving the right joystick. The Quadcopter will maintain itself in position automatically as soon as the altitude of about 1 m has been reached.

Trimming the Quadcopter

- 17** Auto-trimming
1. Place the Quadcopter on a horizontal surface.
 2. Link the Quadcopter with the controller as described in "Linking the model with the controller".
 3. Slide the gas lever and the lever for forward / back simultaneously into the right lower corner. The LED on the Quadcopter flashes on briefly and then lights up continuously. The signalling tone will sound once.
 4. The neutral setting is completed.

- 18** If the quadcopter is hovering without moving a joystick forwards/backwards/left/right, please proceed as follows:

1. Press the button **5**. The controller LED flashes and the mode is active.
2. Briefly push the right joystick forwards/backwards/left/right once. The quadcopter corrects itself in the desired direction.
- Repeat this procedure in the desired direction until the quadcopter is neutralised.
3. Press the button **5** to exit the mode. The controller LED lights up permanently.

Changing the rotor blades

- 19** Use a smooth narrow object to help draw off a rotor blade if necessary. Make sure that you draw the rotor blade with great care vertically upwards, and hold the motor from below to stabilise it.

20 WARNING!

Be sure to note the marking and colour, also the tilt angle of the rotor blades!

Front left: red – marking "A"
Front right: red – marking "B"
Rear right: black – marking "A"
Rear left: black – marking "B"

Troubleshooting

- Problem:** Remote control does not work.
Cause: The ON/OFF-power switch is turned "OFF".
Solution: Turn the ON/OFF-power switch "ON".
- Cause:** The batteries have been wrongly inserted.
Solution: Check if the batteries have been correctly inserted.
Cause: The batteries do not have enough power.
Solution: Insert new batteries.
- Problem:** The Quadcopter cannot be controlled with the remote control
Cause: The power switch on the remote control is turned "OFF".
Solution: First turn the power switch on the remote control "ON".
- Cause:** The remote control is possibly not correctly frequency bound with the receiver on the Quadcopter.
Solution: Please carry out the binding procedure as described in "Checklist for flight preparation".
- Problem:** The Quadcopter does not lift.
Cause: The rotor blades rotate too slowly.
Solution: Slide the gas lever up.
Cause: The battery's power is not sufficient.
Solution: Charge the battery (see chapter "Charging the battery").
- Problem:** During flight, the Quadcopter loses speed and height without any obvious reason.
Cause: The battery is too weak.
Solution: Charge the battery (see chapter "Charging the battery").
- Problem:** The quadcopter only flies in a circle or turns over on starting.
Cause: Rotor blades incorrectly fitted or damaged.
Solution: Fit rotor blades / replace rotor blades as described in **19 20**.

Errors and changes excepted - Colours / final design – changes excepted
 Technical changes and design-related changes excepted - Pictograms = symbolic photos

F Chère cliente ! Cher client !

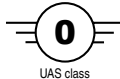
Félicitations pour l'achat de votre véhicule radiocommandé Carrera RC fabriqué selon des critères récents des plus exigeants. Nous avons toujours pour ambition d'améliorer et de perfectionner nos produits et nous réservons la possibilité de réaliser des modifications techniques relatives à la présentation et design de nos produits. Les divergences de faible importance d'utilisation ne sauraient donner lieu à des réclamations de ce fait. Ces instructions de montage et d'utilisation forment partie intégrale du produit. **Important ! Veuillez lire attentivement ce manuel et conserver ces instructions afin de pouvoir les consulter ultérieurement** et dans le cas où le produit serait cédé à un tiers.

Vous trouverez la version la plus actuelle de ce mode d'emploi et les informations sur les pièces de rechange disponibles sur carrera-rc.com dans la zone de service.

ATTENTION! Assurez-vous avant le premier vol qu'une obligation d'assurance légale existe dans votre pays concernant le modèle d'avion dont vous avez fait l'acquisition.

Déclaration de conformité

Par la présente, Carrera Toys GmbH déclare que ce modèle, y compris le contrôleur, est conforme aux exigences fondamentales des directives CE suivantes : Directive CE 2009/48 et les autres réglementations pertinentes de la Directive 2014/53/UE (RED).
 L'original de la déclaration de conformité est à votre disposition sur le site internet carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Puissance de fréquence radio maximale <10 dBm - Gamme de fréquences: 2400–2483.5 MHz

Avertissements !



ATTENTION ! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Danger d'étouffement
 – Présence de petits éléments pouvant être avalés.

ATTENTION ! Danger d'écrasement en cours de fonctionnement ! Supprimez tous les matériaux d'emballage et fils de fixation avant de remettre ce jouet à l'enfant. Veuillez conserver l'emballage, l'adresse ainsi que le mode d'emploi pour référence ultérieure en cas d'éventuelles questions ou de besoin d'informations. Conserver ces instructions pour pouvoir éventuellement les relire ultérieurement. Remarque pour les adultes : vérifiez que le jouet est assemblé conformément aux instructions. L'assemblage doit être effectué sous la surveillance d'un adulte.

ATTENTION ! Ne convient pas aux enfants de moins de 8 ans.

Ce produit n'est pas conçu pour être utilisé par des enfants sans la surveillance d'une personne chargée de l'éducation. Piloter l'hélicoptère nécessite une certaine habileté que les enfants doivent acquérir sous la surveillance directe d'un adulte. **Avant la première utilisation : lisez ces instructions avec votre enfant.**
 Un emploi non conforme peut entraîner de graves blessures et/ou des dommages matériels. Il doit être piloté avec prudence et circonspection et exige certaines facultés mécaniques et mentales. Le mode d'emploi contient des consignes de sécurité et des prescriptions ainsi que des indications sur l'entretien et l'emploi du produit. Il faut impérativement avoir lu complètement et compris ce mode d'emploi avant la première mise en service. C'est la seule manière d'éviter les accidents accompagnés de blessures et de dommages. Il convient de tenir l'hélicoptère (à distance des mains, des cheveux et des vêtements amples ainsi que d'autres objets tels que des clous ou des tournois). Ne pas toucher le rotor en mouvement. Veiller surtout à NE PAS tenir les mains à proximité des pales du rotor !

AVERTISSEMENTS : Risque de blessures aux yeux. Afin d'éviter tout accident, ne pas faire voler à proximité du visage. Pour des raisons de sécurité, ce jouet doit uniquement être utilisé dans un espace suffisamment grand. Démarrer et faire voler sur un terrain adapté uniquement (surface à l'air libre, sans obstacle) et avec un contact visuel direct. En tant qu'utilisateur de ce produit, vous êtes seul responsable de la sécurité de manipulation de sorte que vous ni d'autres personnes ou leur propriété ne subissent des dommages ou soient mis en danger.

- Ne jamais utiliser cette maquette avec des accus faibles dans le contrôleur.
- Éviter les zones à forte circulation et animées. Veiller à disposer de suffisamment de place.
- Ne pas laisser si possible voler la maquette en pleine route ou dans des lieux publics afin de ne blesser ni de mettre personne en danger.
- **AVERTISSEMENTS : Ne pas démarrer ni faire voler Quadcopter tant que des personnes, animaux ou obstacles se trouvent dans le périmètre de vol de l'appareil.**

- Il est strictement interdit de démarrer et de faire voler le Quadcopter à proximité de lignes à haute tension, de voies ferrées, de chaussées, de piscines ou de plans d'eau.
- Utiliser uniquement en cas de bonne visibilité et de conditions météorologiques favorables.
- Respecter exactement les instructions et les avertissements pour ce produit et l'équipement supplémentaire éventuel (chargeur, accus etc.) que vous utilisez.
- **Si le Quadcopter entre en contact avec des êtres vivants ou des objets durs, mettre immédiatement le levier d'accélération en position zéro, c'est à dire que la manette de gauche doit se trouver sur la butée inférieure !**
- Éviter n'importe quelle humidité, car elle peut endommager le système électronique.
- Il y a risque de graves blessures qui peuvent entraîner la mort si vous mettez des pièces de votre maquette dans la bouche ou si vous la léchez.
- Ne rien remplacer ou modifier sur Quadcopter.

Si vous n'êtes pas d'accord avec ces conditions, renvoyez immédiatement au commerçant le modèle réduit Quadcopter en intégralité, dans son état neuf et non utilisé.

Informations importantes sur les accus Lithium-Polymère

Les accus Lithium-Polymère (LiPo) sont nettement plus sensibles que les accus alcalins ou NiMH usuels qui sont utilisés normalement pour les télécommandes radio. C'est pourquoi il faut respecter très strictement les prescriptions et avertissements du fabricant. En cas de mauvaise manipulation de l'accu LiPo, il y a risque d'incendie. Toujours respecter les indications du fabricant quand vous éliminez des accus LiPo.

Prescriptions d'élimination de vieux appareils électriques et électroniques selon la réglementation WEEE (Déchets d'équipements électriques et électroniques provenant des Équipements Électriques et Électroniques)



Le pictogramme ci-contre des poubelles sur roues barrées est destiné à attirer votre attention sur le fait qu'il est interdit de jeter les piles, accumulateurs, piles rondes, packs d'accus, batteries d'appareils, appareils électroniques usagés etc. dans les ordures ménagères, étant donné que ces produits nuisent à l'environnement et à la santé. Veuillez nous aider à sauvegarder l'environnement et la santé et attirez aussi l'attention de vos enfants sur une élimination correcte des batteries, piles et appareils électriques usagés. Remettez les batteries, piles et appareils électriques usagés aux postes de collecte respectifs. Ces postes veilleront à leur recyclage aux termes des réglementations en vigueur. Il est strictement interdit d'utiliser plusieurs types de piles différentes ou de mélanger des piles neuves et usagées. Les piles ou accumulateurs usés doivent être enlevés du jouet. En raison du risque d'explosion, il est interdit de recharger des piles non rechargeables. Les piles ou accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. N'utilisez pas de piles endommagées. Retirer les piles si elles sont usagées ou si le produit doit rester inutilisé pendant une période prolongée. Toujours remplacer le lot entier de piles en même temps, en prenant soin de ne pas mélanger des anciennes piles et des piles neuves, ou bien des piles de type différent.

ATTENTION ! Le chargement des batteries doit être effectué uniquement par des adultes. Retirez la batterie du jouet avant de la recharger. Les bornes d'une pile ou d'une accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit. Utilisez uniquement le type de batterie ou de piles recommandé ou des équivalents.

ATTENTION ! Pour recharger la batterie, utiliser uniquement le bloc d'alimentation détachable fourni avec ce jouet. Chargeurs de batterie utilisés avec le jouet doivent être examinés régulièrement pour déceler les détériorations du câble, de la fiche de prise de courant, de l'enveloppe et d'autres parties, et qu'en cas de telles détériorations ils ne doivent pas être utilisés jusqu'à ce qu'ils aient été réparés. Le jouet doit uniquement être connecté au matériel de classe II portant le symbole suivant.



L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-003 (B)/NMB-003(B)

Directives et avertissements pour l'emploi de l'accu LiPo

- Vous devez charger l'accu LiPo 3.7 V $\approx$ 430 mAh / 1.59 Wh dans un endroit sûr, à l'écart de matériaux inflammables.
- Ne laissez jamais la batterie se charger sans surveillance.
- Pour charger l'accu après un vol, il faut tout d'abord qu'il refroidisse à la température ambiante.
- Utilisez uniquement le chargeur LiPo correspondant (câble USB / contrôleur). En cas de non-respect de ces indications, il y a risque d'incendie et donc un danger pour la santé et/ou un risque de dommage matériel. NE JAMAIS utiliser un autre chargeur.
- Si l'accu gonfle ou se déforme pendant la décharge ou la charge, mettre immédiatement fin à la décharge ou décharge. Retirez l'accu aussi rapidement et prudemment que possible et le déposer dans un endroit sûr, à l'air libre, à l'écart de matériaux inflammables et l'observer au moins durant 15 minutes. Si vous continuez à charger ou décharger un accu qui a déjà gonflé ou s'est déformé, il y a risque d'incendie. Même en présence d'une faible déformation ou gonflement, un accu doit être mis hors service.
- Entreposer l'accu à température ambiante dans un lieu sec.
- Rechargez votre batterie après utilisation afin d'éviter une décharge profonde de celle-ci. La batterie doit se refroidir après emploi durant 20 minutes au moins avant de pouvoir être rechargée complètement. Chargez votre batterie de temps en temps (environ tous les 2 à 3 mois). Ne mettez jamais les chargeurs et les blocs d'alimentation en court-circuit. La non-observation de l'utilisation mentionnée précédemment peut provoquer une détérioration de l'accu. Vous ne devez jamais laisser la batterie sans surveillance pendant la charge.
- Pour le transport ou pour un entreposage temporaire de l'accu, la température devrait se situer entre 5-50 °C. Ne pas entreposer l'accu et la maquette si possible dans la voiture ou sous l'effet direct du soleil. Si l'accu est exposé à la chaleur dans la voiture, il peut être endommagé ou prendre feu.

Remarque: si la tension/puissance de l'accu est faible, vous constaterez qu'il faut effectuer des opérations d'équilibrage et/ou des mouvements de pilotage considérables pour que le Quadcopter ne se mette pas en vrille. Ceci est le cas en général avant que la tension de l'accu n'atteigne les 3 V et c'est le bon moment pour interrompre le vol.

Instructions d'utilisation

Fournitures

- 1x Quadcopter
- 1x Contrôleur
- 1x Câble USB de chargement
- 1x Accu
- 2x Accus 1,5 V Micro AAA (non rechargeable)

Chargement de l'acco LiPo

Les batteries rechargeables doivent être retirées du jouet pour être rechargées. Veillez à ce que la batterie LiPo fournie soit chargée uniquement avec l'appareil de charge LiPo fourni (câble USB ou contrôleur). Si vous essayez de charger l'acco avec un autre chargeur d'acco LiPo ou un autre chargeur, ceci peut entraîner de graves détériorations. Veuillez lire attentivement le chapitre précédent avec les avertissements et les directives d'emploi de l'acco avant de continuer. Vous pouvez charger l'acco utilisé dans le Quadcopter avec le câble USB de chargement correspondant via un port USB.

2a Rechargement par ordinateur:

• Retirez la batterie du modèle réduit avant de la charger.

- Branchez le câble de charge USB au port USB d'un ordinateur. La DEL sur le câble de charge USB s'allume en vert et indique que l'unité de charge est correctement reliée à l'ordinateur. Lorsque vous branchez un Quadcopter dont l'acco est vide, la DEL sur le câble de charge USB ne brille plus et indique que l'acco du Quadcopter est en phase de charge. Le câble de charge USB voire la douille de charge sur le Quadcopter sont fabriqués de sorte qu'il n'est pas possible d'inverser la polarité.
- La recharge d'un accu déchargé (non fortement déchargé) dure environ 60 minutes. Lorsque l'acco est plein, la DEL du câble de charge USB se rallume en vert.

Remarque : lors de la livraison, l'acco LiPo fourni est chargé partiellement. C'est pourquoi le premier processus de charge pourrait durer un peu moins longtemps.

Veillez respecter impérativement l'ordre de raccordement ci-dessus ! Retirez la fiche d'alimentation du câble de charge lorsque vous n'utilisez pas le Quadcopter. Un non-respect de cette instruction peut mener à des dommages de l'acco !

2b Insertion of the rechargeable batteries into the Quadcopter

- À l'aide du tournevis fourni, ouvrez le couvercle du compartiment de la batterie. Insérez la batterie. Refermez le compartiment de la batterie.
- Lorsque la LED du Quadcopter clignote lentement, vous devez alors changer la batterie.

Insertion des piles dans le contrôleur

3 Ouvrez le compartiment à accu à l'aide d'un tournevis et insérez les piles dans le contrôleur. Les piles ou accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. Les différents types de piles ou accumulateurs ou des piles ou accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés. Après la fermeture du compartiment, vous pouvez vérifier la fonctionnalité du contrôleur à l'aide de l'interrupteur principal situé sur le devant. En position ON de l'interrupteur principal et si le fonctionnement est correct, la DEL située en position centrale en haut du contrôleur devrait s'allumer en rouge. Quand la DEL de contrôle clignote rapidement, les batteries doivent être remplacées dans le contrôleur.

Liaison entre le modèle réduit et le contrôleur

4 Le Quadcopter Carrera RC et la télécommande se reconnectent automatiquement à chaque nouvelle mise en route. Si des problèmes de communication entre le Quadcopter Carrera RC et le contrôleur ont lieu au début, réalisez une nouvelle liaison.

- Branchez l'acco dans le modèle réduit.
- Allumez le modèle réduit via l'interrupteur ON/OFF.
- **ATTENTION ! Posez impérativement le Quadcopter sur une surface horizontale plane juste après l'avoir allumé. Le système de gyroscopie s'ajuste automatiquement.**
- Les LED du Quadcopter clignotent désormais régulièrement.
- Poussez la manette de gauche (levier des gaz) à fond vers le haut puis vers le bas en position zéro.
- La liaison est réussie.
- La LED du contrôleur brille maintenant de manière permanente.

Description du Quadcopter

1. Système de rotor
2. Cage de protection du rotor
3. Câble de batterie
4. Fiche d'alimentation du Quadcopter
5. Compartiment à piles
6. Interrupteur ON/OFF

Vue d'ensemble des fonctions du contrôle

1. Interrupteur principal (ON / OFF)
2. DEL de contrôle
3. Gas -Rotation
4. Avant/arrière
5. Mode Trim (presser une fois pour activer le mode - presser une nouvelle fois pour quitter le mode)
6. Mode Headless (basculer entre marche avant / marche arrière)
7. Bouton Looping
8. Bouton pour un atterrissage automatique (presser une fois)
9. Arrêt d'urgence (maintenir enfoncé pendant 3 secondes)
10. Bouton pour un décollage automatique et un vol à 1 m de hauteur
11. Bouton Débutant / Expert (30 %/60 %/100 %)
 - Presser ce bouton pour modifier le degré de difficulté.
 - 30 % - 1 signal sonore
 - 60 % - 2 signaux sonores
 - 100 % - 3 signaux sonores
12. Démarrer le rotor (presser une fois)
13. Compartiment à piles

Choix de la zone de vol

8 Quand vous êtes prêt pour votre premier vol, vous devriez choisir une pièce close qui doit être aussi grande que possible et exempte de personnes et d'obstacles. En raison de la taille et de la facilité de pilotage du Quadcopter, les pilotes expérimentés sont également capables de faire voler le Quadcopter dans des pièces fermées relativement petites. Mais pour vos premiers vols, nous recommandons une taille minimale de la pièce de 5 fois 5 mètres de surface et de 2,40 mètres de haut. Après avoir trimmé votre Quadcopter et vous êtes familiarisé avec son pilotage et ses capacités, vous pouvez également tenter de le faire voler dans des environnements plus petits et moins dégagés.

Pour usage domestique uniquement (Maison et jardin). Aucune personne et aucun objet (comme par exemple des piliers) ne doit se trouver entre le contrôleur et Quadcopter.

Check-list pour la préparation du vol

Cette check-list ne remplace pas le contenu de ce mode d'emploi. Même si vous pouvez l'utiliser comme guide de démarrage rapide, nous vous conseillons impérativement de lire tout d'abord attentivement et intégralement ce mode d'emploi avant de continuer.

- Vérifiez le contenu de l'emballage
- Chargez l'acco LiPo comme décrit au chapitre «Chargement de l'acco LiPo»
- Placez les 2 piles AAA dans le contrôleur en veillant à respecter la polarité.
- Cherchez un environnement approprié pour le vol.
- Attachez la batterie dans le compartiment situé sur la partie inférieure du Quadcopter, tel que décrit dans le 2b
- Branchez l'acco dans le modèle réduit.
- Allumez le modèle réduit via l'interrupteur ON/OFF.
- **ATTENTION ! Posez impérativement le Quadcopter sur une surface horizontale plane juste après l'avoir allumé. Le système de gyroscopie s'ajuste automatiquement.**
- Les LED du Quadcopter clignotent.
- Allumez le contrôleur via l'interrupteur ON/OFF. **Contrôlez impérativement l'interrupteur Beginner-Advanced (13a).** Poussez la manette de gauche, c'est-à-dire celle des gaz, complètement vers le haut, puis à nouveau vers le bas en position zéro.
- Laissez au Quadcopter un peu de temps pour que le système soit correctement initialisé et prêt à l'emploi. Les LED du Quadcopter clignotent désormais en permanence. La LED du contrôleur brille maintenant de manière permanente.
- Répétez la procédure ci-dessus si vous désirez faire voler plusieurs Quadcopter simultanément.
- **Remarque ! Veillez effectuer impérativement l'ajustage automatique avant chaque vol 17 !**
- Vérifiez la commande.
- Familiarisez-vous avec la commande.
- **Trimmez le Quadcopter comme décrit dans la section 17 18 de sorte que le Quadcopter en vol stationnaire ne change pas d'endroit sans commande du contrôleur.**
- Le Quadcopter est à présent prêt à fonctionner.
- Si le Quadcopter ne montre pas de signe de fonctionnement, réessayez d'exécuter le processus de raccordement mentionné ci-dessus.
- Faites voler le modèle réduit.
- Faites atterrir le modèle réduit.
- Éteignez le modèle avec le commutateur ON/OFF.
- **Débranchez la fiche d'alimentation de l'acco.**
- Coupez toujours la commande à distance en dernier.

Vol du Quadcopter à 4 canaux

REMARQUE !

Lors du premier essai de vol, veillez à actionner le levier du contrôleur avec précaution et sans précipitation. La plupart du temps, des mouvements très limités du levier suffisent pour exécuter les instructions de commande !

Si vous remarquez que le Quadcopter se déplace vers l'avant ou sur le côté sans actionnement du levier de votre part, veillez trimmer le Quadcopter comme indiqué à la section 17 18.

9 +/- Gaz (Haut/Bas)

Pour décoller ou pour voler à plus haute altitude, poussez avec précaution le levier des gaz de gauche vers l'avant. Pour atterrir ou pour voler à plus basse altitude, poussez avec précaution le levier des gaz de gauche vers l'arrière.

10 Pour faire tourner le Quadcopter sur place vers la gauche ou vers la droite, déplacez avec précaution le levier de gauche vers la gauche ou vers la droite.

11 Pour faire voler le Quadcopter vers la gauche ou vers la droite, déplacez avec précaution le levier de droite vers la gauche ou vers la droite.

12 Pour faire voler le Quadcopter vers l'avant ou vers l'arrière, déplacez avec précaution le levier de droite vers l'avant ou vers l'arrière.

Démarrer les rotors / moteurs

13a Appuyez sur le bouton « Start Rotors » sur le contrôleur pour démarrer les moteurs. Vous pouvez tirer la manette des gaz vers le haut dès que les rotors fonctionnent.

Fonction looping

ATTENTION ! RÉSERVE AUX PILOTES EXPÉRIMENTÉS !

13b Si vous appuyez sur le « Looping Button », un signal sonore retentit 5x. Tant que le signal sonore retentit, poussez la manette droite vers le haut, le bas, la droite ou la gauche. Le Quadcopter effectue ensuite un looping ou un tonneau dans la direction correspondante. Assurez-vous de disposer d'espace dans la salle de chaque côté du Quadcopter (env. 2,5 m).

Interrupteur Beginner/Advanced

ATTENTION ! 100% RÉSERVÉ AUX PILOTES EXPÉRIMENTÉS !

30% = mode débutant

13c Un signal sonore se fait entendre une fois lors de la commutation.

60% = mode moyen

Le Quadcopter réagit de manière plus sensible que dans le mode à 30%. Un signal sonore se fait entendre deux fois lors de la commutation.

100% = mode avancé -> mode 3D

Le Quadcopter réagit de manière très sensible aux mouvements de contrôle. Un signal sonore se fait entendre trois fois lors de la commutation.

Contrôle automatique de l'altitude

14 Si vous lâchez la manette gauche pendant le vol, le Quadcopter conserve automatiquement cette hauteur de vol.

Auto Landing

15 Vous pouvez à tout moment déclencher la fonction d'atterrissage automatique en appuyant sur le bouton « Auto Landing ». La vitesse des rotors est alors lentement réduite. Pendant l'atterrissage, vous avez à tout moment la possibilité d'influencer la position d'atterrissage en déplaçant la manette droite. Lorsque le Quadcopter se trouve au sol, éteignez les moteurs.

Auto Start & Fly to 1 m (Décollage auto & Vol à 1 m)

16 Appuyez sur le bouton « Auto-Start & Fly to 1 m » sur le contrôleur pour démarrer les moteurs et voler automatiquement à une hauteur de 1 m. Pendant le décollage, vous avez à tout moment la possibilité d'influencer la direction de vol en déplaçant la manette droite. Lorsque la hauteur d'1 m est atteinte, le Quadcopter conserve automatiquement cette hauteur.

Trimage du Quadrocopter

- 17** **Trimage auto**
1. Placez le Quadrocopter sur une surface horizontale.
2. Connectez le Quadrocopter et la télécommande tel que décrit dans « Liaison entre le modèle réduit et le contrôleur ».
3. Poussiez simultanément la manette des gaz et le levier permettant d'avancer et de reculer dans le coin inférieur droit. La LED du Quadrocopter clignote brièvement, puis s'allume en continu. Un bip sonore est émis 1x.
4. Le réglage de la position neutre est terminé.

- 18** Si le drone vole en vol stationnaire, sans mouvement d'un joystick vers l'avant / l'arrière / la gauche / la droite, veuillez procéder de la manière suivante :
1. Presser le bouton **6**. La LED du contrôleur clignote et le mode est actif.
2. Pousser le joystick de droite une fois brièvement vers l'avant / l'arrière / la gauche / la droite. Le drone se corrige dans la direction souhaitée. Répéter cette procédure dans le sens souhaité jusqu'à ce que le drone soit en position neutre.
3. Presser le bouton **6** pour quitter le mode. La LED du contrôleur s'allume en permanence.

Changement des pales de rotor

- 19** Pour retirer une pale de rotor, utilisez un objet fin et lisse. Assurez-vous de retirer la pale de rotor avec précaution et verticalement en tenant le moteur par le dessous.

20 **ATTENTION !**

Veuillez à impérativement respecter le marquage et les couleurs ainsi que l'angle d'inclinaison des pales de rotor !

Avant gauche : rouge – marquage «A»

Avant droite : rouge – marquage «B»

Arrière droite : noir – marquage «A»

Arrière gauche : noir – marquage «B»

Solutions aux problèmes

- Problème:** Le contrôleur ne fonctionne pas.
Cause: L'interrupteur principal ON/OFF se trouve en position «OFF».
Remède: L'insertion des piles est incorrecte.
Cause: L'insertion des piles est incorrecte.
Remède: Vérifiez que les piles ont été installées avec la bonne polarité.
Cause: Les piles n'ont plus assez d'énergie.
Remède: Insérer des nouvelles piles.
- Problème:** Le Quadrocopter ne se laisse pas piloter avec le contrôleur.
Cause: L'interrupteur principal du contrôleur se trouve en position «OFF».
Remède: Placer d'abord l'interrupteur principal du contrôleur en position «ON».
Cause: Le cas échéant, le contrôleur n'est pas correctement relié au récepteur du Quadrocopter.
Remède: Veuillez exécuter le processus de connexion comme décrit dans «Check-list pour la préparation du vol».
- Problème:** Le Quadrocopter ne monte pas.
Cause: Les pales du rotor bougent trop lentement.
Remède: Pousser la manette des gaz complètement vers le haut.
Cause: La puissance de l'accu n'est pas suffisante.
Remède: Charger l'accu (cf. Chapitre «Chargement de l'accu»).
- Problème:** Le Quadrocopter perd de la vitesse sans raison manifeste pendant le vol et descend.
Cause: L'accu est trop faible.
Remède: Charger l'accu (cf. Chapitre «Chargement de l'accu»).
- Problème:** Le Quadrocopter ne fait que tourner en rond ou fait des tonneaux au démarrage.
Cause: Pales de rotor disposées de manière incorrecte ou endommagées.
Remède: Disposer/remplacer les pales de rotor tel que décrit à la section **19 20**.

Sous réserve d'erreurs et de modifications - Couleurs / design final – sous réserve de modifications - Techniques et relatives au design - Pictogrammes – photos symboliques

E **Estimado cliente**

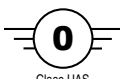
Le felicitamos por la compra de su modelo de Quadrocopter de Carrera RC, que ha sido fabricado conforme a la tecnología más avanzada. Constantemente nos esforzamos por perfeccionar y mejorar nuestros productos, por lo que nos reservamos el derecho de realizar modificaciones en el aspecto técnico y en relación al equipamiento, material y diseño en cualquier momento y sin previo aviso. Por ello, no podrá derivarse ningún derecho por pequeñas diferencias entre este producto y los datos y las figuras de estas instrucciones. Estas instrucciones de uso y de montaje son parte integrante del producto. ¡Importante! Por favor, lea atentamente este manual y **guarde las instrucciones para futuras consultas** o en caso de que este producto sea cedido a una tercera persona.

La versión más actual de este manual de servicio e información acerca de los recambios disponibles la encontrará en carrera-rc.com en el área de Servicio.

¡ADVERTENCIA! Antes de hacer volar el helicóptero, averigüe si existe el requisito legal de poseer un seguro para este tipo de aeronaves en su país.

Declaración de conformidad

Por la presente, Carrera Toys GmbH declara que este modelo, incluido el controlador, cumple con los requisitos fundamentales de las siguientes directivas de la CE: Directivas CE 2009/48 y otros reglamentos pertinentes de la Directiva 2014/53/UE sobre equipos radioeléctricos. Puede solicitar la declaración de conformidad original bajo: carrera-toys.com/sicherheits-und-qualitaet.



Potencia de radiofrecuencia máxima <10 dBm - Rango de frecuencia: 2400 – 2483.5 MHz

¡Advertencias!

¡ADVERTENCIA! Este juguete no es adecuado para niños menores de 3 años, ya que contiene piezas pequeñas que se podrían ingerir.

¡ADVERTENCIA! Existe peligro de quedar atrapado por motivos funcionales. Retire todo el material de embalaje y los alambres de fijación antes de entregar este juguete al niño. Para obtener información y en caso de posibles preguntas, conserve el embalaje y la dirección, así como el manual de instrucciones para consultar posteriormente. Guarde estas instrucciones de uso para futuras consultas. Aviso para los adultos: compruebe que el juguete esté debidamente montado. El montaje debe realizarse bajo la supervisión de un adulto.

¡ADVERTENCIA! No apropiado para niños menores de 8 años.

Este producto no está pensado para que sea utilizado por niños sin la vigilancia de un adulto. Pilote el helicóptero requiere habilidad y los niños deben entrenarse bajo la supervisión directa de un adulto. **Antes de utilizar por primera vez: lea estas instrucciones junto con su hijo.** Un uso inadecuado puede conllevar lesiones graves o daños materiales. Debe ser dirigido con precaución y requiere ciertas habilidades mecánicas y mentales. El manual incluye instrucciones de seguridad y normas, así como indicaciones relativas al mantenimiento y el manejo del producto. Es imprescindible haber leído y comprendido el presente manual, antes de la primera puesta en marcha del aparato. Sólo así pueden evitarse accidentes con lesiones y daños. Las manos, los cables y la ropa suelta, incluidos otros objetos como lápices y destornilladores deben mantenerse alejados de la hélice (rotor). No tocar el rotor rotativo. Procure especialmente que las manos NO queden cerca de las aspas.

¡ADVERTENCIA! Riesgo de lesiones oculares. No pilote el Quadrocopter cerca de sus ojos para evitar lesiones. Por motivos de seguridad, el juguete debe usarse en un espacio suficientemente amplio. Despegar y volar solamente en un terreno apropiado (espacio abierto, sin obstáculos) y únicamente dentro de área con contacto visual directo. En su condición de usuario de este producto, usted es el responsable único del manejo seguro del mismo, para que ni usted, ni otras personas, ni las propiedades de éstas, puedan resultar lesionadas, dañadas o puestas en peligro.

- No utilice nunca el modelo con las pilas del controlador muy gastadas.
- Evite aquellas zonas que sean muy transitadas. Asegúrese siempre de que haya espacio suficiente.
- No haga volar su modelo en la calle ni en espacios públicos, para así no dañar ni poner en peligro a nadie.
- ¡ADVERTENCIA!** no ponga en marcha ni pilote el Quadrocopter cuando haya personas, animales o cualquier obstáculo dentro del margen de vuelo del mismo.
- El arranque y el vuelo queda estrictamente prohibido en las cercanías de tendidos eléctricos, vías ferroviarias, calles, piscinas o aguas abiertas.
- Utilizar únicamente en zonas con buena visibilidad y bajo condiciones climáticas tranquilas.
- Siga atentamente las instrucciones y las advertencias de este producto y de los eventuales accesorios (cargador, baterías, etc.) que pueda utilizar.
- Si el Quadrocopter entrase en contacto con seres vivos o con objetos duros, colocar inmediatamente la palanca del gas en posición cero (es decir que el joy-stick izquierdo debe estar en el tope inferior).**
- Evite cualquier posible humedad, ya que ésta puede dañar la electrónica.
- La introducción en la boca de piezas del modelo, o el he-cho de lamerlas, puede provocar lesiones graves o incluso la muerte.
- No cambie ni modifique nada en el Quadrocopter.

Si no está de acuerdo con estas condiciones, devuelva inmediatamente el Quadrocopter completo, nuevo y sin utilizar, al vendedor.

Información relevante sobre las baterías recargables de polímero de litio

Las baterías recargables de polímero de litio (LiPo) son mucho más sensibles que las habituales baterías alcalinas o de NiMH utilizadas normalmente en los radiocontrolados. Por ello es imprescindible seguir exactamente las normas y las advertencias del fabricante. Existe riesgo de incendio en caso de manipulación errónea de las baterías recargables LiPo. A la hora de eliminar las baterías recargables LiPo, deben tenerse siempre en cuenta las indicaciones del fabricante.

Disposiciones sobre la eliminación de aparatos electrónicos y electrónicos usados según RAEE.



El símbolo aquí representado, con los cubos de basura tachados, indica que las pilas gastadas, las baterías recargables, las pilas de botón, los paquetes de baterías, las pilas de los aparatos, los aparatos electrónicos usados, etc., no deben tirarse a la basura doméstica, ya que pueden dañar al medio ambiente y a la salud. Ayude a conservar el medio ambiente y a cuidar de la salud pública, y enseñe también a sus hijos como eliminar correctamente las pilas gastadas y los aparatos electrónicos usados. Las pilas gastadas y los aparatos electrónicos viejos deben entregarse en los puntos de recogida conocidos. Así se reciclarán de una forma correcta. No deben utilizarse juntas pilas de diferente tipo, ni pilas nuevas con usadas. Extraiga las pilas gastadas del juguete. No deben recargarse las pilas no recargables debido al riesgo de explosión. Asegúrese de que la polaridad sea la correcta. No utilice baterías dañadas. Retire las pilas cuando se gasten o si el producto no se va a utilizar durante mucho tiempo. Sustituya siempre todo el conjunto de las pilas simultáneamente, evite mezclar pilas viejas y nuevas, o pilas de distinto tipo.

¡ADVERTENCIA! Únicamente los adultos deben cargar las baterías. Saque las pilas recargables del juguete antes de cargarlas. Los bornes conectores no deben cortocircuitarse. Sólo deben utilizarse las pilas recomendadas o pilas de un tipo equivalente. **ADVERTENCIA:** Para recargar la batería, utilice exclusivamente la unidad de alimentación desmontable que se suministra con este juguete. Si se usa periódicamente el cargador, deben controlarse su cable, conexión, coberturas y demás piezas. En caso de avería, el cargador primero debe ser reparado, antes de volverlo a poner en marcha. El juguete sólo debe conectarse a un equipo de la Clase II que tenga el siguiente símbolo.



El manejo de este equipo requiere los dos siguientes requerimientos:

- (1) Es posible que este equipo o aparato no cause ninguna interferencia perjudicial, y
- (2) este equipo o aparato debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo interferencias que podrían ser originadas por su operación no intencional.

Directrices y advertencias relativas al uso de la batería recargable LiPo

- Debe cargar la batería LiPo de 3.7 V ~ 430 mAh / 1.59 Wh adjunta en un lugar seguro, y alejado de materiales inflamables.
- No deje de vigilar la batería cuando esta se esté cargando.
- Para cargar la batería después de un vuelo, debe haberse enfriado primero a temperatura ambiente.
- Debe utilizar únicamente el cargador de polímero de litio correspondiente (cable de USB / controlador). El incumplimiento de estas indicaciones puede provocar incendios y el riesgo correspondiente para la salud, o daños materiales. NO UTILICE NUNCA otro cargador.
- En caso que la batería se hinche o se deforme durante el proceso de carga o descarga, interrumpa de forma inmediata tal carga o descarga. Retire entonces la batería lo más rápida y cuidadosamente posible, y cóquela en un lugar seguro y desapejado, alejado de cualquier material inflamable, y observe la batería durante al menos 15 minutos. Si continua cargando o descargando la batería hinchada o deformada, existe riesgo de incendio. Ante la más mínima deformación o hinchazón de la batería, proceda a ponerla fuera de servicio.
- Guarde la batería recargable a temperatura ambiente en un lugar seco.
- Tras usarla, cargue la batería de nuevo para evitar una así llamada descarga en profundidad. La batería debe enfriarse como mínimo 20 minutos tras usarse, antes de que se pueda volver a cargar**

completamente. Cargue la batería de vez en cuando (aprox. cada 2-3 meses). No cortocircuite los cargadores ni los cables de red. Si no se tienen en cuenta las instrucciones de manejo de la batería indicadas antes, puede producirse una avería. Nunca deje la batería desatendida mientras se carga.

• Para el transporte o el almacenaje transitorio de la batería, la temperatura debería oscilar entre 5 - 50 °C. Siempre que sea posible, no guarde la batería ni el modelo en el coche, ni en ningún lugar que esté expuesto a la radiación solar directa. Si la batería se ve expuesta al calor del vehículo, puede estropearse o incendiarse.

Indicación: cuando la batería tiene poca tensión / poca potencia, verá que precisa mucho más equilibrio aerodinámico y/o movimientos de control para que el Quadcopter no entre en barrena. Por regla general, esto sucede antes de alcanzar los 3 V de tensión en la batería, y es un buen momento para finalizar el vuelo.

Indicaciones de manejo - Contenido del embalaje

- 1**
- 1x Quadcopter
 - 1x Controlador
 - 1x Cable de carga USB
 - 1x Batería recargable
 - 2x Pilas de 1,5 V Micro AAA (no recargables)

Carga de la batería LiPo

Las baterías recargables deben ser retiradas del juguete antes de cargarlas. Preste atención a cargar el acumulador de polímero de litio suministrado con el cargador de polímero de litio suministrado (cable de USB o controlador). El intento de cargar la batería con otro cargador de baterías LiPo o de otro tipo, puede provocar graves daños. Antes de proseguir, lea atentamente el apartado anterior con las advertencias y las directivas relativas al uso de la batería.

Puede cargar la batería integrada en el Quadcopter con el cable de carga USB respectivo a un puerto USB:

2a Cargar en el ordenador:

• **Retire la batería del modelo antes de cargarla.**

- Conecte el cable de carga USB con el puerto USB de un ordenador. El led del cable de carga se ilumina de verde, indicando que el cargador está correctamente conectado al ordenador. Si conecta un Quadcopter con la batería descargada, el led del cable de carga USB se apaga, indicando que la batería del Quadcopter se está cargando. El cable de carga USB y el casquillo de carga del Quadcopter están hechos de tal manera, que no se puede invertir por error la polaridad.
- La recarga de una batería descargada (no completamente descargada) dura unos 60 minutos. Cuando la batería está totalmente cargada, se vuelve a encender de color verde el indicador led del cable de carga USB.

Aviso: la batería LiPo se entrega cargada parcialmente. Por ello, la primera carga podría durar algo menos.

¡Es indispensable respetar el orden de conexión indicado arriba! Desconecte la conexión que hay en el Quadcopter cuando no lo utilice. ¡Una inobservancia puede provocar daños en la batería!

2b Instalación de la batería en el Quadcopter

- Abra la tapa del compartimento para baterías con ayuda del destornillador adjunto. Introduzca la batería. Vuelva a cerrar el compartimento.
- Cambie la batería si el LED del Quadcopter parpadea lentamente.

Colocación de las pilas en el controlador

- 3**
- Con ayuda de un destornillador abra el compartimento de las pilas e inserte estas en el controlador. Asegúrese de que la polaridad sea la correcta. Nunca utilice conjuntamente pilas nuevas y viejas o de diferentes fabricantes. Tras cerrar el compartimento puede verificarse el funcionamiento del controlador con ayuda del interruptor de encendido ubicado en la cara anterior. Con el interruptor de encendido en la posición ON y un correcto funcionamiento, debería encenderse el led de color rojo situado en la parte superior central del controlador. Cuando el LED de control parpadea rápidamente, deben cambiarse las pilas del controlador.

Vinculación del modelo al controlador

4

La conexión entre el Quadcopter a control remoto de Carrera y el controlador se establece automáticamente cada vez que se pone en marcha. Si al principio hubiese algún problema en la comunicación entre el Quadcopter de Carrera RC y el controlador, efectúe una nueva vinculación.

- Conecte la batería en el modelo.
- Conecte el modelo en el interruptor ON/OFF.
- **¡ADVERTENCIA! Es indispensable que directamente tras su encendido, ponga el Quadcopter sobre una superficie horizontal recta. El sistema gyro se orienta automáticamente.**
- Los leds ahora parpadearán rítmicamente.
- Encienda el controlador en el interruptor de corriente.
- Empuje el joystick izquierdo, es decir, la palanca del acelerador, completamente hacia arriba y hacia abajo hasta la posición cero.
- La vinculación se ha establecido satisfactoriamente.
- Ahora el led del controlador está encendido de forma permanente.

Descripción del Quadcopter

- 5**
- 1. Sistema de rotor
 - 2. Caja protectora del rotor
 - 6**
 - 3. Cable de la batería
 - 4. Conector para el Quadcopter
 - 5. Compartimento para las pilas
 - 6. Interruptor ON/OFF

Sinopsis de las funciones del controlador

- 7**
- 1. Interruptor de encendido (ON / OFF)
 - 2. LED de control
 - 3. Aceleración
 - Giro en círculo
 - 4. Avance/retroceso
 - Inclinación a la derecha/izquierda
 - 5. Modo Trim (pulsar una vez para activar el modo, volver a pulsar para salir del modo)
 - 6. Modo Headless (alternar entre adelante/atrás)
 - 7. Botón de Looping
 - 8. Botón para el aterrizaje automático (pulsar una vez)
 - 9. Parada de emergencia (mantener pulsado durante 3 segundos)
 - 10. Botón para el despegue automático y vuelo a una altura de 1 m
 - 11. Botón Principiante/Avanzado (30%/60%/100%)
- Pulse este botón para cambiar el grado de dificultad.
- 30% - 1 pitido
 - 60% - 2 pitidos
 - 100% - 3 pitidos

- 12. Arrancar el rotor (pulsar una vez)
- 13. Compartimento para las pilas

Elección de la zona de vuelo

8

Si ya está preparado para el primer vuelo, debería elegir un espacio cerrado, sin personas y sin obstáculos y que sea lo más grande posible. Debido al tamaño y a la controlabilidad del Quadcopter, los pilotos experimentados pueden volar incluso en espacios cerrados relativamente pequeños. Para sus primeros vuelos, recomendamos absolutamente un espacio con unas dimensiones mínimas de 5 x 5 metros de superficie y 2,40 metros de altura. Una vez que haya ajustado el Quadcopter y se haya familiarizado con el control y con las capacidades de éste, podrá atreverse a volar en entornos más pequeños y con más obstáculos.

Únicamente para el uso doméstico (Casa y jardín). No debe haber objetos como p. ej. columnas o personas entre el controlador y el Quadcopter.

Lista de comprobación para la preparación del vuelo

Esta lista de comprobación no puede reemplazar en ningún caso al presente manual. A pesar de que puede utilizarse como guía de inicio rápido, antes de proseguir, recomendamos encarecidamente leer primero íntegramente el presente manual.

- Verifique el contenido del paquete.
- Cargue la batería LiPo, tal como se describe en la sección "Carga de la batería LiPo".
- Introduzca 2 pilas AAA en el controlador y preste atención a la polaridad correcta.
- Busque un entorno adecuado para el vuelo.
- Introduzca la batería en el compartimento para baterías situado en la parte inferior del Quadcopter conforme a lo descrito en **2b**.
- Conecte la batería en el modelo.
- Conecte el modelo en el interruptor ON/OFF.
- **¡ADVERTENCIA! Es indispensable que directamente tras su encendido, ponga el Quadcopter sobre una superficie horizontal recta. El sistema gyro se orienta automáticamente.**
- Ahora parpadearán los LEDs del Quadcopter.
- Conecte el controlador en el interruptor ON/OFF. **Es indispensable que compruebe el interruptor Beginner-Advanced (**13a**).** Empuje el joystick izquierdo, es decir, la palanca del acelerador, totalmente hacia arriba y de nuevo hacia abajo a la posición cero.
- Espere un momento hasta que el sistema del Quadcopter esté correctamente inicializado y listo para funcionar. Ahora parpadearán permanentemente los LEDs del Quadcopter. Ahora el led del controlador está encendido de forma permanente.
- En caso necesario, repita los puntos indicados arriba si desea hacer volar más Quadcopters simultáneamente.
- **¡Indicación! ¡Por favor, antes de cada vuelo realice sin falta el equilibrado automático **17**!**
- Verifique el control.
- Familiarícese con el funcionamiento del control.
- **Ajuste el Quadcopter tal y como se describe en **17** **18** de modo que el Quadcopter no se mueva del sitio sin movimientos de control mientras esté en vuelo estacionario.**
- El Quadcopter está ahora listo para funcionar.
- Si el Quadcopter no mostrase señales de funcionamiento, vuelva a realizar el proceso de conexión indicado arriba.
- Haga volar el modelo.
- Haga aterrizar el modelo.
- Desconecte el modelo en el interruptor ON/OFF.
- **Separe la conexión para la batería.**
- Desactive siempre en último lugar el mando a distancia.

Pilotar el Quadcopter de 4 canales

¡NOTA!

Preste atención especialmente en los primeros intentos de vuelo a accionar la palanca del controlador con mucho cuidado y no demasiado deprisa. ¡Generalmente bastan movimientos muy pequeños en la palanca correspondiente para ejecutar la orden de control respectiva!

Si notase que el Quadcopter se mueve hacia delante o hacia el lado sin haber accionado la palanca respectiva, ajuste el Quadcopter tal y como se describe en **17** **18**.

+/- gas (hacia arriba/hacia abajo)

Para arrancar o volar más alto, dirija la palanca del acelerador de la izquierda con cuidado hacia delante. Para aterrizar o volar más bajo, dirija la palanca del acelerador de la izquierda con cuidado hacia atrás.

10

Para girar el Quadcopter hacia la izquierda o derecha desde el lugar, mueva la palanca izquierda con cuidado hacia la izquierda o hacia la derecha.

11

Para hacer volar el Quadcopter hacia la izquierda o derecha, mueva la palanca derecha con cuidado hacia la izquierda o hacia la derecha.

12

Para hacer volar el Quadcopter hacia delante o hacia atrás, mueva la palanca derecha con cuidado hacia delante o hacia atrás.

Iniciar los rotores / motores

13a

Accione el botón "Start Rotors" en el controlador para iniciar los motores. Cuando los rotores se encuentren en marcha podrá empujar hacia arriba la palanca del acelerador.

Función looping

¡ADVERTENCIA! ¡SOLO PARA PILOTOS CON EXPERIENCIA!

13b

Presione el "Looping Button" y la señal acústica sonará 5 veces. Mueva el joystick derecho hacia arriba, abajo, derecha o izquierda mientras suene la señal acústica. Entonces el Quadcopter ejecuta el looping o el giro en la dirección respectiva. Preste atención a que haya suficiente espacio en todos los lados (aprox. 2,5 m).

Interruptor Beginner/Advanced (principiante/avanzado)

¡ADVERTENCIA! ¡100% SOLO PARA PILOTOS CON EXPERIENCIA!

13c

30% = modo principiante
El tono de advertencia al conmutar se emite una vez.

60% = modo medio

El Quadcopter reacciona con más sensibilidad que en el modo 30%. El tono de advertencia al conmutar se emite dos veces.

100% = modo avanzado -> modo 3D

El Quadcopter reacciona muy sensiblemente a los movimientos del control. El tono de advertencia al conmutar se emite tres veces.

Control automático de la altura

- 14** Al soltar el joystick izquierdo durante el vuelo, el Quadcopter mantendrá automáticamente la altitud actual de vuelo.

Auto Landing

- 15** Presionando el botón 'Auto Landing' puede activar en todo momento la función de aterrizaje automático. Para ello, las revoluciones de los rotores se reducirán lentamente. Durante el proceso de aterrizaje podrá influir en la posición de aterrizaje en todo momento moviendo el joystick derecho. Cuando el Quadcopter se encuentre en el suelo apague los motores.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Presione el botón 'Auto-Start & Fly to 1 m' en el controlador para iniciar los motores y volar automáticamente a aprox. 1 m de altura. Durante el proceso de despegue podrá influir en la dirección de vuelo en todo momento moviendo el joystick derecho. Al alcanzar la altura de aprox. 1 m el Quadcopter mantendrá automáticamente la altitud.

Ajustar el Quadcopter

- 17** **Auto-trimming**
1. Coloque el Quadcopter sobre una superficie horizontal.
2. Establezca la conexión entre el Quadcopter y el controlador tal y como se indica en "Vinculación del modelo al controlador".
3. Deslice simultáneamente la palanca de aceleración y la de marcha hacia adelante/atrás situada en la esquina derecha inferior. El LED del Quadcopter parpadeará brevemente y después se mantendrá encendido. La señal acústica suena 1 vez.
4. Se habrá completado el ajuste neutro.

- 18** Si el quadcopter se desplaza en vuelo estacionario hacia adelante/atrás/izquierda/derecha sin mover el joystick, proceda de la siguiente forma:
1. Pulsar el botón 5. El LED del controlador parpadea y el modo queda activo.
2. Pulsar brevemente el joystick derecho una vez hacia adelante/atrás/izquierda/derecha. El quadcopter se corrige en la dirección deseada.
 Repita este procedimiento en la dirección deseada hasta que el quadcopter que suspendido en el aire.
3. Pulsar el botón 6 para salir del modo. El LED del controlador queda encendido de forma permanente.

Cambio de las aspas

- 19** Para retirar una aspa, utilice dado el caso un objeto liso estrecho. Preste atención a retirar el aspa con cuidado verticalmente hacia arriba y agarrar el motor desde abajo para garantizar la estabilidad.
- 20** **¡ADVERTENCIA!**
 Es indispensable prestar atención a la marca y el color, así como al ángulo de inclinación de las aspas!
Parte delantera a la izquierda: rojo - marca "A"
Parte delantera a la derecha: rojo - marca "B"
Parte trasera a la derecha: negro - marca "A"
Parte trasera a la izquierda: negro - marca "B"

Solución de averías

- Avería:** El controlador no funciona.
Causa: El interruptor de encendido ON/OFF está en "OFF".
Solución: Coloque el interruptor de encendido ON/OFF en "ON".
Causa: Las pilas se han colocado de forma errónea.
Solución: Verifique que las pilas están colocadas correctamente.
Causa: Las pilas ya no tienen suficiente energía.
Solución: Inserte pilas nuevas.
- Avería:** El Quadcopter no puede controlarse con el controlador.
Causa: El interruptor de encendido del controlador está en "OFF".
Solución: Primero coloque el interruptor de encendido del controlador en "ON".
Causa: El controlador no está o no está correctamente vinculado con el receptor del Quadcopter.
Solución: Lleve a cabo el proceso de vinculación como se describe en "Lista de comprobación para la preparación del vuelo".
- Avería:** El Quadcopter no se eleva.
Causa: Las aspas del rotor se mueven excesivamente despacio.
Solución: Desplazar la palanca de aceleración hacia arriba.
Causa: La potencia de la batería es insuficiente.
Solución: Cargue la batería (véase el capítulo "Carga de la batería").
- Avería:** El Quadcopter pierde velocidad durante el vuelo sin motivo aparente y desciende.
Causa: La batería está casi agotada.
Solución: Cargue la batería (véase el capítulo "Carga de la batería").
- Avería:** El Quadcopter solo gira en círculos o da vueltas al ponerlo en marcha.
Causa: Aspas dispuestas erróneamente o dañadas.
Solución: Montar/sustituir las aspas tal y como se describe en **19** **20**

Reservado el derecho a errores y modificaciones
 Reservado el derecho a modificación de los colores y del diseño definitivo
 Reservado el derecho a modificaciones técnicas o debidas al diseño - Pictogramas = fotos de símbolos

1 Gentile cliente

Ci congratuliamo con Lei per l'acquisto del Suo modellino di Quadcopter RC Carrera, realizzato secondo lo stato odierno della tecnica. Poiché miriamo costantemente all'evoluzione e al miglioramento dei nostri prodotti, ci riserviamo il diritto di eseguire in qualsiasi momento e senza preavviso modifiche tecniche e della dotazione, dei materiali e del design. Non è quindi possibile fare valere diritti a causa di piccole differenze del prodotto in Suo possesso rispetto ai dati e alle illustrazioni di queste istruzioni. Queste istruzioni per l'uso e il montaggio sono parte integrante del prodotto. **Importante!** Leggere attentamente il presente manuale e **conservare le istruzioni per riferimenti futuri** e nel caso in cui il prodotto venga ceduto a terzi.

La versione più attuale di queste istruzioni per l'uso e le informazioni sui pezzi di ricambio sono disponibili su carrera-rc.com nell'area assistenza.

AVVERTENZA! Prima del volo iniziale, verificare se nel proprio Paese esiste un obbligo di assicurazione per l'aeromodello acquistato.

Dichiarazione di conformità

Con la presente Carrera Toys GmbH dichiara che questo modello, incluso il controller, è conforme ai requisiti fondamentali delle seguenti direttive CE: Direttive CE 2009/48 e le altre normative pertinenti alla direttiva 2014/53/UE (RED), relativa alla messa a disposizione sul mercato di apparecchiature radio. La dichiarazione di conformità originale può essere richiesta online nel sito: carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Potenza di radiofrequenza massima <10 dBm - Gamma di frequenze: 2400 - 2483.5 MHz

Avvertenze!



AVVERTENZA! A causa delle piccole parti ingeribili, questo giocattolo non è adatto per bambini di età inferiore ai 3 anni.

AVVERTENZA! Pericolo di schiacciamento dovuto al funzionamento! Prima di consegnare questo giocattolo al bambino, togliere tutti i materiali di imballaggio e il filo metallico di fissaggio. Per informazioni ed eventuali domande conservare la confezione, l'indirizzo e le istruzioni per l'uso per consultazioni successive. Conservare queste istruzioni per l'uso per eventuali consultazioni successive. Avvertenza per gli adulti: verificare se il giocattolo è montato secondo le istruzioni. Il montaggio deve essere eseguito sotto la stretta sorveglianza di un adulto.

AVVERTENZA! Non adatto per bambini sotto gli 8 anni!
 Questo prodotto non è previsto per l'uso da parte di bambini non sorvegliati da un genitore o tutore. Far volare l'elicottero richiede abilità e i bambini devono essere addestrati sotto la stretta sorveglianza di un adulto. **Prima dell'uso iniziale: leggete queste istruzioni insieme con il vostro bambino.** L'uso non appropriato può causare gravi lesioni e/o danni materiali. Deve essere comandato con precauzione e accortezza e richiede anche capacità meccaniche e anche mentali. Le istruzioni contengono avvertenze sulla sicurezza e disposizioni nonché indicazioni per la manutenzione e il funzionamento del prodotto. Prima della messa in funzione iniziale è indispensabile che queste istruzioni vengano lette attentamente e comprese. Solo così si possono evitare incidenti con lesioni e danni. Tenere lontano dall'ala (rotore) mani, capelli, indumenti larghi o altri oggetti come matite e cacciaviti. Non toccare il rotore in movimento. Tenere soprattutto le mani LONTANO dalle pale del rotore!
AVVERTENZA: Rischio di lesioni agli occhi. Non far volare il Quadcopter vicino alla propria faccia per evitare lesioni. Per motivi di sicurezza il giocattolo può essere usato solo in un locale sufficientemente grande. Decollare e volare solo su terreni adatti (area libera, niente ostacoli) e solo in contatto visivo diretto. L'utilizzo del drone è consentito solo in luoghi privati ed è vietato in spazi pubblici o di accesso al pubblico e si ricorda che il suo impiego è puramente ricreativo e sportivo. La raccolta di immagini di persone costituisce raccolta e trattamento di dati personali che deve essere effettuata nel rispetto del decreto legislativo n.196 del 30 giugno 2003 (Codice Privacy)

- Non usare mai il modellino se le batterie del controller sono deboli.
- Evitare zone trafficate e abitate. Assicurarvi sempre di avere a disposizione spazio sufficiente.
- Per non mettere in pericolo o ferire persone, non far volare il modellino su strade o aree pubbliche.
- **AVVERTENZA: non fare decollare e volare il Quadcopter se persone, animali o altri ostacoli si trovano nel suo raggio d'azione.**
- È severamente vietato decollare e volare nelle vicinanze di linee dell'alta tensione, binari ferroviari, strade, piscine o specchi d'acqua.
- Usare solo in buone condizioni di visibilità e atmosferiche.
- Rispettare scrupolosamente le istruzioni e le avvertenze relative a questo prodotto e agli eventuali accessori addizionali (caricabatteria, accumulatori, ecc.) utilizzati.
- **Se la batteria dovesse venire in contatto con esseri viventi od oggetti duri, posizionare immediatamente la leva dell'acceleratore su zero, cioè il joystick sinistro deve trovarsi sulla battuta inferiore.**
- Evitare l'umidità poiché può danneggiare l'elettronica.
- Se parti del modellino vengono messe in bocca o leccate, esiste il pericolo di gravi lesioni e persino di morte.
- Non eseguire cambiamenti o modifiche sul il Quadcopter.

Se non approva queste condizioni, riconsegniamo immediatamente al rivenditore l'intero modellino di Quadcopter in perfetto stato e non ancora utilizzato.

Información relevante sobre las baterías recargables de polímero de litio

Las baterías recargables de polímero de litio (LiPo) son mucho más sensibles que las habituales baterías alcalinas o de NiMH utilizadas normalmente en los radiocontrollos. Por ello es imprescindible seguir exactamente las normas y las advertencias del fabricante. Existe riesgo de incendio en caso de manipulación errónea de las baterías recargables LiPo. A la hora de eliminar las baterías recargables LiPo, deben tenerse siempre en cuenta las indicaciones del fabricante.

INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto è stato immesso sul mercato dopo il 31/12/2010 e che alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al recupero ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs. n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014. Diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate non devono essere mischiate. Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo. Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate a causa del rischio di esplosione. Fare attenzione alla polarità. Non utilizzare batterie danneggiate. Rimuovere le batterie se consumate o se il prodotto rimane inutilizzato per lungo tempo. Sostituire sempre l'intero set di batterie in una sola operazione, facendo attenzione a non cambiare batterie vecchie e nuove o di tipo diverso.

AVVERTENZA! Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate da un adulto.

Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere ricaricate (se rimovibili). I morsi di alimentazione non devono essere cortocircuitati. Devono essere utilizzate solo batterie dello stesso tipo o equivalenti a quelle raccomandate.

Se la caricabatteria viene usata regolarmente, controllare il cavo, il collegamento, i rivestimenti e altre parti. In caso di danni, il caricabatteria può essere rimosso in funzione solo dopo la riparazione.

Nota: il fabbricante non è responsabile per le eventuali interferenze di radio o tv dovute a modifiche non autorizzate della presente apparecchiatura. Le batterie non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Si raccomanda di smaltirle correttamente portandole presso gli appositi punti di raccolta. **AVVERTENZA: Per ricaricare la batteria, utilizzare esclusivamente l'alimentatore rimovibile fornito in dotazione con il giocattolo.** In caso di uso regolare, controllare cavo, connettore, coperture e altre parti del caricatore. Il cavo stesso flessibile di questo caricabatterie non può essere sostituito. Rivolgersi alle autorità locali o al rivenditore per ottenere indica-

zioni sul riciclaggio. Il giocattolo può essere collegato solo ad apparecchi della classe di protezione II.



Direttive e avvertenze per l'uso dell'accumulatore LiPo

- L'accumulatore LiPo da 3,7 V $\approx$ 430 mAh / 1,59 Wh accluso deve essere caricato in un luogo sicuro lontano da materiali infiammabili.
- Non lasciare mai incustodito l'accumulatore durante la carica.
- Per la carica dopo un volo, l'accumulatore deve dapprima essersi raffreddato e aver raggiunto la temperatura ambiente.
- Usare solo l'apposito caricabatterie LiPo (cavo USB/ controller). In caso di inosservanza di questa avvertenza esiste pericolo d'incendio e quindi di messa in pericolo della salute e/o di danni materiali. NON USARE MAI un caricabatterie diverso.
- Se durante il processo di scarica o carica l'accumulatore si gonfia o deforma, interrompere immediatamente il relativo processo. Togliere l'accumulatore il più velocemente e cautamente possibile e sistemarlo in una zona sicura all'aperto, lontano da materiali infiammabili, e tenerlo sotto osservazione per almeno 15 minuti. Se si continua a caricare o scaricare un accumulatore già gonfiato o deformato, esiste pericolo d'incendio! Un accumulatore non deve più essere utilizzato già in presenza di una minima deformazione o rigonfiamento.
- Conservare l'accumulatore a temperatura ambiente in un luogo asciutto.
- **Per evitare una cosiddetta scarica completa dell'accumulatore, ricaricarlo assolutamente dopo l'uso.** Dopo l'uso, l'accumulatore deve raffreddarsi per min. 20 minuti prima di poter essere ricaricato completamente. Ricaricare l'accumulatore di tanto in tanto (ca. ogni 2-3 mesi). L'inosservanza del suddetto handling dell'accumulatore può causare difetti. Non cortocircuitare caricabatterie e alimentatori. L'inosservanza del suddetto handling dell'accumulatore può causare difetti. Non lasciare mai la batteria incustodita durante la fase di ricarica.
- Per il trasporto o uno stoccaggio temporaneo dell'accumulatore, la temperatura non dovrebbe essere inferiore a 5° C e superiore a 50° C. Se possibile, non conservare l'accumulatore in auto e non esporlo alle radiazioni solari dirette. Se l'accumulatore viene esposto a calore nell'auto, può subire danni o incendiarsi.

Nota: in caso di una bassa tensione/potenza della batteria si constaterà che occorrono un controllo dell'assetto e/o movimenti di comando notevoli per impedire che il Quadcopter si avvitoli. Normalmente questo si verifica prima che la tensione dell'accumulatore raggiunga i 3 V ed è il momento propizio per concludere il volo.

Istruzioni per l'uso

Contenuto della fornitura

- 1x Quadcopter
- 1x Controller
- 1x Cavo di carico USB
- 1x Batteria ricaricabile
- 2x Batterie Micro AAA da 1,5 V (non ricaricabili)

Carica dell'accumulatore LiPo

Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate. Caricare l'accumulatore LiPo in dotazione solo con l'apposito caricabatterie LiPo (cavo USB e controller). Se si cerca di caricare l'accumulatore con un altro caricabatterie LiPo o un altro caricabatterie, possono verificarsi gravi danni. Prima di procedere, leggere attentamente il paragrafo precedente con le avvertenze e le disposizioni per l'uso dell'accumulatore. L'accumulatore installato nel Quadcopter può essere caricato con il relativo cavo USB collegato a una porta USB:

2a Carica via computer:

• Prima di caricarlo togliere l'accumulatore dal modellino.

- Collegare il cavo di carica USB con la porta USB di un computer. Il LED sul cavo di carica si illumina in verde e indica che l'unità di carica è collegata correttamente con il computer. Se un Quadcopter viene collegato con un accumulatore scarico, il LED sul cavo di carica non si illumina più indicando che l'accumulatore del Quadcopter viene caricato. Il cavo di carica USB e la presa di carica sul Quadcopter sono progettati in modo da escludere un'inversione della polarità.
- La ricarica di un accumulatore scarico (non completamente) dura circa 60 minuti. Quando l'accumulatore è carico, il LED sul cavo di carica USB si riaccende in verde.

Nota: all'atto della consegna, l'accumulatore LiPo è parzialmente carico. Il primo processo di carica potrebbe quindi richiedere meno tempo.

Rispettare assolutamente la suddetta sequenza di collegamento! Se non si usa il Quadcopter, staccare il relativo collegamento a spina. L'inosservanza può causare danni alla batteria!

2b Inserimento dell'accumulatore nel Quadcopter

- Con l'aiuto del cacciavite allegato aprire il coperchio del vano batterie. Inserire l'accumulatore. Chiudere il vano batterie.
- Quando il LED sul Quadcopter lampeggia lentamente, sostituire l'accumulatore.

Inserimento delle batterie nel Controller

- 3 Con un cacciavite aprire il vano batterie e inserire le batterie nel Controller. Fare attenzione alla polarità. Non usare mai contemporaneamente batterie nuove e vecchie o di produttori diversi. Dopo la chiusura del vano, con l'aiuto dell'interruttore di potenza sul lato anteriore si può verificare la funzionalità del Controller. Se l'interruttore di potenza è posizionato su ON e il Controller funziona correttamente, il LED in alto al centro del Controller dovrebbe illuminarsi in rosso. Se il LED di controllo lampeggia velocemente, sostituire le batterie nel controller.

Collegamento del modellino con il Controller

- 4 Il Carrera RC Quadcopter e il Controller si ricollegano automaticamente ad ogni messa in funzione. Se inizialmente ci fossero problemi di comunicazione tra il Quadcopter RC Carrera e il Controller, eseguire un nuovo collegamento.

- Collegare la batteria nel modellino.
- Accendere il modellino con l'interruttore ON/OFF.
- **AVVERTENZA! Immediatamente dopo l'accensione, mettere il Quadcopter su una superficie piana orizzontale. Il sistema giroscopico si allinea automaticamente.**
- I LED sul Quadcopter ora lampeggiano riticamente.
- Accendere il Controller con l'interruttore di alimentazione.
- Spingere il joystick sinistro, cioè la leva dell'acceleratore, completamente verso l'alto e poi di nuovo verso il basso nella posizione neutrale.
- Il collegamento è riuscito.
- Il LED sul Controller ora è illuminato permanentemente.

Descrizione del Quadcopter

- 5 1. Sistema rotore
2. Gabbia protezione rotore
- 6 3. Cavo della batteria
- 4 Spina di raccordo Quadcopter
5. Vano batterie
6. Interruttore ON/OFF

Panoramica delle funzioni del controller

- 7 1. Interruttore di potenza (ON / OFF)
2. LED di controllo
3. Gas - Rotazione
4. Avanti/indietro - Inclinazione a destra/sinistra
5. Modalità trim (premere una volta per attivare la modalità - premere nuovamente per uscire dalla modalità)
6. Modalità headless (passare da avanti a indietro)
7. Pulsante di looping
8. Pulsante per l'atterraggio automatico (premere una volta)
9. Pulsante per l'arresto di emergenza (tenere premuto per 3 secondi)
10. Pulsante per il decollo automatico e il volo a 1m di altitudine
11. Pulsante principiante/esperto (30%/60%/100%)
Premere questo pulsante per cambiare il livello di difficoltà.
30% - 1 bip
60% - 2 bip
100% - 3 bip
12. Avviare il rotore (premere una volta)
13. Vano batterie

Sceita della zona di volo

- 8 Quando è pronto per il primo volo, dovrebbe scegliere un ambiente chiuso, possibilmente spazioso, dove non ci sono persone od ostacoli. Grazie alle dimensioni e alla manovrabilità del Quadcopter, i piloti esperti sono in grado di farlo volare anche in ambienti chiusi relativamente piccoli. Per i primi voli consigliiamo assolutamente ambienti delle dimensioni minime di 5 x 5 metri di superficie di base e 2,40 metri di altezza. Dopo aver fatto il trim del Quadcopter e preso confidenza con il suo comando e le sue prestazioni, può provare a volare anche in ambienti più piccoli e meno sgombri.

Solo per l'uso domestico (casa e giardino). Tra controller ed Quadcopter non devono trovarsi oggetti come p.es. colonne o persone.

Check-list per la preparazione del volo

Questa check-list non sostituisce il contenuto di queste istruzioni per l'uso. Anche se possono essere usate come Quick-Start-Guide, prima di proseguire raccomandiamo vivamente di leggere queste istruzioni per l'uso.

- Controllare il contenuto della confezione.
- Caricare l'accumulatore LiPo come descritto nel capitolo "Carica dell'accumulatore LiPo".
- Inserire nel Controller 2 batterie AAA facendo attenzione che la polarità sia corretta.
- Cercare un ambiente adatto per il volo.
- Inserire l'accumulatore nell'apposito alloggiamento sul lato inferiore del Quadcopter, come descritto in 2b.
- Collegare la batteria nel modellino.
- Accendere il modellino con l'interruttore ON/OFF.
- **AVVERTENZA! Immediatamente dopo l'accensione, mettere il Quadcopter su una superficie piana orizzontale. Il sistema giroscopico si allinea automaticamente.**
- I LED sul Quadcopter lampeggiano.
- Accendere il Controller sull'interruttore ON/OFF. **Controllare assolutamente il commutatore Beginner-Advanced (16a).** Spingere il joystick sinistro, cioè la leva dell'acceleratore, completamente verso l'alto e poi di nuovo verso il basso nella posizione neutrale.
- Lasciare al Quadcopter un po' di tempo finché il sistema è inizializzato correttamente ed è pronto per l'uso. I LED sul Quadcopter ora lampeggiano permanentemente. Il LED sul Controller ora è illuminato permanentemente.
- Ora ripetere evtm. i suddetti punti, se si desidera fare volare contemporaneamente altri Quadcopter.
- **Avvertenza! Prima di ogni volo eseguire assolutamente la stabilizzazione automatica 17.**
- Controllare il dispositivo di comando.
- Familiarizzare con il dispositivo di comando.
- **Stabilizzare eventualmente il Quadcopter come descritto sotto 17 18 in modo che nel volo stazionario non si sposti senza comandi da parte del Controller.**
- Ora il Quadcopter è pronto per l'uso.
- Se il Quadcopter non mostra funzioni, ripetere il suddetto processo di collegamento.
- Far volare il modellino.
- Fare atterrare il modellino.
- Spegnerne il modellino con l'interruttore ON/OFF.
- **Staccare il collegamento a spina della batteria.**
- Spegnerne sempre il telecomando per ultimo.

Volo del Quadcopter a 4 canali

NOTA!

Soprattutto nei primi tentativi di volo azionare le leve sul Controller con estrema precauzione e non troppo bruscamente. Bastano quasi sempre piccolissimi movimenti sulla relativa leva per eseguire il rispettivo comando!

Se si dovesse notare che il Quadcopter si sposta in avanti o lateralmente senza l'azionamento della relativa leva, stabilizzarlo come descritto in 17 18.

9 +/- gas (su/giù)

Per decollare o volare più in alto, spingere con precauzione in avanti la leva dell'acceleratore sinistra. Per atterrare e volare più in basso, spingere con precauzione indietro la leva dell'acceleratore sinistra.

10 Per far girare il Quadcopter sul suo stesso asse verso sinistra o destra, spostare con precauzione la leva sinistra a sinistra o a destra.

11 Per far volare il Quadcopter verso sinistra o destra, spostare con precauzione la leva destra a sinistra o a destra.

12 Per far volare il Quadcopter in avanti o indietro, spostare con precauzione la leva destra in avanti o indietro.

Avvio rotori e motori

13a Premere il pulsante "Start Rotors" sul controller per avviare i motori. Non appena i rotori sono in funzione si può sollevare l'apparecchio spingendo la leva di accelerazione verso l'alto.

Funzione looping

AVVERTENZA! SOLO PER PILOTI ESPERTI!

18 Se si preme il "Looping Button", risuona 5 volte un segnale acustico. Finché risuona il segnale acustico, muovere il joystick destro verso l'alto, il basso, a destra o sinistra. Il Quadcopter esegue poi il looping o il roll-over nella relativa direzione. Assicurarsi che nel locale ci sia sufficiente spazio su tutti i lati (ca. 2.5m).

Commutatore Beginner/Advanced

AVVERTENZA! 100% SOLO PER PILOTI ESPERTI!

30% = Modalità principianti

Il segnale acustico risuona una volta all'atto della commutazione.

60% = Modalità media

Il Quadcopter reagisce con maggior sensibilità rispetto alla modalità 30%. Il segnale acustico risuona due volte all'atto della commutazione.

100% = Modalità Advanced -> Mode 3D

Il Quadcopter reagisce con molta sensibilità ai comandi. Il segnale acustico risuona tre volte all'atto di commutazione.

Controllo automatico dell'altezza

14 Non appena si rilascia il joystick sinistro in volo, il Quadcopter mantiene automaticamente l'altezza di volo attuale.

Auto Landing

15 È possibile attivare in qualsiasi momento la funzione di atterraggio automatico premendo il pulsante "Auto Landing". In questo caso, il numero di giri dei rotori diminuisce gradualmente. Durante la fase di atterraggio, è sempre possibile modificare la posizione muovendo il joystick destro. Non appena il Quadcopter è a terra, i motori si spengono.

Auto-Start & Fly to 1 m

16 Premere il pulsante "Auto-Start & Fly to 1 m" sul controller per avviare i motori e volare in modalità automatica a 1 m d'altezza. Durante la fase di avvio, è sempre possibile modificare la direzione di volo muovendo il joystick destro. Non appena il Quadcopter raggiunge l'altezza di ca. 1 m mantiene l'altezza in modo automatico.

Stabilizzazione del Quadcopter

Stabilizzazione automatica

1. Mettere il Quadcopter su una superficie orizzontale.
2. Collegare il Quadcopter con il Controller come descritto in "Collegamento del modellino con il Controller".
3. Spingere contemporaneamente la leva dell'acceleratore e quella per Avanti/Indietro nell'angolo inferiore destro. Il LED sul Quadcopter lampeggia brevemente e poi si illumina permanentemente. Il segnale acustico risuona 1 volta.
4. Se habrá completado el ajuste neutro.

18 Se il quadcopter oscilla in volo senza che si muova il joystick in avanti/indietro/a sinistra/a destra, procedere come segue:

1. Premere il pulsante **1**. Il LED del controller lampeggia e la modalità è attiva.
2. Premere brevemente il joystick destro una volta in avanti/indietro/sinistra/destra. Il quadcopter si corregge nella direzione desiderata. Ripetere questa procedura nella direzione desiderata fino a quando il quadcopter non si stabilizza.
3. Premere il pulsante **2** per uscire dalla modalità. Il LED del controller si accende in modo continuo.

Sostituzione delle pale del rotore

19 Per togliere una pala del rotore usare eventualmente un oggetto sottile liscio. Togliere con precauzione la pala del rotore verticalmente verso l'alto afferrando il motore dal basso per stabilizzarlo.

AVVERTENZA!

- Prestare particolare attenzione al contrassegno e al colore nonché all'angolo di inclinazione delle pale del rotore!
- Davanti a sinistra: rosso - contrassegno "A"
 Davanti a destra: rosso - contrassegno "B"
 Dietro a sinistra: nero - contrassegno "A"
 Dietro a destra: nero - contrassegno "B"

Soluzioni dei problemi

Problema: Il Controller non funziona.

Causa: L'interruttore di potenza ON/OFF è posizionato su "OFF".

Rimedio: Posizionare l'interruttore di potenza ON/OFF su "ON".

Causa: Le batterie sono state inserite in modo errato.

Rimedio: Controllare se le batterie sono state inserite correttamente.

Causa: Le batterie sono quasi scariche.

Rimedio: Inserire batterie nuove.

Problema: Impossibile comandare il Quadcopter con il Controller.

Causa: L'interruttore di potenza del Controller è posizionato su "OFF".

Rimedio: Posizionare dapprima l'interruttore di potenza del Controller su "ON".

Causa: Il Controller potrebbe non essere collegato in modo corretto con il ricevitore nel Quadcopter.

Rimedio: Eseguire il processo di collegamento come descritto sotto "Check-list per la preparazione al volo".

Problema: Il Quadcopter non decolla.

Causa: Le pale del rotore girano troppo lentamente.

Rimedio: Spingere la leva dell'acceleratore verso l'alto.

Causa: La potenza dell'accumulatore è insufficiente.

Rimedio: Caricare l'accumulatore (vedi capitolo "Carica dell'accumulatore").

Problema: Durante il volo il Quadcopter perde velocità senza motivo apparente e si abbassa.

Causa: L'accumulatore è troppo debole.

Rimedio: Caricare l'accumulatore (vedi capitolo "Carica dell'accumulatore").

Problema: Il Quadcopter gira solo in cerchio o si capovolve al decollo.

Causa: Pale del rotore sistemate non correttamente o danneggiate.

Rimedio: Applicare/sostituire le pale del rotore come descritto in **19 20**

Con riserva di errori e modifiche - Con riserva di modifiche dei colori/design definitivo

Con riserva di modifiche tecniche e dovute al design - Pittogrammi = foto simboliche

NL Geachte klant,

Wij feliciteren u met de aanschaf van uw Carrera RC-model-Quadcopter, die volgens de huidige stand van de techniek werd vervaardigd. Omdat wij er steeds voor ijveren, onze producten verder te ontwikkelen en te verbeteren, maken wij voor een wijziging in technisch opzicht en met betrekking tot uitrusting, materialen en design te allen tijde en zonder aankondiging voorbehoud. Op basis van minimele afwijkingen van het u ter beschikking gestelde product tegenover gegevens en afbeeldingen in deze handleiding kan men daarom geen aanspraken doen gelden. Deze gebruiks- en montageaanzwijzing vormt een bestanddeel van het product. Belangrijk! Lees deze handleiding aandachtig door en bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik en in het geval dat het product wordt doorgegeven aan een derde partij.

De meest actuele versie van deze bedieningshandleiding en informatie over verkrijgbare reserveonderdelen vindt u op carrera-rc.com in het servicebereik.

WAARSCHUWING! Controleer vóór de eerste vlucht of in uw land een verzekeringsplicht bestaat voor de door u gekochte modelluchtvaartuig.

Conformiteitsverklaring

Carrera Toys GmbH verklaart hierbij dat dit model, inclusief de controller, voldoet aan de fundamentele vereisten van de volgende EG-richtlijnen: EG-richtlijnen 2009/48 en de andere relevante voorschriften van Richtlijn 2014/53/EU (RED). De originele conformiteitsverklaring kan op carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet opgevraagd worden.



Maximaal zendvermogen <10dBm • Frequentiebereik: 2400 – 2483.5 MHz

Waarschuwingeninstructies!



WAARSCHUWING! Wegens inslikbare, kleine onderdelen is dit speelgoed niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar.

WAARSCHUWING! Klemgevaar, door de werking veroorzaakt! Verwijder alle verpakkingsmaterialen en bevestigingsdraden voordat u dit speelgoed aan het kind overhandigt. Bewaar de verpakking, het adres en de handleiding voor latere raadpleging bij eventuele vragen of benodigde informatie. Bewaar deze gebruiksaanwijzing, om eventueel later daarin te kunnen nalezen. Aanzwijzing voor volwassenen: Controleer, of het speelgoed is gemonteerd zoals aangegeven. De montage moet gebeuren onder toezicht van een volwassene.

WAARSCHUWING! Niet geschikt voor kinderen onder de 8 jaar.
 Dit product is niet voorzien voor gebruik door kinderen zonder toezicht door een bevoegd persoon om de ouderlijke macht uit te voeren. Het besturen van de helikopter vereist bepaalde vaardigheden. Kinderen moeten deze onder toezicht van een volwassene aanleren. Voor het eerste gebruik: Lees deze handleiding samen met uw kind. Bij ondeskundig gebruik kan het tot zware lichamelijke letsels en/of materiële schade komen. Er dient voortdurend en met bedacht te worden bestuurd en dit vergt enkele mechanische en ook mentale vaardigheden. De handleiding bevat veiligheidsinstructies en voorschriften alsook instructies voor het onderhoud en de werking van het product. Het is absoluut noodzakelijk, om de handleiding voor de eerste ingebruikname volledig te lezen en te begrijpen. Alleen zo kunnen ongevallen met letsels en beschadigingen worden vermeden. Handen, hand en kleding alsmede andere voorwerpen zoals stiften en schroevendraaiers moeten uit de buurt van de propeller (rotor) worden gehouden. De roterende rotor niet aanraken. Let er bijzonder op, dat uw handen NIET in de omgeving van de rotorbladen komen.

WAARSCHUWING! Gevaar voor oogletsel. Laat de Quadcopter niet in de buurt van uw gezicht vliegen, om letsels te voorkomen. Om veiligheidsredenen mag het speelgoed alleen worden gebruikt in een voldoende grote ruimte. Starten en vliegen mag alleen op een geschikt terrein (vrije ruimte, geen hindernissen) en binnen dertig vierkant contact.

Als u gebruiker van dit product, bent alleen verantwoordelijk voor de veiligheid, zodat noch u, noch andere personen in gevaar worden gebracht van aan enigdom schade wordt berokkend.

- Gebruik uw model nooit met zwakke controller-batterijen.
- Vermijd verkeersrijke en drukke omgevingen. Let er altijd op, dat er voldoende plaats ter beschikking staat.
- Laat uw model zo mogelijk niet op openbare wegen of in openbare zones vliegen, om niemand in gevaar te brengen of te verwonden.
- **WAARSCHUWING: Start de Quadcopter niet, wanneer zich personen, dieren of andere hindernissen in het vliegbereik van de Quadcopter bevinden.**
- Het starten en vliegen is in de buurt van hoogspanningskabels, spoorlijnen, wegen, zwembaden of open water streng verboden.
- Alleen gebruiken bij goed zicht en rustige weersomstandigheden.
- Volg nauwgezet de aanwijzingen en waarschuwingeninstructies voor dit product en voor de mogelijke aanvullende uitrusting (laadtoestel, accu's enz.), die u gebruikt.
- **Als de Quadcopter met levende wezens of harde voorwerpen in aanraking komt, dan brengt u de gashendel onmiddellijk in de nulpositie, dat betekent, de linker joystick moet aan de onderste aanslag staan!**
- Vermijd alle vochtigheid, want zij kan de elektronica beschadigen.
- Er bestaat gevaar voor zware letsels tot zelfs de dood, indien u delen van uw model in uw mond steekt of er aan likt.
- Breng aan de Quadcopter geen enkele aanpassing of verandering aan.

Als u het niet eens bent met deze voorwaarden, dient u de volledige Quadcopter onmiddellijk in nieuwe en ongebruikte toestand aan uw handelaar terug te geven.

Belangrijke informatie over lithium polymer accu's

Lithium-polymer (LiPo) accu's zijn aanzienlijk gevoeliger dan gebruikelijke alkali-, of NiMH-accu's, die anders bij afstandsbesturingen worden gebruikt. De voorschriften en waarschuwingeninstructies van de producten moeten daarom nauwgezet worden opgevolgd. Bij verkeerde omgang met LiPo accu's bestaat er brandgevaar. Neem altijd de voorschriften van de producent in acht, als u LiPo accu's verwijdert.

Verwijderingsbepalingen voor oude elektrische en elektronische toestellen volgens WEEE

Het hier afgebeelde symbool van de doorgestreepte vuilnisbak dient u aandacht erop te vestigen dat lege batterijen, accu's, knooppellen, accupacks, apparaatbatterijen, oude elektrische apparaten etc. niet bij het huisvuil thuisduren, omdat ze schadelijk voor het milieu en voor de gezondheid zijn. Gelieve mee te helpen, milieu en gezondheid in stand te houden en praat ook met uw kinderen over de keurige afvalverwerking van gebruikte batterijen en oude elektrische apparaten. Batterijen en oude elektrische apparaten dienen op de bekende verzamelpunten afgegeven te worden. Zodoende worden ze aan een regelmatig uitvoerend recycling onderworpen. Ongelijke batterijtypes of nieuwe en gebruikte batterijen mogen niet samen gebruikt worden. Lege batterijen uit het speelgoed verwijderen. Niet-oplaadbare batterijen mogen vanwege het ontloftingsgevaar niet worden opgeladen. Let op de juiste polariteit. Gebruik geen beschadigde batterijen. Verwijder de batterijen als ze verbruikt zijn of als het product lange tijd niet wordt

gebruikt. Vervang altijd de hele set batterijen in één keer en zorg ervoor dat er geen oude en nieuwe batterijen of verschillende typen batterijen door elkaar worden gehaald.

WAARSCHUWING! Accu's mogen uitsluitend door volwassenen worden opgeladen.

Kortsluiting aan aansluitklemmen niet toegestaan. Enkel de aanbevolen batterijen of die van een gelijkwaardig type mogen gebruikt worden. **WAARSCHUWING: Voor het opladen van de batterij alleen de afneembare voedingsleenheid gebruiken die bij dit speelgoed is geleverd.** Bij regelmatig gebruik van de lader moet deze aan de kabel, aansluiting, afdekkingen en andere onderdelen gecontroleerd worden. In geval van schade mag de lader pas na een reparatie terug in gebruik genomen worden. Het speelgoed mag uitsluitend worden aangesloten op apparaten van beschermklasse II, III of IIII.

Richtlijnen en waarschuwingsinstructies voor gebruik van LiPo accu's

- U moet de bijgevoegde 3.7 V $\approx$ 430 mAh / 1.59 Wh LiPo-accu op een veilige plaats buiten de omgeving van brandbare materialen laden.
- Laat de accu tijdens het laden nooit onbeheerd achter.
- Voor het laden na een vlucht moet de accu eerst op omgevingstemperatuur afgekoeld zijn.
- U mag uitsluitend de bijbehorende LiPo-lader (USB-kabel/controller) gebruiken. Bij niet-naleving van deze instructies bestaat er brandgevaar en daarmee gevaar voor de gezondheid en/of materiële schade. Gebruik NOOIT een ander laadtoestel.
- Als de accu gedurende het ontlaadings- of laadproces opzwelt of vervormt, dan beëindigt u onmiddellijk het laden of ontladen. Neem de accu zo snel en zo voorzichtig mogelijk uit het toestel en leg hem op een veilige, open plek verwijderd van brandbare materialen en observeer hem gedurende minimum 15 minuten. Als u een accu, die reeds opgezwollen of vervormd is, verder laadt of ontlaaft bestaat er brandgevaar! Zelfs bij geringe vervorming of ballonvorming moet een accu buiten werking worden gesteld.
- Bewaar de accu bij kamertemperatuur op een droge plaats.
- **Laad de accu na gebruik absoluut weer op, om een zogenaamde dieptentlading van de accu te vermijden.** De accu moet na gebruik minimum 20 minuten afkoelen, voor hij weer volledig mag worden geladen. Laad de accu van tijd tot tijd (ca. alle 2-3 maanden) op. Laders en adapters mogen niet worden kortgesloten. Een niet-inachtname van de bovenstaande omgang met de accu kan tot een defect leiden. Laat de batterij tijdens het laden nooit zonder toezicht.
- Voor het transport of voor een tijdelijke bewaring van de accu moet de temperatuur tussen 5-50°C liggen. Bewaar de accu het model indien mogelijk niet in de auto of onder directe zonnestraling. Als de accu aan de hitte in de auto wordt blootgesteld, kan hij beschadigd worden of vuur vatten.

Opmerking: Bij geringe batterijspanning/-vermogen zult u vaststellen dat aanzienlijke trimming en/of stuurbewegingen noodzakelijk zijn, om te voorkomen dat de Quadrocopter in een velle raakt. Dit geldt gewoonlijk voor het bereiken van 3 V accuspanning en is een goed tijdstip, om de vlucht te beëindigen.

Gebruiksaanwijzingen

Inhoud van de levering

- 1 x Quadrocopter
- 1 x Controller
- 1 x USB-laadkabel
- 1 x Accu
- 2 x 1,5 V micro AAA batterijen (niet opklaadbare)

Laden van de LiPo-accu

Heroplaadbare batterijen moeten worden verwijderd uit het speelgoed alvorens deze te laden. Let erop dat u de bijgeleverde LiPo-accu uitsluitend met de bijgeleverde LiPo-lader (USB-kabel resp. controller) opklaadt. Als u probeert, om de accu met een ander LiPo-accu laadtoestel of een ander laadtoestel te laden, dan kan dit leiden tot zware schade. Gelieve het voorgaande hoofdstuk met waarschuwingsinstructies en richtlijnen voor het gebruik van de accu zorgvuldig te lezen, voor u verder gaat. U kunt de in de Quadrocopter geplaatste accu met behulp van de bijbehorende USB-laadkabel aan een USB-poort opladen:

2a Laden aan de computer:

• Verwijder de accu uit het model, alvorens deze op te laden.

- Verbind de USB-laadkabel met de USB-poort van een computer. De led aan de USB-laadkabel licht groen op en geeft aan dat de laadunit correct met de computer is verbonden. Als u een Quadrocopter met lege accus aansluit, licht de led aan de USB-laadkabel niet meer op, om aan te geven dat de accu van de Quadrocopter geladen wordt. De USB-laadkabel resp. de laadbus aan de Quadrocopter zijn zo uitgevoerd, dat verkeerde polariteit uitgesloten is.
- Het licht ongeveer 60 minuten om een ontladen accu (niet dieptentlading) weer op te laden. Als de accu vol is, licht de ledindicator aan de USB-laadkabel weer groen op.

Opmerking: Bij de levering is de meegeleverde LiPo-accu gedeeltelijk opgeladen. Daardoor is het mogelijk dat het eerste laadproces iets minder lang duurt.

Houd u in elk geval aan de bovenstaande aansluitvolgorde!

Trek de stekker aan de Quadrocopter uit, wanneer u de Quadrocopter niet gebruikt. Niet-naleving kan tot beschadiging van de accu leiden!

2b Plaatsen van de accu in de quadrocopter

- Open met behulp van de bijgevoegde schroevendraaier het deksel van het accuvak. Plaats de accu. Sluit het accuvak.
- Wanneer de led op de quadrocopter langzaam knippert, moet u de accu vervangen.

Plaatsen van de batterijen in de controller

3 Open het batterijvak met een schroevendraaier en plaats de batterijen in de controller. Let op de juiste polariteit. Gebruik nieuwe en oude batterijen of batterijen van verschillende fabrikanten nooit samen. Na het sluiten van het vak kunt u de werking van de controller testen met behulp van de aan-uitschakelaar aan de voorzijde. Bij de ON-stand van de aan-uitschakelaar en een correcte werking moet de led bovenaan in het midden van de controller rood oplichten. Als de controle-LED snel knippert, moeten de batterijen in de controller worden gewisseld.

Binding van het model met de controller

- 4 De Carrera RC Quadrocopter en de besturing koppelen zich bij elke ingebruikname automatisch opnieuw. RC Quadrocopter en de controller zijn af fabriek gebonden. Indien er in het begin problemen zijn bij de communicatie tussen de Carrera RC Quadrocopter en de controller, dan dient u een nieuwe binding uit te voeren.
- Sluit de accu in het model aan.
- Schakel het model met de ON/OFF-schakelaar in.
- **WAARSCHUWING! Plaats de Quadrocopter direct na het inschakelen in ieder geval op een vlakke, horizontale ondergrond. Het grysysteem stelt zich automatisch in.**
- De leds aan de Quadrocopter knipperen nu ritmisch.
- Schakel de controller met de powerschakelaar in.
- Schuif de linker joystick, de gashendel, helemaal naar boven en weer naar beneden in de nulpositie.
- De verbinding is succesvol tot stand gebracht.

- De led aan de controller brandt nu permanent.

Besturing van de Quadrocopter

- 5 1. Rotorsysteem
- 2. Beschermkooi van de rotor
- 6 3. Accukabel
- 4. Quadrocopter-verbindingstekker
- 5. Batterijvak
- 6. ON/OFF-schakelaar

Funcieoverzicht van de controller

- 7 1. Aan-uitschakelaar (ON / OFF)
- 2. Controle-led
- 3. Gas
- Rotatie
- 4. Vooruit/achteruit
- Rechts/links hellen
- 5. Trimmodus (druk één keer om de modus te activeren - druk nogmaals om de modus te verlaten)
- 6. Headless-Modus (schakelen tussen vooruit/achteruit)
- 7. Looping-knop
- 8. Automatische landingsknop (één keer drukken)
- 9. Noodstop (3 seconden ingedrukt houden)
- 10. Knop voor automatisch starten & vliegen op 1 meter hoogte
- 11. Beginner-/Geavanceerd-knop (30%/60%/100%)
- Druk op deze knop om de moeilijkheidsgraad te wijzigen.
- 30% - 1 pieptoon
- 60% - 2 pieptonen
- 100% - 3 pieptonen
- 12. Rotor starten (één keer drukken)
- 13. Batterijvak

Keuze van het vlieggebied

- 8 Als u klaar bent voor uw eerste vlucht, dient u een gesloten ruimte te kiezen, waarin zich geen personen en hindernissen bevinden en die zo groot mogelijk is. Op basis van de grootte en bestuurbaarheid van de Quadrocopter is het voor ervaren piloten mogelijk om ook in relatief kleine gesloten ruimten te vliegen. Voor uw eerste vluchten raden wij ten eerste een ruimte met een grondoppervlakte van ten minste 5 x 5 meter en een hoogte van 2,40 m an. Nadat u de Quadrocopter uitgrind hebt en u voldoende met de besturing en mogelijkheden vertrouwd bent, kunt u zich er ook aan wagen in kleinere en minder vrije omgeving te vliegen.

Uitsluitend voor gebruik in huis (Huis en tuin). Tussen de controller en de Quadrocopter mogen zich geen objecten zoals bijv. zuilen of personen bevinden.

Checklist voor de vluchtvoorbereiding

Deze checklist is geen vervanging voor de inhoud van deze gebruiksaanwijzing. Hoewel hij als quick-start-gids kan worden gebruikt, raden wij u ten eerste eerst aan om eerst deze gebruiksaanwijzing volledig te lezen, voordat u verder gaat.

- Controleer de verpakingsinhoud.
- Laad de LiPo-accu op zoals beschreven onder 'Laden van de LiPo-accu'.
- Plaats 2 AAA-batterijen in de controller en let hierbij op de juiste polariteit.
- Zoek een geschikte omgeving om te vliegen.
- Plaats de accu zoals in 2b beschreven, in de accuschacht aan de onderzijde van de quadrocopter.
- Sluit de accu in het model aan.
- Schakel het model met de ON/OFF-schakelaar in.
- **WAARSCHUWING! Plaats de Quadrocopter direct na het inschakelen in ieder geval op een vlakke, horizontale ondergrond. Het grysysteem stelt zich automatisch in.**
- De leds op de Quadrocopter knipperen.
- Schakel de controller in met de ON/OFF-schakelaar. **Controleer in ieder geval de Beginner/Advanced-schakelaar (8b).** Schuif de linker joystick, de gashendel, helemaal naar boven en weer naar beneden in de nulpositie.
- Geef de Quadrocopter een ogenblik de tijd, tot het systeem correct geïnitieerd is en bedrijfsklaar is. De leds op de quadrocopter knipperen nu permanent. De led aan de controller brandt nu permanent.
- Herhaal nu evt. bovenstaande punten, als u met meerdere Quadrocopters tegelijk wilt vliegen.
- **Opmerking! Voer s.v.p. voor elke vlucht het automatische trimmen (7 uit)!**
- Controleer de besturing.
- Maak u vertrouwd met de besturing.
- **Trim de Quadrocopter indien nodig, zoals beschreven onder 17 18 zodat de Quadrocopter in zweefvlucht niet meer zonder stuurbewegingen van plaats verandert.**
- De Quadrocopter is nu klaar voor gebruik.
- Als de Quadrocopter geen enkele functie vertoont, dient u bovenstaand bindproces nogmaals te proberen.
- Vlieg met het model.
- Laat het model landen.
- Schakel het model met de ON/OFF schakelaar uit.
- **Trek de accuschakelaar uit.**
- Schakel altijd de afstandsbediening als laatste uit.

Vliegen met de 4-kanals Quadrocopter

OPMERKING!

Let er met name bij de eerste proefvluchten op dat u de hendels van de controller zeer voorzichtig en niet te haastig bedient. Meestal ontstaan zeer geringe bewegingen van de betreffende hendel om het beoogde besturingscommando uit te voeren!

Indien u merkt dat de Quadrocopter zich naar voren of naar opzij beweegt, zonder dat u de betreffende hendels bedient, dan dient u de Quadrocopter te trimmen, zoals in 17 18 beschreven.

- 9 +/- Gas (omhoog/omlaag)
- Om te starten of hoger te vliegen, duwt u de linker gashendel voorzichtig naar voren. Om te landen of lager te vliegen, trekt u de linker gashendel voorzichtig naar achteren.
- 10 Om de Quadrocopter ter plaatse naar links of rechts te laten draaien, duwt u de linker hendel voorzichtig naar links resp. rechts.
- 11 Om de Quadrocopter naar links of rechts te laten vliegen, duwt u de rechter hendel voorzichtig naar links resp. rechts.
- 12 Om de Quadrocopter naar voren of achteren te laten vliegen, duwt u de rechter hendel voorzichtig naar voren resp. achteren.

Rotors/motoren starten

- 13a** Druk op de knop 'start rotors' van de controller, om de motoren te starten. Zodra de rotors draaien, kunt u met de gashendel opstijgen.

Looping-functie

WAARSCHUWING! ALLEEN VOOR GEOEFENDE PILOTEN!

- 13b** Druk op de „Looping-knop“ dan klinkt 5x een signaalton. Beweeg zo lang de signaaltoon klinkt de rechter joystick naar boven, beneden, rechts of links. De Quadcopter voert dan de looping resp. rolbeweging in de betreffende richting uit. Let erop dat u naar alle zijden voldoende ruimte hebt (ca. 2,5 m).

Beginner/Advanced-schakelaar

WAARSCHUWING! 100% ALLEEN VOOR GEOEFENDE PILOTEN!

- 13c** 30% = Beginner-modus
Het signaal weerklinkt één keer bij het omschakelen.
60% = Medium-modus
De Quadcopter reageert gevoeliger dan in de 30%-modus.
Het signaal weerklinkt twee keer bij het omschakelen.
100% = Advanced-modus → 3D-modus
De Quadcopter reageert zeer gevoelig op stuurbewegingen.
Het signaal weerklinkt drie keer bij het omschakelen.

Automatische hoogtecontrole

- 14** Zodra u de linker joystick tijdens het vliegen loslaat, houdt de Quadcopter automatisch de huidige vlieghoogte aan.

Auto Landing

- 15** Met een druk op de knop 'auto-landing' kunt u altijd de automatische landingsfunctie activeren. Hierbij wordt de rotorsnelheid langzaam verminderd. Tijdens het landen hebt u altijd de mogelijkheid om met behulp van de rechter joystick de landingspositie te beïnvloeden. Zodra de Quadcopter op de grond staat, worden de motoren uitschakeld.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Druk op de knop 'auto-start & fly to 1m' van de controller, om de motoren te starten en automatisch op ca. 1 m hoogte te vliegen. Tijdens het starten hebt u altijd de mogelijkheid om met behulp van de rechter joystick de vliegrichting te beïnvloeden. Zodra de hoogte van ca. 1 m is bereikt, houdt de Quadcopter deze hoogte automatisch aan.

Trimmen van de Quadcopter

- 17** Auto-trimmen
1. Plaats de quadcopter op een horizontaal oppervlak.
2. Koppel de quadcopter met de besturing zoals in „Binding van het model met de controller“ beschreven.
3. Schuif geleijkijdig de gashendel en de hendel vooruit/terug in de rechter benedenhoek.
De led op de quadcopter knippert kort en brandt dan permanent. Signaaltoon klinkt 1x.
4. De neutraalinstelling is afgesloten.

- 18** Als de quadcopter tijdens het hoversen vooruit/achteruit/links/rechts vliegt zonder een joystick te bewegen, ga dan als volgt te werk:
1. Druk op de knop **18**. De controller-led knippert en de modus is actief.
2. Druk de rechter joystick één keer kort vooruit/achteruit/links/rechts.
De quadcopter corrigeert zichzelf in de gewenste richting.
Herhaal deze procedure in de gewenste richting totdat de quadcopter in neutraal staat.
3. Druk op de knop **18** om de modus te verlaten. De controller-led brandt permanent.

Vervangen van de rotorbladen

- 19** Gebruik voor het afbreken van een rotorblad eventueel een smal, glad voorwerp. Trek het rotorblad voorzichtig verticaal naar boven af en houd hierbij de motor onderaan stabiliserend vast.

- 20** **WAARSCHUWING!** Let in ieder geval op de markering en kleur alsmede op de hellingshoek van de rotorbladen!
Vooraan links: rood – markering 'A'
Vooraan rechts: rood – markering 'B'
Achteraan rechts: zwart – markering 'A'
Achteraan links: zwart – markering 'B'

Probleemoplossingen

- Problem:** Controller functioneert niet.
Oorzaak: De ON/OFF-schakelaar staat op 'OFF'.
Oplossing: De ON/OFF-schakelaar op 'ON' zetten.
Oorzaak: De batterijen zijn verkeerd ingelegd.
Oplossing: Controleer of de batterijen correct zijn ingelegd.
Oorzaak: De batterijen hebben niet meer genoeg energie.
Oplossing: Nieuwe batterijen inleggen.
Problem: De Quadcopter kan niet met de controller worden bestuurd.
Oorzaak: De aan-uitschakelaar van de controller staat op 'OFF'.
Oplossing: Eerst de aan-uitschakelaar aan de controller op 'ON' zetten.
Oorzaak: De controller is evt. niet correct met de ontvanger in de Quadcopter gebonden.
Oplossing: Voer het bindproces uit zoals beschreven onder 'Checklist voor de vluchtvoorbereiding'.
Problem: De Quadcopter stijgt niet op.
Oorzaak: De rotorbladen bewegen te langzaam.
Oplossing: De gashendel naar boven schuiven.
Oorzaak: Het accuvormogen volstaat niet.
Oplossing: De accu opladen (zie hoofdstuk 'Laden van de accu').
Problem: De Quadcopter verliest zonder duidelijke reden snelheid en hoogte tijdens het vliegen.
Oorzaak: De accu is te zwak.
Oplossing: De accu opladen (zie hoofdstuk 'Laden van de accu').
Problem: De Quadcopter draait nog slechts in een cirkel of gaat bij de start over de kop.
Oorzaak: Verkeerd geplaatste of beschadigde rotorbladen.
Oplossing: Rotorbladen zoals in **19** **20** beschreven aanbrengen/vervangen.

Vergissingen en fouten uitgesloten - Kleur/finale ontwerpaanpassingen uitgesloten
Technische aanpassingen en ontwerp gerelateerde aanpassingen uitgesloten - Pictogrammen = symbolisch foto's

P Estimado Cliente:

Os nossos parabéns pela aquisição do seu novo Quadcopter miniatura Carrera RC fabricado ao nível tecnológico atual. Devido ao nosso empenho constante no aperfeiçoamento dos nossos produtos, reservamo-nos o direito de realizar alterações tanto na técnica como no equipamento, em materiais e no design sem aviso prévio. Diferenças mínimas entre o presente produto e os dados e ilustrações contidos neste manual, não implicam direitos de qualquer natureza. Este manual de instruções de uso e de montagem faz parte integrante do produto. **Importante!** Leia atentamente este manual e **guarde estas instruções para referência futura** e no caso de o produto ser transmitido a terceiros.
A última versão deste manual de instruções de uso e informações sobre as peças de reposição disponíveis podem ser consultadas em carrera-rc.com na secção de serviço.

AVISO! Antes de colocar o helicóptero a voar pela primeira vez no seu país, certifique-se se é obrigado por lei ter um seguro de responsabilidade para a miniatura que adquiriu.

Declaração de conformidade

A Carrera Toys GmbH declara por este meio que este modelo, incluindo o controlador, se encontra em conformidade com os requisitos fundamentais das seguintes diretivas da CE: Diretivas da CE 2009/48 e outros regulamentos relevantes da Diretiva 2014/53/UE (RED). O original da declaração de conformidade pode ser solicitado em carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Potência máxima da radiofrequência <10 dBm - Gama de frequências: 2400 – 2483,5 MHz

Advertências!

- AVISO!** Este brinquedo não é apropriado para crianças com menos de 3 anos de idade devido a pequenas peças ingeríveis.
AVISO! Perigo de entalamento decorrente do funcionamento! Retire todos os materiais de embalagem e arames de fixação antes de entregar o brinquedo à criança. Para informações e eventuais esclarecimentos, guarde a embalagem e o endereço bem como o manual de instruções para consultas posteriores. Guarde este manual de instruções para eventuais consultas no futuro. Informação para adultos: Verifique se o brinquedo está montado conforme as instruções. A montagem tem de ser efetuada sob a vigilância de uma pessoa adulta.
AVISO! Impróprio para crianças de idade inferior a 8 anos!
Este produto não se destina para utilização por crianças sem a vigilância do respectivo encarregado de educação. Para pilotar o helicóptero é necessário ter uma certa experiência. As crianças devem aprender a pilotar sob a vigilância direta de um adulto.
Antes da primeira utilização: Leia este manual de instruções juntamente com o seu filho. A utilização incorreta pode causar lesões graves e/ou danos materiais. É necessário comandá-lo com cuidado e prudência e o comando requer algumas capacidades mecânicas e mentais. O manual de instruções contém indicações de segurança e prescrições bem como dicas para a manutenção e o funcionamento do produto. É absolutamente necessário ler este manual completamente antes da primeira colocação em funcionamento e compreender o seu teor. Só assim se poderá evitar acidentes com lesões e danos. Manter as mãos, cabelo e vestuário solto bem como outros obstáculos tais como canetas e chaves de parafusos afastados do rotor. Não tocar no rotor em movimento. Preste atenção às suas mãos, NÃO as coloque na proximidade das pás do rotor!
AVISO: Risco de lesão dos olhos. Não deixe o Quadcopter voar na proximidade do seu rosto para evitar lesões. Por motivos de segurança, este brinquedo só deve ser utilizado numa sala de tamanho suficientemente grande. Descolar e voar somente em terrenos apropriados (áreas livres, sem obstáculos) e sempre com contacto visual direto. Como utilizador, você é o único responsável pelo manuseio seguro por forma a não pôr em perigo a si mesmo nem a outras pessoas ou a danificar os bens destas.
• Nunca utilize a sua miniatura com as pilhas do comando fracas.
• Evite áreas de muita circulação e muito frequentadas. Certifique-se sempre de que o espaço disponível é suficiente.
• Não ponha a sua miniatura a voar na via pública nem em áreas públicas para não colocar ninguém em perigo nem ferir ninguém.
• **AVISO: Não ponha o Quadcopter a voar quando estiverem pessoas, animais ou outros obstáculos na área de voo do mesmo.**
• É absolutamente proibido colocar a aeronave a voar e pilotá-la na proximidade de linhas elétricas de alta tensão, linhas de caminho de ferro, vias públicas, piscinas e zonas aquáticas.
• Operar unicamente em condições meteorológicas calmas e de boa visibilidade.
• Siga exatamente as instruções e advertências relativas a este produto e aos acessórios possíveis (carregador, pilhas, etc) que você utiliza.

- Se o Quadcopter colidir com seres vivos ou objetos sólidos, coloque a alavanca de aceleração na posição zero imediatamente, ou seja, o joystick esquerdo tem de estar encostado ao esbarro inferior!
• Evite qualquer tipo de humidade dado que esta pode danificar a eletrónica.
• Você corre perigo de lesões graves ou até mesmo perigo mortal, se colocar componentes da sua miniatura na boca ou lambê-los.
• Não efetue nenhuma alteração nem modificações no Quadcopter.

Se não aceitar estas condições, devolva imediatamente o Quadcopter miniatura completo, em estado novo e por usar, ao distribuidor.

Informações importantes sobre pilhas de lítio polímero

As pilhas de lítio polímero (LiPo) são mais sensíveis que as pilhas alcalinas convencionais ou as pilhas NiMH normalmente aplicadas em telecomandos por rádio. Por isso, as prescrições e advertências do fabricante devem ser seguidas exatamente. No caso de manuseio incorreto das pilhas LiPo, corre-se risco de incêndio. Respeite sempre as indicações do fabricante quando eliminar pilhas LiPo.

Prescrições para eliminação de aparelhos elétricos e eletrônicos velhos segundo WEEE

- Este pictograma com o símbolo de baldes de lixo riscados, avisa que as pilhas descarregadas, baterias, células, blocos de baterias, pilhas em aparelhos, pilhas em aparelhos elétricos velhos etc., não devem ser colocados no lixo doméstico, dado que são nocivos ao meio ambiente e à saúde. Contribua para a preservação do meio ambiente e da saúde e esclareça também os seus filhos quanto à eliminação correta de pilhas gastas e aparelhos elétricos velhos. As pilhas e os aparelhos elétricos devem ser entregues nos pontos de recolha conhecidos. Aqui, serão devidamente conduzidos à reciclagem. Não se deve utilizar pilhas de tipo diferente nem pilhas novas juntamente com pilhas usadas. Retirar as pilhas descarregadas do brinquedo. As pilhas não recar-

regáveis não devem ser recarregadas devido a perigo de explosão. Preste atenção à posição correta dos pólos. Não utilize pilhas danificadas. Remova as pilhas se forem consumidas ou se o produto for deixado sem utilização por um longo período de tempo. Substitua sempre todo o conjunto de pilhas de uma só vez, tendo o cuidado de não misturar pilhas antigas e novas, ou pilhas de tipos diferentes.

AVISO! As pilhas recarregáveis devem ser carregadas unicamente por adultos.

Retirar as pilhas recarregáveis do brinquedo antes de as recarregar. Não é permitido ligar os terminais de conexão em curto-circuito. Só é permitido utilizar as pilhas recomendadas ou pilhas de tipo equivalente.

AVISOS: para recarregar a bateria, utilizar apenas a unidade de alimentação amovível fornecida com este brinquedo. Aquando da utilização regular do carregador, dever-se-á verificar o cabo, a tomada e a fita bem como as tampas e outras partes do mesmo. No caso de qualquer defeito ou avaria, o carregador só deverá ser colocado em funcionamento depois de ter sido reparado. O brinquedo deve ser ligado unicamente à aparelhos da classe de proteção II.



Diretivas e advertências relativas à utilização de pilhas LiPo

- Você tem que carregar a pilha LiPo de 3.7 V $\approx$ 430 mAh / 1.59 Wh incluída no volume de fornecimento, num local seguro fora de materiais inflamáveis.
- Nunca deixe a pilha por vigiar durante o carregamento.
- Para carregar a pilha depois de um voo, é necessário que ela arrefeça primeiro até à temperatura ambiente. Utilize unicamente o carregador LiPo pertinente (cabo / comando USB). No caso de inobservância destas indicações, corre-se risco de incêndio e consequentemente perigo para a saúde e/ou danos materiais. NUNCA utilize outro carregador.
- Se a pilha inchar ou deformar-se durante os processos de carga ou de descarga, termine imediatamente o respetivo processo. Retire a pilha a mais rápido possível e com o máximo cuidado e coloque-a num lugar seguro e aberto, fora de materiais combustíveis e mantenha-a sob observação pelo menos 15 minutos. Se você continuar a carregar ou a descarregar uma pilha já inchada ou deformada, corre-se risco de incêndio! Mesmo que a deformação ou o inchaço sejam mínimos, a pilha tem que ser colocada fora de serviço.
- Guarde a pilha à temperatura ambiente num lugar seco.
- **Carregue a pilha necessariamente depois de cada uso para evitar a denominada descarga total da mesma. Após utilização, a pilha deve arrefecer pelo menos 20 minutos antes de poder ser carregada novamente. Carregue a pilha de quando em quando (aprox. cada 2-3 meses). Não ligue os carregadores nem blocos de alimentação em curto-circuito. A inobservância do manejo anteriormente descrito, pode provocar defeitos. Nunca deixe a bateria sem vigilância aquando do carregamento.**
- Para transporte ou para armazenagem passageira da pilha, a temperatura devia situar-se entre 5-50°C. Se possível, não guarde a pilha ou a miniatura num veículo nem sob influência direta dos raios solares. Se a pilha for exposta ao calor num veículo, pode danificar-se ou incendiar-se.

Nota: aquando de tensão/potência baixa da pilha, você constatará que é necessário muito mais compensação e/ou movimentos de comando para o Quadcopter não perder a estabilidade. Normalmente, isto acontece antes da tensão de 3 V ser atingida e é um bom momento para terminar o voo.

Instruções de operação

Volume de fornecimento

- 1x Quadcopter
- 1x Comando
- 1x Cabo de carregamento USB
- 1x Bateria
- 2x Pilha 1.5 V micro AAA (não-recarregável)

Modo de carregar a pilha LiPo

As baterias recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas. Tenha em atenção que deve carregar a pilha LiPo incluída no volume de fornecimento unicamente com o carregador LiPo que a acompanha (cabo ou comando USB). Se tentar carregar a pilha com outro carregador de pilhas LiPo ou outro carregador qualquer, isso pode provocar danos graves. Por favor leia atentamente o capítulo anterior de advertências e diretivas para utilização da pilha, antes de continuar. Você pode carregar a pilha integrada no Quadcopter com o respetivo cabo de carga USB ligado a uma porta USB:

2a Carregamento através do computador:

- **Retire a pilha da miniatura antes de carregá-la.**
- Ligue o cabo de carga USB à porta USB de um computador. O LED do cabo de carga USB acende-se em verde o que assinala que a unidade de carga está devidamente ligada ao computador. Quando ligar um Quadcopter com a pilha vazia, o LED do cabo de carga USB não se acende o que assinala que a pilha do Quadcopter está a ser carregada. O cabo de carga USB e a tomada do Quadcopter estão concebidos de forma aos pólos não poderem ser trocados.
- Demora aproximadamente 60 minutos a recarregar uma pilha descarregada (não totalmente descarregada). Quando a pilha estiver cheia, o LED do cabo de carga USB acende-se novamente em verde.

Nota: no ato da entrega, a pilha LiPo está carregada parcialmente. Por isso, o primeiro carregamento pode demorar mais tempo.

Siga necessariamente a ordem cronológica acima descrita para a ligação! Desligue o conector do Quadcopter da tomada deste mesmo quando não o utilizar. A inobservância desta indicação pode provocar danos na pilha!

2b Colocação da pilha no Quadcopter

- Abra a tampa do compartimento da pilha com a chave de parafusos adjunta. Coloque a pilha. Feche o compartimento.
- Quando o LED do Quadcopter intermitir lentamente, é necessário substituir a pilha.

Modo de colocar as pilhas no comando

- 3 Abra a tampa do compartimento das pilhas com uma chave de fendas e coloque as pilhas no comando. Preste atenção à posição correta dos pólos. Nunca utilize pilhas novas juntamente com pilhas velhas nem combine pilhas de fabricantes diferentes. Depois de fechar a tampa do compartimento, poderá controlar a funcionalidade do comando com a ajuda do interruptor que se encontra na parte frontal. Aquando do interruptor na posição ON e de funcionamento correto, o LED de cima, no centro do comando, devia acender-se em vermelho. Quando o LED de controlo intermitir rapidamente, é necessário substituir as.

Interligação entre a miniatura e o comando

- 4 O Quadcopter Carrera RC e o comando interligam-se automaticamente sempre que são colocados em funcionamento. Se, no início, surgirem problemas de comunicação entre o Quadcopter Carrera RC e o comando, volte a estabelecer a interligação.

- Ligue a pilha na miniatura.
- Ligue a miniatura com o interruptor ON/OFF.
- **AVISO! Depois de ligar o Quadcopter, coloque-o imediatamente sobre uma superfície horizontal plana. O sistema giroscópico ajusta-se automaticamente.**
- Os LEDs do Quadcopter piscam ritmicamente.
- Ligue o interruptor do comando.

- Empurre o joystick esquerdo, ou seja, o manípulo de aceleração o máximo para cima e novamente para baixo para a posição zero.
- A interligação foi concluída com sucesso.
- Agora o LED do comando está aceso permanentemente.

Descrição do Quadcopter

1. Sistema de rotores
2. Gaiola de proteção do rotor
3. Cabo da pilha
4. Conector do Quadcopter
5. Compartimento da pilha
6. Interruptor de ligar/desligar (ON-OFF)

Resumo das funções do comando

1. Interruptor (ON / OFF)
2. LED do comando
3. Aceleração
Rotação
4. Para a frente / para trás
Inclinação para a direita / esquerda
5. Modo de ajuste (premir uma vez para ativar o modo - premir novamente para sair do modo)
6. Modo Headless (alternar entre para a frente/para trás)
7. Botão de Looping
8. Botão para atterragem automática (premir uma vez)
9. Paragem de emergência (manter premido durante 3 segundos)
10. Botão para arranque automático e voo a 1 m de altitude
11. Botão de iniciante/avançado (30%/60%/100%)
Prima este botão para alterar o nível de dificuldade.
60% - 1 sinal sonoro
100% - 2 sinais sonoros
100% - 3 sinais sonoros
12. Arranque do rotor (premir uma vez)
13. Compartimento da pilha

Escolha da área de voo

- 8 Quando você estiver apto para o primeiro voo, deveria escolher uma sala fechada, sem a presença de pessoas nem de obstáculos, e o maior possível. Devido ao tamanho do helicóptero e à boa usabilidade, pilotos experientes conseguem pilotar o Quadcopter em salas fechadas relativamente pequenas. Para os seus primeiros voo, aconselhamos-lhe uma sala com necessariamente as dimensões mínimas de 5 por 5 metros de superfície e 2,40 metros de altura. Depois de ter equilibrado o seu Quadcopter e de ter-se familiarizado com as capacidades do mesmo e com o comando, pode começar a tentar pô-lo a voar em áreas mais pequenas e menos livres.

Só para uso dentro de casa (casa e jardim). Entre o comando e o Quadcopter não devem permanecer objetos tais como colunas nem pessoas.

Lista de verificação „checklist“ para preparação do voo

Esta lista de verificação „checklist“ não substitui o conteúdo das instruções contidas neste manual. Apesar desta lista poder ser aplicada como Quick-Start-Guide, recomendamos-lhe insistentemente ler primeiro este manual de instruções, na sua íntegra, antes de prosseguir.

- Verifique o conteúdo da embalagem
- Carregue a pilha LiPo como se descreve no capítulo "Modo de carregar a pilha LiPo".
- Coloque 2 pilhas AAA no comando e preste atenção à polaridade correta.
- Procure um ambiente apropriado para o voo.
- Coloque a pilha no respetivo compartimento debaixo do Quadcopter como se descreve em 2b.
- Ligue a pilha na miniatura.
- Ligue a miniatura com o interruptor ON/OFF.
- **AVISO! Depois de ligar o Quadcopter, coloque-o imediatamente sobre uma superfície horizontal plana. O sistema giroscópico ajusta-se automaticamente.**
- Os LEDs do Quadcopter piscam.
- Ligue o comando com o interruptor ON/OFF. Verifique necessariamente o interruptor principiaes/avançados (3a). Empurre o joystick esquerdo, ou seja, o manípulo de aceleração o máximo para cima e novamente para baixo para a posição zero.
- Aguarde alguns segundos até o sistema se inicializar e o Quadcopter estar pronto para funcionamento. Os LEDs do Quadcopter agora piscam permanentemente. Agora o LED do comando está aceso permanentemente.
- Eventualmente repita os pontos anteriormente descritos caso deseje colocar outros Quadcopter a voar simultaneamente.
- **Nota! Execute necessariamente a equilibrção automática 17 antes de cada voo!**

- Verifique o comando
- Familiarize-se com o comando
- Se for necessário, efetue a equilibrção do Quadcopter como se descreve em 17 18 de forma a que o Quadcopter ao pairar não se mova do sítio sem ser comandado.
- Agora o Quadcopter está pronto para funcionar.
- Se o Quadcopter não reagir com qualquer função, tente efetuar novamente a interligação acima descrita.
- Proceda à pilotagem da miniatura
- Proceda à aterragem da miniatura
- Desligue a miniatura com o interruptor ON/OFF.
- Desligue o conector da pilha.
- Desligue sempre o telecomando em último lugar

Pilotar o Quadcopter de 4 canais

NOTA! Sobre tudo durante as primeiras tentativas de pilotagem, tenha cuidado e atue os manípulos lentamente sem movimentos bruscos. Bastam quase sempre pequenos movimentos do respetivo manípulo para executar o comando correspondente!

Se constatar que o Quadcopter se move para a frente ou para o lado sem você atuar o respetivo manípulo, equilibre-o como se descreve em 17 18.

- 9 +/- Gás (subir/descer)
Para descolar ou voar mais alto, empurre o manípulo de gás esquerdo cuidadosamente para a frente. Para aterrar ou voar mais baixo, empurre o manípulo de gás esquerdo cuidadosamente para trás.
- 10 Para girar o Quadcopter, a pairar, para a esquerda ou para a direita, mova o manípulo esquerdo cuidadosamente para a esquerda ou para a direita respetivamente.

- 11** Para pilotar o Quadrocopter para a esquerda ou para a direita, mova o manípulo direito cuidadosamente para a esquerda ou para a direita respetivamente.
- 12** Para pilotar o Quadrocopter para a frente ou para trás, mova o manípulo direito cuidadosamente para a frente ou para trás respetivamente.

Ligar os rotores / motores

- 13a** Pressione o botão "Start Rotors" (ligar os rotores) no comando para pôr os motores a trabalhar. Logo que os motores estejam a trabalhar, você pode descolar deslizando o manípulo de aceleração para cima.

Função looping

AVISO! SÓ PARA PILOTOS EXPERIENTES!

- 13b** Pressione o botão de acrobacias "Looping Button", um sinal acústico soa 5x. Enquanto que o sinal acústico soa, mova o joystick direito para cima, para baixo, para a direita ou para a esquerda. O Quadrocopter executa o looping ou o rollover na respetiva direção. Preste atenção a que o espaço livre que tem disponível na sala é suficiente para todos os lados (ca. 2,5m).

Interruptor principiantes/avançados

AVISO! 100% SÓ PARA PILOTOS EXPERIENTES!

- 13c** 30% = modo principiantes
O sinal acústico soa uma vez ao comutar.
- 60% = modo médio
O Quadrocopter reage com maior sensibilidade do que no modo de 30%. O sinal acústico soa 2x ao comutar.
- 100% = modo avançados -> modo 3D
O Quadrocopter reage com muita sensibilidade aos movimentos de comando. O sinal acústico soa 3x ao comutar.

Controlo automático da altitude

- 14** Logo que você largar o joystick esquerdo durante o voo, o Quadrocopter mantém automaticamente a altitude de voo atual.

Auto Landing

- 15** Pressionando o botão "Auto Landing" (aterragem automática), você pode atuar a função de aterragem automática a qualquer momento. Nessa função, a velocidade de rotação reduct lentamente. Durante o processo de pouso, você pode influenciar a posição da aterragem também a qualquer momento movendo o joystick direito. Logo que o Quadrocopter está pousado em terra, desligue os motores.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Pressione o botão Auto-Start & Fly to 1 m" (descolagem automática e voo até 1 m) para ligar os motores e voar automaticamente até uma altitude de cerca de 1 m. Durante o processo de descolagem, você pode influenciar a trajetória do voo movendo o joystick direito. Logo que a altitude de cerca de 1 m é atingida, o Quadrocopter mantém-na automaticamente.

Equilíbrio do Quadrocopter

- 17** Equilíbrio automático
1. Posicione o Quadrocopter sobre uma superfície horizontal
 2. Estabeleça a interligação entre o Quadrocopter e o comando, como se descreve em "Interligação entre a miniatura e o comando".
 3. Empurre simultaneamente a "alavanca de aceleração" e a "alavanca para a frente/para trás" para o canto inferior direito. O LED do Quadrocopter pisca brevemente e em seguida fica permanentemente aceso. O sinal acústico soa 1x.
 4. O ajuste neutro está concluído.

- 18** Se o quadrocopter estiver a planar sem mover o joystick para voar para a frente/trás/esquerda/direita, proceda da seguinte forma:
1. Premir o botão ⑤. O LED do controlador pisca e o modo está ativo.
 2. Pressionar brevemente o joystick direito uma vez para a frente/para trás/esquerda/direita. O quadrocopter corrige-se para a direção desejada.
- Repita este procedimento para a direção desejada até que o quadrocopter esteja estabilizado.
3. Premir o botão ⑤ para sair do modo. O LED do controlador acende-se permanentemente.

Substituição das pás do rotor

- 19** Para remover uma pá do rotor, utilize um objeto estreito e liso se for necessário. Ao remover a pá do rotor, puxe-a com cuidado verticalmente para cima e segure o motor estavelmente por baixo.
- 20** AVISO!
Preste atenção necessariamente à marcação e à cor bem como ao ângulo de inclinação das pás do rotor!
- À frente do lado esquerdo: vermelha - marcação „A“**
À frente do lado direito: vermelha - marcação „B“
Atrás do lado direito: preta - marcação „A“
Atrás do lado esquerdo: preta - marcação „B“

Soluções de problemas

- Problema:** O comando não funciona.
Causa: O interruptor ON/OFF está em „OFF“.
Solução: Colocar o interruptor ON/OFF em „ON“.
- Causa:** As pilhas estão mal colocadas.
Solução: Verifique se as pilhas estão bem colocadas.
Causa: As pilhas não têm energia suficiente.
Solução: Colocar pilhas novas.
- Problema:** Não é possível comandar o Quadrocopter com o comando.
Causa: O interruptor do comando está em „OFF“.
Solução: Primeiro colocar o interruptor do comando em „ON“.
- Causa:** Eventualmente, a interligação entre o comando e o receptor do quadrocopter não está correta.
Solução: Estabeleça a interligação como se descreve em „Lista de verificação (checklist) para preparação do voo“.

- Problema:** O Quadrocopter não sobe.
Causa: As pás do rotor movem-se muito lentamente.
Solução: Deslize a alavanca de acelerar para cima.
Causa: A potência da pilha não é suficiente.
Solução: Carregar a pilha (ver capítulo „Modo de carregar a pilha“).

Problema: O Quadrocopter perde velocidade durante o voo sem motivo aparente e desce.

- Causa:** A pilha está demasiado fraca.
Solução: Carregar a pilha (ver capítulo „Modo de carregar a pilha“).
- Problema:** O Quadrocopter só gira em torno do próprio eixo ou capota ao descolar.
Causa: As pás do rotor estão mal colocadas ou danificadas.
Solução: Substituir/installar as pás do rotor como se descreve em **19** **20**.

Salvo erros, omissões e modificações - Cores /design final -> sujeitos a alterações
Reservados os direitos a alterações da técnica e do design - Pictogramas = Fotos de símbolos

S Bästa kund

Gratulerar till köpet av denna Carrera RC-modell-Quadrocopter, som är tillverkad enligt senaste tekniska rön. Eftersom vi alltid strävar efter att vidareutveckla och förbättra våra produkter, förbehåller vi oss alltid och utan föregående varsel rätten till tekniska ändringar samt ändringar när det gäller utrustning, material och design. Därför kan inga åtagande beaktas vad avser smärre avvikelser mellan den produkt Du har köpt och uppgifter samt illustrationer i denna bruksanvisning. Denna bruks- och monteringsanvisning är en del av produkten. **Viktigt!** Läs anvisningarna noggrant och **förvara dem på en säker plats för framtida referens** och i händelse av att produkten överlämnas till tredje part.

Den senaste versionen av denna bruksanvisning samt information om reservdelar återfinns på **carrera-rc.com** under rubriken Service.

VARNING! Före den första flygturen måste du kontrollera huruvida man i ditt land behövs en lagstadgad försäkring för den flygmodellen du har köpt.

Försäkringen om överensstämmelse

Carrera Toys GmbH intygar härmed att denna modell inklusive styrenhet uppfyller de grundläggande kraven i följande EG-direktiv: EG-direktiv 2009/48 och övriga relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/UE (direktivt om radioutrustning). Originalen till försäkringen om överensstämmelse kan beställas på **carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet**.



Varningar!

- VARNING!** Denna leksak är inte lämplig för barn under 3 år ålder – smådelarna kan sväljas.
- VARNING!** Funktionsbetingad risk för klämskador! Avlägsna allt emballagematerial och alla klämmor innan Du låter barnet leka med leksaken. Spara förpackningen, adressen och bruksanvisningen för senare bruk. Anm. Spara denna bruksanvisning för framtida bruk. Information till vuxna: kontrollera att leksaken är monterad enligt anvisningarna. Monteringen skall äga rum under överinseende av en vuxen.

VARNING! Ej lämpligt för barn under 8 års ålder.

Denna produkt är inte avsedd att användas av barn utan överinseende av en ansvarig person. Flygning med helikopter kräver viss övning. Barn måste läras upp under direkt överinseende av en vuxen person. **Före den första användningen: läs denna anvisning tillsammans med barnet.** Vid felaktig användning kan svåra person- och/eller sakskador uppstå.

Användningen av produkten kräver försiktighet och hänsyn, ett visst mekaniskt kunnande samt ödmå. Bruksanvisningen innehåller säkerhetsanvisningar och föreskriver samt information om skötsel och användning av produkten. Det är ett absolut krav att bruksanvisningen bör läsas igenom komplett och förstås före första användning. Det är endast då som olycksfall med person- och sakskador kan undvikas. Händer, hår och örat sittande klädesplagg, inkl. andra föremål såsom pennor och skruvmejslar, måste hållas borta från propellern (rotor). Vidom åter i den roterande rotorn. Var särskilt noggrann med händerna så att de INTE kommer i närheten av rotorblad!

VARNING: Risk för ögonskador. Flyg inte med Quadrocopter i närheten av ansiktet, detta får förhindra personskador. Av säkerhetsskäl får leksaken användas endast i ett tillräckligt stort rum. Starta och flyg endast i ett lämpligt område (fria ytor, inga hinder) och endast inom direkt synhåll. Du, som användare av produkten, har ansvar för en säker användning, så att varken Du själv eller andra personer eller deras egendom tar skada eller utsätts för risker.

- Använd aldrig modellen med svaga batterier i kontrollen.
- Undvik områden med mycket liv och rörelse. Se alltid till att det finns tillräckligt med plats.
- Flyg inte med modellen på öppna gator eller på offentliga platser - person- eller sakskador kan uppstå.
- VARNING: starta och flyg inte när det finns personer, djur eller andra hinder i Quadrocopters flygområde.**
- Det är strängt förbjudet att starta och flyga i närheten av högspanningsledning, järnvägsspår, gator, simbassänger eller öppet vatten.
- Använd produkten endast vid god sikte och lugna väderförhållanden.
- Följ exakt instruktionerna och varningarna för produkten och för ev. tilläggstrutning (laddare, batterier o.s.v.).
- Det är strängt förbjudet att beröring med levande väsen eller hårda föremål, måste gasspaken genast föras i nollställning, d.v.s. vänster joystick skall ligga i undre anslaget!
- Undvik fukt - den kan skada elektroniken.
- Risk för allvarliga skador, t.o.m. dödsfall, råder om man stoppar delar av modellen i munnen eller slickar på dem.
- Ändra eller modifiera ingenting på Quadrocopter.

Om Du inte godkänner dessa villkor, skall Du omedelbart returnera den kompletta Quadrocopter-modellen i nytt och oanvänt skick till tillverkaren.

Viktig information om litium-polymer-batterier

Litium-polymer (LiPo)-batterier är väsentligt känsligare än vanliga alkaliska eller NiMH-batterier som annars används i radiofjärrstyrning. Föreskrifterna och varningarna från tillverkaren skall därför följas exakt. Vid felaktig användning av LiPo-batterier råder brandfara. Följ alltid tillverkarens uppgifter om avfallshantering av LiPo-batterier.

Avfallshanteringsbestämmer för elektriska och elektroniska uttjänta produkter enl. WEEE

Symbolen med de överkorsade soptunnorna hänvisar till att tomma batterier, akkumulatorer, knappbatterier, akkumulatorpaket, apparatbatterier, elektriska skrotade produkter etc. inte skall slängas i de vanliga hushållssoporna, då de är skadliga för miljö och hälsa. Hjälp till att skona miljön och skydda hälsan, och tala också med barnen om att det är viktigt att lämna uttjänta batterier och elektriska apparater till återvinning. Batterier och elektriska uttjänta apparater lämnas till återvinningscentral, där de ingående materialen sorteras och återvinns. Batterityper av olika slag, eller nya och uttjänta batterier får inte användas tillsammans. Ta ur tomma batterier ur leksaken. Ej återuppladdningsbara batterier får inte återuppladdas p.g.a.

risk för explosion. Se till att polariteten blir rätt. Använd inga skadade batterier. Ta ur batterierna om de förbrukade eller om produkten inte ska användas på en längre tid. Byt alltid ut alla batterier när det är dags för byte och var noga med att inte blanda gamla och nya batterier. Använd inte heller batterier av olika typ.

VARNING! Batterier får laddas upp endast av vuxna.

Ta ur återuppladdningsbara batterier ur leksaken före uppladdning. Anslutningsklämmor får inte kortslutas. Endast rekommenderade batterier eller batterier av likvärdig typ får användas. **VARNING: Använd endast den separata nätdelen som medföljer denna leksak för att ladda batteriet.** Vid regelbunden användning av laddaren måste den kontrolleras: undersök kabel, anslutning, kåpor och andra delar. Om laddaren skadas får den inte användas förrän den har reparerats. Leksaken får anslutas endast till produkter i kapslingsklass II.



Direktiv och varningar för användning av LiPo-batterier

- Du måste ladda det bifogade 3.7 V === 430 mAh / 1.59 Wh LiPo-batteriet på en säker plats borta från antändliga material.
- lämna aldrig batteriet utan uppsikt medan det laddas.
- Om batteriet skall laddas efter en flygtur måste det först ha fått svalna till omgivningstemperatur.
- Endast tillhörande LiPo-laddare (USB-kabel/kontroll) får användas. Om detta villkor inte uppfylls finns risk för brand och därmed oönskade äventyr av hälsan och/eller egendom. Använd ALDRIG andra laddare.
- Om batteriet utvidgas eller missformas under laddning eller laddning, måste Du omedelbart avsluta laddningen eller urledningen. Ta ur batteriet så snabbt och försiktigt som möjligt och lägg det på en säker, öppen plats borta från brännbara material. Håll uppsikt över batteriet i minst 15 minuter. Om Du fortsätter ladda eller urladda ett batteri som redan har utvidgats eller missformats finns risk för brand! Även vid mindre missformering eller utvidgning måste batteriet tas ur drift.
- Förvara batteriet tätt och i rumstemperatur.
- **Ladda ovillkorligen alltid upp batteriet igen efter användningen för att undvika en s.k. djupurladdning** av det. Efter användningen måste akkumulatortanken svalna i minst 20 minuter innan den får laddas upp igen. Ladda upp batteriet då och då (ca varannan till var tredje månad). Kortslut inte laddare och nätdelar. En ignorering av ovannämnda handhavande kan leda till att batteriet förstörs. lämna aldrig batteriet utan uppsikt under laddningen.
- För transport eller tillfällig lagring av batteriet skall temperaturen ligga mellan 5-50°C. Förvara batteriet eller modellen helt inte i bilen eller i direkt solljus. Om batteriet utsätts för värmen i bilen kan det skadas eller förtäta.

OBS: Vid låg batterispanning/-effekt kommer Du att se att det krävs kraftigare trimning och/eller styrrörelser för att inte Quadcopter skall raka i spin. Detta uppträder i regel innan 3 V batterispanning har nåtts och är ett bra tillfälle att avsluta flygningen.

Bruksanvisning

Leveransomfattning

- 1** 1x Quadcopter
1x Fjärrkontroll
1x USB-laddningskabel
1x Akkumulator
2x 1,5 V micro AAA batterier (ej återuppladdningsbara)

Laddning av LiPo-batteriet

Du ska ta bort uppladdningsbara batterier från leksaken innan de laddas. Observera att det medlevererade LiPo-batteriet endast får laddas med den medleverade LiPo-laddaren (USB-kabel resp. kontroll). Om Du försöker ladda batteriet med en annan LiPo-batteriladdare eller någon annan laddare, kan svåra skador uppstå. Läs igenom föregående avsnitt med varningar och direktiv för batterianvändning innan Du fortsätter. Du kan ladda det batteri som finns i Quadcopter med tillhörande USB-laddningskabel i en USB-port:

2a Laddning via dator:

• Ta ur batteriet ur modellen före uppladdning.

- Anslut USB-laddningskabeln med USB-porten i datorn. LED på USB-laddningskabeln lyser med grönt sken och anger att laddningsenheten är korrekt hopkopplad med datorn. Om man sätter i en Quadcopter med tomt batteri, slöcknar LED på USB-laddningskabeln, vilket anger att Quadcopter-batteriet laddas. USB-laddningskabeln resp. laddningsuttaget på Quadcopter är utformade så att det inte går att förväxla polariteten.
- Det tar ca 60 minuter att ladda upp ett tomt batteri (ej djupurladdat) igen. När batteriet är fullt, tänds LED-indikeringen på USB-laddningskabeln igen med grönt ljus.

OBS: Vid utleverans är det ingående LiPo-batteriet delvis laddat. Därför går den första uppladdningen något snabbare.

Ovannämnda anslutningssekvensen måste ovillkorligen följas! Lossa den insticksförbindning som finns på Quadcopter när du inte använder Quadcopter. Om så inte sker, kan batteriet ta skada!

2b Isättning av batteriet i Quadcopter

- Använd bipackade skruvmejsel för att öppna locket till batterifacket. Lägg i batteriet. Stäng batterifacket.
- Om LED på Quadcopter blinkar långsamt måste man byta batteri.

Isättning av batterierna i kontrollen

- 3** Öppna batterifacket med en skruvmejsel och sätt i batterierna i kontrollen. Se till att polariteten blir rätt. Använd aldrig nya och gamla batterier ihop, eller batterier från olika tillverkare. Stäng facket och kontrollera funktionen hos kontrollen med hjälp av strömbyraren på framsidan. När strömbyraren står i ON-läge och allt fungerar korrekt skall LED-lampan uppe i mitten av kontrollen lysa rött. Om kontrolllampan blinkar snabbt måste batterierna i kontrollen bytas.

Hopkoppling av modellen och kontrollen

- 4** Carrera RC Quadcopter och kontrollen sammankopplas automatiskt vid varje igångsättning. Om det uppstår problem med kommunikationen i början mellan Carrera RC Quadcopter och kontrollen måste Du göra en ny sammankoppling.

- Anslut batteriet i modellen.
- Sätt igång modellen med ON/OFF-knappen.
- **VARNING! Direkt efter inkoppling måste Quadcopter ovillkorligen ställas på en jämn, vågrät yta. Gyrosystemet riktar in sig automatiskt.**
- LED-lamporna på Quadcopter blinkar nu rytmiskt.
- Sätt igång kontrollen med strömbyraren.
- Skjut den vänstra joysticken, d.v.s. gasspaken, hela vägen upp och sedan nedåt igen till nollläget.
- Bindningen är avslutad utan fel.
- Nu lyser LED på kontrollen permanent.

Beskrivning av Quadcopter

- 5** 1. Rotorsystem
2. Rotorskyddsbur
6 3. Batterikabel
4. Anslutningskontakt för Quadcopter
5. Batterifack
6. ON/OFF-knapp

Funktionsöversikt över kontrollen

- 7** 1. Strömbrytare (ON / OFF)
2. Kontroll-LED
3. Gas
4. Cirkelrörelse
5. Framåt/bakåt
6. Lutting höger/vänster
7. Trimmingsläge (tryck en gång för att aktivera läget – tryck igen för att avsluta läget)
8. Headless-läge (växla mellan framåt/bakåt)
9. Looping-knapp
10. Knapp för automatisk landning (tryck en gång)
11. Nödstopp (håll nedtryckt i 3 sekunder)
12. Knapp för automatisk start och flygning på 1 m höjd
13. Knapp nybörjare/avancerad (30 %/60 %/100 %)
Tryck på denna knapp för att ändra svårighetsgrad.
30 % – 1 pip
60 % – 2 pip
100 % – 3 pip
12. Starta rotorn (tryck en gång)
13. Batterifack

Val av plats för flygningen

- 8** När Du är klar för den första flygturen skall Du välja ett stängt rum där inga personer eller hinder befinner sig och som är så stort som möjligt. Tack vare storleken och styrbarheten hos Quadcopter kan en erfaren pilot flyga även i relativt små stängda rum. För de första turerna är det ett absolut krav att ha minimum 5 gånger 5 meters golvyta och 2,40 meters höjd. När Du har trimmat in Quadcopter och gjort Dig förtrogen med styrningen och funktionerna kan Du börja flyga i mindre och mer begränsade omgivningar.

Endast för hemmabruk (Hem och trädgård). Inga föremål eller personer får befinna sig mellan kontrollen och Quadcopter.

Checklista inför flygningen

Denna checklista ersätter inte innehåll i denna bruksanvisning. Även om den kan användas som snabbintroduktion rekommenderar vi att Du läser igenom hela denna bruksanvisning innan Du fortsätter.

- Kontrollera innehållet i förpackningen.
- Ladda LiPo-batteriet så som beskrivs i avsnittet "Laddning av LiPo-batteriet".
- Sätt i 2 AAA-batterier i kontrollen och kontrollera polariteten.
- Leta rätt på en lämplig plats för flygturen.
- Sätt i batteriet enligt **2b** i batterifacket på undersidan av Quadcopter.
- Anslut batteriet i modellen.
- Sätt igång modellen med ON/OFF-knappen.
- **VARNING! Direkt efter inkoppling måste Quadcopter ovillkorligen ställas på en jämn, vågrät yta. Gyrosystemet riktar in sig automatiskt.**
- LED-lamporna på Quadcopter blinkar.
- Sätt igång kontrollen med ON/OFF-knappen. **Kontrollera ovillkorligen knappen Beginner-Advanced (13a).** Skjut den vänstra joysticken, d.v.s. gasspaken, hela vägen upp och sedan nedåt igen till nollläget.
- Vänta en liten stund tills att Quadcopter-systemet blivit korrekt initialiserat och driftsklat. LED-lamporna på Quadcopter blinkar nu permanent. Nu lyser LED på kontrollen permanent.
- Upprepa ovannämnda steg om du vill flyga med flera Quadcopter samtidigt.
- **OBS! Auto-trimning 17 måste ovillkorligen utföras före varje flygning!**
- Kontrollera styrningen.
- Gör Dig förtrogen med styrningen.
- **Trimma ev. Quadcopter så som beskrivs under 17 18 så att Quadcopter inte längre flyttar sig från sin position utan styrrörelser i sväfvläge.**
- Quadcopter är klar att användas.
- Om Quadcopter inte visar någon funktion, försöker du utföra ovannämnda bindning på nytt.
- Flyg modellen.
- Landa modellen.
- Stäng av modellen med ON/OFF-knappen.
- **Frånskilj batterianslutningen.**
- Stäng alltid av fjärrkontrollen sist.

Flygning med 4-kanals Quadcopter

OBS!

Särskilt vid de första flygförsöken måste man se till att manövrera spakarna på kontrollen mycket försiktigt och inte för snabbt. Oftast räcker det med mycket små rörelser av spaken för att utföra det önskade styrkommandot!

Om du märker att Quadcopter rör sig framåt eller åt sidan utan att du rör resp. spak, måste du trimma Quadcopter enligt beskrivningen i **17 18**.

9 +/- gas (upplined)

För att starta, eller flyga högre, skjut man gasspaken vänster försiktigt framåt. För att landa, eller flyga lägre, skjut man gasspaken vänster försiktigt bakåt.

10 För att rotera Quadcopter på stället åt vänster eller höger, rör man vänster spak försiktigt åt vänster resp. höger.

11 För att flyga Quadcopter åt vänster eller höger, rör man höger spak försiktigt åt vänster resp. höger.

12 För att flyga Quadcopter framåt eller bakåt, rör man höger spak försiktigt framåt resp. bakåt.

Starta roterna/motorerna

- 13a** Tryck på knappen "Starta rotores" på kontrollen för att starta motorena. Du kan lyfta med gasspaken uppåt så snart som roterna går.

Looping-funktion

VARNING! ENDAST FÖR ERFARNA PILOTER!

18 Om man trycker på "Looping"-knappen anges en signal 5 gånger. Rör höger joystick uppåt, nedåt, åt höger eller vänster så länge som signalen ljuder. Quadcopter utför då looping resp. rollen i resp. riktning. Se till att det finns tillräckligt med plats på alla sidor i rummet (ca 2,5 m).

Beginner-/Advanced-läge

VARNING: 100% ENDAST FÖR ERFARNA PILOTER!

- 13c** 30% = Beginner-läge
Signalton vid omkoppling ljuder en gång.
- 60% = medium-läge
Quadcopter reagerar känsligare än i 30%-läget. Signalton vid omkoppling ljuder två gånger.
- 100% = Advanced-läge -> 3D-läge
Quadcopter reagerar mycket känsligt på styrrörelser. Signalton vid omkoppling ljuder tre gånger.

Automatisk höjdkontroll

14 När du släpper vänster joystick vid flygning håller Quadcopter automatiskt den aktuella flyghöjden.

Auto Landing

15 Med knappen "Automatisk landning" kan du när som helst aktivera den automatiska landningsfunktionen. Då minskas rotorvarvtalen långsamt. Under landningen kan du när som helst påverka landningspositionen genom att röra på höger joystick. Så snart som Quadcopter står på marken stängs motorerna av.

Auto-Start & Fly to 1 m

16 När du trycker på knappen "Automatisk start och flygning" på kontrollen för att starta motorerna och flyga till ca 1 m höjd. Under starten kan du när som helst påverka flygriktningen genom att röra på höger joystick. När höjden 1 m har nåtts, håller Quadcopter den höjden automatiskt.

Trimning av Quadcopter

- 17** Auto-trimning
1. Placera Quadcopter på en vägrät yta.
 2. Sammanbind Quadcopter med kontrollen enligt "Hopkoppling av modellen och kontrollen".
 3. Skjut gasspaken samtidigt med fram/back-spaken till det högre nedre hörnet. LED på Quadcopter blinkar till snabbt och lyser sedan permanent. Signaltonen avges 1x.
 4. Neutralställningen är avslutad.

18 Om kvadroptern hoverar stillastående utan att en ett styrspek rör framåt/bakåt/vänster/höger, gör på följande sätt:

1. Tryck på knapp **5**. Kontrollampen blinkar och läget är aktivt.
2. Tryck kort en gång på höger joystick framåt/bakåt/vänster/höger. Kvadroptern korrigeras till rätt riktning.
- Upprepa denna procedur i önskad riktning tills kvadroptern är neutralt inriktad.
3. Tryck på knapp **5** för att lämna läget. Kontrollampen lyser konstant.

Byte av rotorblad

19 För avtagningen av ett rotorblad kan man ev. använda ett smalt, glatt föremål. Se till att dra av rotorbladet försiktigt lodrätt uppåt och därvid hålla i motorn underifrån som stabilisering.

20 VARNING!

Beakta ovillkorligen markering och färg, samt rotorbladens lutningsvinkel

Framtill vänster: rött - markering "A"
Framtill höger: rött - markering "B"
Baktill höger: svart - markering "A"
Baktill vänster: svart - markering "B"

Felsökningsguide

- Fel: Kontrollen fungerar inte.
Orsak: ON/OFF-knappen står på "OFF".
Åtgärd: Ställ ON/OFF-knappen till "ON".
- Fel: Batterierna har satts i fel.
Orsak: Kontrollerna att batterierna ligger rätt.
Åtgärd: Batterierna har otillräcklig kapacitet.
Åtgärd: Sätt i nya batterier.
- Fel: Quadcopter kan inte styras med kontrollen.
Orsak: Kontrollens strömbrytare står på "OFF".
Åtgärd: Ställ först strömbrytaren på kontrollen till "ON".
- Fel: Kontrollen har ev. inte korrekter förbindelse med mottagaren i Quadcopter.
Orsak: Utöfning bindningen så som beskrivs under "Checklista för flygförberedelse".
- Fel: Quadcopter stiger inte.
Orsak: Rotorbladen rör sig för sakt.
Åtgärd: Skjut gasspaken uppåt.
- Fel: Batterikapaciteten är otillräcklig.
Åtgärd: Ladda batteriet (se kapitel "Laddning av batteriet").
- Fel: Under flygning tappar Quadcopter hastighet och sjunker, utan synbar anledning.
Orsak: Batterier är för svaga.
Åtgärd: Ladda batteriet (se kapitel "Laddning av batteriet").
- Fel: Quadcopter rör sig endast i en cirkel eller slår över sid strart.
Orsak: Felmonterade eller skadade rotorblad.
Åtgärd: Sätt fäsbryt ut rotorbladen enligt punkt **21** **19** **20**.

Fel och ändringar förbehållna - Färger / slutlig design - ändringar förbehållna
Tekniska och designrelaterade ändringar förbehållna - Piktogram = symbolfonton

FIN Hyvä asiaker

Omneki olkon Carrera RC-Quadcopterin oston johdosta. Se on valmistettu uusimman tekniikan mukaisesti. Koska kehittäminen ja parannannu tuotteitamme jatkuvasti, pidämme oikeuden teknisiin ja varustelu-, materiaali- sekä muotoilumutoksiin milloin tahansa ja ilman ennakkoilmoitusta. Sen vuoksi ostamasi tuotteen sekä tämän ohjeen tietojen ja kuvien pienet poikkeamat eivät oikeuta korvausvaatimuksiin. **Tärkeää!** Lue tämä opas huolellisesti ja säilytä ohjeet mahdollista myöhempiä tarvetta varten ja jotta voit luottaa ne

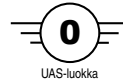
tuotteen mahdolliselle seuraavalle omistajalle.

Tämän käyttöohjeen uusin versio ja tiedot saatavissa olevista varaosista löytyy sivustosta carrera-rc.com palvelujen koodista.

VAROITUS! Varmista ennen ensilentä, vääntäaanko hankkimaasi radio-ohjattavaa lennokkia lakisääteline radio-ohjattavia lennokkeja koskeva vakuutus.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Carrera Toys GmbH vakuuttaa täten, että tämä malli, mukaan lukien sen ohjauslaite, vastaa seuraavien EY-direktiivien perusvaatimuksia: EY-direktiivi 2009/48 ja muut direktiivit 2014/53/EU (RED) sovellettavat vaatimukset. Alkuperäinen vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy osoitteesta carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Radioaaltajuoste enintään <10dBm • Taajuuusalue: 2400 – 2483.5 MHz

Varoitukset!



VAROITUS! Tämä tuote ei sovellu alle 3-vuotiaiden käyttöön, koska lapset saattavat niellä sen pieniä osia.

VAROITUS! Huomaa, että toiminta voi aiheuttaa puristumisvaaran! Poista kaikki pakkausmateriaalit ja kiinnityksangat, ennen kuin tämä leikkikalu annetaan lapselle.

Säilytä pakkaus ja osoitetiedot sekä käyttöohje siltä varalta, että myöhemmin haet tietoa tai sinulla on kysyttävää. Laita käyttöohje talteen, jotta voit tarvittaessa katsoa siltä myöhemmin ohjeita. Ohje vanhemmille: Tarkasta, että leikkikalu on asennettu kuten ohjeissa neuvotaan. Asennuksen saa tehdä vain aikuisen valvonnassa.

VAROITUS! Ei sovellu alle 8-vuotiaalle!

Tämä tuote ei ole tarkoitettu lasten käyttöön ilman huoltajan valvontaa. Helikopterin ohjaukseen tarvitaan jonkin verran harjoittelua. Lapsien on opeteltava se aikuisen valvonnan. Ennen ensimmäistä käyttöä: Lue tämä ohje yhdessä lapsesi kanssa. Epäselvissä käytössä se voi aiheuttaa vakavia tapaturmia ja/tai aineellisia vahinkoja. Sitä on ohjattava varovasti ja huolella, ja se vaatii tiettyjä mekaanisia ja myös henkisiä valmiuksia. Ohjeessa on turvaohjeita ja määräyksiä sekä tuotteen huolto- ja käyttöohjeita. Tämä ohje on ehdottomasti luettava ennen ensimmäistä käyttöönottoa ja ymmärrettävä sen sisältö. Vain niin voidaan välttää tapaturmia ja vahinkoja. Kädet, hiusket ja löysät vaatekappaleet sekä muut esineet, kuten kynät ja ruuvitallat on pidettävä kaukana propellista (roottorista). Älä koske pyörivään roottoriin. Varmista ennen kaikkea, että kätesi EIVÄT pääse roottoriin siipien lähelle!

VAROITUS: Silmävammojen vaara. Välttääkseen loukkaantumisen älä lennätä Quadcoptera kasvojen läheltä. Turvallisuussyistä tämä leikkikalu saa käyttää vain riittävän suurissa tiloissa. Käynnistäminen ja lennättäminen vain sopivassa maastossa (esteistä vapaa alue) ja vain näkyvyyden olemassa suora. Sinä olet tämän tuotteen käyttäjänä itse vastuussa turvallisuudesta käytöstä, niin että et aiheuta vaaraa muille henkilöille tai näiden omaisuudelle.

- Älä käytä helikopteria koskaan ohjaimen heikoilla paristoilla.
- Vältä alueita, joissa on paljon liikennettä tai eläimiä. Varmista aina, että käytössä on tarpeeksi tilaa.
- Älä lennätä helikopterians mahdollisuuksien mukaan kadulla tai yleisillä alueilla, jotta kenenkään ei aiheudu vaaraa tai tapaturmia.
- **VAROITUS: Älä käynnistä Quadcopter, kun ihmissi, eläimiä tai muita esteitä on Quadcopter lentoalueella.**
- Käynnistäminen ja lennättäminen suurajantehojen, rautatiekojeiden, maanteiden, maauimaloiden ja avo-veden lähellä on ehdottomasti kiellettyä.
- Käytä ainoastaan sääolosuhteiden ja näkyvyyden ollessa hyvät.
- Noudata tarkasti tämän tuotteen ja mahdollisten lisävarusteiden (laturien, akkujen jne.) ohjeita ja varoituksia.
- **Jos Quadcopter joutuu kosketuksiin elävien olentojen tai kovien esineiden kanssa, vie kasvupiru heti nolla-asentoon, eli vasemman ohjaussauvan on oltava täysin alhaalla!**
- Vältä kaikenlaisia kosteutta, sillä se voi vioittaa elektroniikkaa.
- On olemassa vakavien tapaturmien tai jopa kuoleman vaara, jos laitat helikopterisi osia suuhun tai nulet niitä.
- Älä tee Quadcopterin minkäänlaisia muutoksia tai lisäyksiä.

Jos et hyväksy näitä määräyksiä, anna koko Quadcopter-radio-ohjattava heti takaisin jälleenmyyjälle uudestaan ja käyttämättömässä tilassa.

Tärkeitä tietoja litium-polymeri-akuista

Litium-polymeri-akku (LiPo) ovat huomattavasti helpempiä kuin tavalliset alkali- tai NiMH-akut, joita käytetään yleensä kauko-ohjauksissa. Sen vuoksi valmistajan antamia ohjeita ja varoituksia on noudatettava tarkkaan. LiPo-akkujen väärä käsittely aiheuttaa tulipalon riskin. Noudata aina valmistajan antamia ohjeita LiPo-akkujen hädityksessä.

WEEE:n mukaiset sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävitysohjeet



Tässä kuvattu ylivuotavin jätteenäntoimen merkki kertoo siitä, että tyhjiä paristoja, akkuja, nappiparistoja, latureita, latausparistoja, käytettyjä sähkölaitteita jne. ei saa laittaa kotitalousjätteisiin, koska ne vahingoittavat ympäristöä ja turvettua. Älä turvaamaan ympäristöä ja terveyttä ja puhu lastesi kanssa käytettyjen paristojen ja sähkölaitteiden asianmukaisesta hävittämisestä. Paristot ja käytetyt sähkölaitteet pitää toimittaa niille varatuihin keräyspisteisiin. Niin ne pääsevät kunnolliseen kierrätykseen. Eri paristotyyppijä ja uusia ja vanhoja paristoja ei saa käyttää yhdessä. Tyhjiä paristot otetaan pois lelusta. Tavallisia paristoja ei saa räjähdysvaaran vuoksi ladata. Varmista, että navat ovat oikein päin. Älä käytä varoitutuneita paristoja. Jos tuotetta ei aioa käyttää pidempään aikaan, poista paristot. Valhda aina kaikki paristot samaan aikaan, äläkä käytä sekaisin vanhoja ja uusia paristoja tai erityyppisiä paristoja.

VAROITUS! Akkujen lataukseen saavat tehdä vain aikuiset. Ladatavat akut otetaan pois lelusta ennen latausta. Liittimiä ei saa oikoskua. Saa käyttää vain suositeltuja tai samantyyppisiä paristoja. **VAROITUS: käytä akku lataamiseen vain tämän luen mukana toimitettua, irrotettavaa virransyöttöyksiköä.** Kun laturia käytetään säännöllisesti, sen kaapeli, liittin, kotelo ja muut osat on tarkastettava. Vikojen esiintyessä laturin saa ottaa käyttöön vasta korjauksen jälkeen. Leikkikalun saa liittää vain suojaluokan II laitteisiin.



LiPo-akkuja koskevat direktiivit ja varoitukset

- Sinun täytyy ladata mukana toimitettu 3.7 V --- 430 mAh / 1.59 Wh LiPo-akun turvallisessa paikassa pois syytetyistä materiaaleista.
- Akkua ei latauksen aikana saa jättää ilman valvontaa.
- Kun akku latauksen loppuun jälkeen, sen on jäädytettävä ensin ympäristön lämpötilaan.
- Lataukseen saa käyttää vain siihen tarkoitettua LiPo-laturia (USB-johdot/ohjain). Jos näitä ohjeita ei noudateta, syntyy tulipalon riski ja sen myötä terveysriskkejä jätai aineellisia vahinkoja. Älä KOSKAAN käytä mitään muuta laturia.
- Jos akku pillustuu tai muuttuaan muotoaan purkauksen tai latauksen aikana, lopeta laatus tai purkaus välittömästi. Ota akku pois niin nopeasti ja varovasti kuin mahdollista ja laita se turvalliseseen, avoimeen paikkaan

pois syytävistä materiaaleista ja pidä sitä silmällä vähintään 15 minuuttia. Jos lataat edelleen pullistunutta tai muotoaan muuttanutta akkua, on olemassa tulipalon riski! Akku on otettava pois käytöstä heti, kun se on vähäänkin muuttanut muotoaan tai pullistunut.

• Säilytä akku huoneenlämmössä kuivassa paikassa.

• **Lataa akku ehdottomasti aina käytön jälkeen täyteen välttääksesi akun purkauksen täysin tyhjäksi.** Akun on käytön jälkeen jähdydyttävä väh. 20 minuuttia, ennen kuin sen voi ladata taas täyteen. Lataa akku aina ajojen (noin 2–3 kuukauden välein). Latureita tai verkkolaitteita ei saa oikosuikaa. Akku voi vahingoittua, mikäli yllä mainittuja ohjeita akun käsittelyistä ei noudateta. Älä jätä akkua valvomatta latauksen aikana.

• Akkujen kuljetuksessa ja välikaaisessa säilytyksessä lämpötilan tulisi olla 5 - 50 °C. Älä säilytä akkua tai pienoisimallia mahdollisuuksien mukaan autossa tai suoraan auringonpaisteesta. Jos akku joutuu olemaan kuivassa autossa, se voi vioittua tai sytyttää palamaan.

Huomautus: pariston jännitteen/tehon ollessa vähäinen huomautta, että tarvitaan paljon säätöä ja/tai ohjausliikkeitä, jotta Quadcopterin ei joudu syöksykierteeseen. Se tapahtuu tavallisesti ennen kuin on saavutettu 3 V:n akkujännitte ja on sopiva ajankohta päättää lento.

Käyttöohjeet

Toimituslaajuus

- 1x Quadcopter
- 1x Ohjain
- 1x USB-latausjohto
- 1x Akku
- 2x 1,5 V micro AAA -paristoa (ei voi ladata uudelleen)

LiPo-akun lataus

Ladattavat akut on poistettava luvusta ennen niiden lataamista. Pidä huoli siitä, että lataat mukana tulleen LiPo-akun vain mukana tulella LiPo-laturilla (USB-johto tai ohjain). Jos yrität ladata akkua jollain muulla LiPo-akun laturilla tai muulla laturilla, se voi aiheuttaa vahinkoja. Lue huolellisesti yllä mainittu kappale, joka sisältää akun käyttöä koskevat varoitukset ja ohjeet, ennen kuin jatkat.

Voit ladata Quadcopterissa olevan akun siihen kuuluvalla USB-latausjohdolla USB-portista:

2a Lataus tietokoneesta:

- **Poista akku radio-ohjattavasta, ennen kuin lataat sen.**
- Yhdistä USB-latausjohto tietokoneen USB-porttiin. USB-latausjohdon LED syttyy vihreänä ja osoittaa, että latausyksikkö on liitetty oikein tietokoneeseen. Kun yhdistät Quadcopterin, jonka akku on tyhjä, USB-latausjohdon ledi ei enää syty ja se osoittaa, että Quadcopterin akkua ladataan. USB-latausjohto ja Quadcopterissa oleva latausliitin on valmistettu niin, että navat eivät voi tulla väärinpäin.
- Tyhjennä akun (ei kokonaan purkautuneen) latausta kestävä suunnilleen 60 minuuttia. Kun akku on täynnä, syttyy USB-johdon ledi jälleen vihreään.

Ohje: Pakkaukseen sisältyvä LiPo-akku on osittain ladattu. Siksi ensimmäinen latauskerta voi olla lyhyempi.

Noudata ehdottomasti edellä mainittua liitäntäjärjestystä! **Irrota Quadcopterissa oleva pistoliini, jos et käytä Quadcopteria.** Ohjeen noudattamatta jättäminen voi johtaa akun vahingoittumiseen!

2b Akun asettaminen Quadcopteriin

- Avaa akkulokeron kansi mukana tulleen ruuveimeiselin avulla. Aseta akku sisään. Sulje akkulokero.
- Kun LED-valo vilkkuu hitaasti Quadcopterissa, on akku vaihdettava.

Akkujen asettaminen ohjaimen

3 Avaa akkulokero ruuveimeisellä ja laita akut ohjaimen. Varmista, että navat ovat oikein päin. Älä koskaan käytä uusia ja vanhoja tai eri valmistajien paristoja yhdessä. Kun olet sulkenut lokeron, voit tarkastaa ohjaimen toiminnan etupuolella olevasta virtakytkimestä. Kun virtakytkin on asennossa ON, yhäällä ohjaimen keskiosassa olevan ledin tulee palaa punaisena. Kun LED vilkkuu nopeasti, ohjaimen paristot on vaihdettava.

Radio-ohjattavan yhdistäminen ohjaimen

4 Carrera RC Quadcopter ja ohjainlaite yhdistyvät joka kerran käyttööseen automaattisesti uudelleen. Jos alussa ilmenee ongelmia tiedonvaihdossa Carrera RC Quadcopterin ja ohjaimen välillä, suorita yhdistäminen uudelleen.

- Yhdistä akku radio-ohjattavaan.
- Kytke radio-ohjattava ON/OFF-kytkimestä päälle.
- **VAROITUS! Aseta Quadcopter ehdottomasti heti päällekytkennän jälkeen vaakasuoralle pinnalle. Gyrojärjestelmä suuntautuu automaattisesti.**
- Quadcopterin ledi vilkkuu nytymisesti.
- Kytke ohjain virtakytkimestä päälle.
- Työnnä vasen ohjaussauva, eli kaasuvipu, täysin ylös ja jälleen alas nolla-asentoon.
- Yhteyden muodostaminen onnistui.
- Ohjaimen ledi palaa nyt keskeytyksellä.

Quadcopterin kuvaus

- 5 1. Roottorijärjestelmä
2. Roottorin suojahäkki
- 6 3. Akku-johto
4. Quadcopter-liitospistoke
5. Paristolokero
6. ON/OFF-kytkin

Ohjaimen toiminnot

- 7 1. Virtakytkin (ON / OFF)
2. Valvonta-ledi
3. Kaasu
4. Pyöriminen ympäryssä
5. Eteen/takaisin
6. oikealle/vasemmalle kallistus
5. Trimmaustila (vain kerran aktivoitaksesi tilan – paina uudelleen päättääksesi tilan)
6. Headless-tila (vaihtele eteen-/taaksepäin lennon välillä)
7. Looping-nappi
8. Automaattisen laskeutumisen nappi (paina kerran)
9. Hätä-seis (pidä painettuna 3 sekunnin ajan)
10. Automaattisen käynnistykseen ja 1 metrin korkeudella lentämisen nappi
11. Aloittelija / edistynyt käyttäjä (30 % / 60 % / 100 %)

Paina tätä nappia muuttaaksesi vaikeustasoa.

30 % – 1 äänimerkki

60 % – 2 äänimerkkiä

100 % – 3 äänimerkkiä

12. Roottorin käynnistys (paina kerran)

13. Paristolokero

Lentopaikan valinta

8 Kun olet valmis ensimmäiselle lennollesi, sinun tulee valita suljettu tila, joka on riittävän tilava ja jossa ei ole henkiliikettä eikä esteitä. Quadcopterin koon ja ohjattavuuden vuoksi koneet eivät pilottit voivat lennättää myös melko pienissä suljetuissa tiloissa. Ennättämällä lentoajasta varten suosittelemme, että tila on vähintään 5 x 5 metriä ja 2,40 metriä korkealle. Kun olet säätänyt Quadcopterin ja tutustunut sen ohjaukseen ja ominaisuuksiin, voit yrittää lennättää sitä pienemmissä ja vähemmän rajatuissa tiloissa.

Vain kotikäyttöön (koti ja puutarha). Ohjaimen ja Quadcopterin välillä ei saa olla minkäänlaisia esteitä kuten esim. pylviä tai ihmisiä.

Lennon valmistelun tarkastuslista

Tämä tarkastuslista ei korvaa tämän käyttöohjeen sisältöä. Vaikka sitä voi käyttää pikaopina, suosittelemme, että luet tämän käyttöohjeen ensin kokonaan, ennen kuin jatkat.

- Tarkasta pakkauksen sisältö.
- Lataa LiPo-akku kuten kappaleessa "LiPo-akun lataus" on kuvattu.
- Aseta ohjaimen 2 AAA-paristoa ja varmista, että navat tulevat oikeinpäin.
- Etsi sopiva paikka lennättämistä varten.
- Aseta akku kuten kohdassa 2b kuvataan Quadcopterin alapuolelta olevaan akkulokeroon.
- Yhdistä akku radio-ohjattavaan.
- Kytke radio-ohjattava ON/OFF-kytkimestä päälle.
- **VAROITUS! Aseta Quadcopter ehdottomasti heti päällekytkennän jälkeen vaakasuoralle pinnalle. Gyrojärjestelmä suuntautuu automaattisesti.**
- Quadcopterin LED-valot vilkkuvat.
- Kytke ohjain päälle ON/OFF-kytkimestä. Tarkasta ehdottomasti Beginner-Advanced-kytkin (13c). Työnnä vasen ohjaussauva, eli kaasuvipu, täysin ylös ja jälleen alas nolla-asentoon.
- Odota hetki, kunnes Quadcopterin järjestelmä on alustettu oikein ja se on valmis käyttöön. Quadcopterin LED-valot vilkkuvat nyt keskeytyksellä. Ohjaimen ledi palaa nyt keskeytyksellä.
- Toista nyt yllä mainitut kohdat, jos haluat lennättää muita Quadcoptereita samanaikaisesti.
- **Ohje! Tee automaattinen säätö 17 ehdottomasti aina ennen lennättystä!**
- Tarkasta ohjaus.
- Tutustu ohjaukseen.
- **Sääda Quadcopteria tarvittaessa kuten kohdissa 17 18 on kuvattu niin, ettei Quadcopter enää lentäennoissa liiku paikaltaan ilman ohjausliikkeitä.**
- Quadcopter on nyt valmis käyttöön.
- Jos Quadcopter ei toimi millään tavoin, toista yllä mainittu yhdistäminen vielä kerran.
- Ohjaa radio-ohjattava ylös ilmaan.
- Ohjaa radio-ohjattava jälleen alas maahan.
- Kytke radio-ohjattavasta virta pois ON/OFF -kytkimestä.
- **Irrota akun pistoliini.**
- Sammuta radio-ohjaus aina viimeisenä.

4-kanaavainen Quadcopterin lennättäminen

OHJE!

Pidä huoli siitä, että ensimmäisellä lentokokeiluilla liikuat ohjaimen vipuja hyvin varovasti eikä liian nopeasti. Ohjauskäsyn suorittamiseen riittää useimmiten hyvin pienet liikkeet kyseisistä vipuista!

Jos havaitset, että Quadcopterin liikkuu eteenpäin tai sivulle, vaikka et liikuta vipua, säädä se kuten kohdissa 17 18 on kuvattu.

9 +/- kaasui (ylös/alas)

Käynnistäkseen tai lentääksesi korkeammalle työssä vasenta kaasuvipua varovasti eteenpäin. Laskeutaksesi tai lentääksesi matalammalla työssä vasenta kaasuvipua varovasti taaksepäin.

10 Pyörittääksesi Quadcopteria paikallaan vasemmalle tai oikealle liikuta vasenta vipua varovasti vasemmalle tai oikealle.

11 Lennättääksesi Quadcopteria vasemmalle tai oikealle liikuta oikeaa vipua varovasti vasemmalle tai oikealle.

12 Lennättääksesi Quadcopteria eteen- tai taaksepäin liikuta oikeaa vipua varovasti eteen- tai taaksepäin.

Roottorien/moottorien käynnistys

13a Paina ohjaimesta painiketta "Start Rotors" käynnistääksesi moottorit. Heti kun roottorit pyörivät, voit nostaa kaasuvivulla ylös.

Silmukkatointinto

VAROITUS! VAIN KOKENEILLE PILOTEILLE!

13b Kun painat "silmukkapainiketta", merkkiäsi kuuluu 5 kertaa. Liikuta oikeanpuoleista ohjaussauvaa niin kauan kuin merkkiäsi kuuluu ylös, alas, oikealle tai vasemmalle. Quadcopter tekee silloin silmukan tai pyörähtää ympäri kyseiseen suuntaan. Varmista, että sinulla on tällöin riittävästi tilaa joka puolelle (noin 2,5 m).

Beginner/Advanced -kytkin

VAROITUS! VAIN 100-PROSENTTISEN KOKENEILLE PILOTEILLE!

13c 30% = aloittelijalla

Vaihtokytkennän merkkiäsi kuuluu kerran.

60% = hieman edistyneemmän tila

Quadcopter reagoi herkemmin kuin 30% -tilassa. Vaihtokytkennässä merkkiäsi kuuluu 2x.

100% = kokeneen pilotin tila -> 3D -tila

Quadcopter reagoi hyvin herkästi ohjausliikkeisiin. Quadcopter reagoi hyvin herkästi ohjausliikkeisiin.

Automaattisen korkeuden valvonta

14 Heti kun päästät lennon aikana vasemmasta ohjaussauvasta, Quadcopter säilyttää automaattisesti senhetken lentokorkeuden.

Auto Landing

15 Voit milloin vain laukaista automaattisen laskeutumistoinnon painamalla painiketta "Auto Landing".

Tällöin roottorin pyörimisnopeutta vähennetään hitaasti. Laskeutumisen aikana sinulla on oikeaa ohjaussauvaa liikuttamalla koko ajan mahdollisuus vaikuttaa laskeutumispaikkaan. Heti kun Quadcopter on maassa, kytke moottorit pois päältä.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Paina ohjaimesta painiketta "Auto-Start & Fly to 1 m" käynnistääksesi moottorit ja lentääksesi automaattisesti noin 1 metrin korkeuteen. Käynnistymisen aikana sinulla on oikeaa ohjaussauvaa liikuttamalla koko ajan mahdollisuus vaikuttaa lentosuuntaan. Toista tämä toimenpide niin monta kertaa halutunsa suuntaan, että helikopterit on neutraalisessa asennossa.
- 17 **Auto-säätö**
1. Aseta Quadcopter vaakasuoralle pinnalle.
 2. Yhdistä Quadcopter ohjaimen kuten kohdassa "Radio-ohjattavan yhdistäminen ohjaimen".
 3. Työnä samanaikaisesti kaasuviipua ja eteen/takaisin-vipu oikeaan alalukuaan. Quadcopterin ledit vilkkuvat lyhyesti ja palaa sitten jatkuvasti. Merkkiäni kuuluu 1x.
 4. Vapaa-asento on loipeettu.

Quadcopterin säätäminen

- 18** Kun helikopterit leijuu paikallaan, eli ilman, että sitä ohjataan joystickilla eteen/taakse/vasemmalle/oikealle, toimi seuraavalla tavalla:
1. Paina nappia Ohjaimen LED vilkkuu ja tila on aktivoitu.
 2. Paina oikealla puolella joystickia keran lyhyesti eteen/taakse/vasemmalle/oikealle. Helikopterit korjaa suuntaansa haluttuun suuntaan. Toista tämä toimenpide niin monta kertaa halutunsa suuntaan, että helikopterit on neutraalisessa asennossa.
 3. Paina nappia poistuksesi tilasta. Ohjaimen LED palaa jatkuvasti.

Roottorisiipien vaihtaminen

- 19** Käytä roottorin siiven irtotuksen tarvittaessa kapeaa, sileää esinettä. Varmista, että vedät roottorin siipä peä varovasti pystyvirtauksen ylöspäin ja pidät samalla moottorista alhaaltaan tasapainottaen kiinni.
- 20** VARIOITUS!
- Ota ehdottomasti huomioon roottorin siipien merkintä ja väri sekä kallistuskulma
- Edessä vasemmalla: punainen – merkintä "A"
Edessä oikealla: punainen – merkintä "B"
Takana oikealla: musta – merkintä "A"
Takana vasemmalla: musta – merkintä "B"

Ongelmaratkaisut

- Ongelma:** Ohjain ei toimi.
- Syy:** ON/OFF-virtakytkin on kohdassa "OFF".
- Ratkaisu:** Aseta ON/OFF-virtakytkin kohtaan "ON".
- Syy:** Paristot on laitetu väärin sisään.
- Ratkaisu:** Tarkasta, onko paristot laitetu oikein sisään.
- Syy:** Paristoissa ei ole enää tarpeeksi energiaa.
- Ratkaisu:** Laita uudet paristot sisään.
- Ongelma:** Quadcopterit ei voi ohjata ohjaimesta.
- Syy:** Ohjaimen virtakytkin on kohdassa "OFF".
- Ratkaisu:** Aseta ensin ohjaimen virtakytkin kohtaan "ON".
- Syy:** Ohjainta ei ole mahdollisesti liitetty kunnolla Quadcopterin vastaanottimeen.
- Ratkaisu:** Tee yhdistäminen kuten kohdassa "Lennon valmistelun tarkastuslista" on kuvattu.
- Ongelma:** Quadcopterit ei nouse ilmaan.
- Syy:** Roottorin siivet liikkuvat liian hitaasti.
- Ratkaisu:** Työnä kaasuviipua ylös.
- Syy:** Akun teho ei riitä.
- Ratkaisu:** Lataa akku (katso luku "Akun lataaminen").
- Ongelma:** Quadcopterit menettää lennon aikana nopeutta ilman selvää syytä ja sakkaa.
- Syy:** Akku on liian heikko.
- Ratkaisu:** Lataa akku (katso luku "Akun lataaminen").

- Ongelma:** Quadcopterit pyöri enää vain ympyrää tai kiepsahtaa ympäri käynnistettäessä.
- Syy:** Roottorin siivet asennettu väärään järjestykseen tai väärin tuulet.
- Ratkaisu:** Aseta/vaihda roottorin siivet kuten kohdissa **19** **20** on kuvattu.

Oikeudet erehdyksiin ja muutoksiin pidätetään - Oikeudet värien / lopullisen muotoilun muutoksiin pidätetään Oikeudet tilojen ja muotoilun muutoksiin pidätetään - Piktogrammit – symbolivalokuvat

PL Szanowny kliente!

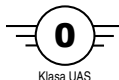
Gratulujemy zakupu modelu Carrera RC Quadcopter, wyprodukowanego zgodnie z najnowszym stanem techniki. Ponieważ ciągle staramy się rozwijać i ulepszać nasze produkty, w każdym momencie zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian technicznych, zmian odnoszących się do wyposażenia, materiałów i wzornictwa bez wcześniejszego zapowiedzi wprowadzenia takiej zmiany. Z tytułu niezachowania odchyleń produktu zakupionego przez Państwa w stosunku do danych i rysunków przedstawionych w niniejszej instrukcji nie można wnosić żadnych roszczeń. Niniejsza instrukcja obsługi i montażu jest elementem składowym produktu. **Ważne!** Proszę dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi i **zachować na później** oraz na wypadek przekazania produktu innej osobie.

Najnowszą wersję niniejszej instrukcji obsługi i informacje dotyczące dostępnych części zamiennych znajdą Państwo w dziale serwisu pod carrera-r.com.

OSTRZEŻENIE! Przed pierwszym lotem upewnijcie się Państwo, czy w Państwa kraju istnieje obowiązek posiadania ubezpieczenia modeli latających dla nowonabytych przez Państwa modelu latającego.

Deklaracja zgodności

Carrera Toys GmbH oświadcza niniejszym, że ten model razem z pilotem zdalnego sterowania jest zgodny z podstawowymi wymogami następujących dyrektyw WE: dyrektywy WE 2009/48 i inne odnośnie rozporządzenia dyrektywy 2014/53/UE (RED). Oryginalną deklarację zgodności można znaleźć na stronie internetowej carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Maximaal zendvermogen <10dBm Zakres częstotliwości: 2400 – 2483.5 MHz

Ostrzeżenia!



OSTRZEŻENIE! Ta zabawka nie jest przeznaczona dla dzieci poniżej 3 roku życia, gdyż zawiera drobne elementy, które mogą zostać połknięte przez małe dzieci. **OSTRZEŻENIE!** Niebezpieczeństwo zaklinowania uwarunkowane funkcjonowaniem. Przed przekazaniem zabawki dziecku usunąć wszystkie elementy opakowania i instrukcję obsługi zachować do wykorzystania w przyszłości. Wskazówka dla dorosłych: Sprawdźcie Państwo czy zabawka została zmontowana zgodnie z instrukcją. Montaż musi zostać wykonany pod nadzorem osoby dorosłej.

OSTRZEŻENIE! Nie przeznaczony dla dzieci w wieku poniżej 8 roku życia! Produkt nie jest przeznaczony do użytkowania przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej. Sterowanie helikopterem wymaga pewnej wprawy. Dzieci muszą uczyć się sterowania pod nadzorem osoby dorosłej. **Przed pierwszym użyciem: Przeczytajcie Państwo tę instrukcję razem z Państwa dzieckiem.** Niewłaściwe użytkowanie może spowodować ciężkie obrażenia ciała i/lub uszkodzenie rzeczy. Sterowanie musi przebiegać przy zachowaniu ostrożności i rozważa, w związku pewnych mechanicznych i mentalnych zdolności. Instrukcja obsługi zawiera wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i przepis, jak również informacje dotyczące konserwacji i funkcjonowania produktu. Przed pierwszym uruchomieniem modelu niezbędne konieczne jest zapoznanie się z kompletną instrukcją obsługi i jej zrozumienie. Tylko w ten sposób można uniknąć obrażeń ciała w wyniku wypadku, jak również uszkodzeń rzeczy. Ręce, włosy, luźne elementy garderoby i inne przedmioty jak długopisy i szubrokęty muszą znajdować się w bezpiecznej odległości od samolotu. Nie dotykać wirującego śmigła. Zwróćcie Państwo szczególną uwagę, aby Państwa ręce NIE znajdowały się w pobliżu śmigła!

OSTRZEŻENIE: Ryzyko uszkodzenia oczu. W celu uniknięcia zranień nie wykonujcie Państwo lotów Quadcopterem w pobliżu twarzy. Z powodu bezpieczeństwa zabawkę powinno się używać w wystarczająco dużym pomieszczeniu. Startować i latać wyłącznie w odpowiednim otoczeniu (powierzchni wolnej od przeszkód) i wyłącznie przy bezpośredniej widoczności. Jako użytkownicy produktu powinniście Państwo wyłączyć odpowiedzialność za bezpieczne użytkowanie w taki sposób, aby nie stwarzać zagrożenia dla Państwa, innych osób lub ich mienia.

- Nigdy nie używajcie Państwo modelu ze słabymi bateriami do kontrolera.
- Unikajcie Państwo terenów o natężonym ruchu drogowym. Zawsze zwracajcie Państwo uwagę, aby mieli Państwo wystarczająco dużo miejsca do dyspozycji.
- W miarę możliwości nie używajcie Państwo modelu na ulicy lub w miejscach publicznych w celu uniknięcia zagrożenia bezpieczeństwa lub okaleczenia.
- **OSTRZEŻENIE: Nie startujcie Państwo Quadcopter, jeżeli w pobliżu obszaru lotu Quadcopter znajdują się osoby, zwierzęta lub inne przeszkody.**
- Start i lądowanie w pobliżu linii wysokiego napięcia, szyn kolejowych, ulic, basenów lub otwartych zbiorników wodnych jest surowo zabronione.
- Używajcie wyłącznie przy dobrej widoczności i dobrych warunkach pogodowych.
- Dokładnie przestrzegajcie Państwo instrukcji obsługi i wskazówek ostrzegawczych dotyczących użytkowania przez Państwa produktu i ewentualnego dodatkowego wyposażenia (ładowarka, akumulatory, itd.).
- **Gdyby Quadcopter miał mieć kontakt z istotami żyjącymi lub twardymi przedmiotami, prosimy zdźnić gwałtownie natychmiast przestawiać na pozycję zero, tzn. lewy joystick musi być przesunięty do oporu w dół!**
- Unikajcie Państwo wilgoci mogącej uszkodzić elektronikę.
- Istnieje niebezpieczeństwo ciężkich obrażeń ciała, a nawet śmierci, w przypadku, gdy Państwo wezmą do ust lub dotkną językiem części modelu.
- Nie przeprowadzajcie Państwo w Quadcopter żadnych zmian ani modyfikacji.

Jeśli nie wyrażają Państwo zgody na ten warunek, prosimy natychmiast zwrócić kompletny model Quadcoptera do sprzedawcy w stanie nowym i nie używanym.

Ważne informacje dotyczące akumulatorów litowo - polimerowych

Akumulatory litowo - polimerowe są znacznie wrażliwsze niż konwencjonalne akumulatory alkaliczne lub akumulatory niklowo - metalowo - wodowne NiMH stosowane do dalszego kierowania. Z tego względu należy bezwzględnie przestrzegać zaleceń i wskazówek ostrzegawczych producenta. Przy nieprawidłowym użytkowaniu akumulatorów typu LiPo istnieje niebezpieczeństwo wybuchu pożaru. Prosimy Państwa o stałe przestrzeganie informacji producenta przy wyrzucaniu zużytych akumulatorów typu LiPo.

Przepisy dotyczące utylizacji zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej WEEE



Pokazany tutaj symbol przedstawiający przekreślone pojemniki na odpady ma zwrócić uwagę, że rozładowane baterie, akumulatory, baterie guzikowe, zestawy baterii, baterie urządzeń, elektryczne urządzenia zużyte itp. nie mogą być traktowane jak odpady domowe, ponieważ stanowią zagrożenie dla środowiska i zdrowia.

Prosimy o właściwe postępowanie do akcji mającej na celu ochronę środowiska i zdrowia oraz o przeprowadzenie rozmowy z dziećmi na temat właściwego recyklingu. Nie wolno stosować jednocześnie różnych typów baterii, ani łącząc baterii nowych z bateriami już użytymi. Zużyte baterie należy usunąć z zabawki. Baterie nie przeznaczone do ponownego ładowania nie mogą być doładowywane ze względu na niebezpieczeństwo wybuchu. Zwróćcie uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów. Nie używaj uszkodzonych baterii. Wyjąć baterie, jeżeli się wyczerpały lub jeżeli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas. Zawsze wymienić wszystkie baterie w tym samym czasie, uważając, aby nie łączyć starych baterii z nowymi ani baterii różnych typów.

OSTRZEŻENIE! Proces ładowania akumulatorów może być prowadzony tylko i wyłącznie przez osoby dorosłe. Nie wolno zwierać zacisków podłączonych do akumulatora. Wolno stosować tylko zalecane baterie lub baterie równoważnego typu. **OSTRZEŻENIE: w celu naładowania akumulatora używać wyłącznie odłączonego zasilacza dostarczonego razem z zabawką.** Przy regularnym użytkowaniu Chargers należy kontrolować kabel, łącząc, okładziny i inne części. W przypadku uszkodzenia Chargersa wolno go ponownie używać po uprzednim dokonaniu naprawy. Zabawka może być przyłączana wyłącznie do urządzeń drugiej klasy ochronności.



Dyrektywy i wskazówki ostrzegawcze dotyczące użytkowania akumulatorów typu LiPo

- Dostarczony akumulator typu LiPo 3.7 V ---= 430 mAh / 1.59 Wh muszą Państwo ładować w bezpiecznym miejscu, z dala od łatwopalnych materiałów.
- Podczas ładowania akumulatora nigdy nie pozostawiajcie go Państwo bez nadzoru.
- Przed ładowaniem po locie akumulator musi najpierw ostygnąć do temperatury otoczenia.
- Do tego celu mogą Państwo używać wyłącznie dostarczonego w zestawie ładowarki przeznaczonej do akumulatorów litowo - polimerowych (kabel USB/kontroler). Przy niezasobowaniu się do tej wskazówki istnieje niebezpieczeństwo wybuchu pożaru, i w związku z tym zagrożenia zdrowia i / lub uszkodzenia rzeczy, NIGDY nie używajcie Państwo innej ładowarki.
- W przypadku gdy akumulator w trakcie rozładowywania lub ładowania wzdyma się lub się deformuje, mu-

szą Państwo natychmiast zakończyć ładowanie lub rozładowywanie. Wyjmijcie Państwo akumulator tak szybko i tak ostrożnie jak tylko możliwe, połączcie go Państwo na bezpiecznej i otwartej powierzchni, z dala od palnych materiałów, i obserwujcie go Państwo przez przynajmniej 15 minut. W przypadku dalszego ładowania lub rozładowywania już zdeformowanego akumulatora istnieje niebezpieczeństwo wybuchu pożaru! Nawet przy nieznacznym zdeformowaniu lub tworzeniu się balona, akumulator musi zostać usunięty.

- Akumulator przechowujcie Państwo w temperaturze pokojowej i w suchym miejscu.
- **Po użytkowaniu prosimy bezwarunkowo ponownie naładować akumulator w celu uniknięcia tzw. głębokiego rozładowania akumulatora.** Po zużyciu akumulator musi 20 minut stygnać zanim może zostać w pełni naładowany. Prosimy o ładowanie akumulatora co pewien czas (raz na około 2-3 miesiące). Nie zwiierać przewodów ładowarek z zasilaczami sieciowymi. Nieprzestrzeganie powyżej podanych zasad obsługi może doprowadzić do uszkodzenia akumulatora. Nigdy nie pozostawiać akumulatora bez nadzoru w trakcie ładowania.
- Podczas transportu lub przejściowego użytkowania akumulatora temperatura powinna wynosić 5 - 50 ° C. W miarę możliwości nie przechowujcie Państwo akumulatora lub modelu w samochodzie, lub nie narażajcie ich Państwo na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Pozostawiony w nagrzanym samochodzie akumulator może zostać uszkodzony lub może się zapalić.

Wskazówka: w przypadku niskiego napięcia/ mocy baterii można zaobserwować, że konieczne jest znaczne trzymanie i/ lub tryb sterowania, by Quadcopterem nie wpadał w turbulencje. Zjawisko to występuje z reguły przed osiągnięciem poziomu 3 V napięcia akumulatora i jest odpowiednim momentem dla zakończenia lotu.

Wskazówki dotyczące obsługi

Zakres dostawy

- 1x Quadcopter
- 1x Kontroler
- 1x Kabel do ładowania USB
- 1x Akumulator
- 2x Bateria 1,5 V micro AAA (nie przeznaczone do ponownego ładowania)

Ładowanie akumulatorów LiPo

W celu naładowania akumulatory należy wyjść z zabawki. Zwracajcie Państwo uwagę, aby dostarczyć akumulator litowo-polimerowy był ładowany wyłącznie w dostarczonej ładowarce przeznaczonej do akumulatorów litowo-polimerowych (kabel USB lub kontroler). Jeżeli będą Państwo próbować ładować akumulator przy pomocy innej ładowarki przeznaczonej do ładowania akumulatorów typu LiPo lub innej ładowarki, mogą Państwo doprowadzić do poważnych uszkodzeń. Zanim przystąpią Państwo do następnych działań, prosimy Państwa o dokładne zapoznanie się z treścią powyższego akapitu zawierającego wskazówki ostrzegawcze i dyrektywy dotyczące stosowania akumulatorów. Akumulator zamontowany w Quadcopterze można ładować przynależnym kablem ładowania USB z portu USB komputera:

2a Ładowanie po podłączeniu do komputera:

- **Przed ładowaniem akumulatora należy go wyjąć z modelu.**
- Połączenie Państwa kabel USB do ładowania z portem USB w komputerze. Lampa LED znajdująca się przy kablu do ładowania z gniazdem USB świeci na zielono i wskazuje prawidłowe połączenie zestawu do ładowania z komputerem. Jeśli Quadcopter z wyładowanym akumulatorem zostanie podłączony, na kablu USB nie zapala się dioda LED i wskazuje, że akumulator Quadcoptera jest ładowany. Kabel ledzący USB lub gniazdo ładowania na Quadcopterze są tak wykonane, że wykluczona jest zamiana biegunów.
- Ponowne naładowanie akumulatora (nie wyładowanego krótkowo) trwa około 60 minut. Gdy akumulator jest pełen, ponownie zapala się na zielono diodowy wskaźnik na kablu USB.

Informacja: przy dostawie dołączony akumulator LiPo jest naładowany częściowo. Dlatego też pierwszy proces ładowania może trwać nieco krócej.

Absolutnie zachować powyższą kolejność podłączenia!

Jeżeli Państwo nie używają quadcoptera, rozdzielcie Państwo złącze wykłowe znajdujące się przy quadcopterze. Nieprzestrzeganie może doprowadzić do uszkodzenia akumulatora!

2b Umieszczenie akumulatora w quadcopterze

- Otwórzcie Państwo przy pomocy załączonego śrubokrętu pokrywę pojemnika na akumulator. Włóżcie Państwo akumulator. Zamknijcie Państwo pojemnik na akumulator.
- Jeżeli lampa LED przy quadcopterze miga powoli, muszą Państwo wymienić akumulator.

Wkładanie baterii do pilota obsługi

- 3 Otwórzcie przegrodę baterii za pomocą śrubokręta i wstawć baterie do pilota obsługi. Zwrócić uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów. Nigdy nie używajcie Państwo jednocześnie nowych i starych baterii lub baterii pochodzących od różnych producentów. Po zamknięciu schowka można sprawdzić działanie pilota za pomocą załączonej mocy z prądu. W pozycji ON złączki i przy prawidłowym działaniu powinna się zapalić czerwona dioda LED po stronie pilota. Gdy dioda kontrolna LED szybko miga, należy wymienić baterie w kontrolerze.

Połączenie modelu z pilotem obsługi

- 4 Quadcopter Carrera RC i sterownik łączy się automatycznie po ponownym uruchomieniu. Gdyby na początku występowały problemy przy komunikacji pomiędzy Carrera RC Quadcopterem a pilotem obsługi, prosimy wykonać ponowne sprzężenie.
- Połączenie Państwo akumulator w modelu.
- Włóżcie Państwo model naciskając przycisk ON/OFF.
- **OSTRZEŻENIE! Bezsprawnie po włączeniu quadcoptera należy go bezwarunkowo umieścić na równej, poziomej powierzchni. System żyroskopowy ustawia się automatycznie.**
- Teraz lampy LED przy quadcopterze migają rytmicznie.
- Włóżcie Państwo kontroler naciskając przycisk Power.
- Przeciągnijcie Państwo lewy joystick, czyli dźwignię gazu, zupełnie do góry i ponownie do dołu do pozycji zero.
- Połączenie zostało pomyślnie zakończone.
- Lampy LED przy kontrolerze świecą teraz nieprzerwanie.

Opis Quadcoptera

- 5 1. System rotora
- 6 2. Ochronny koszt rotora
3. Przewód akumulatora
4. Wtyczka łącząca quadcoptera
5. Schowek baterii
6. Złącznik ON/OFF

Przegląd funkcji pilota obsługi

- 7 1. Złącznik mocy (ON / OFF)

2. Kontrolka LED
3. Gaz
4. Ruch obrotowy
5. Pród/tył
6. Pochylenie w prawo/w lewo
7. Tryb trzymywania (nacisnąć raz, aby aktywować tryb – nacisnąć ponownie, aby wyłączyć tryb)
8. Tryb Headless (przełączanie do przodu/dół/tyłu)
9. Przycisk funkcji Looping
10. Przycisk automatycznego ładowania (nacisnąć jeden raz)
9. Zatrzymanie awaryjne (przytrzymać wciśnięty przez 3 sekundy)
10. Przycisk automatycznego startowania i lotu na wysokości 1 m
11. Przycisk „Użytkownik początkujący/zaawansowany” (30%/60%/100%)
- Nacisnąć ten przycisk, aby zmienić poziom trudności.
- 30% - 1 sygnał dźwiękowy
- 60% - 2 sygnały dźwiękowe
- 100% - 3 sygnały dźwiękowe
12. Uruchamianie wirnika (nacisnąć jeden raz)
13. Schowek baterii

Wybór obszaru lądania

- 8 Gdy będziecie już Państwo gotowi do pierwszego lotu, należy wybrać zamknięte pomieszczenie, które nie posiada przeszkód, nie ma w nim ludzi i jest możliwe duże. Ze względu na wielkość i sterowność Quadcoptera dla doświadczonych pilotów możliwa jest obsługa także we względnie małych pomieszczeniach. Dla pierwszych lotów zalecamy wykonanie minimalną wielkość pomieszczenia 5 na 5 metry powierzchni oraz 2,4 metry wysokości. Po uzyskaniu pełnej kontroli nad Quadcopterem i zapoznaniu się z jego sterowaniem i możliwościami, można odważyć się na loty w mniejszym i mniej swobodnym otoczeniu.

Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach (Dom i ogród). Między kontrolerem i Quadcopterem nie mogą znajdować się żadne przedmioty, jak np. słupy lub osoby.

Lista kontrolna do przygotowania do lotu

Niniejsza lista kontrolna nie zastępuje treści instrukcji obsługi. Choć można ją użyć jako skrócony przewodnik, absolutnie zalecamy wprost całkowicie przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi, przed kontynuowaniem.

- Sprawdzić zawartość opakowania.
- Naładować akumulator LiPo jak opisano w akapicie „Ładowanie akumulatora LiPo”.
- Włóżcie Państwo 2 baterie typu AAA do kontrolera, zwracając uwagę na ich prawidłową polaryzację.
- Wyszukać odpowiednie otoczenie do lotów.
- Włóżcie Państwo akumulator w sposób opisany w 2b do pojemnika na akumulator pod spodem quadcoptera.
- Połączcie Państwo akumulator w modelu.
- Włóżcie Państwo model naciskając przycisk ON/OFF.
- **OSTRZEŻENIE! Bezsprawnie po włączeniu quadcoptera należy go bezwarunkowo umieścić na równej, poziomej powierzchni. System żyroskopowy ustawia się automatycznie.**
- Teraz lampy LED przy quadcopterze migają.
- Włóżcie Państwo kontroler naciskając przycisk ON/OFF. Prosimy o bezwarunkowo sprawdzenie przycisku trybu dla początkujących – trybu Advanced (13b). Przeciągnijcie Państwo lewy joystick, czyli dźwignię gazu, zupełnie do góry i ponownie do dołu do pozycji zero.
- Pozostawć Quadcopterowi chwilę, aż system właściwie się uruchomi i jest gotowy do pracy. Teraz lampy LED przy quadcopterze migają nieprzerwanie. Lampy LED przy kontrolerze świecą teraz nieprzerwanie.
- Powtórzcie ew. powyższe punkty, jeśli chcecie Państwo jednocześnie obsługiwać kolejne Quadcoptery.
- **Wskazówka! Przed każdym lotem prosimy przeprowadzić automatyczne trzymanie 17**
- Sprawdzić sterowanie.
- Skorygować Quadcopter ew. jak podano w 17 18, aby Quadcopter w locie zawieszony nie poruszał się z miejsca bez ruchów sterowania.

- Quadcopter jest teraz gotowy do użycia.
- Jeśli Quadcopterem nie wykazuje żadnej funkcji, ponownie spróbować powyższego sprzężenia.
- Wykonać lot modelem.
- Wyłączyć modelem.
- Wyłączyć Państwo model naciskając przycisk ON/OFF.
- **Rozłączyć Państwo złącze wykłowe akumulatora.**
- Zawsze jako ostatni wyłączać pilot zdalnej obsługi. Lot 4-kanalowego quadcoptera

Lot 4-kanalowego quadcoptera

WSKAZÓWKI! Zwracajcie Państwo szczególną uwagę, aby przy pierwszych próbach lotu bardzo ostrożnie i nie zbyt energicznie przesunąć dźwignię kontrolera. Najczęściej wystarczająco bardzo nieznaczne przesunięcia poszczególnych dźwigni w celu wykonania każdorazowego polecenia sterowania!

Jeżeli zauważa Państwo, że quadcopter porusza się do przodu lub na boki bez przesunięcia jednej z dźwigni, należy trzymać quadcopter zgodnie z opisem zawartym w punktach 17 18.

9 +/- Gaz (do góry/na dół)

Do startu lub lotu na wyższych wysokościach ostrożnie przesunąć Państwo do przodu znajdującą się po lewej stronie dźwignię gazu. Do lądowania lub lotu na niższych wysokościach ostrożnie przesunąć Państwo do tyłu znajdującą się po lewej stronie dźwignię gazu.

10 Aby spowodować obrót quadcoptera w miejscu w lewo lub w prawo ostrożnie przesunąć Państwo lewą dźwignię w lewo lub w prawo.

11 Aby latać quadcopterem w lewo lub w prawo ostrożnie przesunąć Państwo prawą dźwignię w lewo lub w prawo.

12 Aby latać quadcopterem do przodu lub do tyłu ostrożnie przesunąć Państwo prawą dźwignię do przodu lub do tyłu.

Start wirników / silników

13a Naciśnięcie Państwa przycisk „Start Rotors” znajdujący się na nadajniku w celu uruchomienia silników. W chwili obracania się wirników mogą Państwo za pomocą dźwigni gazu wnieść się w górę.

Funkcja wykonywania pętli

OSTRZEŻENIE! WYŁĄCZENIE DLA DOŚWIADCZONYCH PILOTÓW!

13b Po naciśnięciu „Looping Button” 5x rozbrzmiewa sygnał dźwiękowy. Jak długo rozbrzmiewa sygnał dźwiękowy przesuwajcie Państwo joystick do góry, do dołu, w prawo lub w lewo. Quadcopter wykonuje wtedy pętlę lub bieżkę w danym kierunku. Zwróćcie Państwo uwagę, czy w pomieszczeniu jest wystarczająco dużo wolnego miejsca we wszystkich kierunkach (około 2,5 m).

Przelicznik trybu dla początkujących/trybu Advanced

OSTRZEŻENIE! 100% WYŁĄCZNIE DLA DOŚWIADCZONYCH PILOTÓW!

138 30% = tryb dla początkujących

Przy przelazaniu sygnał dźwiękowy rozbrzmiewa jeden raz.

60% = tryb Medium

Quadrokopter reaguje bardziej wrażliwie niż w trybie 30%. Przy przelazaniu sygnał dźwiękowy rozbrzmiewa 2x.

100% = tryb Advanced -> tryb 3D

Quadrokopter reaguje bardzo wrażliwie na ruchy sterownicze. Przy przelazaniu sygnał dźwiękowy rozbrzmiewa 3x.

Automatyczna kontrola wysokości

14 W chwili puszczenia lewego dżojstika podczas lotu quadrokopter automatycznie utrzymuje aktualną wysokość lotu.

Auto Landing

15 Naciśnięcie przycisk „Auto Landing” mogą Państwo w każdej chwili wywołać automatyczną funkcję lądowania. Przy tym liczba obrotów wirników będzie powoli spadać. Podczas lądowania przez poruszanie prawego dżojstika w każdej chwili mogą Państwo możliwość wpływania na pozycję lądowania. W chwili kontaktu quadrokoptera z ziemią silniki się wyłączają.

Auto-Start & Fly to 1 m

16 Naciśnięcie Państwo przycisk „Auto-Start & Fly to 1 m” znajdujący się na nadajniku w celu uruchomienia silników i automatycznego lotu na wysokości około 1 m. Podczas startu przez poruszanie prawego dżojstika w każdej chwili mogą Państwo możliwość wpływania na kierunek lotu. W chwili osiągnięcia wysokości około 1 m quadrokopter automatycznie utrzymuje tę wysokość.

Trymowanie quadrokoptera

17 Automatyczne trymowanie

1. Umieszczenie Państwo quadrokopter na poziomej powierzchni.
2. Połączenie Państwo quadrokopter ze sterownikiem w sposób opisany w „Połączenie modelu z pilotem obsługi”.
3. Przesunięcie Państwo jednocześnie dźwignię gazu i dźwignię do przodu/ do tyłu w prawy/dolny róg. Lampa LED przy quadrokopterze miga krótko i świeci nieprzerwanie. Sygnał dźwiękowy rozbrzmiewa 1x.
4. Ustawienie pozycji zerowej zostało zakończono.

18 Jeśli quadrokopter unosi się w powietrzu bez poruszania dżojstikami do przodu/ do tyłu w lewo/ w prawo, należy wykonać następujące czynności:

1. Naciśnięcie przycisk 5. Dioda LED kontrolera miga i tryb jest aktywny.
2. Krótko naciśnięcie prawy dżojstik jeden raz do przodu/ do tyłu w lewo/ w prawo. Quadrokopter skoryguje się w żądanym kierunku.
3. Powtarzając tę procedurę w wybranym kierunku, aż quadrokopter zostanie ustawiony neutralnie.
4. Naciśnięcie przycisk 5, aby wyłączyć tryb. Dioda LED kontrolera zaświeci się stałym światłem.

Wymiana łopaty wirnika

19 Do wymontowania łopaty wirnika używajcie Państwo w razie potrzeby wskiego, gładkiego przedmiotu. Zwróćcie Państwo uwagę na ostrożne, pionowe wyważenie łopaty wirnika w kierunku do góry i jednocześnie przytrzymywanie silnika w celu jego stabilizacji.

20 OSTRZEŻENIE!

Bezwarunkowo należy zwracać uwagę na oznakowanie i kolor, jak również na kąt nachylenia wirników!

- Z przodu po lewej stronie: kolor czerwony – oznakowanie „A”
- Z przodu po prawej stronie: kolor czerwony – oznakowanie „B”
- Z tyłu po prawej stronie: kolor czarny – oznakowanie „A”
- Z tyłu po lewej stronie: kolor czarny – oznakowanie „B”

Usuwanie problemów (usterek)

Problem: Kontroler (pilot) nie działa.

Przyczyna: Przycisk Power ON/OFF znajduje się w położeniu „OFF”.

Sposób usunięcia usterki: Przycisk Power ON/OFF nastawić na „ON”.

Przyczyna: Baterie zostały nieprawidłowo włożone.

Sposób usunięcia usterki: Sprawdzić Państwo czy baterie są prawidłowo włożone.

Przyczyna: Baterie nie dysponują wystarczającym zapasem energii.

Sposób usunięcia usterki: Włożyć nowe baterie.

Problem: Quadrokoptera nie można sterować przy pomocy kontrolera.

Przyczyna: Przycisk Power kontrolera znajduje się w położeniu „OFF”.

Sposób usunięcia usterki: Najpierw nastawić przycisk Power kontrolera na „ON”.

Przyczyna: Kontroler jest ewentualnie nieprawidłowo sprzężony z odbiornikiem Quadrokoptera.

Sposób usunięcia usterki: Prosimy Państwa o przeprowadzenie procesu sprzężenia zgodnie z opisem zawartym w „Liście kontrolnej przygotowań do lotu”.

Problem: Quadrokopter nie wznosi się.

Przyczyna: Łopatkę rotora poruszają się zbyt wolno.

Sposób usunięcia usterki: Dźwignię gazu przesunąć do góry.

Przyczyna: Moc akumulatorów jest niewystarczająca.

Sposób usunięcia usterki: Naładować akumulator (Rozdział „Ładowanie akumulatora”).

Problem: Quadrokopter bez widocznego powodu traci prędkość podczas lotu i zniża się.

Przyczyna: Akumulator jest zbyt słaby.

Sposób usunięcia usterki: Naładować akumulator (Rozdział „Ładowanie akumulatora”).

Problem: Quadrokopter kręci się tylko wokół własnej osi lub przy starcie wyrzaca się podwozkiem do góry.

Przyczyna: Nieprawidłowo przyporządkowane lub uszkodzone wirniki.

Sposób usunięcia usterki: Wirniki montować/wymieniać zgodnie z opisem zawartym w punktach 19 20.

Błąd i zmiany zastrzeżone - Kolory / ostateczny wzorec - zmiany zastrzeżone

Techniczne i uwarunkowane wzorem zmiany zastrzeżone - Piktogramy = symbole

H Igen tisztelt Vevőnk!

Gratulálunk Önnek a Carrera RC modell-quadrokopter megvásárlásához, melynek gyártása a technika mai állásának megfelelően történt. Mivel folyamatosan fázadoznak termékeink fejlesztésén és tökéletesítésén, a műszaki, valamint a felszereltséget, az anyagokat és a formatervezést érintő módosítások jogát mindenkor és előzetes értesítés nélkül fenntartjuk. Az Ön rendelkezésére álló termék jelen útmutató adataitól és ábráitól való csekély eltéréseiből részben eltekintünk igény nem származhat. Jelen összerakási és használati útmutató a termék részét képezi. Fontos! Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, és későbbi használatra, valamint arra az esetre, ha a terméket harmadik félnek adná át, **örizze meg ezeket az útmutatókat**.

Jelen használati utasítás legalkalmasabb verzióját, valamint a rendelkezésre álló pótalkatrészekkel kapcsolatos információkat a **carrera-rc.com** címen a szervíz-területen találhat.

FIGYELMEZTETÉS! Az első repülés előtt győződjön meg arról, hogy az Ön házában a megvásárolt repülőmodell tekintetében fennáll-e törvényben előírt biztonsági kötelezettség.

Megfelelőségi nyilatkozat

A Carrera Toys GmbH kijelenti, hogy ez a modell a vezérlőegységgel együtt megfelel a következő EK irányelvek alapvető követelményeinek: 2009/48/EK irányelv és a 2014/53/EU (RED) irányelv egyéb vonatkozó szabványosai. Az eredeti megfelelőségi nyilatkozat a **carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet** címen elérhető.



Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény <10dBm · Frekvenciaátartomány: 2400 – 2483.5 MHz

Figyelemztető utasítások!

FIGYELMEZTETÉS! A játék a lenyelhető apró alkatrészek miatt nem adható 3 év fiatalabb gyermekeknek.

FIGYELMEZTETÉS! Működésből eredő becsipődésre-szély! A játék gyermeknek történő átadása előtt távolítsa el minden csomagolóanyagot és rögzítő drótot. Információk és esetleges kérdések esetére kérjük, **örizze meg** a csomagolást, a címet, valamint a használati utasítást az információk később felrészítés érdekében. Örizzük meg a használati utasítást, ha esetleg később újra szeretnénk nézni benne valaminek. Tudnivalók feltevések részlete: Ellenőrizze, hogy a játék megfelelően van-összerakva. A szerelést felmont felépítése mellett kell elvégezni.

FIGYELMEZTETÉS! 8 év alatti gyermekek általi használat nem alkalmas.

Ezt a terméket gyermekek nem használhatják nevelésre jogosult felügyelete nélkül. A helikopter vezérléséhez nagy gyakorlatra van szükség. A gyermekeknek ezt egy felnőtt közvetlen felügyelete mellett kell megtanulni. Az első használat előtt: Gyermekek egyáltalán **olvassa el ezt a használati utasítást**. Szakszerűtlen használat esetén súlyos sérülések és/vagy anyagi károk keletkezhetnek. A vezérlés óvatosságot és körültekintést, valamint néhány mechanikus és mentális képességet követel meg. Az útmutató biztonságos tudnivalókat és előírásokat, valamint a termék karbantartására és működtetésére vonatkozó tudnivalókat tartalmaz. A használati utasítást az első üzembe helyezés előtt feltétlenül vigye mellé, és meg kell érteni. Csak így kerülhetők el a sérülésekkel és károkkal járó balesetek. A propellert (rotor) távol kell tartani a kezeket, a haját és a lógó ruházatot, valamint az egyéb olyan tárgyakat, mint ceruzák, tollak és csavarhúzó. A forgó rotort megérintni tilos. Különösen ügyeljen arra, hogy kezei NE kerüljenek a rotorlapátok közelébe! **FIGYELMEZTETÉS:** Szemsérülések kockázata. A sérülések elkerülése érdekében ne engedje a quadrokopter arra közelében repülni. Biztonsági okokból a játék csak kellemő nagy helyiségekben használható. A felszállás és a repülés csak megfelelő terepen (szabad, akadálymentes terep) és csak közvetlen látáskapcsolat fennállása esetén megengedett. A termék használójának egyedül Ön felelős a biztonságos használatért, melynek oly módon kell történnie, hogy **Ön, se más személyek vagy azok tulajdonosa ne szenvedjen kárt vagy legyen kitéve veszélyeztetésnek**.

- Ne használja a modellt, ha gyengék a vezérlőben lévő elemek.
- Kerülje a nagy forgalmú és közutakat. Mindig ügyeljen arra, hogy elegendő hely álljon rendelkezésre.
- A modell lehetőleg ne repesse nyílt utcán vagy közterületen, ezzel elkerülve mások veszélyeztetését és sérülését.
- **FIGYELMEZTETÉS: Ne indítsa be a quadrokopter, ha a quadrokopter repülési tartományában személyek, állatok vagy egyéb akadályok találhatók.**
- Szigorúan tilos magasfeszültségű vezetékek, vasúti sínek, utca, uszoda vagy nyílt víz felett indítani vagy repetni.
- Csak akkor szabad üzemeltetni, ha tisztán látható minden és nyugodtat az időjárási viszonyok.
- Pontosan tartsa be a terméket és az esetleg használt kiegészítő tartozékokra (töltő, akku, stb.) vonatkozó utasításokat és figyelemztetőket.
- **Ha a quadrokopter előtérnyekkel vagy kemény tárgyakkal érintkezne, kérjük, azonnal állítsa alaphelyzetbe (nulla-állás) a gázkart, azaz a bal dżojsticket az alsó ütközőnél kell lennie!**
- Kerüljön minden nedvességet, hiszen kárt okozhat az elektronikában.
- Fennáll a súlyos vagy akár halálos sérülések veszélye, ha a modell alkotóelemeit szájába teszi vagy azokat nyalogatja.
- A quadrokopter ne végezzen semmilyen változtatást vagy módosítást.

Ha ezekkel a feltételekkel nem ért egyet, a quadrokopter-modellt hiánytalanul, új és használatban állapotban azonnal adja vissza a kereskedőnek.

Lítium polimer akkukra vonatkozó fontos információk

A lítium-polimer (LiPo) akkuk sokkal érzékenyebbek a rádiós távirányítókban egyébként használt hagyományos alkáli vagy NiMH-akkuknál. Ezért a lehető legpontosabban be kell tartani a gyártó előírásait és figyelemztető utasításait. A LiPo akkuk hibás kezelése tűzveszélyt rejt magában. Az akkuk ártalmatlanítása során mindig vegye figyelembe a gyártó adatait.

Használt villamos és elektronikus készülékek ártalmatlanítására vonatkozó rendelkezések a WEEE szerint

Az itt látható, áthúzott személtárgyakkal ábrázolt szimbólum arra hívott fel figyelmű, hogy a termék nem a lerakott elemek, akkumulátorok, gombkelecek, akkumulátorok, gombkelecek, használt elektronikus készülékek, stb. nem tartoznak a háztartási hulladékok közé, mivel kárt okoznak a környezetben és ártalmasak az egészségre. Kérjük, segítsen Ön is környezetünk és az egészség fenntartásában és gyermekeivel is beszélje meg a használt elemek és használt elektronikus készülékek szabályos ártalmatlanítását! hulladékként történő kezelés. Az elemeket és a használt elektronikus készülékeket az ismert gyűjtőhelyeken kell leadni. Ennek keretében biztosított szabályos újraszortozások. Különböző típusú elemek, vagy új és használt elemek nem használhatók együtt. A lerakott elemeket ki kell venni a játékból. A nem töltött szárazelemeket a robbanásveszély miatt nem szabad felrakni. Úgyeljen a helyes polarításra. Ne használjon sérült elemeket. Ha az elemek lerakultak, vagy ha a terméket hosszabb ideig nem használja, vegye ki az elemeket. Mindig egyszerre az egész elemkészletet cserélje ki, ügyeljen arra, hogy ne keverje össze a régi és az új elemeket, illetve a különböző típusú elemeket.

FIGYELMEZTETÉS! Az újratölthető akkukat csak feltehetően tölthetik fel.

A töltött akkukat a töltés előtt ki kell venni a játékból. A pólosukat nem szabad rövidre zárn. Csak a javasolt elemek vagy egyenértékű típus használható. **FIGYELMEZTETÉS: az elem újratöltéséhez kizárólag a játékból**

melékelt leválasztható tápegységet használja. A töltő rendszeres használata esetén ellenőrizni kell annak kábelét, csatlakozóját, fedelét és egyéb részét. Sérülés esetén a töltő csak javítás után helyezhető újra üzembe. A játék csak II. védelmi osztálynak megfelelő készülékekre csatlakoztatható.



A LiPo akkuk használatára vonatkozó irányelvek és figyelmeztető utasítások

- A melékelt 3.7 V $\approx$ 430 mAh / 1.59 Wh LiPo-akkut egy biztonságos helyen, gyúlékony anyagoktól távol kell feltölteni.
- Töltés közben soha ne hagyja az akkut felügyelet nélkül.
- A repülés utáni töltés előtt először meg kell várni az akku környezeti hőmérsékletre történő lehűlést.
- Csak a hozzátartozó LiPo-akkutöltőt (USB kábel/vezérlő) használhatja. Jelen tudnivalók figyelmen kívül hagyása esetén tűzveszély áll fenn, ennek folytán pedig az egészséges veszélyeztetése és/vagy anyagi károk. SOHA ne használjon más töltőt.
- Azonnal fejezz be a töltési vagy kisülés folyamatot, ha az akku a kisülés vagy a töltés közben felülvídik vagy deformálódik. A lehető leggyorsabban és legóvatosabban vegye ki az akkut és tegye egy biztonságos, nyitott, éghető anyagoktól távol eső helyre, ahol legalább 15 percig tartsa szem előtt. Mielőtt eldobná vagy deformálódott akku további töltését vagy kisülését esetén tűzveszély áll fenn! Az akkut már csekély deformáció és ballonképződés esetén is ki kell vonni a használatból.
- Az akkut szobahőmérsékleten, száraz helyen kell tárolni.
- Az akku ún., mélykísülésének megakadályozása érdekében a használat után az akkut feltétlenül újra kell feltölteni. A használat után az akkut legalább 20 percig hagyni kell lehűlni, mielőtt újra teljesen fel szabad tölteni. Időnként (kb. 2-3 havonta) töltse fel az akkut. A töltőket és a tápegységeket nem szabad rövidre zárni! Az akku fenti kezelési módjának figyelmen kívül hagyása meghibásodást okozhat. A töltés során ne hagyja felügyelet nélkül az akkumulátort.**
- Az akku szállításához és átmeneti tárolásához a hőmérsékletnek 5-50°C között kell lennie. Lehetősegg szerint ne tárolja az akkut vagy a modellt autókban vagy közvetlen napugárzásnak kitett helyen. Az autóban uralkodó hőnek kitéve az akku megsérülhet vagy kigyulladhat.

Tudnivaló: Alacsony akkufeszültség-/teljesítmény esetén észre fogja venni, hogy jelentős kiegészítő és/vagy irányító modulokra van szükség ahhoz, hogy a quadcopter ne kezdjen el pörögni. Ez rendszerint a 3 Voltos akkufeszültség elérése előtt jelentkezik és megfelelő időpont arra, hogy a repülést befejezzük.

Használati tudnivalók

Szállítási terjedelem

- 1x Quadcopter
- 1x Vezérlő
- 1x USB töltőkábel
- 1x Akku
- 2x 1.5 V micro AAA elem (nem újratölthető)

A LiPo-akku feltöltése

A töltése előtt távolítsa el az akkumulátorokat a játékból. Ügyeljen arra, hogy a melékelt LiPo-akkut csak a melékelt LiPo-akkutöltővel (USB-kábel ill. vezérlő) töltsé. Súlyos károk keletkezhetnek, ha az akkut egy másik LiPo-akku töltőben vagy egy másféle töltőben kísérel meg feltölteni. A folyamat előtt kérjük, gondosan olvassa el az akkuk használatára vonatkozó figyelmeztető utasításokat és irányelveket tartalmazó előző szakaszt. A quadcopterrel beszerelt akkut a hozzátartozó USB-töltőkábellel egy USB-porton keresztül töltheti fel:

- Töltés számítottépről:**
 - Az akkut a feltöltés előtt vegye ki a modellből.**
 - Csatlakoztassa az USB-töltőkábelt egy USB-töltő USB-portjára. Az USB-töltőkábelen lévő LED zölden világítani kezd, ezzel jelezve, hogy a töltőegység szabályosan van csatlakoztatva a számítógépre. Ha a quadcopteret üres akkumulátorral csatlakoztatja, az USB-töltőkábelen lévő LED már nem gyullad ki, ezzel jelezve, hogy a quadcopter akkujának töltése folyamatban van. Az USB-töltőkábel, illetve a quadcopterben lévő töltőcsatlakozó úgy vannak kialakítva, hogy a polaritások felcserélése kizárt.
 - A kisült (nem mélykísült) akku újpoli feltöltése kb. 60 percig tart. Az akku teljesen fel van töltve, ha az USB-töltőkábelen lévő LED-kijelző újra zölden világít.

Figyelem: A kiszállításnál a melékelt LiPo-akku részben van feltöltve. Ezért előfordulhat, hogy az első töltés valamivel rövidebb idejű tart.

Feltétlenül tartsa be a fenti csatlakoztatási sorrendet! Ha nem használja a quadcopterrel, szakítsa meg a quadcopterben lévő dugaszolható csatlakozást. Ennek figyelmen kívül hagyása az akku károsodását okozhatja!

Az akkuk behelyezése a quadcopterbe

- A melékelt csavarhúzó segítségével nyissuk fel az akkurekesz fedelét. Helyezzük bele az akkut. Zárjuk vissza az akkurekeszt.
- Ha a quadcopterben lévő LED-ek lassan villognak, ki kell cserélni az akkut.

Az elemek behelyezése a vezérlőbe

- Egy csavarhúzóval nyissa ki az elemek között, majd tegye be az elemeket a vezérlőbe. Ügyeljen a helyes polarításra. Egyidejűleg ne használjunk új és régi, vagy eltérő gyártókú számozású elemeket. A rekesz bezárása után az előlapon található power-kapcsoló segítségével ellenőrizheti a vezérlő működését. Ha a power-kapcsoló ON állásban van és a működés szabályszerű, a vezérlő felső részén közpén lévő LED-nek pirosan kell világítania. Ha az ellenőrző LED gyorsan villog, ki kell cserélni a vezérlőben lévő elemeket.

A modell összekapcsolása a vezérlővel

- A Carrera RC quadcopter és a vezérlő minden egyes beüzemeléskor újpoli összekapcsolódna. Ha kezdetben problémák adódnának a Carrera RC quadcopter és a vezérlő közötti kommunikáció terén, kérjük, végezze el újra az összekapcsolást.
- Csatlakoztassa a modellben lévő akkut.
- Az ON/OFF kapcsolóval kapcsolja be a modellt.
- FIGYELMEZTETÉS! A quadcopterrel feltétlenül közvetlenül a bekapcsolás után állítsa egyenes, vízszintes felületre. A gíroszkóp automatikusan beszabályozza magát.**
- A quadcopterben lévő LED-ek most ritmikusan világítanak.
- A power-kapcsolóval kapcsolja be a vezérlőt.
- Töljék a bal oldali joysticket, azaz a gázkart, teljesen felfelé, majd vissza lefelé az alaphelyzetbe.
- Az összekapcsolás sikeresen lezárult.
- Ekkor folyamatosan világít a vezérlőn lévő LED.

A quadcopter leírása

1. Rotorrendszer
2. Rotorokból kialakított
3. Akku-kábel
4. Quadcopter csatlakozó dugó

5. Elemfészek
6. ON/OFF kapcsoló

A vezérlő funkció-áttekintése

1. Power-kapcsoló (ON / OFF)
2. Visszajelző LED
3. Gáz
4. Körbefordulás
5. Előrehátra
6. Jobbra/balra dőlés
7. Immobilis üzemmód (Nyomja meg egyszer a belépéshez, és nyomja meg újra a kilépéshez)
8. Faj nélküli üzemmód (váltás előre/hátra)
9. Looping gomb
10. Automatikus leszállás gomb (egyszer nyomja meg)
9. Vészleállítás gomb (3 másodpercig nyomja meg)
10. Automatikus indítás és repülés 1 m-re gomb
11. Kezdő/haladó kapcsoló (30%/60%/100%)
A nehézségi szint módosításához nyomja meg.
30% - 1x hangjelzés
60% - 2x hangjelzés
100% - 3x hangjelzés
12. A rotor elindítása (Nyomja meg egyszer)
13. Elemfészek

A repülési terület kiválasztása

8 Ha kész az első repülésre, olyan zárt helyiséget javasolunk kiválasztani, melyben nincsenek emberek és akadályok, ami lehetőleg nagy. A quadcopter repülésének és kormányozhatóságának köszönhetően egy tapasztalt pilóta viszonylag kis zárt helyiségekben is képes repülni. Az első repülésekhez feltétlenül javasoljuk, hogy a helyiség legyen legalább 5 x 5 méter alapterületű és 2,40 méter magas. A quadcopterrel kiegészítés és vezérlésének valamint képességeinek megismerése után merészletlen kisebb és kevésbé szabad helyeken is repülni.

Csak házon belül használatra (Ház és kert). A vezérlő és a quadcopter között nem lehetnek tárgyak (pl. oszlopok vagy személyek).

A repülés előkészítésének ellenőrző listája

Ez az ellenőrző lista nem helyettesíti a jelen használati utasítás tartalmát. Noha alkalmazható mint Quick-Start-Guide, nyomtatékkal javasoljuk Önnek, hogy a folytatás előtt először olvassa végig jelen használati utasítást.

- Ellenőrizze a csomagolás tartalmát.
- A LiPo-akkut „A LiPo-akku feltöltése” fejezetben leírtaknak megfelelően fel kell tölteni.
- Tegyen a vezérlőbe 2 darab AAA-típusú elemet és ügyeljen a helyes polarításra.
- Keressen egy repülésre alkalmas környezetet.
- Helyezzük be az akkut a 2b pontban leírtak szerint a quadcopter alján lévő akkurekeszbe.
- Csatlakoztassa a modellben lévő akkut.
- Az ON/OFF kapcsolóval kapcsolja be a modellt.
- FIGYELMEZTETÉS! A quadcopterrel feltétlenül közvetlenül a bekapcsolás után állítsa egyenes, vízszintes felületre. A gíroszkóp automatikusan beszabályozza magát.**
- A quadcopterben lévő LED-ek villognak.
- Az ON/OFF kapcsolóval kapcsolja be a vezérlőt. **Feltétlenül ellenőrizze a Beginner-Advanced kapcsolót (13c).** Töljék a bal oldali joysticket, azaz a gázkart, teljesen felfelé, majd vissza lefelé az alaphelyzetbe.
- Hagyni egy pillanatra időt a quadcopternek, míg a rendszer szabályosan inicializált és üzemkész. A quadcopterben lévő LED-ek most állandóan villognak. Ekkor folyamatosan világít a vezérlőn lévő LED.
- Szükség esetén most ismételje meg a fenti pontokat, ha egyidejűleg több quadcopterrel kíván repülni.
- Figyelem! Minden repülés előtt feltétlenül végezze el az autoritméssel (17).**
- Ellenőrizze a vezérlést.
- Ismerkedjen meg a vezérléssel.
- Szükség esetén a 17.18 alatti leírtaknak megfelelően egyenlítőse ki a quadcopterrel úgy, hogy a quadcopterre lebegés közben vezérlő mozgólátok nélkül ne mozduljon el a helyéről.**
- A quadcopter most használatra kész.
- Ha a quadcopter nem működne, ismételten kísérelje meg a fenti csatlakoztatást.
- Most replottheti a modellt.
- Most leszállhat a modellel.
- Kapcsolja ki a modellt.
- Váltsa le az akku dugós csatlakozását.**
- A távirányítót mindig utolsóként kapcsolja ki.

Repülés a 4-csatornás quadcopterrel

TUDNIVALÓ! Az első repülési kísérleteknél különösen ügyeljen arra, hogy a vezérlőn lévő karokat csak nagyon óvatosan és soha ne túl hirtelen működtesse. A mindenkori vezérlő parancs kivitelezéséhez legjobbször elegendő a mindenkori kar csupán nagyon-nagyon csekély mozgata!

Ha az tapasztalható, hogy a quadcopter a mindenkori kar működtetés nélkül előre vagy oldalra mozdul, a quadcopterrel a 17.18 lépésekben leírtaknak megfelelően egyenlítőse ki.

- 9 +/- gáz (felre)
Az induláshoz és a felmelkedéshez a bal oldali gázkart óvatosan tolja előre. A leszálláshoz és a súlylyedéshez a bal oldali gázkart óvatosan tolja hátra.

- 10 A quadcopter egy helyben balra vagy jobbra történő forgatásához mozgassa a bal kart óvatosan balra ill. jobbra.

- 11 A quadcopter balra vagy jobbra történő replotéséhez mozgassa a jobb oldali kart óvatosan balra ill. jobbra.

- 12 A quadcopter előre vagy hátra történő replotéséhez mozgassa a jobb oldali kart óvatosan előre ill. hátra.

Rotorok / Motorok indítása

- 13b Nyomja meg a „Pitorok indítás” gombot a vezérlőn a motorok elindításához. A gázkarral felfele megkezdheti az emelkedést, amint a rotorok forogni nem kezdenek.

Looping funkció

FIGYELMEZTETÉS! CSAK GYAKORLOTT PILÓTÁKNAK!

- 13b Nyomjuk meg a „Looping Button” gombot, ekkor 5x hangjelzés hallatszik. Amíg a hangjelzés hallatszik, nyomja felfele, lefelé, jobbra és balra a jobb joystickot. A quadcopter ekkor a mindenkori irányba loopingolt át. átfordulást hajt végre. Ekközben ügyeljen arra, hogy a helyiségben minden irányban álljon rendelkezésre elegendő hely (kb. 2.5 m).

Beginner/Advanced kapscoló**FIGYELMEZTETÉS! 100% CSAK GYAKORLOTT PÍLÓTÁKNAK!**

- 30% = kezdő üzemmód**
 Átváltásnál egyszerű hangjelzés szólal meg.
- 60% = közepes üzemmód**
 A quadcopter érzékenyebben reagál mint a 30%-os üzemmódban. Átváltásnál 2x hangjelzés szólal meg.
- 100% = Advanced üzemmód -> 3D üzemmód**
 A quadcopter nagyon érzékenyen reagál a vezérlő mozgásokra. Átváltásnál 3x hangjelzés szólal meg.

Automatikus magasságelőzrész

- 14** Amint elengedi a bal gázkart repülés közben, a quadcopter automatikusan tartja az aktuális repülési magasságot.

Auto Landing

- 15** Az „Auto landing” gombbal bármikor kiválthatja az automatikus landolási funkciót. Közben lassan csökken a rotorok fordulatszáma. Landolás közben bármikor lehetősége van a jobb gázkart elmozdításával befolyásolni a landolási helyzetet. Amint a quadcopter a földet ér, a motorok kikapcsolnak.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Nyomja meg az „Automatikus indítás és repülés 1 m-ig” gombot a vezérlőn a motorok elindításához és kb. 1 méteres magasságon történő repüléshez. Indítás közben bármikor lehetősége van arra, hogy a jobb oldali gázkartal befolyásolja a repülés irányát. Amint elérte az 1 m-es magasságot, a quadcopter automatikusan tartja a magasságot.

A quadcopter kiegyensúlyozása

- 17** **Automata trimmelés**
 1. Helyezzük a quadcoptert egy vízszintes felületre.
 2. Csatlakoztatjuk a a quadcoptert és a vezérlőt a „Modell csatlakoztatása a vezérlővel” részben leírtak szerint.
 3. Egyszerre tolja el a gázkart és az előre-vissza kart a jobb alsó sarokba. A quadcopteren lévő LED röviden felvilágít és utána folyamatosan ég. A jelzőhang 1-szer megszólal.
 4. Az alaplátás lezárult.
- 18** Ha a quadcopter a joystick előre/hátra/balra/jobbra mozgátása nélkül lebeg, járjon el a következők szerint:
 1. Nyomja meg a **6** gombot. A vezérlés LED-je világog, és az üzemmód aktiv.
 2. Nyomja meg egyszer röviden a jobb joystickot előre/hátra/balra/jobbra.
 A quadcopter korrigálja magát a kívánt irányba.
 Ismételje meg ezt az eljárást a kívánt irányban, amíg a quadcopter semleges nem lesz.
 3. Az üzemmódból való kilépéshez nyomja meg a **6** gombot A vezérlés LED-je folyamatosan világog.

A rotorlapátok cseréje

- 19** A rotorlapát lehozásához szükség esetén használjon egy keskeny, sima tárgyat. Ügyeljen arra, hogy a rotorlapátot óvatosan függőlegesen felfelé húzza le, ekközben pedig lentről stabilizálás céljából tartsa a motort.

FIGYELMEZTETÉS!

- Feltekintettel ügyeljen a rotorlapátok jelölésére és színére, valamint a dölesszögére!
 Bal oldalon elől: „A” jelölés
 Jobb oldalon elől: piros - „B” jelölés
 Jobb oldalon hátul: fekete - „A” jelölés
 Bal oldalon hátul: fekete - „B” jelölés

Problémamegoldások

- Probléma:** A vezérlő nem működik.
Ok: Az ON/OFF power-kapcsoló „OFF” állásban van.
Megoldás: Az ON/OFF power-kapcsolót „ON” állásba visszük.
Ok: Rosszul lettek behelyezve az elemek.
Megoldás: Ellenőrizze, hogy az elemek szabályszerűen vannak-e behelyezve.
Ok: Az elemeknek már nincs elég energiája.
Megoldás: Új elemeket kell betenni.
- Probléma:** A quadcopter nem irányítható a vezérlővel.
Ok: A vezérlő power-kapcsolója „OFF” állásban van.
Megoldás: Először a vezérlő power-kapcsolóját visszük „ON” állásba.
Ok: A vezérlő esetleg nincs szabályosan összekapcsolódva a quadcopteren lévő vevővel.
Megoldás: Kérjük, a csatlakoztatást „A repülés előkészítésének ellenőrző listája” alatt leírtaknak megfelelően végezze el.
- Probléma:** A quadcopter nem száll fel.
Ok: A rotorlapátok túl lassan mozognak.
Megoldás: Töljék el a gázkart felfele.
Ok: Nem elég az akku teljesítménye.
Megoldás: Az akkut fel kell tölteni (lásd „Az akku feltöltése” fejezetet).
- Probléma:** A quadcopter repülés közben felismerhető ok nélkül lelassul és süllyedni kezd.
Ok: Az akku túl gyenge.
Megoldás: Az akkut fel kell tölteni (lásd „Az akku feltöltése” fejezetet).
- Probléma:** A quadcopter már csak egy helyben forog vagy indulásnál átfordul.
Ok: Hibásan elhelyezett vagy rossz rotorlapátok.
Megoldás: A rotorlapátokat a **19** **20** lépésekben leírtaknak meg felelően felszereljük/kicseréljük.

A tévedések és a módosítások jog fenntartva - Színek / végleges design - A módosítások jog fenntartva - A műszaki és formatervezésből eredő módosítások jog fenntartva - Piktogramok = szimbólumképek

SLO Spóštovana stranka

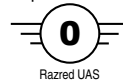
Čestitamo Va na nakup Vašega Carrera RC modela kvadropterja ki je narejen po današnjem stanju tehnike. Ker si stalno prizadevamo za nadaljnji razvoj in izboljševanje naših izdelkov, si pridržujemo pravico do tehničnih sprememb v povezavi z opremo, materiali in obliko, ki jih lahko izvedemo kadarkoli in brez napovedi. Zaradi majhnih odstopanj med obravnavanim izdelkom v primerjavi s podatki in slikami teh navodil ni možno uveljavljati nobenih zahtevkov. **Pomembno!** Skrbno preberite ta priročnik in ga shranite za prihodnje uporabo, če boste izdelka predali tretji osebi.

Najnovjša verzija teh navodil za uporabo in informacij o nadomestnih delih, ki so na voljo, najdete na carrera-rc.com pod servisnim področjem.

OPOZORILO! Pred prvim poletom preverite, ali je v Vaši državi za take letalske modele, kot je ta, predpisano obvezno zavarovanje.

Izjava o skladnosti

Podjetje Carrera Toys GmbH izjavlja, da je ta model, vključno z upravljalnikom, v skladu s temeljnimi zahtevami naslednjih direktiv ES: Direktive ES 2009/48 in druge ustrezne uredbe Direktive 2014/53/EU (RED). Originalno izjavo o skladnosti lahko najdete na carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Maks. frekvenčna moč 10 dBm - Frekvenčno območje: 2400–2483.5 MHz

Opozorila!

OPOZORILO! Ta igrača ni primerna za otroke mlajše od 3 let, ker vsebuje majhne dele, ki jih je možno pogoltniti.

OPOZORILO! Z delovanjem pogojena nevarnost stiskal. Preden predate to igračo otroku, odstranite vso vso embalažo. Za informacije in morebitna vprašanja prosimo, da embalažo in naslov ter navodila za uporabo shranite za kasnejšo uporabo. Shranite navodila za uporabo, da jih boste lahko pozneje ponovno brali. Obvestilo za odrasle: Preverite, ali je igrača sestavljena, tako kot je navedeno v navodilih. Sestavljanje naj nadzoruje odrasla oseba.

OPOZORILO! Ni primerno za otroke, mlajše od 8 let!

Ta izdelek ni predviden za to, da bi ga uporabljali otroci brez nadzora skrbnika. Za upravljanje helikopterja je potrebna določena stopnja veš. Otroci se morajo tega naučiti pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. **Pred prvo uporabo: preberite navodila za uporabo skupaj s svojim otrokom.** Zaradi neustreznega uporaba lahko pride do težkih poškodb in/ali materialne škode. Upravljalji ga je treba previdno in razsodno, pri tem pa je potrebnih tudi precej mehaničnih ter tudi mentalnih spretnosti. Navodila vsebujejo varnostna opozorila in predpise ter navodila za vzdrževanje in uporabo izdelka. Ta navodila je treba pred prvo uporabo obvezno v celoti prebrati in razumeti. Le tako se lahko izognete nesrečam s poškodbami in materialno škodo. Roke, lasje in ohlapna oblačila, vključno z drugimi predmeti, kot so zatiči in izvijači, ne smejo biti v bližini propelerja (rotorja). Vreditega se rotorja se ne dotikajte. Posebej pazite na to, da v bližino lopatic rotorja NE pridete! Vaše roke!

OPOZORILO: Nevarnost poškodb oči. Za preprečitev poškodb kvadropterja ne pilotirajte v bližini vašega obraza. Iz varnostnih razlogov lahko igračo uporabljate le v dovolj velikem prostoru. Zagon in letenje samo na primernem terenu (prosta površina, brez ovir) in samo znotraj neposrednega vidnega polja. Kot uporabnik tega izdelka ste sami odgovorni za varno uporabo, tako da druge osebe ali njihova lastnina ne morejo biti poškodovani ali ogroženi.

- Vašega modela nikoli ne uporabljajte s slabimi baterijami upravljalnika.
- Izogibte se prometnim in živahnim območjem. Vedno pazite na to, da je na voljo dovolj prostora.
- Po močnejši vožnji Vašega modela ne pilotirajte po javni cesti ali javnem mestu, da ne ogrozite ali napadajo njegova.
- OPOZORILO: Kvadropterja ne zaganjajte in uporabljajte, če se na območju leta nahajajo osebe, živali ali druge ovire.**
- Vklapljanje in krmiljenje igrače v bližini visokonapetostnih vodov, železniških tirov, cest, plavalnih bazenov ali nepokritih vodnih površin je strogo prepovedano.
- Krmilite samo ob dobri vidljivosti in primernem vremenu.
- Natančno upoštevajte navodila in opozorila za ta izdelek in za morebitno dodatno opremo (polnilnik, baterije itd.), ki jo uporabljate.
- Če pride do stika kvadropterja z živim bitjem ali trdim predmetom, prosimo ročno za plin takoj prestavite v položaj nič, tj. leva igralna palica mora biti spodaj na stop!
- Preprečite vlažnost, ker lahko ta poškoduje elektroniko.
- Obstaja nevarnost težkih poškodb vključno s smrtjo, če pridejo deli Vašega modela v usta ali če jih izlete.
- Na kvadropterja ne izvajajte nobenih sprememb ali modifikacij.

Če se s temi pogoji ne strinjate, potem komplet modela kvadropterja, ko je ta še nov in nerabljen, takoj vrnite prodajalcu.

Pomembne informacije o litij-polimer baterijah

Litij-polimer (LiPo) baterije so bistveno občutljivejše kot običajne alkalne ali NiMH baterije, ki se v daljšinih upravljalnikih uporabljajo sicer. Zato je treba natančno upoštevati predpise in opozorila proizvajalca. Pri naprednem ravnanju z LiPo baterijo obstaja nevarnost požara. Pri odstranjevanju LiPo baterij vedno upoštevajte navedbe proizvajalca.

Določbe za odstranjevanje električnih in elektronskih naprav po WEEE

Tukaj upodobljen simbol prečrtanih smetnikov Vas opozarja na to, da prazne baterije, akumulatorji, gumbaste baterije, baterijski bloki, baterije naprave, elektrone naprave itd. ne spadajo med gospodinjske odpadke, ker so okoli in združajo škodljive. Prosim, da ta tudi Vi sodelujete pri ohranjanju okolja in združite ter se s ustreznim odstranjevanjem rabljenih baterij in elektronskih naprav pogovorite tudi z Vašimi otroki. Baterije in elektrone naprave odstranite v označenih zbiralnih mestih. Tako bode v skladu s predpisi posredovane v recikliranje. Neenakih polni baterij ali novih in rabljenih baterij se ne sme uporabljati skupaj. Prazne baterije vzemite iz igrače. Neopolnjenih baterij se zaradi nevarnosti eksplozije ne sme polniti. Pazite na pravilno polarnost. Odstranite baterije, če so prazne ali če ne delujejo in namestite uporabljati dalj časa. Vedno zamenjajte cel komplet baterij ter ne mešajte starih in novih baterij s baterij različnega tipa.

OPOZORILO! Baterije lahko polnijo le odrasle osebe. Ne uporabljajte poškodovanih baterij.

Polnilne baterije pred polnjenjem vzemite iz igrače. Priključnih opozorila, ki se sme zvezati na kablo. Uporabljajte se lahko izključno priporočene baterije ali baterije enakega tipa. **OPOZORILO: Za polnjenje baterij uporabite samo smeniljivo napajalno omrežje, priloženo tej igrački.** Pri redni uporabi polnilnika je treba le tega občasno preveriti, in sicer njegov kabel, priključek, pokrov in druge dele. V primeru poškodb se lahko polnilnik ponovno uporablja šele po opravljenih popravilih. Igrača se lahko priključi le na naprave zaščitnega razreda II.

**Direktive in opozorila za uporabo LiPo baterije**

- Priključeno 3.7 V ---- 430 mAh / 1.59 Wh LiPo baterijo morate polniti na varnem mestu stran od vnetljivih materialov.
- Baterije pri polnjenju nikoli ne puščajte brez nadzora.
- Za polnjenje po letenju se mora baterija najprej ohladiti na temperaturo okolice.
- Uporabljajte lahko le priporočeno LiPo polnilnik (USB kablo / upravljalnik). Pri neupoštevanju teh navodil obstaja nevarnost požara in s tem grožnja zdravju in/ali nastanek materialne škode. NIKOLI ne uporabljajte drugega polnilnika.
- V primeru, da se baterija med postopkom praznjenja ali polnjenja napilne ali preoblikuje, takoj prekinite

polnjenje ali praznjenje. Baterijo vzemite ven kar se da hitro in pazljivo ter jo položite na varno, odprto mesto vstran od gorljivih materialov in jo opazujte še najmanj 15 minut. Če baterijo, ki se je že napolnila ali preoblikovala, še naprej polnite ali praznite, obstaja nevarnost požara! Če pri najmanjši spremembi oblike ali mehurčku je treba baterijo prenehati uporabljati.

• Baterijo shranjujte pri sobni temperaturi na suhem mestu.

• **Po uporabi baterijo nujno ponovno napolnite, da preprečite t.i. globoko (polno) izpraznitve baterije. Baterija se mora po uporabi ohlajati najmanj 20 minut, preden se lahko ponovno popolnoma napolni. Baterijo od časa do časa napolnite (ca. vsake 2-3 mesece). Polnilnikov in polnilcev ne zvežite na kratko. Posledica neupoštevanja zgoraj navedene uporabe baterije lahko povzroči okvaro. Akumulatorske baterije, ki se polni, nikoli ne puščajte brez nadzora.**

• Pri prevozu ali prehodnem hranjenju baterije naj tempera prostora znaša med 5-50°C. Baterije in modela po možnosti ne hranite v avtu ali pod neposredno sončno svetlobo. Če je baterija izpostavljena vročini in avtu, se lahko poškoduje ali vname.

Opozorilo: Pri manjši napetosti/zmogljivosti baterije boste ugotovili, da je potrebno občutnejše uravnavanje in/ali globlji krmiljenja, da kvadropter ne začne padati. Do tega pride praviloma pred dosegom 3 V napetosti baterije in takrat je pravi trenutek, da končate z letenjem.

Napotki za uporabo

Vsebinsa pakiranja

- 1x Quadcopter
- 1x Upravljalnik
- 1x USB napajalni kabel
- 1x Akumulator
- 2x 1,5 V micro AAA baterije (nepolnile)

Polnjenje baterije LiPo

Akumulatorske baterije morate odstraniti iz igrarice, preden jih začnete polniti. Pazite na to, da priloženo LiPo baterijo polnite le s priloženim LiPo polnilnikom (USB kabel oz. upravljalnik). Če poskušate baterijo napolniti z drugim polnilnikom, lahko to privede do velike škode. Preden nadaljujete, prosimo skrbno preberite predhodni del z opozorili in direktivami za uporabo baterije.

V kvadropteru vgrajeno baterijo lahko polnite s pripadajočim napajalnim kablom USB preko vhoda USB:

Polnjenje preko računalnika:

• **Baterijo pred polnjenjem odstranite iz modela.**

• Kabel USB povežite z vhodom USB na računalnik. LED dioda na USB napajalnem kable začne svetiti zeleno in prikazuje, da je polnilna enota pravilno povezana z računalnikom. Če kvadropter priključite s praznim akumuliranjem, LED-dioda na napajalnem kable USB ne svetí več in kaže, da se akumulator kvadropterja polni. Napajalni kabel USB oz. polnilna doza na kvadropteru so narejeni tako, da napajalna polarnost ni možna.

• Približno 60 minut traja, da se prazna baterija (ne popolnoma izpraznjena) ponovno napolni. Ko je baterija polna, prikaz LED na kable USB ponovno začne svetiti zeleno.

Opozorilo: Ob dobavi je priložena baterija LiPo delno napolnjena. Zato bi lahko prvi postopek polnjenja trajal nekoliko manj časa.

Obvezno upoštevajte zgoraj naveden vrstni red priključitve! Ko kvadropterja ne uporabljate, odstranite vrtno povezavo na kvadropteru. Posledica neupoštevanja tega je lahko poškodba baterije!

Vstavljanje polnilnih baterij v kvadropter

- Odprite pokrovček predala za baterijo s pomočjo priloženega izvijača. Vstavite baterijo. Zaprite predal za baterijo.
- Če dioda LED kvadropterja utripa počasi, to pomeni, da morate zamenjati baterijo.

Vstavljanje baterij v upravljalnik

3 Iz izvijačem odprite predal za baterije in baterije vstavite v upravljalnik. Pazite na pravilno polarnost. Ni-koli hkrati ne uporabljajte novih in starih baterij ali od različnih proizvajalcev. Po zaprtju predala lahko s pomočjo stikala za vklop na prednji strani preverite delovanje upravljalnika. Pri položaju stikala za vklop na ON in pravilnem delovanju mora dioda LED zgoraj na sredini upravljalnika svetiti rdeče. Če kontrolna LED dioda hitro utripa, je treba zamenjati baterije v upravljalniku.

Veza modela s helikopterjem

- 4 Kvadropter RC Carrera in krmilnik ob vsakem vklopu ponovno vzpostavi povezavo. V primeru težav pri komunikaciji med Carrera RC kvadropterjem in upravljalnikom na začetku, prosimo na novo povežite.
- Povežite baterijo v modelu.
- Model vklopite s stikalom za VKLOP/IZKLOP (ON/OFF).
- **OPOZORILO! Kvadropter postavite takoj po vklopu na ravno vodovodno površino. Žiro sistem se samodejno nastavi.**
- LED diode na kvadropteru začnejo ritmično utripati.
- Upravljalnik vklopite z glavnim stikalom.
- Levo krmilno palico, torej ročico za plin, premaknite do konca navzgor in spet navzdol v začetni položaj.
- Povezovanje je uspešno zaključeno.
- Dioda LED na upravljalniku zdaj stalno svetí.

Opis kvadropterja

- 5 1. Rotorski sistem
2. Zaščitna kletka rotorja
- 6 3. Kabel baterije
4. Vitična povezava kvadropterja
5. Predal za baterije
6. Stikalo za vklop/izklop (ON/OFF)

Pregled funkcij upravljalnika

- 7 1. Stikalo za vklop/izklop (ON / OFF)
2. Kontrolna dioda LED
3. Plin
 - Kroženje
4. Naprej/nazaj
 - nagib desno/levo
5. Način Trim (pritisnite enkrat za aktiviranje načina - pritisnite znova za izhod iz načina)
6. Način Headless (preklapljanje med naprej/nazaj)
7. Gumb Looping
8. Gumb za samodejno pristajanje (pritisnite enkrat)
9. Zaustavitev v sili (zadržite 3 sekunde)
10. Gumb za samodejni zagon in letenje na 1 m višine
11. Gumb za začetni/napredni (30%/60%/100%)

Pritisnite ta gumb, da spremeni stopnjo težavnosti.

30 % - 1 pisk

60 % - 2 piska

100 % - 3 piski

12. Zagon rotorja (pritisnite enkrat)

13. Predal za baterije

Izbira področja leta

6 Ko ste pripravljeni za prvi let, izberite zaprt prostor, ki je brez ljudi in ovir ter kar se da velik. Na podlagi velikosti in vodljivosti kvadropterja lahko izkušeni piloti pilotirajo tudi v relativno majhnih zaprtih prostorih. Za Vaše prve leto priporočamo obvezno minimalno velikost prostora 5 krat 5 metre površine in 2,40 metrov višine. Potem, ko ste Vaš kvadropter zavrnali in se seznanili z njegovo vodljivostjo in njegovimi lastnostmi, si lahko upate leteti tudi v manjšem in ne tako prostem okolju.

Samo za gospodinjstvo uporabo (hiša in vrt). Med upravljalnikom in kvadropterjem se ne smejo nahajati nobeni predmeti, kot so npr. stebre ali osebe.

Kontrolni seznam za pripravo leta

Ta kontrolni seznam ni nadomestilo za vsebino teh navodil za uporabo. Kljub temu, da se lahko uporabljata kot hiter uvod za uporabo, Vam posebej priporočamo, da preden nadaljujete v celoti preberete najprej ta navodila za uporabo.

- Preverite vsebino pakiranja.
- Baterijo LiPo polnite tako kot je to opisano v poglavju "Polnjenje baterije LiPo".
- V upravljalnik vstavite 2 AAA baterij in pri tem pazite na pravilno polarnost.
- Poiščite primerno okolje za letenje.
- Vstavite baterijo v odprto za baterijo na spodnji strani kvadropterja, kot je opisano v 2b.
- Povežite baterijo v modelu.
- Model vklopite s stikalom za VKLOP/IZKLOP (ON/OFF).

• **OPOZORILO! Kvadropter postavite takoj po vklopu na ravno vodovodno površino. Žiro sistem se samodejno nastavi.**

• Dioda LED na kvadropteru utripajo.

• Upravljalnik vklopite s stikalom za VKLOP/IZKLOP (ON/OFF). **Obvezno preverite stikalo za začetniški/napredni način 13a.** Levo krmilno palico, torej ročico za plin, premaknite do konca navzgor in spet navzdol v začetni položaj.

• Kvadropteru pustite nekaj trenutkov, da je sistem pravilno inicializiran in pripravljen na delovanje. Dioda LED na kvadropteru sedaj trajno utripajo. Dioda LED na upravljalniku zdaj stalno svetí.

• Po potrebi ponovite zgoraj navedene točke, če želite pilotirati več kvadropterjev hkrati.

• **Opomba! Pred vsakim poletom, prosimo, nujno izpeljite samodejno nastavitve! 17**

• Preverite krmiljenje.

• Seznanite se s krmiljenjem.

• **Po potrebi kvadropter uravnovesite, tako kot je to opisano pod 17 18 , tako da se kvadropter pri lebedenju brez krmilnih ukazov več ne premakne z mesta.**

• Kvadropter je zdaj pripravljen na uporabo.

• V kolikor kvadropter ne kaže znakov delovanja, potem ponovno poskusite zgoraj naveden postopek povezovanja.

• Poletite z modelom.

• Pristanite z modelom.

• Model izklopite.

• **Ločite vrtno povezavo baterije.**

• Daljinski upravljalnik vedno izključite nazarje.

Pilotiranje 4-kanalnega kvadropterja

OPOZORILO!

Se posebej pri prvih poskusih pilotiranja pazite na to, da ročico na upravljalniku upravljate zelo previdno in ne preveč nazaj. Za izvedbo posameznega krmilnega ukaza so večina potrebni zelo zelo majhni premiki posamezne ročice!

V kolikor opazite, da se kvadropter premika naprej ali bočno brez premika posamezne ročice, potem ga nastavite tako kot je to opisano pod točkama 17 18 .

9 +/- plin (gor/dol)

Za vzlet ali letenje v višino potisnite ročico za plin na levi previdno naprej. Za pristanek ali spuščanje potisnite ročico za plin na levi previdno nazaj.

10 Za obračanje kvadropterja na mestu v levi ali desni smeri potisnite levo ročico previdno v levo oz. desno.

11 Za letenje kvadropterja v levo ali desno potisnite desno ročico previdno v levo oz. desno.

12 Za letenje kvadropterja naprej ali nazaj potisnite desno ročico previdno naprej oz. nazaj.

Zagon rotorjev/motorjev

13a Pritisnite tipko „Start Rotors“ na kontrolniku za zagon motorjev. Takoj, ko rotorji tečejo, se lahko z ročico za plin dvignete navzgor.

Funkcija luping

OPOZORILO! LE ZA IZKUŠENE PILOTE!

13b Pritisnite gumb »Looping Button«, da se 5x sliši signalni ton. Medtem ko se oglašajo signalni ton, potiskajte desno krmilno palico navzgor, navzdol, v desno ali levo. Kvadropter bo nato izvedel luping oz. premet v ukazani smeri. Pri tem pazite, da imate dovolj prostora v vseh smereh (ca. 2,5 m).

Stikalo začetniški/napredni način

OPOZORILO! 100% LE ZA IZKUŠENE PILOTE!

13c 30% = začetniški način

Ob preklupu se sproži zvočni signal.

60% = srednji način

Kvadropter se odziva bolj občutljivo kot v 30% načinu. Ob preklupu se zvočni signal sproži 2x.

100% = napredni način > 3D način

Kvadropter se na krmilne ukaze odziva zelo občutljivo. Ob preklupu se zvočni signal sproži 3x.

Samodejen nadzor višine

14 Takoj ko model ponovno izpusti levo krmilno palico bo kvadropter samodejno ohranil aktualno višino letenja.

Auto Landing

15 Kadarkoli lahko s pritiskom na tipko » Auto Landing« sprožite samodejno funkcijo pristajanja. Pri tem se

počasi znižata število vrtiljagov rotorja. Med postopkom polnjenja imate kadarkoli možnost, da s premikom leve krmilne palice vplivate na položaj pristajanja.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Na kontrolniku pritisnete tipko »Auto-Start & Fly to 1 m« za zagon motorjev in samodejni polet na višino približno 1 m. Med postopkom zagona imate kadarkoli možnost, da s premikom leve krmilne palice vplivate na smer letenja. Tako, kot dosežete višino približno 1 m ostane kvadrokopter samodejno na višini.

Nastavitev kvadrokopterja

- 17** **Avtomatski trimmer**
1. Postavite kvadrokopter na vodoravno površino.
2. Povežite kvadrokopter s krmilnikom na način, ki je opisan v poglavju »Vezava modela s helikopterjem«.
3. Istočasno premaknete ročico za plin in ročico za premikanje naprej/nazaj v desni spodnji kot. Dioda LED na kvadrokopteru nekajkrat utripne, potem pa stalno svetlo. Signalni ton se oglasi 1x.
4. Nastavljanje nevtralnega položaja je zaključeno.

- 18** Če kvadrokopter leti naprej/nazaj/levo/desno v lebdjenju, ne da bi premaknil krmilno palico, nadaljujte kot sledi:

- 1. Pritisnite gumb **6**. LED-lučka krmilnika utripa in način je aktiven.
 - 2. Enkrat na kratko pritisnete desno krmilno ročko naprej/nazaj/levo/desno. Kvadrokopter se popravi v želeno smer.
- Ta postopek ponavljajte v želeni smeri, dokler kvadrokopter ni v nevtralnem položaju.
 3. Za izhod iz načina pritisnite gumb **6**. LED-lučka krmilnika svetlo ne prekinjete.

Zamenjava lopatic rotorja

- 19** Za snemanje lopatic rotorja po potrebi uporabite opek gladke predmet. Pazite na to, lopatico rotorja povlečete previdno pravokotno navzgor in ob tem motor spodaj stabilno držite.

OPOZORILO!

- Obeznovo morate paziti na oznako in barvo ter naklonski kot lopatic rotorja!
- Sprejdi levo: rdeča – oznaka »A«**
Sprejdi desno: rdeča – oznaka »B«
Zadaj desno: črna – oznaka »A«
Zadaj levo: črna – oznaka »B«

Odpravljanje težav

- Težava:** Upravljalnik ne deluje.
Vzrok: Stikalo za vklop/izklop ON/OFF je na »OFF«.
Rešitev: Stikalo za vklop/izklop ON/OFF nastavite na »ON«.
Vzrok: Napačno vstavljena baterija.
Rešitev: Preverite, ali je baterija pravilno vstavljena.
Vzrok: Baterije več nimajo dovolj energije.
Rešitev: Vstavite nove baterije.
Težava: Kvadrokopterja ni možno voditi z upravljalnikom.
Vzrok: Stikalo za vklop/izklop upravljalnika je na »OFF«.
Rešitev: Najprej postavite stikalo za vklop/izklop na upravljalniku na »ON«.
Vzrok: Upravljalnik morebiti ni pravilno povezan s sprejemnikom v kvadrokopteru.
Rešitev: Poskrbite, da postopek večkrat opravite tako, kot je to opisano pod »kontrolni seznam za pripravo poleta«.
Težava: Kvadrokopter se ne dvigne.
Vzrok: Lopatice rotorja se premikajo prepočasno.
Rešitev: Potisnite ročico za plin navzgor.
Vzrok: Zmogljivost baterije ne zadostuje.
Rešitev: Napolnite baterijo (glej poglavje »Polnjenje baterije«).

- Težava:** Kvadrokopter brez vidnega razloga med letom izgublja hitrost in se spušta.
Vzrok: Preobita baterija.
Rešitev: Napolnite baterijo (glej poglavje »Polnjenje baterije«).
Težava: Kvadrokopter se vrti le še v krogu ali se ob vzletu prevrne.
Vzrok: Napačno nameščene ali poškodovane lopatice rotorjev.
Rešitev: Lopatice rotorjev namestite/zamenjajte tako, kot je to opisano pod točkami **19** **20**

Pravica do zmot in sprememb pridržana - Barve/končni dizajn - pravica do sprememb pridržana
 Pravica do tehnično in oblikovno pogojenih sprememb pridržana - Piktogrami = simbolne slike

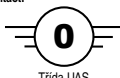
CZ Vážení zákazníci,

Blahopřejeme vám k nákupu vašeho modelu Quadcoptera Carrera RC, který byl vyroben podle současné úrovně techniky. Protože neustále usilujeme o další rozvoj a zdokonalování našich výrobků, vyhrazuje nám a právo kdykoli bez předchozího oznámení provádět technické změny i změny týkající se vybavení, materiálů a designu. Z drobných odchylek Vašeho výrobku oproti údajům a zobrazením v tomto návodu proto nelze vypočítat žádné náklady. Tento návod k montáži a použití je součástí výrobku. **Důležité!** Přečtěte si pozorně tento návod a **uschovejte si tyto pokyny pro budoucí použití** a pro případ, že bude výrobek předán třetí straně. Nejaktuálnější verzi tohoto návodu k použití a informace o náhradních dílech, které jsou k dostání, najdete na carrera-rc.com v části věnované servisu.

UPOZORNĚNÍ! Před prvním letem si zjistěte, zda pro letecký model, který jste si zakoupili, ve vaší zemi existuje povinnost uzavření zákonné pojistění.

Prohlášení o shodě

Spočlenstvo Carrera Toys GmbH tímto prohlašuje, že tento model včetně ovladače vyhovuje základním požadavkům následujících směrnic ES: Směrnice ES 2009/48 a další příslušná nařízení Směrnice 2014/53/EU (RED). Originální prohlášení o shodě si lze vyžádat na carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Maximální rádiový výsílací výkon <10dBm - Rozsah frekvence: 2400 – 2483.5 MHz

Varování!



UPOZORNĚNÍ! Tato hračka není určena pro děti do 3 let, protože obsahuje drobné díly, které by malé děti mohly polknout.

UPOZORNĚNÍ! Nebezpečí příslušníků podmíněné funkce hračky! Držte neztoto hračku předate dítě, odstraněte všechny obalové materiály a držky použité při balení jako upevňovací materiál. Pro případ, že budete potřebovat nějaké informace nebo budete mít nějaké dotazy, uschovejte si obal s adresou a také návod k použití pro případnou pozdější potřebu. Uschovejte tento návod k použití pro případnou pozdější potřebu. Upozornění pro dospělé: Zkontrolujte, zda je hračka smontovaná podle návodu. Montáž musí proběhnout pod dohledem dospělé osoby.

UPOZORNĚNÍ! Není vhodné pro děti mladší 8 let!

Tento výrobek není určen pro používání dětmi bez dozoru dospělé osoby. Letání s vrtulníkem vyžaduje cvik a děti se musí naučit pod dohledem dospělé osoby. **Před prvním použitím:** Přečtěte si tento návod spolu se svým dítětem. Při nesprávném používání může dojít k těžkému zranění a/nebo k věcným škodám. K ovládání výrobku je nutná opatrnost a obezřetnost a určité mechanické, a také mentální schopnosti. Návod obsahuje bezpečnostní pokyny a předpisy a pokyny pro údržbu a provoz výrobku. Je nezbytné přečíst si celý tento návod před prvním použitím výrobku a porozumět mu. Jen tak lze zabránit nehodám, při nichž může dojít ke zranění nebo ke škodám. Ruce, vlasy a volný oděv, stejně jako jiné předměty, jako jsou čepy a šroubováky, nesmíte být v dosahu vrtule rotoru. Nedotýkejte se točícího se rotoru. Dbejte zejména na to, aby se vaše ruce NEODSTÁLÝ DO BLÍZKOSTI LÍSTU ROTORU.

UPOZORNĚNÍ! Nebezpečí poranění oči. Nenechejte Quadcopter letat v blízkosti obličeje, aby nemohlo dojít ke zranění. Z bezpečnostních důvodů může být hračka používaná pouze v dostatečně velké místnosti. Startujte a leťte jen na vhodném prostranství (volná plocha, žádné překážky) a jen při přímém vizuálním kontaktu. Jako uživateli tohoto výrobku odpovídáte za bezpečné zacházení s výrobkem a za to, že vy, ani žádné jiné osoby ani jejich majetek nebude ohrožen ani neupřít žádnou škodu.

- Nikdy model nepoužívejte, když jsou baterie ovladače slabé.
- Vyhněte se používání ve frekventovaných prostorech, kde je velmi dítí ruch. Dbejte vždy na to, abyste měli k dispozici dostatek místa.
- Neleťte s modelem pokud možno venku na ulici nebo ve veřejných prostorech, abyste nikoho neohrozili ani nezranili.
- **UPOZORNĚNÍ:** Nestartujte Quadcopter a neleťte s ním, když se v zóně letu Quadcopter nacházejí nějaké osoby, zvířata nebo nějaké překážky.
- Je přísně zakázáno startovat a letat v blízkosti stožárů vysokého napětí, železničních kolejnic, silnic, koupališť nebo nekrytých vodních ploch.
- Provozujte jen při dobré viditelnosti a za klidných povětrnostních podmínek.
- Dodržujte přesné pokyny a varovná upozornění týkající se tohoto výrobku a eventuelní doplňkové vybavení (nabíječka, akumulátory atd.), kterou používáte.
- **Pokud by se Quadcopter dostal do kontaktu s živočichy nebo tvrdými předměty, uveďte páčku plnu okamžitě do nulové polohy, li levý joystick musí být na dolní zarážce!**
- Vyhněte se jakémukoli vlhkosti, neboť ta může poškodit elektroniku.
- Pokud budete souhlasit s modelem strkat do úst nebo je olizovat, hrozí nebezpečí těžkého poranění nebo až smrti.
- Neprovádějte na Quadcopter žádné změny ani úpravy.

Pokud s tímto podrobně nesouhlasíte, vraťte nový kompletní model Quadcoptera v nepoužitém stavu prodejci.

Důležité informace o lithium-polymerových akumulátorech
 Lithium-polymerové akumulátory (LiPo akumulátory) jsou podstatně citlivější než tradiční alkalické nebo NiMH akumulátory, které se jinak u rádiového dálkového ovládání používají. Proto musí být co nejpečlivěji dozorováni předpisy a varovné pokyny výrobce. Při nesprávné manipulaci s LiPo akumulátory hrozí nebezpečí požáru. Při likvidaci LiPo akumulátorů vždy dbejte údajů výrobce.

Předpisy pro likvidaci starých elektrických a elektronických zařízení dle WEEE



Symbol přeškrtnutýho popelnice na tomto obrázku má upozornit na to, že prázdné baterie, akumulátory, knoflíkové akumulátory, akupaky, přístrojové baterie, staré elektrické spotřebiče atd. nepatří do domovního odpadu, protože poškozují životní prostředí a škodi zdraví. Pomáhejte zachovat životní prostředí a zdraví a promluvte si také s Vašími blízkými o řádném zneškodňování použitých baterií a starých elektrických spotřebičů. Baterie a staré elektrické spotřebiče se odevzdávají na znaných sběrných místech. Budou tak předány k řádné recyklaci. Nesmějí se používat společně baterie různých typů nebo nové baterie se starými. Prázdné baterie vyjměte z hračky. Nenabíjejte baterie se nesmějí dobit s ohledem na nebezpečí exploze. Dbejte na správnou polohu. Nepoužívejte poškozené baterie. Vyjměte baterie, jsou-li spotřebovávány nebo pokud pokud nebudete delší dobu používat. Vždy vyjměte celou sadu baterií najednou, dávejte přítom pozor, abyste nekominovali staré a nové baterie nebo baterie různých typů.

UPOZORNĚNÍ! Akumulátory mohou nabíjet pouze dospělé osoby.

Nabíjení baterie je možné nabíjet pouze pod dohledem dospělých. Nabíjení baterie před nabíjením vyjměte z hračky. Připojovací svorky se nesmějí spojit navzájem. Používat se smýjí pouze doporučené baterie nebo baterie ekvivalentního typu. **UPOZORNĚNÍ!** K účelům nabíjení baterie používejte pouze oddělnou napájecí jednotku dodávanou s touto hračkou. Při pravidelném používání nabíječky musí být kontrolován její kabel, přípočka, kryty a ostatní části. Dojde-li k poškození, si o nabíječku znovu použita až po opravě. Hračka musí být připojena jen na zařízení třídy ochrany II, III or

Směrnice a varovná upozornění pro používání LiPo akumulátorů

- Příložený LiPo akumulátor 3.7 V = 430 mAh / 1.59 Wh musíte nabíjet na bezpečném místě, kde se nenacházejí žádné zápalné materiály.
- Nikdy nenecháváte akumulátor během nabíjení bez dozoru.
- Pokud akumulátor nabíjíte po letání, musí se nejprve ochladit na teplotu okolního prostředí.
- Můžete používat pouze odpovídající nabíječku na LiPo akumulátor (USB kabel/ovladač). Při nedodržení těchto pokynů hrozí nebezpečí požáru a třídy ohrožení zdraví a/nebo věcné škody. NIKDY nepoužívejte jinou nabíječku.
- Pokud se akumulátor při vybití nebo během nabíjení nafoukne nebo nějak deformuje, proces nabíjení nebo vybití okamžitě ukončete. Pokud možno co nejrychleji a velice opatrně akumulátor vyjměte a položíte ho do bezpečného otevřeného prostoru daleko od hořlavých materiálů a alespoň 15 minut ho pozorujte. Pokud budete akumulátor, který se již jednou nafoukl nebo deformoval, dále nabíjet nebo vybit, hrozí nebezpečí požáru! I při malé deformaci nebo malé nafouknutí musíte akumulátor přestat používat.
- Skladujte akumulátor při pokojové teplotě na suchém místě.
- **Akumulátorovou baterii po použití bezpečnostně znovu nabíjete, abyste zabránili tzv. hloubkovému vybití baterie. Po vybití nenechte baterii mlt. 20 vychladnout a teprve potom ji znovu nabíjete na celou kapacitu. Akumulátorovou baterii občas nabíjete (cca každé 2–3 měsíce). Nabíječka a napájecí dítí nezkratkují. Nedodržení výše uvedených způsobů zacházení s akumulátorovou baterií může způsobit její poškození. Nenecháváte akumulátor při nabíjení nikdy bez dohledu.**
- Při přepravě nebo přechodném uložení akumulátoru by teplota měla být v rozsahu 5-50°C. Akumulátor ani model neskladujte pokud možno v autě, ani ho nevystavujte přímému slunečnímu záření. Pokud bude akumulátor vystaven velmi vysoké teplotě v autě, může se poškodit nebo začít hořet.
- **Upozornění:** Při nízkém napětí/výkonu baterie zjistíte, že je nutné rozsáhlé vyvažování a/nebo řídící pohyby, aby se Quadcopter nedostal do vývrtky. Toto se stane zpravidla před dosažením úrovně napětí akumulátoru 3 V a je to ten správný okamžik, kdy byste měli let ukončit.

Pokyny pro obsluhu

Rozsah dodávky

- 1x Quadcopter
- 1x Ovladač
- 1x USB nabíjecí kabel
- 1x Akumulátor
- 2x Baterie micro AAA 1,5 V (nedobíjitelné)

Nabíjení LiPo akumulátoru

Nabíjení baterie se musí před nabitím vyndat z hračky. Dbejte na to, abyste k nabíjení přiloženého LiPo-akumulátoru používali pouze přiloženou nabíječku (přiložený USB kabel resp. ovladač). Když se budete pokoušet nabít akumulátor jinou nabíječkou pro LiPo akumulátory nebo jinou nabíječkou, může to způsobit vážné škody. Než budete pokračovat, přečtěte si pečlivě předcházející oddíl s varovnými upozorněními a předpisy pro používání akumulátorů. Akumulátorovou baterii instalovanou v Quadcopteru můžete nabíjet pomocí příslušného nabíjecího USB kabelu na USB portu počítače:

2a Nabíjení na počítači:

- **Před nabíjením vyměňte akumulátorovou baterii z modelu.**
- Připojte nabíjecí USB kabel na USB port počítače. LED na nabíjecím USB kabelu se rozsvítí zeleně a ukazuje, že nabíjecí jednotka je řádně spojena s počítačem. Když do Quadcopteru vložíte prázdný akumulátor, LED dioda na nabíjecím USB kabelu se již nerozsvítí a ukazuje, že se akumulátor Quadcopteru nabíjí. Nabíjecí USB kabel resp. nabíjecí zdířka na Quadcopteru jsou vyrobeny tak, že obrazená polárta je vyloučena.
- Opětovně nabití vybité akumulátorové baterie (nikoli silně vybité) trvá přibližně 60 minut. Když je akumulátorová baterie plně nabitá, LED kontrolka na nabíjecím USB kabelu se opět rozsvítí zeleně.

Upozornění: Při expedici je obsažená akumulátorová LiPo baterie částečně nabitá. Proto by první nabíjení mohlo být o něco kratší.

Bezpodmínečně dodržujte výše uvedené pořadí při připojování! Odpojte konektor na Quadcopteru, když Quadcopter nepoužíváte. Nedodržení pokynů může způsobit poškození akumulátorů!

2b Vložení akumulátoru do Quadcopteru

- Pomocí přiložené šroubováky otevřete kryt příhrádky akumulátoru. Vložte akumulátor. Zavřete příhrádku akumulátoru.
- Když LED dioda na Quadcopteru bliká pomalu, musíte vyměnit akumulátor.

Vození baterií do ovladače

- 3 Otevřete šroubovákem příhrádku s bateriemi a vložte baterie do ovladače. Dbejte na správnou polaritu. Nikdy nepoužívejte společně nové a staré baterie nebo baterie od různých výrobců. Po zavření příhrádky můžete pomocí vypínače na přední straně zkontrolovat funkčnost ovladače. Když je vypínač v poloze ON a pokud ovladač řádně funguje, měla by se LED dioda na ovladači nahoře uprostřed rozsvítit červeně. Jestliže LED kontrolka bliká rychle, je nutné vyměnit baterie v ovladači.

Propojení modelu s ovladačem

- 4 Quadcopter Carrera RC a ovladač se při každém uvedení do chodu znovu automaticky propojí. Pokud by na začátku existovaly nějaké problémy při komunikaci mezi Quadcopterem Carrera RC a ovladačem, proveďte nové propojení.
 - Připojte akumulátor v modelu.
 - Zapněte model tlačítkem ON/OFF.
- **UPOZORNĚNÍ! Postavte Quadcopter ihned po zapnutí bezpodmínečně na pravidelnou vodorovnou plochu. Gyroskopický systém se automaticky vyrovná.**
- LED diody na Quadcopteru nyní rytmicky blikají.
- Zapněte ovladač na vypínači.
- Posuňte levý joystick, tedy plynovou páku, úplně nahoru a znovu dolů do nulové polohy.
- Spojení bylo úspěšně dokončeno.
- LED na ovladači nyní svítí nepřetržitě.

Popis Quadcopteru

- 5 1. Systém rotoru
2. Ochranná klec rotoru
- 6 3. Kabel akumulátoru
4. Konektor Quadcopteru
5. Příhrádka na baterie
6. Vypínač ON/OFF

Přehled funkcí ovladače

- 7 1. Vypínač (ON / OFF)
2. LED kontrolka
3. Plyn
4. Otáčení v kruhu
5. Dopředu/dozadu
6. Náklon doprava/doleva
7. Režim Vybavění (pro aktivaci režimu stiskněte jednou a pro ukončení režimu stiskněte znovu)
8. Bezhlavý režim (změna dopředu/dozadu)
9. Tlačítko Looping
10. Tlačítko pro automatické přistání (stiskněte jednou)
11. Nouzové zastavení (podržte stisknuté na 3 sekundy)
12. Tlačítko pro automatický start a let na 1 m
13. Přepínač Začátečník/Pokročilý (30 %/60 %/100 %)
 - Stisknutím tohoto tlačítka změníte úroveň obtížnosti.
 - 30% - 1x pípnutí
 - 60% - 2x pípnutí
 - 100% - 3x pípnutí
14. Spustit rotor (stiskněte jednou)
15. Příhrádka na baterie

Výběr místa pro létání

- 8 Když jste připraveni na první let, zvolte si uzavřený prostor, kde nejsou žádní lidé a žádná překážky, a který je pokud možno co největší. Na základě velikosti a ovladatelnosti Quadcopteru dokážou zkušení piloti létat i v poměrně malých uzavřených prostorách. Pro vaše první lety doporučujeme bezpodmínečně prostor o minimální velikosti plochy 5 krát 5 metry a o výšce 2,40 metru. Až Quadcopter vyvážíte a seznámíte se dobře s jeho řízením a schopnostmi, můžete se odvážit létat i v menším a méně volném prostředí.

Pouze pro domácí použití (dům a zahrada). Mezi ovladačem a Quadcopterem se nesmějí nacházet žádné předměty, jako například sloup, ani žádné osoby.

Kontrolní seznam pro přípravu k letu

Tento kontrolní seznam nenahrazuje obsah tohoto návodu k obsluze. Ačkoli ho lze použít jako průvodce pro rychlý start, doporučujeme důrazně, abyste si, než budete pokračovat, nejprve přečetli celý tento návod k provozu.

- Zkontrolujte obsah balení.
- Akumulátorovou LiPo baterii nabíjejte podle popisu v oddíle „Nabíjení akumulátorové LiPo baterie“.
- Vložte 2 baterie typu AAA do ovladače a dbejte na správnou polaritu.
- Vyhleďte si vhodné prostředí pro létání.
- Levo křmlo palice, torče rodu za plin, premaknite do konca navzgor in spat navzdol v začatni položaj. 2b
- Připojte akumulátor v modelu.
- Zapněte model tlačítkem ON/OFF.
- **UPOZORNĚNÍ! Postavte Quadcopter ihned po zapnutí bezpodmínečně na pravidelnou vodorovnou plochu. Gyroskopický systém se automaticky vyrovná.**
- LED diody na Quadcopteru blikají.
- Zapněte ovladač tlačítkem ON/OFF. Zkontrolujte bezpodmínečně přepínač režimu Beginner-Advanced (30%).
- Posuňte levý joystick, tedy plynovou páku, úplně nahoru a znovu dolů do nulové polohy.
- Chvilku počkejte, aby se systém Quadcopteru správně aktivoval a byl připraven k provozu. LED diody na Quadcopteru nyní soustavně blikají. LED na ovladači nyní svítí nepřetržitě.
- Nyní v případě potřeby výše uvedené body opakujte, pokud byste chtěli současně létat s dalšími Quadcoptery.
- **Upozornění! Prosím před každým letem nutně proveďte automatické nastavení 17!**
- Zkontrolujte řízení
- Seznamte se s řízením
- **V případě nutnosti proveďte trimování Quadcopteru, jak je popsáno níže 17 18 tak, aby se Quadcopter při vísení již nepohnul bez pohybu při řízení.**
- Quadcopter je nyní připraven k provozu.
- Pokud Quadcopter neukazuje žádnou funkci, zkuste znovu provést výše uvedené spojení.
- Létejte s modelem
- Přistávejte s modelem
- Vypněte model
- **Odpojte konektor akumulátoru.**
- Dálkové ovládání vždy vypínejte jako poslední.

Létání s 4-kanálovým Quadcopterem

UPOZORNĚNÍ!

Dbejte zejména při prvních leteckých pokusech, abyste páku na ovladači tiskli velmi opatrně a ne příliš rychle. Pro provedení příslušného řídicího pokynu většinou stačí provádět příslušnou pákou velmi malé pohyby!

Pokud byste si všimli, že se Quadcopter pohybuje dopředu nebo do strany, aniž byste stiskli příslušnou páku, proveďte vyvážení Quadcopteru, jak je popsáno v bodech 17 18.

9 +/- plyn (nahoru/dolů)

Pro odstartování nebo pro vzletnutí do větší výšky posuňte levou plynovou páčku opatrně dopředu. Pro přistání nebo snížení výšky letu posuňte levou plynovou páčku opatrně dozadu.

10 Pro otáčení Quadcopteru na místě doleva nebo doprava pohybujte levou páčkou opatrně doleva resp. doprava.

11 Pro let Quadcopteru vlevo nebo vpravo pohybujte opatrně pravou páčkou doleva resp. doprava.

12 Pro let Quadcopteru dopředu nebo dozadu pohybujte opatrně pravou páčkou dopředu resp. dozadu.

Startování rotorů / motorů

- 13a Stisknutím tlačítka „Start Rotors“ (startování rotorů) na ovladači nastartujete motory. Jakmile rotory běžící, můžete se zvednout nahoru plynovou pákou.

Funkce loopingu

UPOZORNĚNÍ! POUZE PRO ZKUŠENÉ PILOTY!

- 13b Když stisknete tlačítko pro „looping“, zazní 5x zvukový signál. Dokud se ozývá zvukový signál, pohybujte pravým joystickem nahoru, dolů, doprava nebo doleva. Quadcopter potom v příslušném směru provede loopingu (přemet) resp. výkrut. Dejte přitom pozor, abyste měli v prostoru dostatek místa do všech stran (cca 2,5m).

Přepínač režimu Beginner/ Advanced (pro začátečníky/pokročilé)

UPOZORNĚNÍ! 100% POUZE PRO ZKUŠENÉ PILOTY!

30% = režim pro začátečníky

13c Zvukový signál při přepnutí zjednu.

60% = režim medium

Quadcopter reaguje citlivěji než v režimu 30%. Zvukový signál při přepnutí zazní 2x.

100% = režim advanced -> 3D modus

Quadcopter reaguje velice citlivě na pohyby řízení. Zvukový signál při přepnutí zazní 3x.

Automatická výšková kontrola

- 14 Jakmile pustíte levý joystick za letu, udržuje Quadcopter automaticky aktuální letovou výšku.

Auto Landing

- 15 Kdyžli můžete spustit funkci automatického přistávání stisknutím tlačítka „Auto Landing“ (automatické přistání). Otáčky rotoru se pomalu sniží. Během přistávání máte kdykoli možnost ovlivnit polohu přistání posunutím pravého joysticku. Jakmile je Quadcopter na zemi, motory se vypnou.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16 Stisknutím tlačítka „Auto-Start & Fly to 1 m“ (automatický start a let do výšky 1 m) na ovladači nastartujete motory a poletíte automaticky do výšky ca. 1 m. Během startování máte kdykoli možnost ovlivnit směr letu posunutím pravého joysticku. Jakmile se dosáhne výšky ca. 1 m, udržuje Quadcopter automaticky výšku.

Vybavění Quadcopteru

17 Automatické nastavení

1. Postavte Quadcopter na vodorovnou plochu.

2. Propojte Quadcopter s kontrolérem, tak ako je to popísané v časti „Propojení modelu s ovladačem“.

3. Posuňte současně plynovou páku a páku pro pohyb dopředu/dozadu do pravého spodního

rohu. LED dioda na Quadrocoptere krátko zabliká a potom stále svítí. Zvukový signál zazní 1x.
4. Uvedení do neutrální polohy je ukončeno.

- 18** Pokud se kvadroptéra vznáší, leti dopředu/důzadu/doleva/dopravaz pohybu ovládače, pak musíte postupovat následujícím způsobem:
- 1. Stiskněte tlačítko **Q**. Kontrolní lampka LED bliká a režim je aktivní.
 - 2. Jednou krát stiskněte pravý joystick dopředu/důzadu/doleva/doprava.
- Kvadroptéra lze korigovat v požadovaném směru.
- Tento postup opakujte v požadovaném směru, dokud se nebude nacházet kvadroptéra v neutrální poloze.
3. Stisknutím tlačítka **Q** opustíte režim. Kontrolka LED svítí nepřetržitě.

Výměna listů rotorů

- 19** K sejmutí listů rotorů použijte v případě potřeby úžký hladký předmět. Dbejte na to, abyste list rotoru sejmuli opatrně kolmo směrem nahoru a přidržujte přitom motor zespodu kvůli stabilizaci.

UPOZORNĚNÍ

Bezpodmínečně dbejte na značení a barvu a také na úhel sklonu listů rotorů!

- Vpředu vpravo: červený – značení „A“
- Vpředu vpravo: červený – značení „B“
- Vzadu vpravo: černý – značení „A“
- Vzadu vpravo: černý – značení „B“

Řešení problémů

Problém: Ovládač nefunguje.

Příčina: Vypínač ON/OFF je v poloze „OFF“.

Řešení: Vypínač ON/OFF přepněte na „ON“.

Příčina: Baterie byly nesprávně vložené.

Řešení: Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vložené.

Příčina: Baterie už nemají dostatek energie.

Řešení: Vložte nové baterie.

Problém: Quadrocopter se nedá řídit ovládačem.

Příčina: Vypínač ovládače je v poloze „OFF“.

Řešení: Nepřeví přepněte vypínač na ovládači do polohy „ON“.

Příčina: Ovládač možná není správně propojen s přijímačem v Quadrocoptere.

Řešení: Proveďte připojení jak je popsáno v oddíle „Kontrolní seznam pro přípravu k letu“.

Problém: Quadrocopter nestoupá nahoru.

Příčina: Listy rotorů se pohybují příliš pomalu.

Řešení: Plynovou páku posuňte směrem nahoru.

Příčina: Výkon akumulátoru je nedostatečný.

Řešení: Nabijte akumulátor (viz kapitola „Nabití akumulátor“).

Problém: Quadrocopter bez zjevného důvodu během letu ztratil rychlost a klesne.

Příčina: Akumulátor je příliš slabý.

Řešení: Nabijte akumulátor (viz kapitola „Nabití akumulátor“).

Problém: Quadrocopter se pouze točí v kruhu nebo se při startu převrhne.

Příčina: Nesprávně uspořádané nebo poškozené listy rotorů.

Řešení: Uspořádejte nebo vyměňte listy rotorů, jak je popsáno v bodě **19 20**.

Omyly a změny vyhrazené - Změny barev / konečného designu vyhrazené

Technické změny a změny podmíněné designem vyhrazené - Piktogramy = fotky symbolů

(SK) Vážení zákazníci

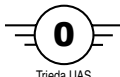
blahoželáme vám k zakúpeniu modelu Quadrocoptera Carrera RC, ktorý bol vyrobený podľa súčasného stavu techniky. Pretože sa svoje produkty neustále snažíme vyvíjať a zlepšovať, vyhradzujeme si právo kedykoľvek a bez predchádzajúceho oznámenia vykonávať technické zmeny a zmeny vzhľadom na vybavenie, materiály a dizajn. Z dôvodu drobných odchýlok produktu, ktorý máte pred sebou, oproti údajom a obrázkom v tomto návode je to preto možno vyvoliť žiadne nároky. Tento návod na obsluhu a montáž je súčasťou produktu. **Dôležité!** Pozorne si prečítajte tento návod a **uschovajte si ho pre budúce použitie** a pre prípad, že výrobok postúpíte tretej strane.

Najaktuálnejšiu verziu tohto návodu na obsluhu a informácie o dostupných náhradných dieloch nájdete na internetovej stránke **carrera-rc.com** v štítku Servis.

POZOR! Pred prvým letom sa uistite, či vo Vašej krajine existuje pre letové modely povinné zákonné poistenie pre letový model, ktorý ste si kúpili.

Vyhľadanie o zhode

Spoločnosť Carrera Toys GmbH týmto prehlasuje, že tento model vrátane ovládača vyhovuje základným požiadavkám nasledujúcich smerníc ES: Smernice ES 2009/48 a ďalšie príslušné nariadenia Smernice 2014/53/EÚ (RED). Originálny vyhlásenia o zhode si môžete vyžiadať na internetovej stránke **carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitat**.



Maximálny rádiový vysielač výkon <10dBm - Rozsah frekvencie: 2400 – 2483.5 MHz

Varovné upozornenie!



POZOR! Táto hračka nie je vhodná pre deti mladšie ako 3 roky, pretože obsahuje drobné diely, ktoré by mohli prehltnúť.

POZOR! Nebezpečenstvo vzprienenia súvisiace s funkciami produktu. Skôr ako túto hračku odovzdáte dieťaťu, odstráňte všetok obalový materiál a upevňovacie drôty. Pre informácie a prípadné otázky si na neskoršie vyhládanie odložte obal a adresu i návod na použitie. Tento návod na použitie si odložte, aby ste si ho mohli niekedy neskôr prečítať. Upozornenie pre dospelých: Preverte, či je hračka zmontovaná podľa návodu. Montáž sa musí uskutočniť pod dozorom dospelých osoby.

POZOR! Nie je vhodné pre deti mladšie ako 8 rokov!

Tento produkt nie je určený na to, aby ho používali deti bez dozoru dospelých osoby. Riadenie vrtuľníka si vyžaduje určitý cvik. Deti sa to môže naučiť pod priamym dozorom dospelých osoby. **Pred prvým použitím:** Prečítajte si návod spolu s Vaším dieťaťom. V prípade nesprávneho používania môže dôjsť k ľahkému poraneniu alebo menším škodám. S hračkou je nutné zaobchádzať opatrne a opozorne a vyžadujú sa určité schopnosti a takisto aj mentálne schopnosti. Návod obsahuje bezpečnostné pokyny a predpisy, ako aj pokyny na údržbu a

prevádzku produktu. Je nevyhnutné, aby ste si tento návod pred prvým použitím produktu kompletné prečítali a porozumeli mu. Len tak možno zabrániť nehodám, pri ktorých dôjde k poraneniám a škodám. Rúky, vlny a volný odev, vrátane iných predmetov ako ceruzky a skrutkovače sa nesmú dostať do blízkosti vrtule (rotora). Nedykajte sa otáčajúceho sa rotora. Dbejte najmä na to, aby sa do blízkosti listov rotora NEDOSTALI vaše ruky! **POZOR: Riziko poranenia očí.** Aby ste zabránili zraneniam, **nechajte Quadrocopter letieť blízko Vašej tváre. Z bezpečnostných dôvodov môže byť hračka používaná len v dostatočne veľkej miestnosti. Štart a letanie len vo vhodnom teréne (voľná plocha, žiadne prekážky) a len v rozsahu priameho vizuálneho kontaktu.** Ako používateľ tohto produktu **smú zodpovedať za bezpečné zaobchádzanie, aby ste neuplietli žiadnu škodu alebo aby ste neboli ohrození ani vy, ani ostatné osoby alebo ich majetok.**

- Svoj model nikdy nepoužívajte vtedy, keď sú deti blízko ovládača slabé.
- Vyhnite sa frekventovaným a rušným miestam. Vždy odložte hračku, aby ste mali dostatok miesta.
- So svojím modelom nikdy nelietať vonku na ulici alebo vo verejnom priestranstve, aby ste nikoho neohrozili ani nezranili.
- **POZOR: Nenaštarujte Quadrocopter, keď sa v zóne letu Quadrocoptera nachádzajú osoby, zvieratá alebo iné prekážky.**
- Štartovanie a letanie je v blízkosti vedení vysokého napätia, železničných koľajníc, ciest, kúpalísk či otvorených vodných plôch prísne zakázané.
- Prevádzkujte len pri dobrej viditeľnosti a pokojných poveternostných podmienkach.
- Dodržiavajte presne pokyny a varovné upozornenia týkajúce sa tohto produktu a prípadnej dodatočnej výbavy (nabíjačka, akumulátory atď.), ktorú používate.
- **Ak by došlo ku kontaktu Quadrocoptera so živočíchom alebo tvrdými predmetmi, okamžite uveďte plynovú páčku do nulovej pozície, tzn. ľavý joystick musí byť pri spodnej zarážke!**
- Vyhnite sa akémkoľvek víchrici, pretože môže poškodiť elektroniku.
- Keď budete dieťa svojho modelu strikať do úst alebo ich olizovať, hrozí nebezpečenstvo ťažkého poranenia až smrťou.
- Nerobte na Quadrocoptere žiadne zmeny ani úpravy.

Ak neschváte s týmito podmienkami, vráťte kompletný model Quadrocoptera okamžite v novom a nepoužitom stave predajcovi.

Dôležité informácie o lítium polymérových akumulátoroch

Lítium polymérové (LiPo) akumulátory sú podstatne citlivejšie ako bežné alkalické alebo NiMH akumulátory, ktoré sa inak používajú pri rádiovom diaľkovom ovládaní. Preto sa musia čo najdôslednejšie dodržiavať predpisy a varovné upozornenia. V prípade nesprávnej manipulácie s LiPo akumulátormi hrozí nebezpečenstvo vzniku požiaru. Keď zneškodňujete LiPo akumulátory, vždy dodržiavajte údaje výrobou.

Predpisy na zneškodňovanie elektrických a elektronických starých zariadení podľa WEEE



Symbol preškrtnutých kontajnerov vyobrazených na tomto mieste vás má upozorniť na to, že prázdne batérie, akumulátory, gombíkové články, bloky akumulátorov, prístrojové batérie, staré elektrické spotrebiče atď. nepatria do komunálneho odpadu, pretože poškodzujú životné prostredie a zdravie. Pomáhajte zachovať životné prostredie a zdravie a porozprávajte sa aj so svojimi deťmi o náležitom zneškodnení spotrebovaných batérií a starých elektrických spotrebičov. Batérie a staré elektrické spotrebiče sa odovzdávajú na známych zberných miestach. Buďte tak riadne zrecyklované. Nerovnaké typy batérií alebo novú použité batérie sa nesmú spolu používať. Vybiť batérie z hračky vbatery. Nenabíjateľné batérie sa kvôli riziku výbuchu nesmú nabíjať. Dbejte na správnu poliaru. Nepoužívajte poškodené batérie. Vyberte batérie, ak sú spotrebované alebo sa výrobok nebude dlhší čas používať. Vždy vymeňte celú sadu batérií naraz, pričom dávajte pozor, aby ste nepomiesli staré a nové batérie alebo batérie rôznych typov.

POZOR! Nabíjateľné akumulátory smú nabíjať len dospelé osoby.

Nabíjateľné batérie vyberte pred nabíjaním z hračky von. Pripojovacie svorky sa nesmú skratovať. Smú sa používať iba odporúčané batérie alebo batérie rovnakého typu. **POZOR: Na účely nabíjania batérie používajte iba odinštalovanú nabíjačku jednotku dodávanú s touto hračkou.** Pri pravidelnom používaní nabíjačky sa musí skontrolovať jej kábel, pripojka, kryty a ostatné diely. V prípade poškodenia sa nabíjačka smie používať až po oprave. Hračka sa smie pripojiť iba na prístroje s triedou ochrany II. 

Smernice a varovné upozornenia na používanie LiPo akumulátorov

- Pripložený LiPo akumulátor 3.7 V --- 430 mAh / 1.59 Wh musíte nabíjať na bezpečnom mieste, na ktorom sa nenachádzajú zápalné materiály.
- Nikdy nenechávajte akumulátor pri nabíjaní bez dozoru.
- Na nabíjanie po letaní musí akumulátor najprv ochladnúť na teplotu prostredia.
- Používať môžete len nabíjačku určenú pre LiPo akumulátory (USB kábel/ovládač). Pri nedodržiavaní týchto pokynov hrozí nebezpečenstvo vzniku požiaru a teda ohrozenia zdravia a/alebo vecné škody. NIKDY nepoužívajte inú nabíjačku.
- Ak sa akumulátor počas vybijania alebo nabíjania náfukne alebo inak zdeformuje, nabíjanie alebo vybijanie okamžite ukončite. Pokiaľ možno čo najrýchlejšie a veľmi opatrne akumulátor vyberte a položte ho na bezpečné otvorené miesto mimo horľavých materiálov a minimálne 15 minút ho pozorujte. Ak budete akumulátor, ktorý sa natúkol alebo zdeformoval, naďalej nabíjať alebo vybiť, hrozí nebezpečenstvo vzniku požiaru! Aj pri nepatnej deformácii alebo nafuknutí je nutné akumulátor prestať používať.
- Akumulátor skladujte pri izbovej teplote na suchom mieste.
- **Akumulátor po použití bezpodmínečne zovraťte, aby ste zabránili tzv. hĺbkovému vybitiu akumulátora.** Predtým ako sa akumulátor smie zovrať, musí sa po používaní minimálne 20 minút ochladiť. Z času na čas akumulátor nabíjajte (cca každé 2-3 mesiace). Nabíjačky a moduly sériového zneškodňovania. Nedodržiavanie vyššie uvedeného zaobchádzania s akumulátormi môže spôsobiť poškodenie. Nenechávajte akumulátor pri nabíjaní nikdy bez dozoru.
- Pri preprave alebo pri prechodnom skladovaní akumulátora by mala byť teplota v rozsahu 5 – 50 °C. Akumulátor nikdy neskladujte podľa možnosti v aute alebo na priamom slnku. Ak bude akumulátor vystavený horúčave v aute, môže sa poškodiť alebo začať horieť.

Upozornenie: Pri nízkom napätí/výkone batérie zistíte, že je potrebné nájsť navažovacie a/alebo riadiace pohyby na to, aby sa Quadrocopter nedostal do výšky. Stane sa to spravidla pri dosiahnutí úrovne napätia akumulátora 3 V a je to vhodný okamih na to, aby ste let ukončili.

Pokyny na obsluhu

Obsah dodávky

- 1 x Quadrocopter
- 1 x Kontrolér
- 1x USB kábel
- 1 x Akumulátor
- 2 x 1,5 V mikro AAA batérie (nie sú nabíjateľné)

Nabíjanie LiPo akumulátora

Nabíjanie batérie sa musia pred nabíjaním vybrať z hračky. Dbejte na to, aby ste pripložený LiPo akumulátor nabíjali len pomocou dodanej LiPo nabíjačky (USB kábel buď kontrolér). Keď sa budete pokúšať akumulátor

nabíjať pomocou inej nabíjačky určenej pre LiPo akumulátory alebo inej nabíjačky, môže to viesť k vážnym škodám. Skôr ako budete pokračovať, starostlivo si prečítajte časť s varovnými upozneniami uvedenú vyššie a smernice na používanie akumulátorov. Nabíjačky a sieťové diely neskrutkujte. Akumulátor zabudovaný vo vrtuľníku môžete nabíjať pomocou príslušného nabíjacieho USB kábla buď na USB rozhraní počítača alebo priamo na ovládači:

- 2a Nabíjanie na počítači:**
- **Pred nabíjaním vyberte akumulátorovú batériu z modelu.**
 - Spojte nabíjací USB kábel s USB portom počítača. LED dióda na nabíjacom USB kábli sa zeleno rozsvieti a signalizuje, že nabíjacia jednotka je s počítačom riadne spojená. Keď do Quadcoptera zasťíte prázdny akumulátor, LED na nabíjacom USB kábli sa už nerozsvieti a signalizuje, že sa akumulátor Quadcoptera nabíja. Nabíjací USB kábel, resp. nabíjacia stanica na Quadcoptere sú vyrobené tak, že obrátene polarita je vylúčená.
 - Nabíťe vybitého akumulátora (nie hlboko vybitého) potrvá asi 60 minút. Keď je akumulátor plne nabitý, zasvieti na nabíjacom USB kábli zelená kontrolná LED dióda.

Upozornenie: Pri dodaní je priložený LiPo akumulátor čiastočne nabitý. Prvé nabíjanie preto môže trvať o niečo kratšie.

Je nevyhnutné, aby ste dodržali poradie pripojenia uvedené vyššie. Odpojte konektor na kvadroptere, keď kvadropteru nepoužívate. Nerespektovanie môže viesť k poškodeniu akumulátora!

2b Vloženie akumulátorov do Quadcoptera

- Pomocou priloženého skrutkovača otvorte veko priehradky pre akumulátory. Vložte akumulátor. Zavorte priehradku pre akumulátory.
- Keď LED na Quadcopteri pomaly bliká, musíte vymeniť akumulátor.

Vloženie batérie do ovládača

- 3** Pomocou skrutkovača otvorte priehradku na batérie a batérie vložte do ovládača. Dbajte na správnu polaritu. Nikdy nepoužívajte spoločne nové a staré batérie alebo od rôznych výrobcov. Po zatvorení priehradky môžete pomocou vrtuľníka na prednej strane skontrolovať funkčnosť ovládača. Keď je vypínač v pozícii ON a ovládač riadne funguje, mala by sa na vrchu v strede ovládača rozsvietiť LED dióda načerveno. Keď kontrolná LED dióda rýchlo bliká, musíte batérie v ovládači vymeniť.

Prepojenie modelu s ovládačom

- 4** Quadcopter Carrera RC a kontrolér sa pri každom uvedení do prevádzky automaticky navzájom prepoja. Ak by sa na začiatku vyskytli problémy s komunikáciou medzi Quadcopterom Carrera RC a ovládačom, uskutočnite nové prepojenie.

- Pripojte akumulátor v modeli.
- Model zapnite vypínačom ON/OFF.
- **POZOR! Hneď po zapnutí postavte Quadcopter na rovný horizontálny povrch. Vďaka gyroskopu sa automaticky vyrovná.**
- LED diódy na Quadcoptere teraz rytmicky zablikajú.
- Vypínačom zapnete ovládač.
- Posuňte ľavý joystick, teda plynovú páku, úplne hore a znova dole do nulovej polohy.
- Spojenie je úspešne vytvorené.
- LED-dióda na ovládaní sa teraz trvalo rozsvieti.

Opis Quadcoptera

- 5** 1. Rotorový systém
2. Ochranná kľetka rotora
- 6** 3. Kábel batérie
4. Spojovacia zástrčka kvadroptery
5. Priehradka na batériu
6. Vypínač ON/OFF

Prehľad funkcií ovládača

- 7** 1. Vypínač (ON / OFF)
2. Kontrolná LED dióda
3. Plyn
Otláčanie dokola
4. Naklonenie dopredu/dozadu
doprava/dolava
5. Režim Vylúčenie (pre aktiváciu režimu stlače raz a pre ukončenie režimu stlače znova)
6. Bežlivý režim (zmena dopredu/dozadu)
7. Tlačidlo Looping
8. Tlačidlo na automatické pristátie (stlače raz)
9. Núdzové zastavenie (podržte stlačené za 3 sekundy)
10. Tlačidlo pre automatický štart a let na 1 m
11. Prepínač Začiatok/Pokročilý (30 %/60 %/100 %)
Stlačením tohto tlačidla zmeníte úroveň obtiažnosti.
30% - 1x pipnutie
60% - 2x pipnutie
100% - 3x pipnutie
12. Spuštíš rotor (stlače raz)
13. Priehradka na batériu

Výber miesta na lietanie

- 8** Keď ste pripravený na svoj prvý let, mali by ste si vybrať uzatvorený priestor, v ktorom sa nenachádzajú osoby a žiadne prekážky a ktorý je dostatočne veľký. Na základe veľkosti a ovládateľnosti Quadcoptera dokážu skúsení piloti lietať aj v relatívne malých uzatvorených priestoroch. Pre vaše prvé lety vám rozhodne odporúčame priestory minimálnych veľkostí s plochou 5 x 5 metre a výškou 2,40 metrov. Až keď Quadcopter využijete a oboznámite sa s jej ovládaním a schopnosťami, môžete sa odvážiť lietať v menšom a nie príliš otvorenom prostredí.

Len pre domáce použitie (Dom a záhrada). Medzi kontrolérom a Quadcopterom sa nesmú nachádzať žiadne predmety ako napr. stĺpy či osoby.

Kontrolný zoznam na prípravu letu

Tento kontrolný zoznam nenahrádza obsah tohto návodu na obsluhu. Hoci ho môžete použiť ako sprievodcu rýchlym štartom (quick start guide), skôr ako budete pokračovať, dôrazne vám odporúčame prečítať si najprv tento návod na obsluhu.

- Skontrolujte obsah balenia.
- Nabíťe LiPo akumulátor tak, ako je opísané v časti „Nabíťe LiPo akumulátora“.

- Vložte 2 AAA batérie do kontroléra a dbajte na správnu polaritu.
- Nájdite vhodné miesto na lietanie.
- Tak ako je popísané v bode **2b**, vsaďte akumulátor do šachty akumulátora na spodnej strane Quadcoptera.
- Pripojte akumulátor v modeli.
- Model zapnite vypínačom ON/OFF.
- **POZOR! Hneď po zapnutí postavte Quadcopter na rovný horizontálny povrch. Vďaka gyroskopu sa automaticky vyrovná.**
- LED diódy na kvadroptere blikajú.
- Zapnite kontrolér prepínačom ON/OFF (ZAP/VYP). **Bezpodmienečne skontrolujte prepínač začiatok-pokročilý (30%).** Posuňte ľavý joystick, teda plynovú páku, úplne hore a znova dole do nulovej polohy.
- Doprajte Quadcopter trochu času, aby sa systém správne nainštaloval a bol pripravený na prevádzku. LED diódy na Quadcopteri teraz sústavne blikajú. LED-dióda na ovládaní sa teraz trvalo rozsvieti.
- Zopakujte v prípade potreby body uvedené vyššie, ak chcete lietať s ďalšími Quadcoptery súčasne.
- **Upozornenie! Priprad, keď každým letom nutne vykonajte automatické nastavenie 17!**
- Skontrolujte ovládanie.
- Oboznámte sa s ovládaním.
- **Quadcopter v prípade potreby vyzviete tak, ako je to uvedené v časti 17 18, aby sa už Quadcopter pri vísení bez ovládania nehybnal z miesta.**
- Quadcopter je teraz pripravený na použitie.
- Pokiaľ Quadcopter neukazuje žiadnu funkciu, znovu sa pokúste o nadviazanie spojenia uvedené vyššie.
- Lietajte s modelom.
- Pristáňte s modelom.
- Model vypnite prepínačom ON/OFF.
- **Rozpojte konektor akumulátora.**
- Ako posledné vždy vypínajte diaľkové ovládanie.

Lietanie 4-kanálovej Quadcoptery

UPOZORNENIE!

Najmä pri prvých pokusoch o lietanie dbajte o to, aby ste s páčkou na ovládaní manipulovali veľmi opatrne a nie príliš prudko. Na vykonanie príslušného riadiaceho pokynu väčšinou stačia neopatrné pohyby na príslušnej páčke!

Ak by ste si všimli, že sa Quadcopter pohybuje dopredu alebo do strany bez toho, aby ste zatlačili na páčku, vypínajte Quadcopter tak, ako je to opísané v časti **17 18**.

- 9 +/- Plyn (hore/dole)**
Ak chcete naštartovať alebo letieť vyššie, posuňte plynovú páčku vľavo opatrne dopredu. Ak chcete pristáť alebo letieť nižšie, posuňte plynovú páčku vľavo opatrne nadol.
- 10** Ak chcete Quadcopter otočiť na mieste doľava alebo doprava, opatrne posuňte ľavú páčku doľava, resp. doprava.

- 11** Ak chcete s Quadcopterom letieť doľava alebo doprava, opatrne posuňte pravú páčku doľava, resp. doprava.
- 12** Ak chcete s Quadcopterom letieť dopredu alebo dozadu, opatrne posuňte pravú páčku dopredu, resp. dozadu.

Naštartovať rotory/motory

- 13a** Stlačte tlačidlo „Start Rotors“ na ovládaní pre spustenie motorov. Ihneď ako rotory bežia, môžete plynovo páku vzlietnuť nahor.

Funkcia looping

POZOR! LEN PRE SKÚSENÝCH PILOTOV!

- 13b** Ak stlačíte „Looping Button“, zaznie 5x zvukový signál. Po dobu zaznievania zvukového signálu pohybuje pravým joystickom nahor, nadol, doprava alebo doľava. Kvadroptera potom urobí looping resp. premet v príslušnom smere. Dbajte na to, aby ste mali v miestnosti do všetkých strán dostatok miesta (cca 2,5 m).

Prepínač začiatok/pokročilí

POZOR! 100% LEN PRE SKÚSENÝCH PILOTOV!

- 13c** **30% = režim pre začiatok**
Zvukový signál pri prepnutí zaznie jeden krát.
- 60% = režim pre stredne pokročilých**
Kvadroptera reaguje citlivejšie než v 30%-nom režime. Zvukový signál pri prepnutí zaznie dva krát.
- 100% = režim pre pokročilých > 3D režim**
Kvadroptera reaguje veľmi citlivo na pohyby volantu. Zvukový signál zaznie pri prepnutí 3x.

Automatická kontrola výšky

- 14** Ihneď ako pustíte joystick pri lete, Quadcopter bude automaticky udržiavať aktuálnu letovú výšku.

Auto Landing

- 15** Funkciu automatického pristátia môžete spustiť kedykoľvek stlačením tlačidla „Auto Landing“. Pri nom sa pomaly znižia otláčky rotora. Počas priebehu pristávania máte kedykoľvek možnosť ovplyvniť polohu pristávania pohybovaním s pravým joystickom. Ihneď ako bude Quadcopter na zemi, vypnú sa motory.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Stlačte tlačidlo „Auto-Start & Fly to 1 m“ na ovládaní pre spustenie motorov a automatické vzlietnutie do výšky ca. 1 m. Počas priebehu štartovania máte kedykoľvek možnosť ovplyvniť smer letu pohybovaním s pravým joystickom. Ihneď po dosiahnutí výšky 1 m Quadcopter udržiava výšku.

Vyvažovanie Quadcoptera

- 17** **Auto nastavenie nakláňanie doprava/doľava, resp. vpravo, postupujte takto:**
1. Položte Quadcopter na vodrovoný povrch.
 2. Prepnete Quadcopter s ovládačom, jak je popísané v časti „Prepojenie modelu s ovládačom“.
 3. Súčasne posuňte plynovú páku a páku pre pohyb dopredu/dozadu do pravého dolného rohu. LED na Quadcopteri krátko zabliká a potom štále svieti. Zvukový signál zaznie 1x.
 4. Uvedenie do neutrálnej polohy je ukončené.

- 18** Pokiaľ sa kvadroptera vzrúša, leti dopredu/dozadu/dolava/dopravaz pohybu ovládača, potom musíte postupovať nasledovným spôsobom:

1. Stlače tlačidlo **9**. Kontrolná lampka LED bliká a režim je aktívny.
 2. Jedenkrát krátko stlače pravý joystick dopredu/dozadu/dolava/doprava. Kvadroptera sa dá korigovať v požadovanom smere.
- Tento postup opakujte v požadovanom smere, kým sa nebude nachádzať kvadroptera v neutrálnej polohe.

3. Stlačenim tlačidla **6** opustite režim. Kontrolka LED svieti nepretržitě.

Výměna listov rotoru

19 Na stiahnutie listu rotoru použite v prípade potreby úzky hladký predmet. Dbajte na to, aby ste list rotoru stiahli opatrne závisle smerom nahor a udržali pri tom motor zdola stabilizovaný.

POZOR!

Rozhodne dbajte na značenie a farbu, ako aj uhol sklonu listov rotoru!

Vpredu vľavo: červená – značenie „A“

Vpredu vpravo: červená – značenie „B“

Vzadu vpravo: čierna – značenie „A“

Vzadu vľavo: čierna – značenie „B“

Riešenia problémov

Problém: Ovládač nefunguje.

Príčina: Vypínač ON/OFF je v pozícii „OFF“.

Riešenie: Vypínač ON/OFF prepnite do pozície „ON“.

Príčina: Batérie boli nesprávne vložené.

Riešenie: Kontrolujte, či sú batérie správne vložené.

Príčina: Batérie už nemajú dost energie.

Riešenie: Vložte nové batérie.

Problém: Quadcopter sa nedá ovládať odľahčom.

Príčina: Vypínač ovládača je v pozícii „OFF“.

Riešenie: Najprv prepnite vypínač na ovládači do pozície „ON“.

Príčina: Ovládač asi nie je správne prepjany s prijímačom v Quadcoptere.

Riešenie: Vykonať prepojenie Quadcoptera s ovládačom tak, ako je to uvedené v časti „Kon rolný zo- znam na prípravu letu“.

Problém: Quadcopter nestupia.

Príčina: Listy rotoru sa pohybujú príliš pomaly.

Riešenie: Posuňte plynovú páku hore.

Príčina: Výkon akumulátora je nedostatočný.

Riešenie: Nabite akumulátor (pozri kapitolu „Nabíte akumulátora“).

Problém: Quadcopter bez zjavného dôvodu stráca počas letu rýchlosť a klesá.

Príčina: Akumulátor je príliš slabý.

Riešenie: Nabite akumulátor (pozri kapitolu „Nabíte akumulátora“).

Problém: Quadcopter sa otáča len v kruhu alebo sa pri štarte prevracia.

Riešenie: Nesprávne priradené alebo poškodené listy rotoru.

Riešenie: Listy rotoru umiestnite/vymeňte tak, ako je to opísané **19 20**.

Omyl a zmeny vyhradené - Farby/konečný dizajn - zmeny vyhradené

Technické zmeny a zmeny podmienečné dizajnom vyhradené - Piktogramy = fotografie symbolov

Kjære kunde,

gratulerer med ditt nye Carrera RC-modelhelikopter. Det er produsert etter dagens tekniske standard. Siden vi alltid strever etter å videreutvikle og forbedre våre produkter, forbeholder vi oss retten til tekniske endringer og angående utstyr, materialer og design til en hver tid, uten forhåndsopplysning om dette. Dermed kan man ikke rette krav på grunn av små avvik i produktet angående data og bilder i denne veiledningen. Denne bruksanvisningen og monteringsveiledningen er en del av produktet. **Viktig!** Les denne håndboken nøye gjennom og oppbevar disse anvisningene for fremtidig bruk og i tilfelle produktet overleveres til en tredjepart.

Du finner nyeste versjon av bruksanvisningen og informasjon om tilgjengelige reservedeler på service-sidene på carrera-rc.com.

OBS! Før du flyr første gang må du se til om det finnes en forsikringsplikt for din flymodell i landet ditt.

Samsvarserklæring

Carrera Toys GmbH erklærer herved at denne modellen med kontrollen samsvarer med de grunnleggende kravene i følgende EF-direktiver: EF-direktivene 2009/48 og andre relevante bestemmelser fra direktivet 2014/53/EU (RED). Original samsvarserklæring kan fås under carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet.



Maksimal radiofrekvenseffekt <100dBm - Frekvensområdet: 2400 – 2483.5 MHz

Varselhenvisninger!



OBS! Dette leketøy er ikke egnet for barn under 3 år pga. små deler kan svelges. **OBS!** Funksjonsbetinget fare for innklemming! Fjern all emballasje og festetråder før du gir leketøy til barnet. For informasjonen og eventuelle spørsmål ber vi deg om å oppbevare emballasjen, adressen og bruksanvisningen for senere referanse. Denne bruksanvisningen må oppbevares for senere bruk. Henvisning for voksne: Se til at leken er montert riktig. Monteringen må gjøres under tilsyn av voksne.

OBS! Ikke egnet for barn under 8 år!

Dette produktet er ikke tiltenkt å brukes av barn, hvis ikke en foresatt har det under oppsyn. Det krever litt kunnskap å fly helikopter, barn må læres opp under direkte tilsyn av voksne. **For første bruk: Les denne bruksanvisningen sammen med barnet ditt.** Ved uriktig bruk kan det oppstå alvorlige skader og/eller materiell skade. Det må styres forsiktig og grundig, og det krever enkelte mekaniske og mentale evner. Veiledningen inneholder sikkerhetsanvisninger og forskrifter, i tillegg til henvisninger for vedlikehold og bruk av produktet. Det er absolutt nødvendig å lese og forstå denne veiledningen helt før første bruk. Kun slik kan man unngå ulykker med skader og ødeleggelse. Hender, hår og lede klær, samt andre gjenstander som pennar og skrutrekker, må holdes borte fra propellen (rotor). Den roterende rotoren må ikke berøres. Pass spesielt godt på at IKKE hendene dine kommer i nærheten av rotorbladene.

OBS: Fare for skade på øyene. Ikke flyr ansiktet, for å unngå skade. Av sikkerhetsmessige årsaker får leketøy kun brukes i et rom som er stort nok. Start og fly i egnet terreng (fri flate, ingen hindringer) og kun innenfor direkte, visuell kontakt. Du som bruker av produktet har alene ansvar for en sikker omgang, slik at verken du eller andre personer eller deres eiendom settes i fare eller skades.

- Du må aldri bruke denne modellen med svake batterier i kontrolleren.
- Unngå områder med mye trafikk og liv. Se alltid til at det er tilstrekkelig god plass.

• La helst ikke modellen din fly i offentlige områder, slik at ingen settes i fare eller skades.

• **OBS:** Ikke start Quadcopter og fly, dersom det finnes personer, dyr eller hindringer i flyområdet til Quadcopter.

• Det er strengt forbudt å starte og fly i nærheten av høyspentledninger, jernbaneskinner, veier, svømmebasseng eller åpent vann.

• Må kun brukes ved god sight og gode værforhold.

• Følg henvisningene og varselhenvisningene for dette produktet nøyaktig, og for eventuelt ekstrastyr (ladeapparat, akkumulator osv.) som du bruker.

• Hvis helikopter skulle komme i kontakt med dyr/mennesker eller harde gjenstander, så må gasspascen settes i nullposisjon, dvs. venstre joystick må være ved nederste stopper!

• Unngå en hver fuktighet, dette kan skade elektronikk.

• Det er fare for alvorlige skader, til og med dødsfall, hvis du stikker deler av modellen i munnen eller slikker på dem.

• Quadcopter må ikke endres eller modifiseres.

Hvis du ikke godtar disse betingelsene, så må du levere inn hele helikoptermodellen til forhandler øyeblikkelig i ny og ubrukt tilstand.

Viktige informasjonen om litium polymer akkumulatorer

Litium-polymer (LiPo) akkumulatorer er vesentlig mer omfattende enn vanlige alkali- eller NiMH-akkumulatorer, som ellers brukes til førstingring. Forskriver og varselhenvisninger må derfor følges nøyaktig. Ved feil håndtering av LiPo akkumulatorer er det fare for brann. Vær alltid oppmerksom på produsentens angivelser når du deponerer LiPo akkumulatorer.

Deponeringsbestemmelser for elektro- og elektronikkapparater iht. WEEE



Symbolen som vises her med gjennomstrekket symboldunk skal henvisne om at tomme batterier, akkumulatorer, knappeceller, akkumulatorpakker, apparatbatterier, elektriske apparater etc. ikke skal i husholdningssoffet, for disse skader miljøet og helsen. Hjelp vennligst til med å opprettholde miljøet og helsen, og gi barna dine også beskjed om riktig deponering av brukte batterier og elektriske apparater. Batterier og elektriske apparater skal leveres inn til de kjente samlestedene. Slik tilføres de riktig resirkulering. Ulike batterityper eller nye og brukte batterier får ikke brukes sammen. Tomme batterier må tas ut av leketøy- et. Ikke-oppladbare batterier må ikke lades opp på grunn av fare for eksplosjon. Se til at du har riktig polaritet. Ikke bruk skadede batterier. Ta ut batteriene hvis de er oppbrukte eller hvis produktet ikke skal brukes over en lengre periode. Skift alltid ut hele settet av batterier samtidig, pass på så du ikke blander gamle og nye batterier, eller batterier av ulike typer.

OBS! Akkumulatorer får kun lades opp av voksne.

Oppladbare batterier må tas ut av leketøy for lading. Forbindelsesklammer må ikke kortslettes. Det må kun brukes anbefalte batterier eller batterier av lik type. **OBS:** For å lade batteriet, bruk kun den avtagbare forsyningsenheten som fulgte med leken. Ved regelmessig bruk av ladeapparatet må dette kontrolleres på kabel, forbindelse, tildekning og andre deler. I skadetilfeller får ladeapparatet kun tas i bruk etter en reparasjon. Leketøyet må kun forbindes med apparat i verneklasse II.

□ or ◇

Direktiver og varselhenvisninger for bruk av LiPo akkumulatorer

- Du må lade opp 3.7 V $\pm$ 430 mAh / 1.59 Wh LiPo-akkumulatorer på et sikkert sted, borte fra antennele materialer.
- La aldri akkumulatorer være uten tilsyn under opplading.
- For lading etter flytning må akkumulatoren først kjøles ned til omgivelsestemperatur.
- Det er kun tillatt å bruke tilhørende lipo-ladeapparat (USB kabel/kontroll) ved ignoring av disse henvisningene er det fare for brann, og dermed helsefare og/eller materiell skade. Bruk ALDRI et annet ladeapparat.
- Hvis akkumulatoren blåses opp eller misformas under utlading eller lading, så må lading eller utlading stanses øyeblikkelig. Ta akkumulatoren ut så raskt og forsiktig som mulig, og legg den på et sikkert, åpent område borte fra brennbare materialer og observer den i minst 15 minutter. Hvis du har en akkumulator som allerede er oppblåst eller misformet, så fører lading eller utlading til brannfare! Selv ved de minste misforminger eller oppblåsingar må akkumulatoren tas ut av bruk.
- Akkumulatoren lagres ved romtemperatur på et tørt sted.
- Etter bruk må akkumulatoren lades, slik at en total utlading forhindres. Akkumulatoren må kjøle seg ned i min. 20 minutter etter bruk, før den kan lades helt opp igjen. Akkumulatoren må lades opp med jevn mellomrom (ca. hver 2–3 måned). Batteriadere og stikkontakter må ikke kortslettes. Hvis denne håndteringen av akkumulatoren ignoreres, kan det oppstå en defekt. Under lading må batteriene aldri være uten tilsyn.
- For transport eller for mellomlagring av akkumulatorer skal temperaturen ligge mellom 5–50°C. Akkumulatorer eller modellen må helst ikke oppbevares i bilen eller i direkte sol. Hvis akkumulatoren utsettes for varmen i bilen, så kan den skades eller ta fyr.

Henvisning: Ved lav batterispenningsytelse vil du se at en vesentlig trimming og/eller styrebegivelser er nødvendig for at helikopter ikke skal sjangle. Dette oppstår vanligvis for 3 V akkumulatorspenning nås, og er et godt tidspunkt for å avslutte flytningen.

Bruksanvisninger

Leveringsomfang

- 1x Quadcopter
- 1x Kontroll
- 1x USB-ladekabel
- 1x Akkumulator
- 2x 1,5 V micro AAA batterier (ikke oppladbar)

Lade opp LiPo-akkumulator

Oppladbare batterier må fjernes fra leken før de lades. Se til at medlevert lipo-akkumulator kun lades med medlevert lipo-ladeapparat (USB-kabel eller kontroll). Hvis du forsøker å lade akkumulatoren med et annet LiPo-akkumulator ladeapparat eller et annet ladeapparat, så kan dette føre til alvorlige skader. Les vennligst avsnittet med varselhenvisninger og direktiver for bruk av akkumulatorer grundig før du fortsetter. Akkumulatoren som er installert i Quadcopter kan lades opp med tilhørende USB-ladekabel over et USB-sted.

Lade via datamaskin:

- Fjern akkumulatoren fra modellen for du lader den opp.
- Forbind USB-ladekabel med USB-porten til en datamaskin. Lysdioden på USB-ladekabelen lyser grønt og viser at ladeenheten er koblet korrekt til datamaskinen. Dersom du setter inn et Quadcopter med tom akkumulator lyser LED-lampen på USB-ladekabel ikke lenger, og viser at Quadcopter akkumulatoren lades. USB-ladekabel eller ladebassingen på Quadcopter er produsert slik at feil polaritet er utelukket.
- Det tar omtrent 60 minutter for å lade opp en utladet akkumulator (ikke dypetaddet) igjen. Når akkumulatoren er full lyser LED-visningen på USB-kabelen grønn igjen.

Henvisning: Ved levering er den inkluderte LiPo-akkumulatoren delvis oppladet. Derfor kan første

laderforløp være litt kortere.

Du må absolutt overholde ovennevnte rekkefølge for forbindelse! Løse pluggforbindelsen som er på Quadrocopteret, når du ikke bruker Quadrocopteret. Ignorering kan føre til skader på akkumulator!

2b) Sette batteri inn i Quadrocopter

- Med hjelp av vedlagt skrutrekker åpnes batteridekselet. Legg inn batteriet. Lukk batteridekselet.
- Når LED-lampen på Quadrocopteret blinker langsomt må batteriet skiftes.

Sette batterier inn i kontrollør

- 3 Åpne batterirommet med en skrutrekker og sett batteriene inn i kontrollør. Se til at du har riktig polaritet. Du må aldri bruke nye og gamle batterier samtidig, eller batterier fra ulike produsenter. Etter at rommet lukkes kan du kontrollere funksjonaliteten til kontrollør med hjelp av power bryteren på fremsiden. Når power bryter er i ON-posisjon og funksjonen er riktig skal LED-lampen oppe i midten av kontrollør lyse rødt. Når kontroll-LED blinker raskt, må batteriene i kontrolløren skiftes ut.

Binding av modellen med kontrolløren

- 4 Carrera RC Quadrocopter og kontrollør forbindes automatisk på nytt ved hver igangsetting. Dersom det skulle oppstå problemer med kommunikasjonen mellom Carrera RC Quadrocopter og kontrollør ved starten av, så må du gjennomføre en ny binding.

- Forbind akkumulatoren i modellen.
- Slå modellen på via ON/OFF bryteren.
- **OBS! Sett Quadrocopter på en rett, vannrett flate direkte etter innkopling. Gyrosystemet retter seg ut automatisk.**
- LED-lampene på Quadrocopter blinker nå rytmisk.
- Slå kontrollør på via power bryteren.
- Skyv venstre joystick, altså gasspaken, helt oppover og deretter ned i nullposisjon.
- Bindingen er vellykket avsluttet.
- Nå lyser LED-lampen på kontrollør permanent.

Beskrivelse av Quadrocopter

- 5 1. Rotorsystem
2. Rotor-beskyttelsesbur
6 3. Akkumulator kabel
4. Quadrocopter-forbindelsesplugg
5. Batterirom
6. ON/OFF-bryter

Funksjonsoversikt kontrollør

- 7 1. Power bryter (ON / OFF)
2. Kontroll LED-lampe
3. Gass sirkeldreining
4. Frem/tilbake høyre/venstre helling
5. Trim-modus (trykk én gang, for å aktivere modusen – trykk på nytt for å avslutte modusen)
6. Headless-modus (bytte mellom framover og bakover)
7. Looping-knapp
8. Knapp for automatisk landing (trykk én gang)
9. Nødstopp (hold inne i 3 sekunder)
10. Knapp for å starte automatisk og fly på 1 m høyde
11. Nybegynner/viderekommende knapp (30%/60%/100%)
Trykk denne knappen for å endre vanskelighetsgrad.
30% - 1 pip
60% - 2 pip
100% - 3 pip
12. Start rotoren (trykk én gang)
13. Batterirom

Valg av flyområde

- 8 Når du er klar for første flyvning bør du velge et lukket rom som er så stort som mulig og uten personer eller hindringer. På grunn av størrelsen og styrbarheten til Quadrocopter er det mulig for erfarne piloter å også fly i relativt små, lukkede rom. For dine første flyvninger anbefaler vi absolutt en min. romstørrelse på 5 ganger 5 meter grunnflate og 2,40 meter høyde. Etter at du har trimmet ditt Quadrocopter og har blitt kjent med styringen og evnene, kan du også våge å fly i små og mindre frie områder.

Kun for hjemmebruk (Hus og hage). Det må ikke være gjenstander, som f.eks. søyler eller personer, mellom kontrollør og Quadrocopter.

Sjekkliste for flyveforberedelse

Denne sjekklisten er ingen erstatning for innholdet i denne bruksanvisningen. På tross av at den kan brukes som Quick-Start-Guide, anbefaler vi på det sterkeste å først lese denne bruksanvisningen komplett, før du fortsetter.

- Kontrollør innholdet i emballasjen.
- LiPo-akkumulatoren lades som beskrevet i avsnittet "Lade opp LiPo-akkumulator".
- Sett inn 2 AAA batterier i kontrollør og se til at du har riktig polaritet.
- Finn egnet omgivelse for å fly.
- Sett inn batteriet igjen som beskrevet i 2b) i batterirommet på undersiden av Quadrocopter.
- Forbind akkumulatoren i modellen.
- Slå modellen på via ON/OFF bryteren.
- **OBS! Sett Quadrocopter på en rett, vannrett flate direkte etter innkopling. Gyrosystemet retter seg ut automatisk.**
- LED-lampene på Quadrocopter blinker.
- Slå kontrollør på over ON/OFF bryteren. **Kontrollør Beginner-Advanced bryter (18c).** Skyv venstre joystick, altså gasspaken, helt oppover og deretter ned i nullposisjon.
- Gi Quadrocopter litt tid til systemet er riktig installert og driftsklart. LED-lampene på Quadrocopter blinker nå permanent. Nå lyser LED-lampen på kontrollør permanent.
- Gjørta nå ev. ovennevnte punkt, dersom du ønsker å fly flere Quadrocopter samtidig.
- **OBS! Autotrimming 17 gjennomsøres automatisk for hver flyvning!**
- Kontrollør styringen.
- Gjør deg kjent med styringen.
- **Ev. trimmes Quadrocopter som beskrevet under 17 18, slik at Quadrocopter ikke lenger beveges fra stedet i sveveflyvning, uten styrebevegelser.**
- Quadrocopter er nå klar for bruk.
- Dersom Quadrocopter ikke viser noen funksjon må du prøve ovennevnte bindeforløp på nytt.

- Fly modellen.
- Land modellen.
- Slå av modellen.
- **Akkumulator-pluggforbindelsen separeres.**
- Slå alltid av fjernkontrollen sist.

Fly 4-kanal Quadrocopter

HENVISNING!

Vær spesielt OBS på å betjene spakene på kontrollør forsiktig og langsomt, spesielt ved de første flyveforsøkene. Det er for det meste nok med svært små bevegelser på spakene for å utføre styrbefalingene!

Skulle du merke at Quadrocopter beveger seg fremover eller mot siden, uten at du beveger spaken, så trimmer du vanligst Quadrocopter som beskrevet i 17 18.

9 "+" / "-" gass (opp/ned)"

For å starte eller fly høyere skyver du venstre gasspake forsiktig fremover. For å lande eller fly lavere skyver du venstre gasspake forsiktig bakover.

10 For å dreie Quadrocopter på stedet mot venstre eller høyre beveger du venstre spake forsiktig mot venstre eller høyre.

11 For å fly Quadrocopter mot venstre eller høyre beveger du høyre spake forsiktig mot venstre eller høyre.

12 For å fly Quadrocopter fremover eller bakover beveger du høyre spake forsiktig fremover eller bakover.

Start rotorer / motorer

18a Trykk på "Start rotor" knappen på kontrollenheden for å starte motorene. Du kan ta avmed gasspaken så snart rotorene går.

Looping funksjon

OBS! KUN FOR ERFAARNE PILOTER!

18b Trykk på "Looping button", deretter høres et signal 5x. Høyre joystick beveges oppover, nedover, mot høyre, mot venstre så lenge signalet høres. Quadrocopter utfører da en looping eller rulling i tilsvarende retning. Se til at du har nok plass mot alle sider i rommet (ca. 2.5m).

Beginner/Advanced bryter

OBS! 100 % KUN FOR ERFAARNE PILOTER!

18c 30 % = begynner modus

Signal tone ved omkopling høres en gang.

60 % = medium modus

Quadrocopter reagerer mer omtålig enn i 30 % modus. Signal tone ved omkopling høres 2x.

100 % = advanced modus -> 3D modus

Quadrocopteret reagerer svært omtålig på styrebevegelser. Signal tone høres ved omkopling 3x.

Automatisk høydekontroll

14 Når du slipper venstre Joystick i flyet, holder Quadrocopter automatisk nåværende flyhøyde.

Auto Landing

15 Du kan alltid trykke på knappen "Auto Landing" for å utløse den automatiske landingsfunksjonen. Dermed reduserer rotorens turtall langsomt. Under landing har du alltid muligheten til å påvirke landeposisjonen ved å dreie på høyre joystick. Når Quadrocopter har landet slår motorene seg av.

Auto-Start & Fly to 1 m

16 Trykk på knappen "Auto-Start & Fly til 1 m" på kontrollspaken for å starte motoren og stige automatisk til ca. 1 meters høyde. Under oppstart kan du påvirke flyretningen når som helst ved å bevege høyre joystick. Quadrocopter vil holde høyden, straks høyden på ca. 1 m er nådd.

Trimme Quadrocopter

17 Auto-trimming

1. Plasser Quadrocopteret på en vannrett flate.

2. Quadrocopter forbindes med kontrolløren som beskrevet i "Binding av modellen med kontrolløren".

3. Skyv samtidig gasspaken og spaken for frem/tilbake i nedre, høyre hjørne. LED-lampen på Quadrocopteret blinker kort, deretter lyser den permanent. Det lyder en signal tone 1x.

4. Nøytral innstilling er fullført.

18 Når kvadrocopteret svever, uten at en joystick beveges, men flyr framover/bakover/venstre/høyre, må du gjøre følgende:

1. Trykk knappen 18. Kontrolløren LED blinker, og modusen er aktiv.
2. Trykk høyre joystick en gang kort framover/bakover/til venstre/til høyre. Kvadrocopteret korrigerer seg til ønsket retning. Denne framgangs måten gjentar du i ønsket retning til kvadrocopteret har blitt stillt inn til nøytral.
3. Trykk knappen 18 for å forlate modusen. Kontrolløren LED lyser permanent.

Skifte rotorbladene

19 Bruk ev. en smal, glatt gjenstand for å trekke av et rotorblad. Se til at rotorbladet trekkes forsiktig av loddrett oppover, og ved dette holdes motoren stabilt fast nedenfra.

20 OBS!

Vær absolutt oppmerksom på markering og farge, samt hellingsvinkel til rotorblad!

Fremme venstre: rød – markering "A"

Fremme høyre: rød – markering "B"

Bak høyre: svart – markering "A"

Bak venstre: svart – markering "B"

Problemløsninger

Problem: Kontrollør fungerer ikke.

Årsak: ON/OFF power-bryter står på "OFF".

Løsning: ON/OFF power-bryter står på "ON".

Årsak: Batteriene ble lagt felt inn.

Løsning: Kontrollør om batteriene er riktig innlagt.

Årsak: Batteriene har ikke lenger tilstrekkelig energi.

Løsning: Legg inn nye batterier.

Problem: Quadcopter lar seg ikke styre med kontrolløren.

Årsak: Power-rytteren til kontrolløren står på "OFF".

Løsning: Sett først power-rytteren på kontrolløren på "ON".

Årsak: Kontrolløren er ev. ikke forbundet riktig med mottaker i helikopter.

Løsning: Bindeforløpet gjennomføres som beskrevet under "Sjekkliste for forberedelse av flygning".

Problem: Quadcopter stiger ikke opp.

Årsak: Rotorbladene bevegtes for langsomt.

Løsning: Gasspaken skyves oppover.

Årsak: Akkumulatorens effekt er ikke tilstrekkelig.

Løsning: Akkumulatoren lades opp (se kapittel "Lade opp akkumulatoren").

Problem: Quadcopter mister hastighet under flygning, uten synlig grunn, og synker ned.

Årsak: Akkumulatoren er for svak.

Løsning: Akkumulatoren lades opp (se kapittel "Lade opp akkumulatoren").

Problem: Quadcopter dreier seg kun i krets eller gjør overslag ved start.

Årsak: Feilplasserte eller skadede rotorblad

Løsning: Rotorbladene monteres/skiftes ut som beskrevet i **19 20**.

Med forbehold om feil og endringer - Farger/endelig design - med forbehold om endringer

Med forbehold om tekniske endringer og endringer i design - Piktogrammer - Symbolbilder

DK Kære kunde

Vi ønsker dig tykkelse med kjøbet av din Carrera RC-model-quadcopter, der blev produceret efter det aktuelle tekniske niveau. Da vi permanent videreutvikler og forbedrer vores produkter, forbeholder vi os til enhver tid rett til tekniske endringer samt ændringer af utstyr, materialer og design, uden forudgående meddelelse. Der kan derfor ikke afleses nogen krav på mindre avvigelser på det foreliggende produkt i forhold til data og afbildninger i denne vejledning. Denne betjenings- og montagevejledning er bestanddel af produktet. **Viktig!** Læs denne manual omhyggelig, og **gem disse instruksjoner til fremtidig reference**, og i tilfælde af at produktet videregives til tredjemand.

Den aktuelle versjon av denne betjeningsveiledning og informasjonen om tilgjengelige reservedeler finner du på **carrera-rc.com** i serviceområdet.

ADVARSEL! Underseg inden første flygning om der eksisterer en forsikringsplikt for flymodeller av den av dig ervervede type i dit land.

Konformitetserklæring

Carrera Toys GmbH erklærer hermed, at denne model samt kontrolløren er i overensstemmelse med de grunnleggende krav i de følgende EU-direktiver: EU-direktiver 2009/48 og andre relevante forordninger fra direktivet 2014/53/EU (RED). Den originale konformitetserklæring kan rekvireres på **carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet**.



Maksimal radiofrekvensseffekt <10 dBm - Frekvensområdet: 2400–2483.5 MHz

Advarselshenvisninger!



ADVARSEL! At dette legetøyet ikke er egnet til barn under 3 år pga. smådelene kan sluges. **ADVARSEL!** Funktionsfeil klammerfarer! Fjern alt emballagemateriale og fastgørelsesstråid inden du giver barnet dette legetøyet. For informasjonen og evt. spørsmål, bør du oppbevare emballage, adresse og bruksanvisning til senere bruk. Gem denne bruksanvisningen til eventuelt senere bruk. Henvisning til voksne: Kontrollér, om legetøyet er montert som anviset. Monteringen skal foregå under oppsyn av en voksen.

ADVARSEL! Ikke egnet til barn under 8 år!

Dette produktet er ikke beregnet til å bli brukt av barn under oppsyn av en person med forældremyndighet. Det krever en vis velse av styre helikopteren. Barn skal først lære dette under direkte oppsyn av en voksen. **Inden den første bruk: Læs vejledningen sammen med dit barn.** Ved forkert bruk kan man pådra seg alvorlige kvæstelser og/eller der kan opstå materielle skader. Der skal styres med forsigtighet og omtanke, dette krever en del mekaniske og mentale evner. Vejledningen inneholder sikkerhetsinformasjoner og forskrifter samt informasjon om vedligeholdelse og bruk av produktet. Det er ufravikelig å læse og forstå denne vejledning helt inden den første bruktagning. Kun således kan man undgå ulykker med tilskadekomst og beskadigelser. Hold hender, hår og løst tøj samt andre genstande såsom kuglepenne og skruetrækker væk fra rotorene. Bører ikke inden den roterende rotor. Pas i særdeleshed på, at dine hender IKKE kommer i nærheten av rotorbladene!

ADVARSEL: Risiko for øyenskader. Lad ikke Quadcopteren flyve i nærheten av ditt ansikt. Av sikkerhetsgrunde må dette legetøyet kun brukes i et tilstrekkelig stort rom. Start og flyv kun i egnet terræn (fritt areal, ingen hindringer) og med kun direkte synskontakt. Du er som bruker av produktet alene ansvarlig for en sikker håndtering, således at hverken du eller andre personer eller deres ejendom tager skade eller udsættes for fare.

- Brug aldrig din model, hvis styreenheden har svage batterier.
- Undgå trafikkerede og befærdede områder. Vær altid oppmærksom på, at der er tilstrekkelig plass.
- Flyv om mulig ikke med din model på åben gade eller offentlige arealer, så ingen udsættes for fare og ingen kommer til skade.
- **ADVARSEL: Start ikke Quadcopteren, hvis der befinner sig personer, dyr eller andre forhindringer i Quadcopteren flyveområde.**
- Start og flyvning i nærheten av høyspændingsledninger, jernbaneskinner, gade/veie, svømmebassiner eller åpent vand er strengt forbudt.
- Flyv kun ved god sight og rolige vejrforhold.
- Følg nøye anvisningerne og advarselsinformasjonene til dette produkt og for det mulige ekstraudstyr (oplar, akku/er osv.), som du bruker.
- **Skulle quadcopteren stode ind i levevesener eller hårde genstande, skal gashåndtaget straks bringes i neutralstilling, dvs. det venstre joystick skal være på nederste anslutning!**
- Undgå enhver fugt, da fugt kan beskadige elektronikken.
- Der er fare for alvorlig tilskadekomst eller endda død, hvis du stikker dele av din model i munnen eller slikker på dem.
- Foretag ingen endringer eller modifikasjoner på Quadcopteren.

Hvis du ikke accepterer disse betingelser, bedes du straks returnere den fuldstendige quadcopter model i ny og ubrukt tilstand til forhandleren.

Viktige informasjonen om lithium-polymer akku'er

Lithium-polymer (LiPo) akku'er er væsentlig mere følsomme end almindelige alkali-, eller NiMH-akku'er, der normalt bruges i trådløse fjernstyringer. Derfor skal producentens forskrifter og advarselsinformasjoner følges meget nøye. Ved forkert håndtering av LiPo akku'er er der brandfare. Vær alltid oppmærksom på producentens anvisninger ved bortskaffelse av LiPo akku'er.

Bortskaffelsesbestemmelser for gamle elektriske og elektroniske apparater iht. WEEE



Det her viste symbolet de gjennomsegrede affaldstønder skal minde dig om, at tomme batterier, akkumulatorer, knapper, akku-pakker, apparatbatterier, gamle elektriske apparater etc. ikke må smides i husholdningsaffaldet, da de skader miljø og helse. Hjelp med å bevare miljø og helse og tal også med sine barn om korrekt bortskaffelse av brukte batterier og gamle elektriske apparater. Batterier og gamle elektriske apparater bør afleveres på de dertil innrettede samlessteder. Således bliver disse genbrukt korrekt. Uens batterier/nye og brukte batterier må ikke anvendes sammen. Tag brukte batterier av de legetøyet. Ikke genoplad batterier på grunn av eksplosjonsfaren ikke opplades. Vær derved oppmærksom på den riktige polaritet. Bruk ikke beskadigede batterier. Fjern batterier, hvis de er brukt, eller hvis produktet skal stå ubrukt i lengere tid. Udsikt alltid lade sættet av batterier på én gang, og pas på ikke å blande gamle og nye batterier eller batterier av forskjellige typer.

ADVARSEL! Akku'er må kun opplades av voksne.

Genoplad batterier skal lades ud af legetøjet inden opladning. Tilslutningsklemmer må ikke kortslettes. Der må kun bruges de anbefalede batterier eller batterier af ligeværdig type. **ADVARSEL: ved oppladning av batteriet må kun brukes den anbefalte forsyningsskema, der er levert med dette stykket legetøyet.** Ved regelmessig bruk av oppladeren, skal dennes kabel, tilslutning, afledninger og andre dele kontrolleres inden bruk. Er oppladeren defekt må den først brukes igen efter reparation. Legetøjet må kun tilslutes til apparater med beskyttelsesklasse II.



Retningslinjer og advarselsinformasjonen om bruk av LiPo akku'er

• Du skal opplade den veddegitte 3.7 V === 430 mAh / 1.59 Wh LiPo-akku på et sikkert sted, væk fra antændelige materialer.

• Lad aldrig akku'en være uden tilsyn under opladningen.

• Til opladning efter en flyvning skal akku'en først være afkølet til omgivelsestemperatur.

• Du må kun bruge den tilhørende LiPo-oplader (USB kabel/ controller). Ved ignorering af disse anvisninger er der brandfare og således fare for helbred og/eller materielle skader. Brug ALDRIG en anden oplader.

• Hvis akku'en svulmer op eller deformeres under afladningen/ opladningen, skal du straks afbryde procduren. Fjern akku'en så hurtigt og forsigtigt som muligt og læg den på et sikkert, åbent sted væk fra brandbare materialer og hold jevnt i mindst 15 minutter. Hvis du oplader en akku igen, der allerede er svulmet op eller deformert, er der brandfare! Selv ved en mindre deformering eller bobledannelse må akku'en ikke bruges mere.

• Opbevar akku'en ved rumtemperatur på et tørt sted.

• **Opilad ubetjelt akku'en efter brug for at undgå en såkaldt dybdeafledning af denne. Efter bruk skal akku'en køle af i mindst 20 minutter, inden den må lades fuldstædigst op igen. Opilad akku'en regelmæssigt (ca. hver 2-3 måneder). Kortsikt ikke opladere og strømforsyning. Ignorering af uønskede ændringermed kan medføre en defekt. Lad ikke opladeren være ude af syne ved opladning.**

• Ved transport eller en midlertidig opbevaring av akku'en bør temperaturen være mellom 5-50° C. Opbevar om mulig ikke akku'en eller modellen i bilen eller i direkte sollys. Hvis akku'en udsættes for varme i bilen, kan den tage skade eller bryde i brand.

Henvisning: Ved lav batterispenning/lydelse vil du konstatere, at der kræves kraftige trimme og/eller styrebefølgelser, for at quadcopteren ikke går i spind. Dette sker som regel inden man når 3 V akku-spænding og er et godt tidspunkt at afbryde flyvningen på.

Betjeningshenvisninger

Leveringsomfang

- 1x Quadcopter
- 1x Controller
- 1x USB-ladekabel
- 1x Akku
- 2x 1.5 V micro AAA batterier (ikke genopladelige)

Oppladning af LiPo-akku'en

Genoplad batterier skal fjernes fra legetøjet, inden de oplades. Vær oppmærksom på, at du kun lader med medfølgende LiPo-akku med den medfølgende LiPo-oplader (USB-kabel hlv. controller). Hvis du forsøker at oplade akku'en med en anden LiPo-akku oplader eller en anden type oplader, kan dette medføre alvorlige skader. Læs venligst det forudgående afsnit med advarselsinformasjoner og retningslinjer vedrørende bruk av akku'en grundig gjennom, inden du fortsetter.

Du kan lade den i quadcopteren monterede akku med det tilhørende USB-ladekabel på en USB-port:

Lade på computer:

• Fjern akku'en fra modellen inden du oplader denne.

- Tilsit USB-ladekabel til en computers USB-port. LED'en på USB-ladekabel lyser grønt og viser, at ladeenheden er korrekt tilsatt til computeren. Hvis du tilsletter en affadet akku i en quadcopter lyser LED'en på USB-ladekabelt ikke mere og angiver således, at quadcopteren akku oplades. USB-ladekabelt hlv. ladebesenning på quadcopteren er konstruert således, at en forkert polaritet er udelukket.
- Det tager ca. 60 minutter å oplade en affadet akku (ikke dybdeaffad). Når akku'en er helt opladt, lyser LED-indikatoren på USB-ladekabelt grønt igen.

Henvisning: Ved levering er den medfølgende LiPo-akku delvis opladt. Derfor kan den første oppladning gå hurtigere.

Overhold under alle omstendigheder den ovennevnte tilslutningsrækkefølge!

Adskill stikforbindelsen på quadcopteren, når du ikke bruger quadcopteren. Manglende overholdelse kan medføre akku-skader!

Isætning af batteri i quadcopter

- Åbn batterirummet med den vedlagte skruetrækker. Læg batteriet i. Luk batterirummet.
- Når LED'en på quadcopteren blinker langsomt, skal du udskifte batteriet.

Isætning af batterier i styreenhed

• Åbn batterirummet med en skruetrækker og sæt batterierne i kontrolløren. Vær derved oppmærksom på den riktige polaritet. Brug aldrig nye og gamle batterier eller batterier fra forskjellige producenter sammen. Efter lukning av rummet kan du kontrollere kontrollørens funksjonalitet ved hjelp av Power-kontakten på forsiden. Ved Power-kontakt på ON og korrekt funksjon skal LED'en øverst på midten av styreenheten lyse rødt. Når kontrol-LED'en blinker hurtigt, skal batterierne i kontrolløren udskiftes.

Synkronisering af model og styreenhed

4 Carrera RC quadcopter og controller gensynkroniserer sig ved hver ibrugtagning. Hvis der i starten er problemer med kommunikationen mellem Carrera RC-quadcopter og kontrollen, skal du gennemføre en ny synkronisering.

- Tilsæt akku'en i modellen.
- Tænd for modellen på ON/OFF kontakten.
- **ADVARSEL! Stil quadcopteren på en vandret flade så snart du har tændt den. Gyrosystemet er selvjusterende.**
- LED'erne på quadcopteren blinker nu rytmisk.
- Tænd for kontrollen på Power-kontakten.
- Skub det venstre joystick, altså gashåndtaget, helt op og ned igen i nulstilling.
- Synkroniseringen er gennemført med succes.
- LED'en på kontrollen lyser nu permanent.

Beskrivelse af quadcopter

1. Rotorsystem
2. Rotor-beskyttelsesburr
3. Akku-kabel
4. Quadcopter-forbindelsesstik
5. Batterium
6. ON/OFF-kontakt

Funktionsoversigt styreenhed

1. Power-kontakt (ON / OFF)
2. Kontrol LED
3. Gas
 - Rotation
 - Frem-/tilbage
 - Højre-/venstre hældning
5. Trimtilstand (Tryk én gang for at gå ind, og tryk igen for at afslutte)
6. Hovedlæs tilstand (Skift fremad/tilbage)
7. Sløjfeknap
8. Auto-landing-knap (Tryk én gang)
9. Nødstop (Tryk i 3 sekunder)
10. Knap til autostart og flyv til 1 m
11. Begynder/avanceret-skifteknop (30 % / 60 % / 100 %)
 - Tryk for at ændre sværhedsgraden.
 - 30 % - 1x biplyd
 - 60 % - 2x biplyd
 - 100 % - 3x biplyd
12. Start rotor (Tryk én gang)
13. Batterium

Valg af flyveareal

8 Når du er klar til din første flyvning, bør du vælge et lukket rum, hvor der ikke findes personer eller hindringer og som er mest muligt stort. På grund af quadcopterens størrelse og manøvrerdygtighed er det for erfarne piloter også muligt at flyve i relativt små lukkede rum. Til dine første flyvninger anbefaler vi en minimumsrumstørrelse på 5 x 5 meter grundflade og 2,40 meters højde. Når du har trimmet din quadcopter og er blevet fortrolig med dens styring og egenskaber, kan du også vove at flyve i mindre og ikke så frie omgivelser.

Kun til indendørs brug (Hus og have). Der må ikke befinde sig genstande som f.eks. søjler eller personer mellem controller og Quadcopter.

Tjekliste til flyveforberedelse

Denne tjekliste er en erstatning for indholdet af denne betjeningsvejledning. Selvom den kan bruges som quick-start-guide, anbefaler vi dig indtærende, at du læser denne betjeningsvejledning, inden du fortsætter.

- Kontrollér emballagens indhold.
- Oplad LiPo-akku'en, som beskrevet i afsnit „Opladning af LiPo-akku'en“.
- Sæt 2 AAA batterier i kontrollen og vær derved opmærksom på den rigtige polaritet.
- Find egnede omgivelser til flyvningen.
- Sæt batteriet i batterikassen på undersiden af quadcopteren, som beskrevet i **2b**.
- Tilsæt akku'en i modellen.
- Tænd for modellen på ON/OFF kontakten.
- **ADVARSEL! Stil quadcopteren på en vandret flade så snart du har tændt den. Gyrosystemet er selvjusterende.**
- LED'er på quadcopter blinker.
- Tænd for kontrollen på ON/OFF kontakten. **Kontrollér i alle tilfælde Begynder/Advanced kontakten (13b).** Skub det venstre joystick, altså gashåndtaget, helt op og ned igen i nulstilling.
- Giv quadcopteren et øjeblik til systemet er korrekt initialiseret og driftsklar. LED'er på quadcopter blinker nu permanent. LED'en på kontrollen lyser nu permanent.
- Gentag om nødvendigt ovennævnte punkter, hvis du ønsker at flyve med flere quadcoptere samtidigt.
- **Henvísning! Udfor i alle tilfælde funktion auto-trimmen 17 inden enhver flyvning!**
- Kontrollér styringen.
- Gør dig fortrolig med styringen.
- **Trim om nødvendigt quadcopteren som beskrevet under 17 18.** således at quadcopteren i svævetilstand ikke bevæger sig fra stedet uden styrebæveglser.
- Nu er quadcopteren driftsklar.
- Hvis quadcopteren ikke reagerer, kan du prøve, at udføre den ovennævnte synkronisering igen.
- Flyv med modellen.
- Land modellen.
- Sluk for modellen.
- **Adskil akku-stikforbindelsen.**
- Sluk altid for fjernbetjeningen til sidst.

Flyvning med 4-kanals quadcopter

HENVISNING!

Vær især ved de første flyveforsøg opmærksom på, at du bevæger håndtagene på kontrollen meget forsigtigt og ikke for hurtigt. Normal er det tilstrækkeligt med meget små bevægelser af det pågældende håndtag for at udføre den pågældende styrekommando!

Hvis du bemærker, at quadcopteren bevæger sig fremad eller til siden uden at du bevæger det pågældende håndtag, skal du trimme quadcopteren som beskrevet i **17 18**.

- 9** +/- gas (op/ned)

For at starte eller flyve højere skubber du gashåndtaget forsigtigt fremad. For at lande eller flyve lavere skubber du gashåndtaget forsigtigt tilbage.

- 10 For at dreje quadcopteren venstre eller højre om på stedet, bevæger du det venstre håndtag forsigtigt til venstre eller højre.
- 11 For at flyve quadcopteren til venstre eller højre, bevæger du det højre håndtag forsigtigt til venstre eller højre.
- 12 For at flyve quadcopteren fremad eller tilbage, bevæger du det højre håndtag forsigtigt fremad eller tilbage.

Start rotor / motorer

- 13a** Tryk på knap "Start Rotors" på kontrollen for at starte motorerne. Du kan lette ved hjælp af gashåndtaget så snart rotorerne drejer.

Looping funktion

ADVARSEL! KUN FOR ØVEDE PILOTER!

- 13b** Trykker du på „Looping knappen“ hores en signallyd 5x. Bevæg det højre joystick opad, nedad, til højre eller venstre så længe signallyden hores. Quadcopteren udfører så en looping eller en ruhning i den pågældende retning. Vær derved opmærksom på, at der er tilstrækkelig plads i rummet til alle sider (ca. 2,5 m).

Begynder/Advanced kontrol

ADVARSEL! 100 % KUN TIL ØVEDE PILOTER!

- 13c** **30 % = begynder modus**
Der hores én signallyd ved omskiftning.
- 60 % = medium modus**
Quadcopteren reagerer mere følsomt end i 30 % modus. Der hores to signallyde ved omskiftning.
- 100 % = advanced modus -> 30 modus**
Quadcopteren reagerer meget følsomt på styrebæveglser. Der hores tre signallyde ved omskiftning.

Automatisk højdekontrol

- 14** Så snart du slipper det venstre joystick under flyvningen, holder quadcopteren automatisk den aktuelle flyvehøjde.

Auto Landing

- 15** Du kan med knap "Auto Landing" til enhver tid aktivere den automatiske landefunktion. Derved reduceres rotorenes hastighed langsomt. Under landingen har du til enhver tid mulighed for at påvirke landepositionen ved at bevæge det højre joystick. Så snart quadcopteren er landet slår motorerne fra.

Auto-Start & Fly to 1 m

- 16** Tryk på knap "Auto-Start & Fly to 1 m" på kontrollen for at starte motorerne og automatisk flyve i ca. 1 m højde. Under starten har du til enhver tid mulighed for at påvirke flyveretningen ved at bevæge det højre joystick. Så snart der er nået en højde på ca. 1 m holder quadcopteren automatisk denne højde.

Trimning af quadcopter

- 17** **Auto-trimning**
1. Placer quadcopteren på en vandret flade.
 2. Synkroniser quadcopter med controller, som beskrevet i „Synkronisering af model og styreenhed“.
 3. Skub samtidigt gashåndtag og Frem-/Tilbage håndtag ned i det højre hjørne. LED'en på quadcopteren blinker kort og lyser så permanent. Signallyd hores 1x.
 4. Neutralstilling er indstillet.

- 18** Hvis quadcopteren svæver uden at bevæge joysticket fremad/bagud/til venstre/til højre, skal du fortsætte som følger:
1. Tryk på knappen **9**. Controllerens LED blinker, og tilstanden er aktiv.
 2. Tryk kort det højre joystick en gang fremad/bagud/til venstre/til højre. Quadcopteren retter sig i den ønskede retning. Gentag denne procedure i den ønskede retning, indtil quadcopteren er neutraliseret.
 3. Tryk på knappen **9** for at forlade tilstanden. Controllerens LED lyser konstant.

Udskiftning af rotorblade

- 19** Brug om nødvendigt en smal glat genstand til at trække rotorbladet af med. Sørg for, at trække rotorbladet af lodret opad og derved holde motoren stabiliserende fast nedefra.

ADVARSEL!

- Vær især opmærksom på markeringen og farven, samt rotorbladens hældningsvinkel
- Forrest til venstre: rød – markering „A“**
Forrest til højre: rød – markering „B“
Bagerst til højre: sort – markering „A“
Bagerst til venstre: sort – markering „B“

Problemløsninger

- Problem:** Kontrollen fungerer ikke.
Årsag: ON/OFF Power-kontakten står på „OFF“.
Løsning: Stil ON/OFF Power-kontakten på „ON“.
- Årsag:** Batterierne blev lagt forkert i.
Løsning: Kontrollér, om batterierne er lagt korrekt i.
Årsag: Batterierne er for svage.
Løsning: Læg nye batterier i.

- Problem:** Quadcopteren kan ikke styres med kontrollen.
Årsag: Controllerens Power-kontakt står på „OFF“.
Løsning: Stil først Power-kontakten på kontrollen på „ON“.
- Årsag:** Kontrollen er evt. ikke synkroniseret rigtigt med modtageren i quadcopteren.
Løsning: Gennemfør synkroniseringen som beskrevet i „Tjekliste til flyveforberedelse“.

- Problem:** Quadcopteren letter ikke.
Årsag: Rotorbladene bevæger sig for langsomt.
Løsning: Skub gashåndtaget op.
- Årsag:** Akku-ydelsen er for svag.
Løsning: Oplad akku'en (se kapitel „Opladning af akku“).
- Problem:** Quadcopter mister uden synlig grund hastighed under flyvningen og taber højde.
Årsag: Akku'en er for svag.

Løsning: Oplad akku'en (se kapitel „Opladning af akku“).

Problem: Quadcopteren drejer sig kun i ring eller rundt ved start.

Årsag: Forkert anbragte eller beskadigede rotorblade.

Løsning: Anbring / udsætk rotorblade som beskrevet i **19 20**.

Fejltagelser og ændringer forbeholdt - Farver / endelige design- ændringer forbeholdt
Tekniske og designrelaterede ændringer forbeholdt - Piktogrammer = symbolfotos

(Arabic) السيد الزبون المحترم

نهنكتمك لشراركم Carrera RC-Modell-Quadrocopter، والتي تم تصميمها وفقاً لمتى استوى التطور التقني الحالي. لآنا نسنى دأنا إلى تطوير منتجاتنا وتحسينها، فإننا نحفظ بحق التغيير فيها في أي وقت من التاحة الفنية أو من حيث المواد والتصميم دون إشعار مسبق. ولهذا لا يمكن أن تنشأ أي مطالب بسبب وجود اختلافات طيفية في المنتج المعروض أمامكم من حيث البيانات والصور التوضيحية الموجودة في هذا الدليل. ويعتبر دليل التشغيل والتركيب المرفق جزءاً لا يتجزأ من المنتج. لذا يرجى حفظ هذا الدليل من أجل الرجوع إليه في ما بعد، أو من أجل هام، يرجى قراءة هذا الدليل بعناية والاحتفاظ بهذه التعليمات الرجوع إليها في المستقبل وفي حالة انتقال المنتج إلى طرف ثالث.

تجد أحدث إصدار من دليل الاستعمال هذا وكذلك معلومات حول قطع الغيار المتاحة على الموقع الإلكتروني carrera-rs.com في نطاق الخدمات.

تحذير: قبل الطيران للمرة الأولى تأكد إذا ما كان في بلدك اشتراطات قانونية للتأمين على موديل الطائرة التي تشترك.

إقرار المطالبة

تعلن شركة Carrera Toys GmbH بموجب هذا أن هذا الموديل، بما في ذلك وحدة التحكم، يتوافق مع المتطلبات الأساسية لتجهيزات المجموعة الأوروبية EC التالية: توجيهات المفوضية الأوروبية 48/2009 والواتم الأخرى ذات الصلة من التوجيه (EU RED/53/2014).

يمكن طلب إعلان المطالبة الأصلي في هذا الموقع carrera-toys.com/sicherheit-und-qualitaet



أقصى تيار لتردد النبضات > 10 ديسبليل حلي واط - مجال التردد: 2400 - 2483.5 MHz

تحذيرات:



تحذير: هذه اللعبة غير مناسبة للأطفال تحت سن 3 سنوات بسبب الأجزاء الصغيرة القابلة للبلع. تحذير: هناك خطر انتشار مرتبط بالتشغيل! اجبوا كل مواد التغليف وكل أسلاك التشبيث قبل إعطاء اللعبة إلى الطفل. الحصول على مزيد من المعلومات والاستفسار من أية أسئلة أخرى، فيرجى الاتصال بالخدمة والعملاء ودليل الاستعمال المطبوع عليها لاحقاً. احفظ تعليمات الاستعمال لمراتمتها فيما بعد في حالة الإحتياج. ملحوظة: قبلالعين: فحص اللعبة جيداً بأنها مركبة كما هو موضح، يجب أن يتم التركيب تحت إشراف البالغين.

السلامة: Quadcopter بنظام التحكم من بعد، مناسبة للأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنة. لم يُنصَح هذا المنتج من أجل الاستخدام من قبل الأطفال دون وجود إشراف عليهم من أحد الوالدين أو الأوصياء، وقد يؤدي الاستخدام غير السليم إلى حدوث إصابات بالغة أو أضرار بالممتلكات أو كليهما، لذا يجب الحطة والحرص وتجنب الأمر كذاك بعض المهارات المتقدمة وكذلك القدرات العقلية، ويتوصي الدليل على إرشادات السلامة وبعض التعليمات وكذلك التعليمات اللازمة لإجراء الصيانة وكيفية تشغيل المنتج. يرجى قراءة هذه التعليمات جيداً من خلال كل دليل، في التشغيل. وهذه الطريقة فقط يمكن تجنب حدوث أي إصابات أو أضرار. لا يتم تشغيل الطائرة إلا في أماكن مخصصة بها مساحات جادة للطيران، ويجب اتباع كافة التعليمات كما هو موصى به في الدليل. تذكر دائماً من عدم إمكانية وصول أي مواد فضفاضة، بما في ذلك الملابس، أو أي أغراض أخرى، كالأكلام أو المكفات، في الأجزاء الدوارة، أو عدم تلامسها معها. كن حذراً واحرص على عدم وصول يديك بالقرب من الأرض الدوارة.

تحذير: قد تتعرض العينان للإصابة. لا تترك الكادركوتير تحلق بالقرب من وجهك، وذلك لتجنب وقوع، يسمح باستخدام اللعبة فقط في الفرف الواسعة بما فيه الكفاية وذلك لأسباب تتعلق بالسلامة. لا تبدأ التشغيل والطيران إلا في منطقة مناسبة (مساحة فضاء، وخالية من العوائق) على أن تكون تحت رؤية العين مباشرة. للاستخدام في الغراء / وليس في الأماكن المغلقة. قد تتعرض العينان للإصابة. لا تبدأ التشغيل والطيران إلا في منطقة مناسبة (مساحة فضاء، وخالية من العوائق) على أن تكون تحت رؤية العين مباشرة. يجب عليك كستخدام قنصون أن تتعلموا والجهدكم المسؤولي للتعامل والتعامل الآمن مع، وبالنسبة الذي لا يهتدون كما يهدد أشخاص آخرين بالتعرض للإصابة أو يعرض كمليتكم أو ملكية الآخرين للخطر.

- لا تستخدم النموذج باستعمال بطارية منخفضة لوحدة التحكم.
- لتجنب حركة المرور الكثيفة والمناطق المزدحمة، تجنب دائماً من توافر مساحة كافية للتخليق.
- لا تدع النموذج يطير في شوارع عامة أو في مناطق مفتوحة، قدر الإمكان، تجنباً لتعرض آخرين للخطر أو الإصابة.
- **تحذير:** لا تبدأ بتشغيل الكادركوتير خلال وجود أفراد أو حيوانات أو أي عوائق في مجال الطيران الخاص بالهليكوبتر.
- يحظر بشدة الطيران بالقرب من خطوط الضغط العالي وشريط الترو والشوارع وحمامات السباحة وأيضاً بالقرب من مساحات المياه المفتوحة، بإمكانك التشغيل فقط في حالات الرؤية الجيدة والطقس الهادي.
- اتبع التعليمات والتحذيرات الخاصة بالمنتج والعدات الإضافية المكنة التي تستخدمها بدقة تامة (مثل الشاحن والبطاريات، إلخ).
- **!** يرجى، عند حدوث تماس بين الكادركوتير وكائن حي أو أشياء، صلية، تحويل بدال السرعة فوراً إلى موقع الصفر، وهذا يعني تجنب قبضة التحكم اليسرى إلى الحد الأدنى الهادي.
- تجنب ظهور أي علامات للوهو: لأن ذلك يضر بالعداء الإلكتروني.
- **!** ثمة خطر الإصابة بإصابات بالغة قد تؤدي إلى الوفاة، في حالة وضع أجزاء من النموذج في الفم أو محاولة لعفها.
- لا تقم بعمل أي تغييرات أو تعديلات على الهليكوبتر.

في حالة عدم موافقتكم على هذا الشرط، يتوجب عليكم إعادة موديل الطائرة Quadcopter كاملاً وبشكل فوري دون أي استخدام له إلى التاجر البائع.

معلومات مهمة عن بطاريات الليثيوم بوليمر

تعتبر بطاريات الليثيوم بوليمر (LiPo) أكثر حساسية من البطاريات القوية أو بطاريات النيكل ميتال هيدريد التقليدية. التي تُستخدم في سباق آخر في التحكم اللاسلكي. يُعد، لذلك، يجب اتباع الإرشادات والتحذيرات بدقة متناهية، ويجب العلم أنه عند تناول بطاريات LiPo (الليثيوم بوليمر) بطريقة خاطئة فإنه ينشأ عن ذلك حريق. كما يجب عليك أن تكون على دراية تامة بالخطر التي تحدثها الشركة الصانعة عند التماس من بطاريات LiPo.

شروط التحذير للأجهزة الكهربائية والإلكترونية القريبة كما تنص عليه WEEE

إن الرمز المرسوم لمعلومات الصيانة المعلقة بعلمة الضرب يراد منه الإشارة إلى أن البطاريات المرفقة، والبطارية الثانوية، وبطاريات خلايا الأزرار، والصحة العامة، يرجى منك المساعدة في حماية البيئة لا توضع مع الصيانة المتزايدة، لأنها تضر بالبيئة والصحة العامة. يرجى منك المساعدة في حماية البيئة والصحة العامة والتحدث مع أطفالك حول التصرف النظامي للبطاريات المستعملة والأجهزة الكهربائية القديمة. يتوجب تسليم البطاريات المستعملة والأجهزة الكهربائية القديمة في محلات الجمع المخصصة لذلك.

حيث سيتم جبنك تركيزها بشكل نظامي. لا يجوز استخدام أنواع مختلفة من البطاريات أو بطاريات جديدة من أخرى مستعملة سوية. يتوجب إخراج البطاريات المرفقة من اللعبة. لا تقم بإعادة شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن، حتى لا يحدث خطر اقتدار. احرص على مراعاة صحة القضية، يرجى عدم استخدام بطاريات تالفة. قم بإزالة البطاريات إذا استهلك أو إذا إزك المنتج دون استهلاك لفترة طويلة. استبدل دائماً مجموعة البطاريات بأكملها في وقت واحد واحرص على عدم خلط البطاريات القديمة والجديدة، أو نوع البطاريات من أنواع مختلفة.

تحذير: لا يجوز شحن البطاريات إلا عن طريق أشخاص بالغين يجب إخراج. لا تقم بفصل دارة أطراف التوصيل الكهربائي لاستخدام البطارية المخصصة والمفصلة أو نوع مماثل لها. **تحذير:** من أجل إعادة شحن البطارية، استخدم فقط وحدة إمداد الطاقة لفصل المنفردة من هذه اللعبة. عند استخدام الفوري لجهاز الشحن يجب فحص السلك، ومحللات الربط، والأطعمة والأجزاء الأخرى، في حالة حصول ضرر يجوز استخدام وشحن جهاز الشحن أو بعد تصليحه. لا يسمح بتوصيل اللعبة إلا بجهاز من فئة الصالة أ.



المبادئ التوجيهية والتحذيرات لاستخدام بطاريات LiPo (الليثيوم بوليمر)

- ينبغي عليك شحن بطارية الليثيوم بوليمر الممتلئة ذات جهد 3.7 فولت وسعة 430 أمبير/ساعة /بطاقة 1.59 واط/ساعة في مكان آمن بعيداً عن المواد القابلة للاشتعال
- لا تترك البطارية دون رقابة أثناء الشحن.
- لشحن البطارية بعد فترة تطيق، يجب ترك البطارية لتبرد، حتى تصل إلى درجة الحرارة المحيطة.
- لا تستخدم سوى شاحن LiPo المرفق (بما في ذلك كابل USB / وحدة التحكم)، وفي حالة عدم الامتثال لهذه التعليمات فقد ينشأ حريق، مما يشكل خطراً على الصحة أو الممتلكات أو كليهما معاً. لا ذا استخدام أبداً في شواحن أخرى.
- إذا انقضت البطارية أثناء عملية الشحن أو التفريغ أو تشوشت، يجب عليك أن توقف عملية الشحن أو التفريغ، ثم انتزع البطارية بسرعة وبشكل بالغ قدر الإمكان، ثم ضعها في منطقة آمنة مفتوحة بعيداً عن أي مواد قابلة للاشتعال وإزالتها لمدة 15 دقيقة، وأعلم أنك إذا تمت بمواصلة شحن بطارية منتهكة أو مشوهة، فإن ذلك قد يؤدي إلى نشوب حريق، حتى عند انخفاض نسبة تشوشت البطارية أو انتفاخها، يجب أن تستبعد تلك البطارية من الاستخدام.
- قم بتخزين البطارية في مكان جاف عند درجة حرارة الغرفة.

اختيار موقع الطيران

عندما تكونوا جازمين لأول رحلة طيران فعليكم اختيار مساحة مغلقة تكون خالية من الأشخاص ودون أي عوائق أو موانع وذلك كبيرة قدر الإمكان. من الممكن الطيران في الغبرا / الطيران بها أيضاً في أماكن مغلقة وصغيرة نسبياً وذلك بسبب حجم الكواكبيتر والقدرة الكبيرة على التحكم بها. لأول رحلة طيران نتحكم نحنًا جميع غرفة لا يقل عن 5 متر × 5 متر مساحة أرضية وارتفاع 2.40 متر. وعندما نتصلوا بماركيز التحكم وتعداؤوا على التحكم بها وتتعرفوا على قدراتها، فيمكنكم عندئذ أيضاً الجازفة والطيران في أماكن صغيرة وغير غائرة تماماً.

للتحكم الدائري فقط (الانزال والحدوية). وينبغي ألا يحول أي جسم، مثل الأعمدة أو الأشخاص، بين وحدة التحكم والهليكوبتر.

قائمة التحكم للتهيئة الطيران

لا تعتبر قائمة التحكم هذه بديلاً عن محتوى إرشادات الاستخدام وعلى الرغم من أنه يمكنكم استعمالها كمرشد انطلاق عاجل، فإننا نتحكم نحنًا بقراء إرشادات الاستخدام كاملة في بداية الأمر وقبل استئراكم بالاستخدام.

- فحص محتويات الكرتونة.
- تم بشحن بطارية LiPo وفقًا لـ 4 مع مشروح في فقرة "شحن بطارية LiPo".
- استم بديال 2 بطاريات AAA داخل إدارة التحكم وتكد من وضعها في الفضية السليمة.
- استم من محل مناسب للطيران.
- ضبط البطارية في علية البطارية 25.
- الكواكبيتر، كما هو موضح في
- شغل الدويون من خلال الفتح تشغيل وإغلاق.
- تنبيه: قد يوضع الطائرة Quadcopter مباشرة بعد التشغيل على سطح أفقي مستقيم. سوف يقوم نظام البوصلة الجيروسكوبية بضبط الاتجاه تلقائيًا.
- سوف تمضون الآن التثبيت الموجودة على الكواكبيتر.
- تم بإدارة إدارة التحكم من خلال الفتح تشغيل/إغلاق. يجب أن تتحقق من فتاح المبتدئ/التقدم 139. انزع الفتح الأبيض، أي ذراع الوقود، ليأتي بغطاء ثم إلى الأسفل على نقطة التعلق.
- امهل Quadcopter انطالق عليه حتى تتم تهيئة النظام بشكل صحيح ويصبح جاهزًا لتشغيل. سوف توضح الآن القيات الموجودة على الكواكبيتر بإستمرار. ضوء، LED في وحدة التحكم يضيء الآن بشكل مستمر
- تم بتكرار الفتح المذكور سابقاً حسب الحاجة. إذا أتمت تشغيل أكثر من Quadcopter في نفس الوقت.
- ملحوظة: برجاء ضرورة التحويل على التشغيل فقط 17 قبل كل مرة طيران!
- فحص التحكم.
- تمعرفوا بالتأكد مني التحكم لتعداؤوا عليه.
- تم ببطارية Quadcopter عند الحاجة كما هو مشروح في 17 18. حتى لا تتحرك Quadcopter من موضعيها بأي حركة بدون تحكم في حالة التشغيل.
- 19. انزال الطائرة جازفة للاستخدام.
- إذا لم تلتزم LiPo بظاهرة لثبات القيام بعملية الربط المذكورة سابقاً مرة أخرى.
- تم بتحويل الدويون.
- تم بإيقاف الدويون.
- تم بإيقاف النموذج.
- تم بفصل الوصلة الكهربائية للطائرة.
- ليكن جهاز التحكم من بعد آخر ما تقوم بملطاقه دوماً.

طيران الطائرة Quadcopter رباعية الفئاة

ملحوظة:

- انتم بشكل خاص خلال أول محاولة طيران إلى أن تقوم بتفعيل الذراع على إدارة التحكم بعناية فائقة وليس بتهور أو اندفاع. غالباً ما يتطلب إحداث حركات طفيفة جداً على الذراع المخصص من أجل إجراء أوامر التوجيه ذات الصلة.
- إذا حدثت أن الطائرة Quadcopter تتحرك نحو الأمام أو إلى جهة ما دون تفعيل الذراع ذي الصلة، قد يوضع الطائرة Quadcopter كما هو موضح في 17 18.
- 4- (غاز الأعلى/الأسفل)
- البدء أو الطيران أعلى، تم برفع ذراع الغاز يسارًا بخدر نحو الأمام. هبوط أو الطيران بشكل أكثر انخفاضًا، تم برفع ذراع الغاز يسارًا بخدر نحو الخلف.
- 10. لإدارة الطائرة Quadcopter الجيسار أو اليمين، تم بتحريك الذراع الأيسر بخدر نحو اليسار أو اليمين.
- 11. لجعل الطائرة Quadcopter تدير نحو اليسار أو اليمين، تم بتحريك الذراع الأيمن بخدر نحو اليسار أو اليمين.
- 12. لجعل الطائرة Quadcopter تدير نحو الأمام أو الخلف، تم بتحريك الذراع الأيمن بخدر نحو الأمام أو الخلف.

الدورات /تشغيل/الحركات

- 139. اضغط على زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

مفتاح المبتدئ/التقدم

- تنبيه: 100% فقط للطيارين من ذوي الخبرة!
- 139. تم بضغط زر "بدء الدوار" على وحدة التحكم وذلك لتشغيل المحرك. يمكنكم بمجرد تشغيل الدوار رفع ذراع الوقود إلى أعلى.
- خاصية التعلق
- تنبيه: فقط للطيارين المتمرسين!
- 138. تم بالضغط على زر "Looping Button" ويستجيب صوت 5 مرات.
- تم بتحريك الذراع الأيمن إلى أعلى أو أسفل أو يمينًا أو يسارًا، أثناء ضغط دوي الصوت. عندئذ تقوم Quadcopter بتوجيه حركة الطيران التلقائية أو الدور إلى الاتجاه المعني. يرجى مراعاة توفير مسافة كافية في الغرفة في جميع الاتجاهات (حوالي 2.5 متر).

• يجب عليك إعادة شحن البطارية بعد الاستخدام لتجنب ما يسمى بالتورق الكهربائي للبطارية. يجب توريد البطارية للشحن بعد الاستخدام لمدة 20 دقيقة قبل شحنها مجددًا. اشحن البطارية من وقت لآخر (كل 2-3 شهور تقريبًا). عدم مراعاة طريقة استعمال البطارية كما هو موضح أعلاه يمكن أن يؤدي إلى حدوث عطل. لا تترك البطارية بدون مراقبة أثناء الشحن.

• من أجل عمل البطارية أو تخزينها مؤقتًا يجب أن تكون درجة الحرارة بين 5 °C و 50 °C. لا تضع البطارية أو النموذج في السيارة ما أمكن، وتعرضها لتأثير الشمس المباشر. فعندما تتعرض البطارية للحرارة الشبعة في السيارة، فقد يؤدي ذلك إلى تلفها أو حتى نشوب حريق. ملحوظة: سوف تتكد في حالة الجفاف/الجفاف: الفترة القليلة للطيران من الحاجة الماسة إلى مرونه وحركات التوجيه والتحكم الكبيرة لنح Quadcopter من الدوران حول نفسها وتلفني سقوطها. يحدث هذا عادة قبل بلوغ جهد البطارية 3 فولت. وهو وقت مناسب لإكمال الشحن.

إرشادات الاستخدام

- 1. نطاق التسليم
- Quadcopter x1
- جهاز تحكم
- x1 كابل شحن USB
- x1 بطارية
- x2 1.5 تجميعات تيار رابط توف AAA

شحن بطارية ليو LiPo

يجب إعادة البطاريات القابلة لإعادة الشحن من القية قبل شحنها. ينبغي ألا تشحن البطارية الليثيوم أيون المكونة الموردة مع الموديل إلا بواسطة جهاز الشحن الخاص بالليثيوم أيون المكون (USB كابل أو وحدة التحكم). وعند محاولة شحن البطارية القابلة للشحن بشاحنة – بطاريات ليو LiPo أو بآلة شاحنة أخرى قد يمكن أن يؤدي ذلك إلى حصول أضرار جسيمة. يرجى قراءة فقرة الأساق المتعلق بالتحذيرات والتعليمات والوصايا الخاصة باستخدام – البطاريات القابلة للشحن بإعتماد شديد قبل البدء في استئراكم والاستمرار والوصلة. يمكنكم أن تقوم بشحن البطارية المركبة في Quadcopter باستخدام كابل شحن USB من خلال توصيله بأي من منافذ USB.

الشحن من خلال الكبيتر

- قطع البطارية من الطارل لأن تم نقوم بشحنها.
- تم بتوصيل كابل الشحن ببطارية ليو LiPo من خلال الكبيتر. الدويون الموجود بكابل شحن USB يضيء، باللون الأخضر، ويشير إلى أن وحدة التحكم متصلة بالكبيتر بطريقة سليمة. عندما تقوم بتوصيل Quadcopter ذات بطارية فارغة، يضيء، باللون الأخضر، ويشير إلى كابل شحن USB باللون الأحمر ويشير إلى أن بطارية Quadcopter جاري شحنها. تم تصنيع كابل الشحن USB ومقبس Quadcopter، بطارية بطريقة تحول دون وضع القطاب بشكل معكوس.
- يستغرق الأمر حوالي 60 دقيقة لإعادة شحن البطارية الفارغة (لنست الفارغة بشكل عميق). عندما تصبح البطارية مشحونة تمامًا، يضيء، باللون الموجود، بكابل الشحن USB مرة أخرى باللون الأخضر.

ملحوظة: عند توريد التحكم ببطارية LiPo مشحونة بشكل جزئي، لذا قد تستغرق أول عملية شحن وقتًا أقصر بعض الشيء.

عليك الالتزام بترتيب توصلات الكوابل. عندما إذا لم تتم توصيل كابل الشحن بمصدر التيار الكهربائي وقت توصيله فقط Quadcopter، الطائرة القصيرة، مؤشر الدويون باللون الأخضر، ما يدل على وجود مشكلة في البطارية. ولا يشير مؤشر الدويون الأخضر، باللون الأخضر إلى أن البطارية مشحونة بدرجة كافية. قد يتغير الوضع الكبيترية في طائرة Quadcopter في حالة عدم استخدام الطائرة.

• قد تتسبب عدم مراعاة هذه الاحتياطات في حدوث تلف في البطارية.

وضع البطارية في الكواكبيتر

• قد يفتح غطاء البطارية بواسطة مفك البراغي المرفق. أدخل البطارية. إغلق غطاء البطارية.

• يجب تغيير البطارية في حالة أن توضح الفية الموجودة على الكواكبيتر بيضاء.

إدخال البطاريات في المسير

• تم قطع محل البطاريات بمفك البراغي، ومن ثم أدخل البطاريات في المسير. احرص على مراعاة صحة الفضية. لا تقم أبدًا باستخدام بطاريين إحداهما قديمة والأخرى جديدة معًا أو باستخدام بطاريين من ماركيتين مختلفتين. يمكنكم بعد غلق محل البطاريات التكد من اشتغال المسير، وذلك من خلال زر أو فتاح تجميع الطاقة الموجود في الوجه الأمامي للمسير. عند وضع التشغيل (ON) فتاح الطاقة، قد يفتح المعدل التلقائي للمسير يضيء، الدويون الأخضر، LED الموجود وسط المسير بدون أضرار. في حالة أن توضح يفتح دويون المراقبة الأخضر LED، يتوجه حينها تبديل البطاريات الموجودة في المسير.

اتصال الموديل مع المسير

• سوف تضرر وحدة التحكم ببطارية Carrera RC عند اتصالها ببطارية Carrera RC-Model-Quadcopter. يرجى تجنب اتصالها ببطارية Carrera RC-Model-Quadcopter.

• تم توصيل البطارية في الدويون.

• شغل الدويون من خلال الفتح تشغيل وإغلاق.

- تنبيه: قد يوضع الطائرة Quadcopter مباشرة بعد التشغيل على سطح أفقي مستقيم. سوف يقوم نظام البوصلة الجيروسكوبية بضبط الاتجاه تلقائيًا.
- سوف تضرر، صممايح الـ LED على الطائرة Quadcopter.
- ابدأ الفتح الأبيض، أي ذراع الوقود لأعلى نقطة ثم إلى الأسفل على نقطة الصفر.
- سوف توضح صممايح الـ LED الآن بشكل متقطع. تم إنشام الاتصال بنجاح.
- ضوء، LED في وحدة التحكم يضيء الآن بشكل مستمر.

وصف Quadcopter الطائرة

1. منظومة دوار محورية
2. نفق حماية الدوار
3. كابل البطارية
4. قابس توصيل Quadcopter
5. محل البطاريات
6. الفتح تشغيل/إغلاق

نظرة عامة للمسير

1. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
2. دويون المراقبة الأخضر، LED
3. السرة
4. مفك البراغي
5. الخلف/اليمين/اليسار
6. وضع قطع (الضغط مرة واحدة لتشغيل الوضع – الضغط مرة أخرى للخروج من الوضع)
7. وضع قطع (الضغط مرة واحدة لتشغيل الوضع – الضغط مرة أخرى للخروج من الوضع)
8. زر التكرار
9. زر اليمين/اليسار
10. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
11. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
12. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
13. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
14. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
15. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
16. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
17. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
18. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
19. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
20. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
21. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
22. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
23. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
24. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
25. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
26. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
27. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
28. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
29. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
30. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
31. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
32. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
33. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
34. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
35. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
36. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
37. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
38. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
39. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
40. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
41. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
42. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
43. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
44. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
45. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
46. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
47. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
48. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
49. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
50. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
51. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
52. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
53. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
54. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
55. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
56. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
57. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
58. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
59. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
60. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
61. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
62. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
63. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
64. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
65. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
66. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
67. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
68. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
69. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
70. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
71. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
72. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
73. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
74. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
75. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
76. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
77. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
78. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
79. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
80. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
81. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
82. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
83. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
84. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
85. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
86. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
87. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
88. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
89. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
90. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
91. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
92. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
93. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
94. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
95. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
96. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
97. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
98. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
99. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)
100. زر أو مفتاح تجميع الطاقة (OFF / ON)

3. قم بدفع ذراع الوقود وأيضاً الذراع الخاص بالتحريك الى الامام والخلف الموجود في الزاوية السفلي ناحية اليمين. بعدها ستومض الصبة الموجودة على الكواكبت لفترة قصيرة وبعدها ستضيء بإستمرار. إشارة الإنذار تنوي TX
4. وبهذا قد تمّ الوضع الجايد.

18

1. إذا كانت المروحية الرباعية تطير للامام/ للخلف/ الليسار/ اليمين أثناء التحليق دون تحريك عصا التحكم، فيرجي المتابعة كما يلي:
2. اضغط على الزر 5 يوض مؤشر LED لوحدة التحكم ويكون الوضع نشطاً.
3. اضغط على عصا التحكم اليمنى مرة واحدة لفترة وجيزة للامام/الخلف/الليسار/اليمين. كواكبت يصبح نفسه في الاتجاه المطلوب
4. كرر هذا الإجراء في الاتجاه المطلوب حتى تصبح المروحية الرباعية في وضع محايد.
5. اضغط على الزر 6 لخروج من الوضع. يضيء مؤشر LED لوحدة التحكم بشكل دائم.

تدبيل أرياش الدوار

19

- 19 استخدم أداة دقيقة مصفوفة عند الحاجة لمحوح إحدى ريش الدوار. تتحقق من أنك تقوم بمحوح ريشة الدوار بحذر عمودياً للأعلى مع إحكام المحرك في وضع ثابت من الأسفل.

20

- 20 تنبيه:
يجب التحقق من العلامة واللون بالإضافة إلى زاوية الميل الخاصة بأرياش الدوار:
للأمام نحو اليسار: أحمر – علامة "A"
للأمام نحو اليمين: أحمر – علامة "B"
للخلف نحو اليمين: أسود – علامة "A"
للخلف نحو اليسار: أسود – علامة "B"

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

- المشكلة: المسيطر لا يشتغل.
السبب: زر أو مفتاح القدرة ON/OFF في وضع "OFF".
الإصلاح: حرك مفتاح القدرة ON/OFF في وضع "ON".
- المسبب: تم وضع البطاريات بشكل خاطئ.
الإصلاح: افحص للتأكد عما إذا كان وضع البطاريات صحيحاً.
السبب: لا تمتلك البطاريات طاقة كافية بعد.
الإصلاح: ضع بطاريات جديدة.
- المشكلة: لا تسمع Quadcopter بالتحكم بها من قبل المسيطر.
السبب: زر أو مفتاح القدرة للمسيطر في وضع "OFF".
الإصلاح: حرك زر أو مفتاح القدرة للمسيطر إلى وضع "ON".
- السبب: من الممكن أن يكون المسيطر غير مربوط أو متصل بشكل صحيح مع جهاز الاستقبال في Quadcopter.
الإصلاح: من فضلك قم بعملية الربط كما هو مشروح في قائمة الفحص للتجهيز للطيران.
- المشكلة: Quadcopter لا يتلق.
السبب: ريشات الدوار تتحرك ببطء شديد.
الإصلاح: قم بدفع ذراع الوقود الى أعلى.
- السبب: قدرة البطارية القابلة للشحن غير كافية.
الإصلاح: شحن البطارية القابلة للشحن (انظر فصل "شحن البطارية القابلة للشحن").
- المشكلة: تبدأ Quadcopter خلال الطيران بفقدان سرعتها وتبدأ بالهبوط دون مرور أو سبب واضح.
السبب: البطارية القابلة للشحن ضعيفة جداً.
الإصلاح: شحن البطارية القابلة للشحن (انظر فصل "شحن البطارية القابلة للشحن").
- المشكلة: الطائرة Quadcopter لا تزال تلف فقط في دائرة أو تتمايل عند البدء.
السبب: أرياش الدوار مرتبة بشكل خاطئ أو تالفة
- الإصلاح: ركب/استبدل أرياش الدوار مثلاً هو مبين في 19 20.

يبقى حق السهو والتغيرات محفوظة – يبقى حق التغير في الألوان / و التصميم النهائي – محفوظا
يبقى حق التغيرات التقنية والتصميمية محفوظة – الرسوم الصورية = الصور الرمزية



ACCESSORIES & SPAREPARTS ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE



**BATTERY
PILE**



**RECHARGEABLE
BATTERY
BATTERIE
RECHARGEABLE**



**TUNING SET
TUNING SET**

carrera-rc.com

D

Für jedes RC Fahrzeug und Flugobjekt ist auch weiteres Zubehör erhältlich. Passende Produkte finden Sie in unserem Onlineshop unter Zubehör oder bei Ihrem Fachhändler.

GB

USA

Additional accessories are available for each RC vehicle and aircraft. Suitable products can be found in our online shop in the accessories section or can be purchased from your authorised dealer.

F

Des accessoires supplémentaires sont disponibles pour chaque véhicule RC et objet volant. Vous pouvez trouver les produits correspondants dans notre boutique en ligne sous la rubrique accessoires ou chez votre revendeur local.

E

Para cada vehículo y objeto volador RC hay también más accesorios disponibles. Encontrará los productos adecuados en nuestra tienda online en accesorios o en su tienda especializada.

I

Per ogni veicolo RC e oggetto volante sono disponibili anche accessori aggiuntivi. Potete trovare i prodotti adatti nel nostro negozio online alla voce accessori o presso il vostro rivenditore specializzato.

CARRERA RC SUSTAINABILITY CARRERA RC DURABILITÉ

D

Da Carrera großen Wert auf Nachhaltigkeit legt, haben wir uns bewusst entschieden unsere Verpackungen aus recycelten bzw. ressourcen-schonenden Materialien herzustellen.

GB

USA

At Carrera, we place great value on sustainability, which is why we have made the conscious decision to produce our packaging from recycled and resource-friendly materials.

F

Comme Carrera attache une grande importance à la durabilité, nous avons délibérément décidé de fabriquer nos emballages à partir de matériaux recyclés ou de matériaux préservant les ressources.

E

Dado que Carrera concede gran importancia a la sostenibilidad, hemos decidido conscientemente fabricar nuestros embalajes con materiales reciclados o que ahorren recursos.

I

Poiché Carrera attribuisce grande importanza alla sostenibilità, abbiamo deciso consapevolmente di produrre i nostri imballaggi con materiali riciclati o a basso consumo di risorse.